IL PICCOLO

GIORNALE DI TRIESTE

TRIESTE, VIA GUIDO RENI 1, TEL. 040 3733111 / GORIZIA C.SO ITALIA 74

Abbinamento facoltativo, promozione regionale (il prezzo va sommato a quello del giornale): «Enciclopedia del gusto» € 2,90; «Itinerari transfrontalieri» € 6,90; «Meraviglie del FVG» € 4,90; «Gialli e misteri» € 6,90; «Atleti Olimpici» € 8,90

FONDATO NEL 1881

TEL. 0481 530035 / MONFALCONE, VIA F.LLI ROSSELLI 20, TEL. 0481 790201

ANNO 127 - NUMERO 194 VENERDÌ 15 AGOSTO 2008

I NODI DELL'A4 E DEL PORTO

LA POLITICA SENZA IL TERRITORIO

di SERGIO BARALDI

I silenzio, per non dire l'atteggiamento negativo, con cui il centrosinistra ha accolto la nomina di Tondo a commissario straordinario per la terza corsia dell'A4, rivela un dato politico di fondo che merita una riflessione. È il tema della politica senza territorio. O forse della politica separata dal territorio. Del resto, le polemiche del centrodestra verso il porto di Trieste, sono un sintomo uguale e contrario della stessa malattia. La questione è che centrodestra e centrosinistra spesso non riescono a comprendere che il territorio è diventato il vero criterio di scelta dei cittadini. Il fattore di idenscelta dei cittadini. Il fattore di identificazione collettivo primario in un tempo in cui la vulnerabilità sociale, l'insicurezza personale sono avverti-ti come minacce. Il senso di incertezza riguardo il presente e il futuro spinge la gente a segnare la differenza tra noi e gli altri, ad avvertire come pericolo fuori dalla comunità avvenimenti per i quali poi chiede tutela, a rafforzare i confini del proprio territorio. Tra i due schieramenti, è il centrosinistra quello che meno ha mantenuto la memoria di questa identità, mentre il centrodestra ha assimilato il tema soprattutto grazie all'imprenditore territoriale più importante: la Lega.

Così quando Tondo è nominato non viene colto il dato politico strategico, di cui ha parlato il professor Tellia su «Il Piccolo», vale a dire la funzione centrale che la Regione, il «nostro» territorio, «noi», possiamo giocare in una partita nazionale e in-ternazionale. Si legge la notizia in termini di schieramento politico. Così come fa il centrodestra sul porto: qui si litiga, mentre altrove centrodestra e centrosinistra si alleano per toglierci le istituzioni storicamente di Trieste. Questo investimento sul confine del proprio spazio si tradu-ce in politica di difesa. Amplifica la pericolosità del mondo. Le ansie. E il centrosinistra non ha interpretato il fattore cruciale: oggi il territorio trasforma la domanda di modernizzazione e gli interessi economici in passione politica. Il territorio cioè metabolizza le passioni «fredde» in passioni «calde». Il tramite per compiere questa operazione è un sindacalismo territoriale, che non guarda tanto alle tessere, quanto alla capaci-tà di fare sistema, di selezionare i temi e affrontarli in base alla vicinanza e alla rappresentanza del «noi».

Ora, che cosa vuole il territorio per l'autostrada? Vuole la fine di una strozzatura che impedisce di lavorare, di programmare, di muover-si, e che per di più uccide. Simbolo dell'impotenza del non fare. C'è difesa e progresso. Protezione e modernizzazione. È questo il nesso, ambi-guo direbbe Freud, dell'identità moderna. La nomina di Tondo può essere l'occasione per gestire la soluzione della paralisi, può essere motivo di orgoglio per fare qualcosa di utile a noi stessi e al Paese. Questo non impedirà di criticare Tondo se non dimestrarà compatenza efficienza dimostrerà competenza, efficienza, trasparenza. Se fallirà. Ma oggi occorre leggere la coscienza del luogo, compiere un investimento simbolico con i propri valori, la propria visio-ne per non essere esclusi dai processi. Se non si intercettano i bisogni di identità non si costruisce cultura di

governo né rappresentanza.

CONGIUNTURA NEGATIVA ANCHE IN GERMANIA

Bce: nell'area euro Pil in calo e rischio prezzi

La Banca centrale segnala una frenata dopo 15 anni. Almunia: «Ma non è recessione»

DUE SUCCESSI ALLE OLIMPIADI: TIRO A VOLO E LOTTA CON MINGUZZI

La Cainero porta l'oro in regione dopo 28 anni



Chiara Cainero, udinese di 30 anni, sulla pedana dove ha vinto l'oro nel tiro al piattello di MATTEO UNTERWEGER

TRIESTE Erano 28 anni che il Friuli Venezia Giulia non saliva sul gradino più alto del podio alle Olimpiadi. Dall'impresa del triestino Euro Federico Roman nell'equitazione a Mosca, nel 1980. Il destino e una mira

quasi infallibile hanno voluto che toccasse ad una tiratrice friulana, la trentenne udinese Chiara Cainero, riportare una medaglia d'oro in regione. Il suo trionfo di ieri a Pechino è arrivato improvviso nello skeet. Si tratta di

una di quelle discipline che si liberano dalla polvere dell'anominato solamente ogni quattro anni. In occasione dell'evento olimpico.

Segie a pagina 28

ROMA L'Europa dell'euro si è fermata, non cresce più. Per la prima volta il Pil (Prodotto interno lordo) nel secondo trimestre dell'anno registra un segno negativo: -0,2% (-0,3% l'Italia). Per trovare un dato analogo negli stessi Paesi della moneta unica si deve risalire a 15 anni fa. «Parlare di recessione sarebbe esagerato», dice Almunia, commissario per gli Affari economici della Ue, ma il dato fornito ieri da Eurostat preoccupa la Bce. Spagna e Francia decidono misure urgenti.

A pagina 4

CRISI ECONOMICA

LA LEGGE DEI NUMERI

di BRUNO SIMILI

↑ Ton c'è molto da sorridere, in realtà. Gli ultimi dati resi noti dall'Istat danno per il secondo semestre 2008 una crescita pari allo 0%, confermando e se possibile peggiorando il senso di precarietà della nostra economia.

Segue a pagina 2

L'INTERVISTA

Dipiazza: nel 2009 mi candido alle europee ma rimango sindaco

«Abbiamo un'addizionale Irpef alta ma serve a garantire il welfare»

TRIESTE Da buon friulano naturalizzato triestino, ha goduto ieri per l'oro olimpico della figlia di Udine Chiara Cainero. Tanto quanto gli era capitato di fare lunedì scorso per il bronzo della nostra Margherita Gran-

bassi. Da buon friulano naturalizzato triestino, ha un'ambizione che covava da tempo. Roberto Dipiazza punta a un ruolo di rappresentanza istituzionale di «area vasta», all'Europarlamento. Come? Vincendo le logiche dei partiti e facendosi inserire nelle liste del Pdl, circoscrizione Nord-Est Italia, in vista del voto europeo del Roberto Dipiazza prossimo anno. Ma avver-



te: resterò comunque sindaco fino al 2011. E l'addizionale Irpef? «È alta, ma serve per finanziare il welfare in una città di anziani».

• Rauber a pagina 18

Tra gialli, classici e filosofia

La biblioteca sotto l'ombrellone degli scrittori e artisti triestini

di PIETRO SPIRITO

TRIESTE Giallo e mistero, prima di tutto. Poi i classici sempreverdi, quindi i

Mauro Covacich

romanzi dell'ultima infornata, passando per la filosofia, la saggistica di settore e, per qualcuno, l'ac-

quisto ca-

suale e dell'ultimo momento. E variegata la biblioteca di Ferrago-

sto dell'intellighenzia triestina. Nella valigia delle loro vacanze di mezza estate i nostri critici, scrittori, intellettuali, musicisti, scienziati mettono un po' di tutto: libri tenuti da parte perché vanno letti nella giusta quiete, testi di lavoro che comunque prima o poi bisogna affrontare e titoli di puro svago. Con la consapevolezza, però, che in realtà chi opera con la mente non smette mai di lavorare.

Segue a pagina 10

SANTUZ: LA STRUTTURA NON FRENI L'AZIONE DI TONDO

Autovie: terza corsia dell'A4 entro 6 anni

La previsione del presidente della concessionaria: «Grazie ai poteri del commissario»

IL DIBATTITO

MARE, LE CHANCE PER TRIESTE

di ROBERTO COSOLINI

Riceviamo e pubblichiamo

rieste, il Mare, la Formazione: ma è possibile che anche questo potenziale, straordinario insieme debba finire in questa città nel tritatutto dei rimpianti delle occasioni perdute e nelle polemiche sulle

presunte o reali responsabilità? A leggere le cronache e le dichiarazioni sembra proprio di sì ma sarebbe un gran peccato perché per l'ennesima volta così facendo la città perderebbe un'occasio-

Segue a pagina 3



Giorgio Santuz

TRIESTE La nomina di Tondo a commissario per l'emergenza dell'A4 può ridurre di oltre due anni la conclusione dei lavori per la realizzazione della terza corsia. «I due anni di risparmio ipotizzati sul programma attuale sono plausibili, probabilmente potremmo guadagnare anche qualcosa di più» dice il presidente di Autovie Venete Giorgio Santuz.

Esposito a pagina 3

Danese torna in libertà: «Non c'è truffa»

Decisione del giudice. Resta l'accusa di aver indebitamente percepito contributi pubblici



TRIESTE È libero Roberto Danese, il giornalista organizzatore di spettacoli e mostre, arrestato 11 giorni fa con l'accusa di aver

INDICE ATTUALITA' REGIONE ISTRIA/DALMAZIA ECONOMIA & PORTO CULTURA/SPETTACOLI 10/12 PROGRAMMI TV CRONACA DI TRIESTE 17/24 TRIESTE AGENDA SPORT 28/33 METEO

truffato il Comune di Trieste e altri enti pubblici. Lo ha deciso ieri nella tarda mattinata il Tribunale del riesame presieduto da Raffaele Morvay. I giudici hanno accolto il ricorso del difensore, l'avvocato Alessandro Cuccagna: non ci sarebbe stata truffa anche se resta l'accusa di aver percepito indebitamente contributi pubblici. Subito dopo la notifica Danese è stato «prelevato» da alcuni amici che, quasi a forza, l'hanno cari-

cato su un'imbarcazione che ha preso il largo nelle acque del golfo.

Claudio Ernè a pagina 17

Impresa Trasporti Funebri

a Trieste dal 1908



www.ilpiccolo.it Sport Giovani DAL GIORNALE AL WEB

La storia

Da martedì nuota in Sacchetta

Il delfino Flipper non se ne va Ormai è adottato dai triestini

di MADDALENA REBECCA

TRIESTE C'è chi si stupisce che non se ne voglia andare. Ma Flipper, come lo hanno ribattezzato i bambini, è furbo e probabilmente ha fatto solo una sempli-

ce considerazione. Perché penare tanto in mare aperto per mettere insieme il pranzo con la cena, quando a Trieste ti trattano come un pascià e ti offrono casse intere di sardoni barcolani? Da quando martedì scorso è arrivato in città in effetti il delfino avvistato vicino al molo Pe-



Il delfino in Sacchetta

scheria, non fa altro che mangiare, segno, dicono gli esperti, che sta bene.

A pagina 18

Il Pd: un milione

di firme raccolte

contro il governo

ROMA La petizione del Pd «Salva l'Italia» ha raccolto un milione di firme. Ad annunciarlo è una nota del Partito democratico. Molti i volti noti del mondo della cultura e dello spettacolo che hanno sottoscritto il documento: dal rettore dell'Università per stranieri di Reggio Calabria Salvatore Berlingò al sociologo Paolo De Nardis, da Gigi Proietti a Maddalena Crippa, Massimo Ghini, Fabrizio Gifuni, Sonia Bergamasco, Rocco Papaleo ed Enzo Avitabile.

Nelle piccole e grandi feste del Partito democratico, in corso in tutta Italia, nei tanti banchetti e gazebo allestiti nelle località di vacanze, la raccolta ha segnato un grande risul-

raccolta ha segnato un grande risul-tato, si legge nella nota del Pd. «Sal-

va l'Italia» è l'appello che lancia la manifestazione del 25 ottobre in Piazza San Giovanni a Roma e mette

insieme i temi della libertà con quel-

li sociali. Da una parte la critica al governo per il lodo Alfano e gli altri provvedimenti che rischiano di comprimere il ruolo democratico del Parlamento e di introdurre elementi illiberali (il reato di clandestinità, le impronte digitali ai bambini rom, una legge sulle intercettazioni che limita e danneggia la capacità di combattere il crimine), dall'altra la protesta contro un esecutivo che non

testa contro un esecutivo che non

aiuta le famiglie, che non sostiene

stipendi e pensioni.

LA FRASE SUL RISCHIO DI RITORNO AL FASCISMO AVEVA FATTO INSORGERE LA MAGGIORANZA DI GOVERNO

«Famiglia Cristiana non è la voce del Vaticano»

Lo afferma la sala stampa della Santa Sede. Il direttore Sciortino: non siamo stati sconfessati

ROMA «Il settimanale Famiglia Cristiana è una testata importante della realtà cattolica, ma non ha titolo per esprimere né la linea della Santa Sede né quella della Conferenza episcopale italiana». Do-po giorni di polemiche durissime fra il settimanale cattolico e il gover-no, il Vaticano prende le distanze da Famiglia

Cristiana per bocca di

Padre Federico Lombardi

Padre Lombardi precisa: non ha titolo per esprimere la linea della Chiesa

padre Federico Lombardi, direttore della sala stampa vaticana. Le posizioni del settimanale, che nei giorni scorsi ha parlato anche del rischio di un ritorno di fascismo sotto altre vesti, sottolinea, «sono esclusivamente responsabili-tà della sua direzione». Il centrodestra esul-

ta. «Una sconfessione

di questa portata - so-stiene Maurizio Gasparri, che aveva usato parole pesanti e minacciato persino una querela contro Famiglia Cristia-na - vale mille volte di più di una vittoria pro-cessuale degli insulti subiti». Ma don Antonio Sciortino, direttore del settimanale, non ci sta, e puntualizza: «Mai ci siamo sognati di rappresentare uffi-cialmente il Vaticano o la Cei, che hanno loro organi ufficiali di stampa: l'Osservatore Romano e l'Avvenire». La dichiarazione di padre Lombardi è dunque «formalmente corretta. Mi pare invece scorretto se qualcuno volesse interpretare questa dichiarazione come una sconfessione». Il giornale, aggiunge infatti don Sciortino, segue il Vangelo e la dottrina socia-Te della Chiesa. E in particolare sui temi trattati, quelli della sicurezza e della povertà, «abbiamo ospitato con grande risalto gli interventi del presidente dei dicasteri vaticani competenti, il cardinal Re-

nato Raffaele Martino». Lo scontro dunque continua, e l'opposizione interviene con argomenti e toni diversi.

Mentre Pd e Udc rivendicano libertà di stampa anche per Famiglia Cristiana. Antonio di Pietro rilancia: «La li-nea del governo è quel-la di un fascismo moder-no. Famiglia Cristiana è nel giusto». E sul ri-schio di ritorno del fa-scismo si dicono d'accordo anche Paolo Ferrero di Rifondazione e Mar-co Rizzo (Pdci). Il sena-tore Roberto Di Giovan

Paolo (Pd) replica invece a Gasparri sottolineando che «è ovvio» per chiun-que ha qualche fa-miliarità con il mondo cattolico che Famiglia cristiana non rappre-senta ufficialmen-te né la Santa Sede né la Cei: «È una voce libera dell'informazione e per questo è paradossale che sia oggetto di minacce e di queper aver espresso un'opinio-ne». In molti, dalla Bindi alla Garava-

glia, ricordano poi come in altri tempi il settimanale abbia criticato duramente il Pd o il governo di centrosinistra. E invitano la maggioranza a rispondere piuttosto nel merito dei problemi sollevati.

Ronconi (Udc), sottolinea che proprio l'intervento del Vaticano rende incomprensibili gli attacchi del Pdl a Famiglia Cristiana, un settimanale che risponde solo ai suoi lettori e avverte che «chi oggi critica in modo scomposto Famiglia Cristiana avvalora proprio le tesi del setti-manale». Ma la polemica non accenna a spegnersi e anche ieri sul giornale sono piovute bordate dal centrode-

Maurizio

Secondo il vicepresidente della Camera, Maurizio Lupi (Pdl), Famiglia Cristiana è ormai «sempre più allineato sulle posizioni del-l'Unità o del Manife-

Se per Paolo VI Famiglia Cristiana rappresentava negli anni sessanta un «miracolo di buon senso», ormai da più di un decennio la Chiesa istituzionale avanza qualche dubbio. Commissariata 1997 da Giovanni Paolo II per le sue posizioni troppo audaci in mate-ria sessuale, la rivista è rientrata nell'alveo dell' ortodossia morale cattolica, conservando grandi spazi di indipendenza in politica interna e internazionale.

Il presidente emerito Francesco Cossiga ha giudicato «chiara esemplare» la dichiarazione vaticana, perché, pur prendendo le distanze dalla rivista, «non condanna il contenuto dal punto di vista dei principi dell'etica».



La Santa Sede ha spiegato che il settimanale Famiglia Cristiana non esprime la linea della Chiesa

IL MINISTRO DEL WELFARE

Sacconi: paniere per le pensioni

«Le minime vanno sganciate dal tasso di inflazione corrente»

ROMA Un paniere ad hoc, costituito dai beni e servizi più utilizzati dagli anziani, su cui calcolare un'inflazione «nuova» e a cui legare le pensioni minime per tutelarle. Un elenco, in altri termini, maggiormente indirizzato ai consumi di prima necessità, da sostituire all'attuale lista ordinaria. È la proposta per tutelare dal carovita gli assegni minimi avanzata dal ministro del Welfare, Maurizio Sacconi in un'intervista a Italia Oggi.

Sul nuovo meccanismo sono già state avviate simulazioni da parte dell' Istat, su richiesta dello stesso ministero. L'idea di andare avanti su questa strada, per Cisl e Uil rappresenta una «apertura positiva» e «interessante». Più cauta, invece, la Cgil, secondo cui si tratta di una proposta «limita-

Premesso che la tutela delle pensioni minime «è una priorità», ha detto Sacconi, «stiamo pensando di sganciarle dal tasso di inflazione ad oggi applicato e di legarle ad una inflazione nuova». «Ovvero -

ha spiegato - alla crescita dei prezzi di un paniere di beni e servizi ad hoc, quelli di cui effettivamente fanno consumo i pensio-

nati di quella fascia». Attualmente, infatti, l'adeguamento delle pensioni è agganciato ai prezzi del paniere ordinario al netto solo del prezzo dei tabacchi. Ma, ormai a trascinare in su l'inflazio-

tutti i giorni, con rincari alle stelle a partire da pane, pasta e carburanti. «Quello che davvero ser-

ne è proprio la spesa di

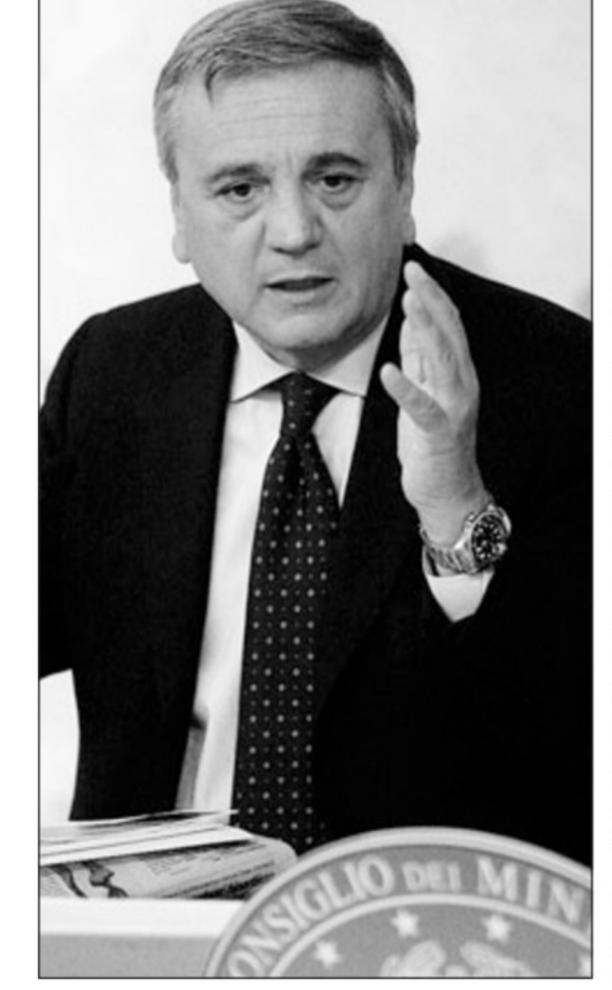
ve è un intervento strutturale. Non basta certo intervenire sul paniere», ha detto il segretario genera-le dello Spi-Cgil, Carla Cantone, aggiungendo che comunque la proposta «andrà verificata». Richia-

La sfida di Veneto e Calabria Cibi locali contro i rincari

ROMA Contro i rincari e l'inquinamento tutti a tavola con prodotti locali. È l'obiettivo delle leggi regionali a favore dei cibi «a chilometri zero» approvate in Veneto e Calabria. Le due regioni, prime in Italia, hanno deciso di rilanciare i prodotti agginzali di zona per combattore il care proggii devi agricoli di zona per combattere il caro-prezzi dovuto all'aumento del costo dei trasporti e l'inquinamento legato ai lunghi viaggi delle merci. A promuovere le iniziative di legge è stata Coldiretti, che le ha lanciate in tutte le regioni italiane. «Queste proposte - spiega Coldiretti - hanno incontrato il sostegno dei cittadini che avvertono un bisogno di trasparenza, genuinità e garanzia sull'origine, fi-nora poco valorizzato dalla distribuzione e dalla ristorazione in Italia». Nelle leggi regionali, infatti, è istituita una corsia preferenziale per i cibi loca-

mando inoltre la piattaforma unitaria del sindacato dei pensionati per la rivalutazione delle pensioni più basse «attendiamo di essere convocati e di affrontare la questione nel merito», ha aggiunto. La necessità di un confronto,

a settembre, è stata espressa anche da Cisl e Uil, che allo stesso tempo hanno rilevato come la richiesta di un paniere spe-cifico fosse stata già da tempo avanzata. Oggi, ha affermato il segretario ge-nerale dei pensionati Fnp-Cisl, Antonio Uda, «se l'adeguamento delle pensioni fosse legato ad un'inflazione calcolata su un paniere di beni e servizi specifici, certamente sarebbe molto più consistente rispetto alla rilevazio-ne attuale». Ovviamente, ha aggiunto Uda, «bisogna intendersi su cosa si intende per pensione minima». Considerando che sulla questione di un nuovo paniere, «da parte del governo c'è sempre stata una certa ostilità», ha detto il segretario confederale della Uil, Paolo Pirani, evidentemente questa rappresenta «un'apertura interessante».



Maurizio Sacconi ministro del Welfare

IL PICCOLO

Editoriale FVG Società per azioni - Divisione Il Piccolo Direzione, Redazione, Amministrazione e Tipografia 34123 Trieste, via Guido Reni 1 Telefono 040/3733.111 (quindici linee in selezione passante) Internet: http://www.ilpiccolo.it

Direttore responsabile: SERGIO BARALDI

Ufficio del caporedattore: FULVIO GON (responsabile). LIVIO MISSIO, MARCO PACINI, PIERO TREBICIANI

CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE: Carlo Caracciolo (Presidente), Marco Benedetto (Vicepresidente), Paolo Paloschi (Amministratore Delegato), Giovanni Azzano Cantarutti, Corrado Belci, Enrico Tomaso Cucchiani, Luigi de Puppi, Milvia Fiorani, Giovanni Gabrielli, Gianluigi Melega, Maria Enrichetta Melzi Carignani, Giannola Nonino, Gianfranco Pavan, Andrea Piana, Andrea Pittini, Luigi Riccadona, Adriano Luci, Adal berto Valduga. COLLEGIO SINDACALE: Vittorio Bennani (Presidente), Piero Valentincic, Luca Vidoni.

ABBONAMENTI: c/c postale 22810303 - ITALIA: con preselezione e consegna decentrata agli uffici P.T.: (7 numeri settimanali) annuo € 248, sei mesi € 127, tre mesi € 66; (sei numeri settimanali) annuo € 215, sei mesi € 111, tre mesi € 61; (cinque nume ri settimanali) annuo € 182, sei mesi € 94, tre mesi € 50. ESTERO: tariffa uguale a ITA-LIA più spese recapito - Arretrati doppio del prezzo di copertina (max 5 anni). Poste Italiane S.p.A. - Spedizione in abbonamento postale - D.L. 353/2003 (conv. in L 27/02/2004 n. 46) art. 1, comma 1, DCB Trieste.

Prezzi: Italia € 1, Slovenia € 1,34, Croazia KN 13, gratuito in abbinamento con «La Voce del Popolo» (La Voce del Popolo + Il Piccolo: Slovenia € 0,63, Croazia KN 6) Il Piccolo - Tribunale di Trieste n. 1 del 18.10.1948

PUBBLICITÀ: A.MANZONI&C. S.p.A.

Trieste, via XXX Ottobre 4/a, tel. 040/6728311, fax 040/366046 PREZZI PUBBLICITÀ: Modulo (mm 40x28): commerciale € 197,00 (festivi, posizione e data prestabilita € 256,10) - Finanziaria € 403,00 - R.P.Q. € 210,00 - Finestrella a pag. € 850,00 (fest. € 1.105,00) - Legale € 500,00 - Necrologie € 3,80 - 4,70 7,30 per parola; croce € 23,00; (Partecip. € 4,70 - 7,10 - 9,40 per parola) - Avvisi economici vedi rubriche (+Iva). Manchettes 1500 € a settimana - Supplementi colore 40% - Maggiorazione posizioni fisse 20%.

La tiratura del 14 agosto 2008 è stata di 49.500 copie. Certificato n. 6076 dell'11.12.2007





Responsabile trattamento dati (D.LGS. 30-6-2003 N. 196) SERGIO BARALDI

DALLA PRIMA

La legge dei numeri

a ciònonostante il presidente del LV Consiglio accompagna le proprie dichiarazioni che prevedono molte luci e pochissime ombre sul futuro del Paese facendosi fotografare sorridente e di ottimo umore al mercato di Campo dei Fiori a Roma. Proseguono così, quasi parallele, due tendenze ormai di lungo periodo: l'ottimismo incrollabile di una certa classe politica e il pessimi-

smo che deriva, al contrario, dalla durezza dei numeri e delle percentuali. Prima le rilevazioni sul calo dei consumi (una fra tutte quella che indica una diminuzione complessiva stimabile tra l'1,2 e l'1,5% su base annua) e sulla crescita dei prezzi (che sottolineano un aumento del 3,8%), poi le percentuali che segnalano per il mese di giugno un calo della produzione industriale del 4,4% (meno 1,8% su base annua). Ora l'indicazione (peraltro già anticipata dai rapporti elaborati in precedenza dal Centro studi di Confindustria) sulla "cresci-

ta zero". Che il dato diffuso dall'Istat sia confermato anche per la seconda metà del 2008 o che possa modificarsi di un decimo di punto percentuale poco cambia. Anche se per il 2008 la crescita dovesse attestarsi allo 0,1% il Paese appare bloccato (e, purtroppo, non soltanto in relazione alle proprie performances economiche).

A poco serve, dunque, continuare a diffondere ottimistiche "profezie che si autoadempiono", se non a dimostrare di non avere consapevolezza della gravità dei problemi e della durezza del compito che spetterebbe all'azione di gover-

no. Occorrerebbe invece prendere atto di una situazione che appare a tal punto preoccupante da avere fatto sì che anche molti economisti abbiano ormai abbandonando un certo ottimismo di maniera, arrivando anzi a parlare senza mezzi termini di "incubo recessione". Complice, va ricordato, un quadro globale per nulla rassicurante. I dati italiani sulla crescita economica, sul calo dei consumi, sulle difficoltà con cui si trovano a dovere fare i conti molte famiglie (e non poche si trovano a farlo per la prima volta) dipingono un quadro a tinte fosche.

Mentre l'estate srotola le proprie giornate, sempre meno vacanziere per un crescente numero di italiani (anche i dati sulla disponibilità economica investita durante le ferie, infatti, hanno confermato la tendenza negativa), il Parlamento chiude i battenti in attesa di approvare una Finanziaría blindata per la quale, come ha affermato lo stesso Berlusconi, "non vi sarà spazio per emendamenti, ma solo per tabelle e numeri". Una manovra che sembra caratterizzarsi per scelte scarsamente o per nulla collegate a un quadro di intervento complessivo, che nell'insieme non

può certo cambiare la tonalità complessiva di grande preoccupazione con cui si guarda al futuro del Paese.

Sembra dunque più conveniente, almeno per le prossime settimane, investire le doti residue di ottimismo che ciascuno di noi tiene ancora in serbo per i giochi olimpici. Dimenticando i grandi problemi, educativi e organizzativi, che in Italia anche lo sport ha accumulato negli anni e contando invece, ancora una volta, come in molti altri settori della vita italiana, sulle prestazioni dei singoli e sul solito, grande stellone d'Italia.

Bruno Simili

EMERGENZA AUTOSTRADA

Veneto e Friuli Venezia Giulia in attesa di una risposta da Roma sul numero dei subcommissari. Deroga al codice sugli appalti

Autovie: «Terza corsia pronta entro il 2014»

Secondo il concessionario con i poteri assegnati a Tondo si risparmieranno più di due anni

di CIRO ESPOSITO

TRIESTE La nomina di Renzo Tondo a commissario per l'emergenza dell'A4 può ridurre di oltre due anni la conclusione dei lavori per la realizza-zione della terza corsia. All'indomani dell'emissione dell'ordinanza disposta dalla presidenza del Consiglio dei ministri nessuno vuole sbilanciarsi sui tempi di realizzazione dell'opera. Ma qualche ipotesi ragionevole si può azzardare. «I due anni di risparmio ipotizzati sul cronoprogramma attuale sono plausibili, probabilmente potremmo guadagnare anche qualcosa di più» dice, pur senza azzzardare previsioni, il presidente di Autovie Venete Giorgio Santuz. In effetti i poteri straordinari conferiti dal Governo a Renzo Tondo sono in grado di accelerare l'iter di progettazione dell'opera e dell'insediamento

cantieri. Resta ancora il dubbio sulle intenzioni di Roma di emendare dall'ordinanza il terzo subcommissario, come richiesto con più forza dal governatore del Veneto Giancarlo Galan, ma anche dal presidente Tondo. Nessuna risposta è arrivata ieri da Roma e in particolare dal capo della Protezione Civile Guido Bertolaso. «Avremo una risposta ufficiale dopo il weekend di Ferragosto - dice Renzo Tondo che gli ultimi giorni travagliati sta recuperando le energie a Tolmezzo - ma non ho dubbi sulla volontà politica del governo di venire incontro alle nostre richieste. I miei primi atti? Mi prendo un po' di giorni per una pausa di riflessione. La situazione



è delicata voglio pensarci su anche per quanto riguarda la formazione del pool che mi affiancherà nei prossimi anni». Tondo comunque si recherà a Roma, molto probabilmente entro la fine di agosto, per definire i dettagli della sua nomina con il governo.

IL POOL Proprio la composizione della task force sarà uno dei primi

impegni da affrontare. Ammesso che Roma acconsenta l'ok alla riduzione da tre a due subcommissari (altrimenti si creerebbe un corto circuito politico soprattutto con il Veneto), in pole position ci sono attualmente Silvano Vernizzi (nomina-Galan) e l'attuale assessore ai Trasporti ed ex direttore di Autovie Riccardo Riccardi (scelto da

Tondo). Ma il pool prevede anche 5 dirigenti indicati dal commissario e altri cinque funzionari di supporto al capo della Protezione civile nazionale, due consulenti e un comitato scientifico composto da sei esperti (4 indicati da Anas, Ministero dei trasporti e due dalla Presidenza del Consiglio) con il compito di valutare i progetti. Insom-

ma in quanto a nomine, anche di competenza governativa, non mancano le opportunità.

I TEMPI La nomina del commissario, che Riccardo Illy anche per le resistenze del ministro Antonio Di Pietro non era riuscito a ottenere, comporta un taglio minimo dei tempi di realizzazione di almeno due anni. Quindi dal 2017 come ipo-

tesi annunciata di completamento della terza corsia da Quarto d'Altino a Villesse si arriva al 2015. Ma l'iter potrebbe essere anche più rapido e l'opera conclusa per la fine del 2014. «Possiamo guadagnare qualcosa di più ma per avere il detta-glio dobbiamo attendere la nomina formale e che i subcommissari facciano il nuovo cronoprogram-ma - spiega il presidente di Autovie Giorgio San-tuz -. Solo in quel momento capiremo esattamente il risparmio di tempo sia nelle procedure che nel cantiere. I poteri del com-missario sono tali che ne beneficeranno anche i tempi per la conclusione dei lavori».

I RISPARMI Grazie al commissario si può valu-tare un risparmio da 6 mesi a un anno su passag-gi burocratici grazie all'approvazione diretta del progetto definitivo (in una situazione ordinaria sono 3 mesi il tempo di approvazione dell'Anas e 9 mesi quelli assegnati al Cipe). Tra i poteri straordinari «tagliatempi» conferiti al commissario straordinario c'è la deroga al codice de-gli appalti. In pratica Tondo non potrà avvaler-si dell'affidamento diretto della gara perchè non può scavalcare i dispositivi delle dell'Unione europea ma potrà nominare direttamente le commissioni di gara taglian-

do quindi i tempi. I PEDAGGI Qualora la copertura finanziaria, come spesso accade per opere così rilevanti, dovesse superare quanto predisposto già da Autovie (1.198 milioni di euro) il commissario potrà chiedere l'aumento dei pedaggi per il surplus di costi relativi alla terza

> (ha collaborato Martina Milia)



Il presidente di Autovie Venete Giorgio Santuz

ne è stata rallentata dal Viminale per ragioni di adeguamento dei software - saranno collegate con la centrale della polizia stradale a Settebagni (Roma). Da qui, tramite computer portatili, le immagini saranno accessibili anche alle pattuglie che effettuano servizio di vigilanza lungo l'autostrada. In caso di trasgressione da parte di un camio-

nista la pattuglia potrà intercettare il mezzo e fermarlo in barriera (all'interno dell'autostrada sarebbe troppo pericoloso) per contestare la violazione. Anche questo intervento, così come l'adeguamento delle piazzole di sosta e delle corsie di ingresso in autostrada, rientra sempre nel piano sicurezza – 80 milioni di euro - varato dalla Concessionaria. (m.mi.)

LE CARENZE STRUTTURALI

Fermare il traffico dei Tir? Mancano le aree di sosta

L'assessore Riccardi: «Si tratta di uno degli interventi prioritari previsti dal piano di sicurezza»

TRIESTE Il commissario straordinario po-trà bloccare il traffico pesante lungo la A 4. Ma volendo esercitare quel potere oggi avreb-be delle difficoltà perché mancano le aree di sosta in cui far sostare i camion. Mancano parcheggi

idonei per fermare i tir

in sicurezza, garantendo agli autisti un adeguato spazio per riposare senza temere per le sorti del camion e per evitare che i mezzi pesanti diventino ostacoli nelle piazzole degli autogrill o peggio lungo la corsia di emergenza. «Le aree di sosta per i mezzi pesanti sono uno degli interventi già previsti dal piano sicurezza di Autovie Venete ricorda l'assessore alla Viabilità e ai Trasporti, Riccardo Riccardi - e sono senza dubbio una priorità per poter gesti-re il traffico. Se il commissario decide di interdire il passaggio dei tir per un tempo limitato, ci devono essere spazi idonei in cui far sostare i mezzi». L'adeguamento delle attuali aree di sosta è il primo provvedimento da prendere anche secondo il commissario straordinario del passante di Mestre, Silvano Vernizzi, per altro candidato in pectore del Veneto ad affian-

soggetto attuatore. Nell'ordinanza che gli ha conferito i poteri di commissario del passante «non c'è la possibilità di gestire flussi di traffico» come è invece per Renzo Tondo. Pur non avendo esperienza diretta di questa procedura Vernizzi non ha dubbi: «La prima cosa che serve – spiega il tecnico - è dotare l'autostrada di adeguate aree di sosta in cui i camion possano posteggiare qualora si decida di attivare un blocco. Diversamente sarebbe pericoloso, si rischierebbe di avere camion fermi sulle corsie dell'autostrada». Il piano sicurezza di Autovie Venete prevede trecento nuovi stalli per la sosta dei mezzi pesanti che saranno ricavati da lavori di adeguamento delle aree di sosta. Le zone interessate dall'ampliamento dei piazzali – la progettazio-

care Tondo nel ruolo di

ne è a buon punto -sono Fratta Nord e Gonars Sud con un incremento di 64 stalli per la prima (5 milioni e 800 mila euro l'impegno di spesa) e 85 per la seconda (7 milioni e 700 mila euro l'investimento sto). Altri 150 posti saranno ricavati nelle altre aree di servizio. Calstorta Sud passerà da 22 a 32 posti, Fratta Sud da 11 a 65 Gonars Sud da 42 a 128, Gonars Nord da 54 a 109, Fratta Nord da 58 a 122, Calstorta Nord da 6 a 37. Nessun incremento è stato previsto per Bazzera sud, Duino Sud e Nord, Bazzera Nord. Al termine degli interventi di ampliamento la disponibilità complessiva di stalli, passerà dagli attuali 275 a 557, raddoppiando gli spazi a disposizione. La nomina di Tondo a

commissario straordina-

rio consentirà di accele-

rare questi lavori dal

momento che rientrano nel piano sicurezza che, a tutti gli effetti, è un'anticipazione del progetto della terza corsia. Questa correlazione tra i due interventi permette che, per i lavori di ampliamento delle aree di sosta – chiesti a gran voce anche dalle categorie degli autotrasportatori -, non sia necessario seguire la procedura ordinaria. Eventuali interferenze con i piani regolatori dei comuni interessati - che non sono certo pochi - o eventuali procedure di esproprio potranno essere affrontate direttamente dal commissario in tempi presumibil-mente più brevi. Tra i poteri conferitii a Tondo, infatti, c'è quello di approvare «i progetti comportanti varianti agli strumenti urbanistici strettamente attinenti alla realizzazione delle opere, in conseguen-za delle attività ablatorie che saranno poste in essere per l'ottenimento delle aree oggetto della esecuzione delle opere previste, coerentemente con quanto deliberato dai comuni competenti. L'approvazione del commissario delegato costituisce a tutti gli effetti variazioni alle previsioni dei vigenti strumenti urbanistici».

Martina Milia

LA SOCIETÀ PRONTA A COLLABORARE

Santuz: fondamentale che il commissario non sia limitato da intoppi burocratici

TRIESTE «La nostra struttura è pronta a dare tutto il supporto necessario al commissario straordinario. Certo è importante che non vengano messi lacci e laccioli al commissario da parte delle strutture sottoposte».

Il presidente di Autovie Venete, Giorgio Santuz, giudica positivamente i contenuti dell'ordinanza in termini di poteri affidati al commissario, ma non nasconde la preoccupazione un'eccessiva ramificazione negli organismi che dovranno affiancare Renzo Tondo – basti pensare al comitato scientifico per la valutazione dei progetti rappresentato in gran parte da esponenti

nominati da Roma - possa limitare poteri che sul-

la carta sono super. «Autovie – rimarca Santuz – farà la sua parte mettendo a disposizione personale e competenze, come richiede l'ordinanza». Non a caso la bozza d'intesa inviata alle Regioni nomina, ancor prima dell'equipe di cinque persone che lavorerà a stretto contatto con il do di conciliare le due cocommissario e suoi se nel modo migliore». Il «sub», la concessionaria autostradale. Autovie Venete oltre ad essere il braccio sarà anche il «portafoglio» dell'operazione visto che – sempre l'ordinanza – dice «chiaramente che «gli oneri derivanti dall'applicazione della presente saran-

no a carico di Autovie Ve-

Quanto ai poteri di gestione del traffico «non potevamo sperare di meglio. I poteri assegnati sono molto ben articolati prosegue il presidente della concessionaria –. Il commissario in questo modo potrà avere il controllo diretto su lavori e flussi di traffico cercantutto avendo come braccio operativo Autovie Venete che già oggi verifica in tempo reale le condizioni del traffico attraverso un sofisticato sistema telematico. Al controllo, però, la società non può unire un'azione diretta sul traffico. Non può fermare, ad esempio, i mezzi 24 ore per consentire a un cantiere di svolgere le operazioni di gettata senza l'intralcio della circolazione. Questo, se necessario, il commissario potrà farlo.

A favorire il lavoro del commissario, inoltre, ci sono strumenti e misure che la concessionaria autostradale sta portando avanti da due anni. Dopo ferragosto sarà installato il sorpassometro ovvero l'occhio elettronico che consentirà alla polizia stradale di vedere in tempo reale un eventuale trasgressione del divieto di sorpasso, per i tir, che già esiste lungo tutta l'autostrada. Le apparecchiature – la loro installazio-

non saranno le polemiche a rilanciare il ruolo

to a Trieste, senza magari che nemmeno se ne valuti l'utilità sostanziale quanto piuttosto per dar vita a qualcosa di originale a partire dalle potenzialità che Trieste ha e che né Genova né Vene-

a)accelerare ad esempio la piena operatività del Distretto Tecnologico del Mare, varato dal precedente Governo Regionale, all'interno del quale è prevista la nascita di un Polo Formativo, già fi-

per completare e integrare l'offerta del Polo: poche Università hanno una vocazione verso il mare come quella dell' Università di Trieste, dove è stata realizzata una delle prime esperienze italiane nel cosiddetto Alto Apprendistato, che consente di conseguire una laurea o un master alternando e integrando formazione in aula con ap-

prendimento in azione sul campo, e proprio nel campo del mare;è appena uscito un nuovo bando sull'Alto Apprendistato che ben si sposa con le caratteristiche complesse e innovative che deve avere la formazione di eccellenza in questo campo e che potrebbe essere utilizzato. Né ci sono in giro esperienze significative come quella del nostro Istituto Nautico, che chiede da anni di essere messo in condizione di fare di più e che bene potrebbe farlo insieme con l'Università, l'Autorità portuale, le imprese;

sogni professionali in

c)parallelamente fare uno studio serio sui fabbi-

questo campo per calibrare su questi l'offerta: perché il successo, quello vero, di un progetto in questo campo non sarà dato dal nome di "Accademia" con la A maiuscola come sembra pensare qualcuno ma dal fatto che qui si faccia la formazione migliore per le professionalità che servono all'economia del mare (e non si facciano buchi con i soldi pubblici) e questo ci faccia diventare un punto di riferimento.

qualcuno si offre per fare da regista e metterle insieme?

Le potenzialità ci sono:

Roberto Cosolini (Segretario del Partito Democratico di Trieste)

DALLA PRIMA

Mare, le chance per Trieste

uale? Quella di fare qualcosa di importante che appare tutto ancora alla sua portata, invece di rimpiangere ciò che ha perduto. Cominciamo da IMO/

IMA: il Presidente Paoletti, supportato da alcuni esponenti del centro destra ben lieti di schierarsi contro amministrazioni che considerano "nemiche", con una sua verità se la prende con Autorità Portuale e Provincia che gli avrebbero "scippato" un progetto bello e

pronto per rifare l'IMO salvo naufragare poi anch'essi: sarà, ma è anche vero che su quel progetto il Ministero degli Esteri aveva espresso riserve perché poggiava in misura rilevante su contributi ministeriali che lo stesso non intendeva dare, scottato dalla vicenda IMO ed è anche vero che Autorità e Provincia si erano mosse a seguito di un tavolo istituzionale ottenendo disponibilità in Regione per circa 200.000 euro che la successiva Amministrazione non ha ritenuto di confermare a sua volta con le variazioni di bilancio (in ossequio alla "verità" di Tondo sull'indebitamento...).

Ma ciò che è soprattutto vero è che Trieste questa accademia internazionale legata all'IMA di Londra se lè giocata ben prima quando cronaca nera e buchi di svariati milioni di euro la hanno screditata, bloccata, affondata fino alla cessazione dell'attività e al successivo obbligato licenziamento dei dipendenti di cui nessuno parla più: se la cronaca nera riguarda l'ex direttore (sarebbe interessante conoscere la procedura con cui i soci l'hanno scelto...) che pare spendesse allegramente le risorse dell'Istituto, i milioni di buco sono il frutto più generale di una gestione dissennata

gli allora soci e i loro rappresentanti come minimo non hanno vigilato attentamente: questo ben lo sanno Claudio Boniciolli, Maria Teresa Bassa Poropat e Francesco Peroni che sono subentrati alla guida di tre dei soci (il quarto è la Camera di Commercio) a disastro ormai conclamato dovendone gestire con responsabilità le dolorose conseguenze. Chi urla allo scippo oggi dove'era quando in quella istituzione si consumava un danno economico e d'immagine spa-

verso la quale comunque

ventoso? Anche sulla mancata partnership con Venezia fioccano le polemiche ma

di Trieste nella formazione delle professioni del Si possono invece fare alcune cose subito non per "riavere ciò che si è perso", ritornello consue-

zia possono vantare:

nanziato per tre anni. che può svolgere un ruolo importante per preparare le professionalità che servono alle imprese del Distretto; b)mettere insieme le competenze che abbiamo



Eurozona, il Pil frena dopo 15 anni

Nel secondo trimestre è sceso dello 0,2%. Previsto un rialzo dell'inflazione

ROMA Frena per la prima volta da 15 anni l'economia del Vecchio Continente in un nuovo scenario di «cali sensibili», nel secondo trimestre dell'anno, che allarma anche la Bce. Il portavoce del commissario agli Affari monetari, Joaquin Almunia, getta acqua sul fuoco e spiega che per ora è «esagera-to» parlare di recessione. Ma i dati diffusi ieri non lasciano presagire nulla di buono.

Il dato complessivo per i 15 Paesi dell'Eurozona fornito da Eurostat registra nel secondo trimestre del 2008 un calo dello 0,2% rispetto al trimestre precedente (quando si era registrata una crescita dello 0,7%). Eurostat ha comunicato che l'inflazione in luglio è rimasta stabile al 4%. Ma aumentano le aspettative di inflazione per il 2008 e 2009: secondo l'ultimo Bollettino della Bce dovrebbe crescere di 0,6 punti quest'anno portandosi al 3,6%, mentre per il 2009 il tasso è stato rivisto in rialzo di

0,4 punti al 2,6%. Si conferma anche la contrazione del nostro Paese: -0,3% tra aprile e giugno. E se l'Italia arranca non va certo meglio negli altri Paesi partner: la Germania ha comunicato ieri un dato sulla crescita meno brutto delle attese ma comunque con un segno meno. Il prodotto nazionale lordo tedesco, sempre nel secondo trimestre, ha registrato una variazione congiunturale negativa

maschi

101

LEETA

Fonti: Telefono Rosa, Telefono Azzurro

CERVIGNANO È morta sul colpo a

19 anni, alla sua prima uscita da neopa-

tentata, andando a schiantarsi con l'au-

to della madre, contro un platano sulla

statale 352. In gravi condizioni un ami-

co della ragazza che le sedeva accanto;

ferito anche un terzo giovane. Tutti di-

ciannovenni. Stavano rientrando a ca-

sa dopo aver festaggiato in un locale

della Bassa proprio la patente conse-

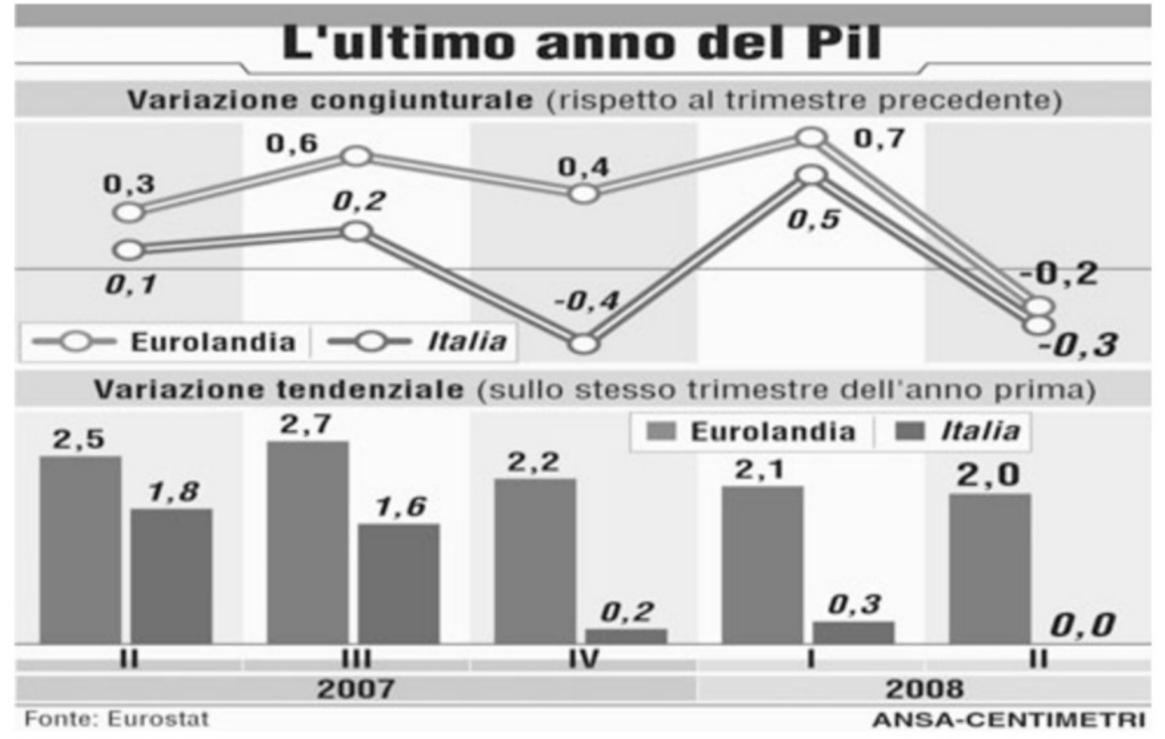
guita dalla ragazza. L'incidente si è ve-

rificato nella notte tra mercoledì e gio-

0-10 anni

11-14 anni

15-17 anni



(-0,5%) anche se al di sopra delle attese degli analisti che avevano ipotizzato un calo fino all'1%. È la prima volta che succede da quasi 4 anni ma il ministro dell'economia, Michael Glos, conferma la stima di crescita dell'1,7% del Pil per il 2008. Stessa situazione in Francia dove a sorpresa (gli economisti avevano ipotizzato un +0.1%) la contrazione è stata dello 0,3%. Il gover-

Minori vittime di stupro

Studio sulle denunce presentate in un semestre

455 casi

Palmanova, muore a 19 anni contro un platano

161 casi

157 casi

137 casi

no d'oltralpe lunedì si riunirà per mettere allo studio le prime risposte.

In Spagna tiene invece il segno più anche se la variazione è impercettibile: +0,1% nel secondo trimestre e comunque la corsa sembra finita. E già il premier spagnolo Josè Luis Rodriguez Zapatero, ha riunito il governo per trovare ricette anti-crisi. Si salva intanto dalla recessione il Portogallo che

femmine

ANSA-CENTIMETRI

vedì intorno alle 1.40. La vittima è De-

bora Pers, 19 anni, residente a Palma-

nova. Al volante della Fiat Punto, con i

due amici, la ragazza stava percorren-

do la statale verso Cervignano. All'im-

provviso, per cause in corso di accerta-

mento, la diciannovenne ha perso il

controllo della vettura che si è schian-

tata contro un platano all'altezza di Mu-

scoli. Nell'impatto feriti anche Seba-

stiano Damiano di Cervignano e Miche-

le Petrello di Santa Maria la Longa.

354

mette a segno un +0.4%. E +0,4% è anche il risultato dell'Austria, in calo dallo 0,6% precedente.

Insomma una situazione tutt'altro che rosea che non si vedeva dal lontano 1993 e, anche se il portavoce di Almunia ritiene che al momento sia «esagerato» parlare di recessione, molti Paesi la rischiano. Una situazione che allarma la Banca centrale europea che nell'ultimo Bol-

lettino dà anche conto delle aspettative dei «previsori» contattati che riducono la crescita l'anno prossimo di 0,3 punti all'1,3% e mantengono per ora all'1,6% la previsione per l'anno in corso.

Il Pil dei Paesi dell'area euro secondo la Bce registra nel secondo trimestre «un tasso di crescita in termini reali sensibilmente inferiore al primo trimestre». Ma la causa po-

trebbe essere in parte tecnica: «Questa evoluzione rappresenta in parte una reazione tecnica alla forte espansione osservata nei primi mesi dell'anno». Ma altri fattori che incidono sulla crescita sono «la minore espansione a livel-lo mondiale e l'effetto frenante dei prezzi elevati e volatili del petrolio e degli alimentari».

«Questa revisione al ribasso - spiega poi la Bce riferendosi alle aspettati-ve dei «previsori» - rispec-chia principalmente le at-tese di un rallentamento degli investimenti nell' area dell'euro per effetto di condizioni di finanziamento più restrittive, del-la flessione del mercato immobiliare e del protrarsi delle turbolenze finanziarie». Dipende inoltre da una crescita delle esportazioni «più contenu-ta a causa del rallentamento economico mondiale e del forte apprezza-mento dell'euro» e dai «timori per una contrazione dei consumi alla luce dei rincari dei prodotti energetici e del greggio».

Ed è proprio su questo ultimo aspetto che la Bce persevera nella sua vigilanza. Questo anche perché esistono rischi di «ulteriori rincari imprevisti di prodotti energetici e alimentari» ed è possibile che «le tensioni sui mercati finanziari abbiano sull' economia reale ricadute più negative di quanto an-ticipato». Quindi la Banca centrale chiede ai Paesi europei di tenere alta la guardia sulle politiche di

A PESCARA

Abusa della figlia di 8 anni, arrestato in una spiaggia

I carabinieri sono stati avvisati dai bagnanti presenti sull'arenile Il legale del 41enne: è innocente

PESCARA Un 41enne nativo di Pescara ma residente a Terni è stato arrestato per violenza sessuale sulla propria figlia di otto anni. L'ordinanza di custodia cautelare è stata firmata dal gip di Pescara. L'uomo era stato notato nudo sul tratto di spiaggia di Città Sant'Angelo in atteggiamenti inequivocabili. Sono stati gli altri bagnanti ad avvertire i carabinieri che, successivamente, hanno rintracciato e identificato l'uomo. I militari, infatti, erano intervenuti in seguito alla segnalazione da parte di una coppia che aveva notato l'uomo mentre si trovava al mare con le due figlie (una di 8 e l'altra di 4 anni) e le faceva spogliare del costumino. Poi, mentre la più piccola giocava con la sabbia, avrebbe toccato e accarezzato la più grande. Dell'accaduto si è accorto anche un altro bagnante che, dopo essersi avvicinato al padre delle bimbe e averlo apostrofato per il comportamento indecente, lo ha anche colpito due volte al volto senza avere reazioni. Dopo l'arrivo dei Carabinieri l'uomo è stato accompagnato in caserma e le bambine affidate alla madre. Nel corso di una perquisizione nell'abitazione della famiglia, a Terni, è stato sequestrato un computer.

«Il mio assistito è innocente fino a prova contraria» e i fatti contestati sono «ancora tutti da dimostrare, nelle sedi opportune». Lo dice l'avvocato Vittorio La Piscopia, difensore del 41enne. Il legale spiega che l'uomo «stava semplicemente facendo il bagno con la figli e l'altra, quella di quattro anni, era sul bagnasciuga. La moglie non era con lui solo perché leggermente indisposta». La ricostruzione fornita ai carabinieri dai testimoni della presunta violenza «non corrisponde, quindi, a realtà. Sono state fatte delle dichiarazioni di cui ci si dovrà assumere la responsabilità. Hanno visto dei fatti non PESCARA Un 41enne nativo di Pescara ma residente a Terni è stato arrestato per violenza sessua-

state fatte delle dichiarazioni di cui ci si dovrà assumere la responsabilità. Hanno visto dei fatti non corrispondenti al vero, o forse credono di aver visto. È tutto da verificare». La Piscopia sottolinea poi che quella dell'uomo arrestato è «una famiglia assolutamente normale, come tante». Descrivendo il suo assistito, La Piscopia parla di «una persona normalissima che ha a cuore la salute delle figlie ed è preoccupato per le ricadute che questo fatto può avere sulle bambine».

SPODESTATO MYSPACE

Internet, Facebook incoronato nuovo re dei «social network»

SAN FRANCISCO Facebook sorpassa MySpace e conquista la vetta nella classifica dei so-cial network. Secondo i dati resi noti dal sito specializzato comScore, in giugno Facebook ha regi-strato 132 milioni di visitatori contro i 117,5 mi-

lioni del rivale. «Nel corso dell'anno passato, Facebook ha fatto un eccezionale lavoro di leva sul brand a livello internazionale estendendo la rilevanza del sito ai mercati locali. attraverso l'interfaccia di traduzione nei linguaggi lo-cali - ha spiegato il vice

Jack Flanagan - Il sito sta diventando sempre più competitivo e sta perfino catturando la leadership in svariati mercati in cui aveva una presenza relativamente minore appena un anno

presidente di comScore,

Il numero di utenti dei siti di social network è balzato del 66% nelle regione africane e del Medio Oriente e del 35% in Europa. Solo Facebook, in Europa, in giugno è stato visitato da 35,2 milioni di persone, tre volte i visitatori dello stesso mese del 2007.

ESTATE 2008: MENO INCENDI Piromane arrestato nel Casertano In Basilicata intervento dei Canadair

ROMA Gli uomini del Corpo forestale hanno arrestato un piromane sulle montagne di Caserta: lo hanno colto in flagranza mentre posizionava un ordigno incendiario. Dichiarato lo stato di «alto rischio» incendi in Sardegna, invece, per Fire Boss e Canadair.

oggi e domani. La Protezione civile ha rilevato una netta riduzione degli incendi. I roghi, infine, hanno interessato soprattutto la Basilicata, in provincia di Potenza, dove è stato necessario l'intervento di aerei

I GIOVANI ARRESTATI DAI 17 AI 22 ANNI: «ACCONSENTIVA»

Genova, violentata dal branco una undicenne ecuadoriana

per violenza sessuale di

GENOVA Stuprata dal branco durante una festa. Ha undici anni l'adolescente ecuadoriana violentata da quattro connazionali in un appartamento nel ponente di Genova la settimana scorsa. Due degli arrestati hanno 17 anni; i complici rispetti-

vamente 18 e 22. Il racconto della bambina di 11 anni, è raccapricciante. Prima l'hanno fatta bere superlacolici e poi l'hanno stuprata in gruppo. È accaduto in un appartamento nel ponente di Genova una settimana fa: la bambina era andata ad una festa con altri connazionalii ma il divertimento si è trasformato presto in un incubo. I quattro ragazzi sono stati arrestati dagli investiga-

gruppo su minore, un reato punibile con una pena che va da 6 a 12 anni di carcere. Due dei giovani ecuadoregni sono mino-renni e hanno 17 anni. Gli altri due hanno 18 e 22 anni. Secondo il tragico racconto della bambina tutto è accaduto il pri-mo agosto. La bambina si era recata assieme ad una amica a casa di un conoscente nella delegazione di Cornigliano dove era in corso una festa. Era la prima volta che i genitori la lasciavano andare con gli amici e, dalle testimonianze raccolte, si tratta di una famiglia molto attenta all'educazione della propria figlia. Infatti, la bambina non avendo mai frequentori della squadra Mobile 🛮 tato ragazzi più grandi di 🧪 di gruppo.

e ha imitato ciò che facevano. Insomma, l'hanno fatta bere superalcolici e quando era oramai del tutto ubriaca l'hanno stuprata in tre. Il quarto è arrivato al party solo successivamente e ha abusato anche lui della bambina. Dopo la violenza, quando oramai la bambina era in stato di semi incoscienza, l'hanno portata in un altro appartamento dove è continuato lo stupro. L'unidicenne si è poi ritrovata per strada a vagare da sola. Quando è riuscita a tornare a casa e genitori l'hanno condotta immediatamente all'ospedale pediatrico Gaslini dove le visite ginecologiche hanno confermato l'ipotesi della violenza

lei, si è messa soggezione

IL PICCOLO

Lo Shopping dei Lettori



ORDINARE E' SEMPLICE

su internet

www.ilpiccolo.it

per telefono

800-372372

Amplificatore d'ascolto

Per non perdersi nemmeno una battuta a teatro, al cinema o ad una conferenza questo amplificatore è l'oggetto perfetto! È utile anche per ascoltare la televisione al volume minimo senza disturbare parenti o vicini. L'amplificatore d'ascolto ti farà scoprire nuovi suoni inaspettati e il canto lontano di un uccellino ti sembrerà vicinissimo! Nella confezione sono comprese le cuffiette stereo, la clip per fissarlo al taschino ed è fornito di una manopola per regolare il volume.

Funziona con 1 batteria mini-stilo, non compresa. Dim. cm $7.5 \times 4.5 \times 1.5$, peso ca. 60 gr.

OCCASIONI IMPERDIBILI COMODAMENTE A CASA TUA!

a soli € 21,90

Amplificatore d'ascolto per l'acquisto comunica il codice prodotto 550 - 107631

attivo 7 giorni su 7 dalle 9 alle 21 COME PAGARE in contrassegno (contanti alla consegna)

Contributo spese di spedizione: contrassegno € 8,80 carta di credito € 6,90

o con carta di credito

INFORMATIVA D.1EG. 196/2003. I suoi dati saranno trattati da Gruppo Editoriale L'Espresso SpA e Dmail S.r.l. titolari del trattamento, per dare corso alla sua richiesta. A tale scopo, è indispensabile il conferimento dei dati anagrafici. Previo suo consenso tutti i dati conferimento dei dati anagrafici. Previo suo consenso tutti i dati conferimento dei dati anagrafici. Previo suo consenso tutti i dati conferimento, per dare corso alla sua richiesta. A tale scopo, è indispensabile il conferimento dei dati anagrafici. Previo suo consenso tutti i dati conferimento dei dati anagrafici. Previo suo consenso tutti i dati conferimento dei dati anagrafici. taggiose afferte e proposte commerciali e indagini di mercato. Responsabile del trattamento è Dmail S.r.l. I suoi dati saranno resi disponibili alle seguenti categorie di incaricati che li tratteranno per i suddetti al confezionamento. Lei può in agni momento e gratuitamente esercitare i diritti previsti dall'articolo 7 del D.Leg. 196/03 - e cioè conoscere quali dei suoi dati vengono trattati, farli integrare, modificare o cancellare per violazione di legge, o opporsi al loro trattamento - scrivendo a Dmail S.r.l. Casella Postale 50069 Sieci (FI).

CAUCASO TREGUA A RISCHIO Il presidente Medvedev ha ricevuto al Cremlino i leader dell'Abkhazia, Bagapsh, e dell'Ossezia del Sud, Kokoity

Mosca: «Appoggeremo i separatisti»

Ancora scontri in Georgia. Soldati russi in azione nelle zone di Gori e Poti

MOSCA Mosca rilancia il conflitto diplomatico con la Georgia e con l'Occidente, aprendo al riconoscimento delle repubbliche separatiste di Abkhazia e Ossezia del Sud. I soldati russi, intanto, restano in territorio georgiano e Tbilisi costringe gli Usa a una precisazione: i cargo militari americani vanno in zona solo per portare aiuti, non per difendere i porti della repubblica caucasi-

presidente russo Dmitri Medvedev ieri ha ricevuto al Cremlino i leader abkhazo Serghei Bagapsh e sudosseto Eduard Kokoity, per annunciare che Mosca ha preso una posizione «immutabile: appoggeremo qualsiasi decisione che verrà presa dai popoli dell'Ossezia del Sud e dell'Abkhazia in connessione con lo statuto dell' Onu, della Convenzione internazionale del 1966 e dell'Atto di Helsinki sulla sicurezza e la cooperazione in Europa». In parole povere, dato che i due popoli si sono già espressi in vari referendum per la loro indipendenza, la Russia è pronta a riconoscere le due repubbliche e ad appoggiare in sede internazionale quel riconoscimento.

I due leader secessionisti hanno anche firmato il piano di pace in sei punti concordato da Medvedev con il presidente francese Nicolas Sarkozy in qualità di capo di turno dell'Unione europea. La Georgia, di quei commi, ne aveva accettati solo cinque, rifiutando di sottoscrivere quello che prevedeva un dibattito internazionale sul futuro



Militari russi prendono posizione lungo una delle arterie principali della Georgia

status abkhazo e sudosse-

Immediate le reazioni dell'Ue e degli Stati Uniti: «L'integrità territoriale della Georgia è fuori discussione».

Il ministro degli esteri Serghei Lavrov ha intanto accantonato l'abituale cautela diplomatica in un'intervista alla radio Eco di Mosca per rivolgere un duro attacco all' «avventurismo» del presidente georgiano Mikhail Saakashvili, considerato un «interlocutore non

più credibile» da Mosca. E non ha risparmiato strali neppure per gli Usa, accusati di utilizzare la leadership georgiana come «progetto» in chiave antirussa e di avere armato una dirigenza irresponsabile, alimentandone il senso di «impunità e onnipotenza».

E mentre i giornali russi parlano della fine dell' amicizia fra Russia e Usa, la situazione sul terreno resta in preda di voci e accuse spesso incontrollabili. Hanno però

fondamento, stando a testimoni, le denunce di Tbilisi sulla presenza di reparti militari russi a Gori, vicino al confine sudosseto, nel porto di Poti sul Mar Nero e a Zugdidi, città vicina al confine abkhazo e alla zona neutrale stabilita nel lontano 1994.

Meno chiare sono le accuse di violazione del cessate il fuoco. Gli Usa hanno precisato di non aver incontrato nessuna difficoltà da parte russa per fare arrivare i cargo

Il presidente russo Dmitri Medvedev nel corso di una cerimonia ufficiale mentre incontra a Mosca i vertici dell'esercito impegnato nelle operazioni militari in Georgia

con gli aiuti umanitari. Saakashvili aveva sperato che l'invio di quei mezzi significasse una protezione militare, ma è stato disilluso dai portavoce di Washington.

Ieri il segretario di Stato, Condoleezza Rice, era a Parigi per colloqui con il presidente Sarkozy, dai quali è emerso un piano di pace più dettagliato da sottoporre a Tbilisi e a Mosca. Oggi, invece, sarà nella capitale georgiana per incontrare Saakashvili, mentre ha già reagito alla decisione di Mosca sul riconoscimento delle istanze separatiste, ribadendo il pieno sostegno degli Usa all'integrità territoriale della repubblica caucasica.

Un nuovo fronte polemico si apre intanto con l'Ucraina, il cui presidente Viktor Iushenko ha decretato restrizioni ai movimenti della flotta russa del Mar Nero di stanza a

Sebastopoli dove ha in affitto fino al 2017 una base. Il comando russo ha reagito sprezzantemente, affermando che le sue forze armate hanno un solo comandante in capo, il presidente della Federazione russa, e che non sono sottoposte (in base agli accordi firmati nel 1997) ad alcuna sovragiurisdizione di Kiev. Sul piano umanitario,

invece, la situazione resta tragica sia in Georgia che in Ossezia del Sud: profughi continuano ad affluire nella parte russa dell'Ossezia e intorno a Tbilisi, dove già esistono da anni campi per i rifugiati delle guerre etniche degli anni '90. I sudosseti usano intanto metodi spicci per liquidare lo sciacallaggio: due ladri colti sul fatto sono stati fucilati sul posto.

I 200 prigionieri fatti dalle forze russe fra i militari georgiani, e che hanno già deposto davanti agli inquirenti incaricati da Medvedev di indagare per genocidio sull'attacco all'Ossezia del Sud, sono stati impiegati per ripulire le strade della capitale Tskhinvali, devastata dai bombardamenti del 7-8 agosto e dai tiri dell'artiglieria georgiana contro le forze russe in entrata. Tskhinvali giustifica il fatto con la mancata richiesta georgiana di restituzione.

Il presidente italiano Giorgio Napolitano, riferiscono i portavoce del Cremlino, ha telefonato al collega russo per esprimere appoggio al piano di pace concordato con Sarkozy e presentare le condoglianze ai familiari dei sudosseti uccisi. Un gesto che Medvedev ha detto di avere molto apprezzato.

CONFERMATO IL SOSTEGNO A TBILISI

Identità di vedute tra Sarkozy e Rice: «Si firmi l'accordo»

PARIGI Francia e Usa chiedono al presidente russo Dmitri Medvedev e a quello georgiano Mikheil Saakashvili di «firmare senza indugio» il protocollo d'accordo in sei punti che i due hanno approvato martedì, senza comunque sottoscriverlo. Così - secondo il presidente Nicolas Sarkozy e
il segretario di Stato americano Condoleezza Rice
- sarà possibile «consolidare la fine delle ostilità e
accelerare il ritiro delle forze russe».

Sarkozy e la Rice si sono incontrati a Fort de
Bregancon, residenza del capo dello Stato francese nel sud est del Paese (non lontano da Cap Ne-

gre), dove Sarkozy sta pas-



Sarkozy e Condoleezza Rice

la della moglie Carla Bru-ni. La Rice era atterrata all'aeroporto di Tolone, a una ventina di chilometri. Il presidente francese e il segretario di Stato ameri-cano - all'incontro c'era an-che il ministro degli Este-ri francese Bernard Kouchner - si sono trovati d'accordo, hanno manifestato una «forte identità di vedute» sulla crisi in Georgia ed espresso «una volontà di ottenere la pace», riaf-fermando il rispetto alla «sovranità, indipendenza e integrità della Georgia». La Rice, che oggi sarà a

Tbilisi per esprimere a Saakashvili la solidarietà di Washington, ha detto

che «è tempo di mettere fine al conflitto» e ha chiesto a Medvedev di rispettare la promessa di cessare le operazioni militari in Georgia. «La Georgia ha affermato la Rice - della quale rispettiamo l' integrità territoriale, l'indipendenza e la sovranità, deve poter ritornare a una vita normale». Il segretario di Stato americano porterà a Tbilisi - ha detto Sarkozy - «un certo numero di documenti che permetteranno di consolidare il cessate il fuoco» che è così fragile. «Se Saakashvili firmerà il documento che abbiamo negoziato con Medvedev, allora potrà avviarsi il ritiro delle truppe russe. È questo che è in causa», ha osservato ancora Sarkozy.

Secondo il capo di Stato francese la situazione «sta migliorando, bisogna consolidare la pace. E un lavoro difficile, lungo e complicato», ha aggiunto. E la Rice ha promesso: «Lavoreremo forte per vedere se possiamo mettere fine a questa crisi».

UE E ITALIA IN PRIMA LINEA Quasi 150mila profughi, è emergenza umanitaria

BRUXELLES Potrebbero arrivare a 150mila le persone in fuga dai combattimenti in Ossezia del Sud e in Georgia. Lo scenario, per le agenzie umanitarie, è davvero scoraggiante. Questo il dato sul quale si è mobilitata la gara della solidarietà dell'Unione europea che, alle iniziative diplomatiche, sta affiancando uno sforzo per far arrivare alle vittime di violenze e bombardamenti aiuti di prima necessità come cibo, coperte, ac-

Tuttavia, come ha indicato la Commissione Ue, il problema rimane quello di garantire alle organizzazioni umanitarie l'accesso alle persone colpite dal conflitto. E qui la situazione, al momento, non è migliorata. Il fragile cessate il fuoco non ha portato un miglioramento delle condizioni in cui lavorano gli operatori umanitari: l'Ossezia del Sud rimane «off limits». L'inviata del Parlamento europeo, Marie Anne Isler-Begui, ha lanciato ieri un appello per l'apertura urgente di corridoi

qua e medicine.

umanitari. Solo nella zona di Tbilisi e degli immediati dintorni, hanno riferito i tre esperti della commissione Ue che dall'inizio della crisi stanno monitorando la situazione, sono 71 i campi che accolgono le persone fuggite dalle loro case. Le condizioni di vita sono pessime e nei campi manca praticamente tutto, perfino i letti.

L'Ue ha anche attivato il meccanismo di protezione civile su richiesta della Georgia. Vi aderiscono una trentina di Paesi, anche non Ue, offrendo materiale da campo, medicine, cibo e vestiario. L'Italia ha già messo a disposi-zione mezzo milione di euro e due aerei sono pronti a partire carichi di materiale di prima necessità per un valore di circa 460mila euro.

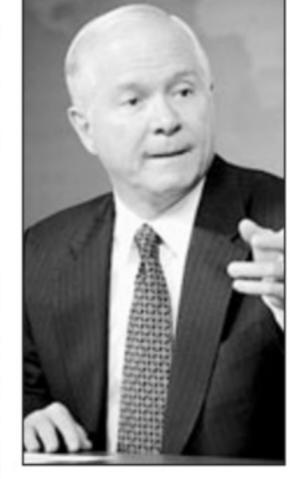
Una delle «sfide» maggiori è quella dei trasporti. In Georgia so-no due gli aeroporti fun-zionanti, a Tbilisi e a Batumi. Per quanto riguarda i porti, quello di Poti sarebbe funzionante ma è bloccato, mentre il sistema ferroviario è inutilizzabile.

LA CRISI

Russia e Stati Uniti, scambio di accuse

MOSCA La crisi georgiana è ormai anche crisi profonda tra Russia e Usa. Aveva iniziato mercoledì il presidente degli Stati Uniti, George W. Bush, con un duro discorso fatto per smentire, secondo gli osservatori locali, le critiche alle reazioni troppo «morbide» per la discesa armata in campo di Mosca. Immediata la replica del ministro degli Esteri, Serghei Lavrov, che ha accusato Washington di sostenere il presidente Mikhail Saakashvili come un «progetto virtuale» in chiave antirussa.

E ieri, sul sito del ministero degli Esteri russo, è apparso un invito agli americani ad «astenersi



Il segretario Robert Gates

potrebbe venire interpretata dalla dirigenza georgiana come un incoraggiamento alle sue ambizioni revansciste e condurre alla ripetizione di un tragico scenario»: l'attacco contro l'Ossezia del Sud. Ma il comunicato va oltre: «Non possiamo di-

GRAVEMENTE INCRINATA UN'AMICIZIA AMBIGUA

Il Cremlino: armi Usa a Saakashvili

Il segretario alla Difesa Gates: «No a un'altra Guerra fredda»



IL MINISTRO

Lavrov: «Regime di Tbilisi impunito e onnipotente a causa di chi lo ha sostenuto»

da qualunque azione che sabilità di quanto è avvenuto ricade anche su chi, per realizzare i propri progetti politici, per molti anni ha armato e addestrato l'esercito georgiano, creando nel regime di Tbilisi un complesso di impunità e onnipotenza». E Lavrov ha rincarato la dose: in un'intervimenticare che la respon- sta si è lamentato delle

tario di stato Condoleezza Rice su presunte violazioni del cessate il fuoco da parte russa e ha detto che Washington «sottovaluta l'avventurismo di Saakashvili. Quando hanno cominciato a lavorare con l'esercito georgiano sostiene il ministro - la Russia ha fatto presente il timore che quei soldati, addestrati ed equipaggiati, sarebbero stati utilizzati per soluzioni di forza nei conflitti etnici. Gli Usa hanno assicurato che non lo avrebbero permesso». Gli americani, ha ribadito Lavrov, devono scegliere fra il loro «piano virtuale» e la partnership con Mosca.

«insinuazioni» del segre-

Al coro si è unito anche il presidente Dmitri

Medvedev che, dopo aver ricevuto i leader serparatisti di Abkhazia e Ossezia del sud al Cremlino e avere aperto la porta al riconoscimento della loro indipendenza, ha stigmatizzato «i paesi che vendono armi a Tbilisi» e che «dovrebbero assumere una posizione più costruttiva e aiutare la pace, non la guerra».

Spacconate, hanno reagito sprezzanti gli Usa. Per bocca del segretario alla Difesa, Robert Gates, hanno detto a chiare lettere che la crisi avrà profonde ripercussioni sui rapporti tra Mosca e Washington. «Gli Stati Uniti - ha affermato Gates - non vogliono un'al-tra guerra fredda con la Russia e hanno mostrato finora pazienza, evitando

di rispondere alle provocazioni. Ma i rapporti sono probabilmente compromessi da questa crisi, per la quale occorre che ci siano conseguenze». La stampa moscovita è

compatta nel sancire la fine di un'amicizia ambigua e resa fragile in questi da una lunga serie di contenziosi che vanno dal ruolo degli Usa nelle «rivoluzioni colorate» dell'ex Urss all'allargamento a est della Nato. dal progetto di scudo spaziale americano in Polonia e Repubblica ceca alla moratoria russa sui trattati Cfe per le forze convenzionali in Europa e alla ripresa dei voli dei bombardieri strategici russi fino alle pretese di Mosca su una buona fetta della calotta polare.

omenica 17 agosto ore 21 RISATEANONFINIRE GRANDE SERATA DI CABARET

Ristorante Alberoni



l'imitatore di

Lido di Staranzano (Go) tel. 0481/419926 cell 349/8987851







MAGO DE UMAGO SIORA JOLE

...e vi ricordiamo la serata di venerdì 15 agosto con musica e il nostro buffet

3 ore di puro divertimento

Visita il nostro sito www.alberoni.org

6

PROMEMORIA

Domani, alle 11, nella sede della società velica di Barcola e Grignano a Trieste, la «Goletta verde» di Legambiente presenta i dati sulle qualità delle acque di

balneazione delle province di Gorizia, Trieste e Udine. Partecipano Elisabetta Galgani, portavoce di Goletta Verde, Michele Tonzar e Lino Santoro.

Domani e domenica, a Hermagor, quinta edizione della festa austriaca del miele con degustazioni e giochi a premi, esposizioni

degli apicoltori, stand informativi e una mostra di attrezzature storiche. Per informazioni www.honigfest.at

LA CROCIATA PADANA SULLA SCUOLA



Danilo Narduzzi, capogruppo consiliare della Lega, annuncia la presentazione di una proposta di legge



Renzo Tondo, presidente della Regione, guarda «con simpatia» a quote riservate a insegnanti di madrelingua



«NIENTE RISERVE» Gianfranco Moretton, capogruppo regionale del Pd, ritiene inaccettabili le quote perché limitano la libertà



Luca Visentini, segretario regionale della Uil, dà un giudizio durissimo sull'ultima «crociata» del Carroccio

LA SCUOLA DEL FRIULI VENEZIA GIULIA

LA PROPOSTA LEGHISTA

▶ Creazione di Albi regionali

dei docenti a cui si accede

►Test d'ingresso all'Albo

solo con il requisito

della residenza

INUMERI

▶ Gli addetti totali 22.279



▶ Le donne 17.522







Fonti: conto annuale della Ragioneria dello Stato e, per la provenienza, Cgil e Cisl scuola

► Concorsi regionali riservati media 27.566 Euro Annui agli iscritti (salvo deroghe) ▶ Gli insegnanti ▶Quota di posti di dirigente 15.000 scolastico riservata ai residenti Venezia Giulia 50%

La Lega: una legge contro i prof del Sud I sindacati: in regione sono solo il 10%

PROPOSTA PITTONI «Cattedre per residenti»

TRIESTE Ci lavorava da mesi, in silenzio. Ma è bastato l'annuncio per scatenare una settimana di polemiche. «Nuove norme per il reclutamento regionale del personale docente» é il titolo del ddl 997 che Mario Pittoni, capogruppo della Lega in commissio-ne Pubblica istruzione del Senato, ha depositato una decina di giorni fa. Obiettivo dichiarato «contare su insegnanti della propria regione,



Mario Pittoni

e quindi con una conoscenspecifica di storia, culvalori ed economia del territorio, adeguatamente selezionati in base alle effettive capacità nelle scuole di primo e secondo grado». Come? «Con la creazione di Albi

regionali per

gli insegnanti, ai quali si potrà accedere solo con il requisito della residenza nella stessa regione, indicando il possesso dei titoli ai fini del curriculum professionale, ma iscrivendo i docenti in ordine progressivo in base al miglior punteggio ottenuto al previsto test d'ingresso all'Al-bo, prescindendo dal voto ottenuto al titolo». Da quando? Negli auspici di Pittoni, che spera in un rapido iter della sua proposta dopo aver ricevuto telefonicamente un informale via libera del ministro Gelmini, dall'anno scolastico 2009-2010. Ma non basta. Il senatore friulano pensa anche ai presidi: «Sicuramente il nuovo regolamento per il recluta-mento dei dirigenti scolastici varato dal ministro darà una mano perché privilegia più il merito che l'anzianità di servizio. Ma, se ciò non dovesse bastare, penseremo a uno specifico disegno di legge». Pittoni, insomma, vuole le quote regionali per i presidi.

TRIESTE «Stiamo verificando l'ipotesi di una normativa regionale che rafforzi il ddl nazionale». La Lega nord viaggia sull'asse Roma-Trieste per arginare l'« invasione» di presidi e professori del Sud. Alla proposta del senatore Mario Pittoni si aggiunge ora l'annuncio del capogruppo consiliare padano Danilo Narduzzi: «Discuteremo in maggioranza e valuteremo a livello di uffici in che modo la Regione può intervenire nella direzione segnata dalla nostra proposta». Se ne riparla alla ripresa post-ferie sotto il prevedibile fuoco incrociato del sindacato. Cgil, Cisl e Uil bocciano infatti l'offensiva del Carroccio sulla scuola.

LEGGE REGIONALE Narduzzi non ha dubbi: «La proposta Pittoni è corretta, risolve una problema che si trascina da tempo e va sostenuta anche a livello regionale». Le accuse di razzismo? «Il centrosinistra alimenta polemiche inconsistenti. La Lega afferma semplicemente il principio che, a parità di motivazioni, for-

mazione, capacità e intelligenza degli insegnanti, va promossa la logica di favorire chi conosce il territorio e le tradizioni locali». IL COMPARTO Quello scolastico

del Friuli Venezia Giulia è un comparto che nel 2006, secondo l'ultimo aggiornamento della Ragioneria generale dello Stato, contava su 22.279 addetti, di cui 17.552 donne (quasi l'80%), persone che in media, incluse le indennità fisse e accessorie, portano a casa 27.566 euro all'anno. Riducendo il settore ai soli insegnanti, dalle materne alle superiori, si contano attualmente circa 15mila addetti, un migliaio dei quali con mansioni di sostegno.

LE STATISTICHE Quanti i professori del Sud? La statistica, precisa l'Ufficio scolastico regionale, non viene tenuta. Qualche dato arriva da Pordenone. In quella provincia, fa sapere Gianfranco Dell'Agnese, della segreteria regionale Cgil-Flc, i docenti provengono da fuori regione per il 31% nelle scuole dell'infanzia, per il 35% nelle elementari, per oltre il

52% nelle medie, per quasi il 56% nelle superiori. «Numeri non troppo diversi dal resto della regione – osserva Dell'Agnese –: più o meno un insegnante su due non è nativo del Friuli Venezia Giu-

I TAGLI Anche la Cisl, con il responsabile regionale scuola Donato Lamorte, snocciola alcuni dati: «Gli insegnanti del Sud in regione potrebbero toccare circa il 10%. Ma è una statistica che nessuno ha mai calcolato con scientificità, non ha alcun interesse. Non capisco queste preoccupazioni di un senatore della Lega mentre il suo governo si appresta a tagliare nel prossimi tre anni 2mila posti nelle scuole del Friuli Venezia Giulia».

LA POLEMICA Quel senatore è Pittoni. La sua proposta di legge, che piace anche a Renzo Tondo ed è stata ampiamente illustrata ieri su «La Padania», ha scatenato il botta e risposta della politica. Proseguito anche ieri. Il segretario di Forza Italia Isidoro Gottardo puntualizza che il Pdl, «in

piena sintonia con il ministro Gelmini, sta lavorando per una scuola più autonoma e radicata nel territorio che sappia fornire garanzie di continuità di livelli di insegnamento e di direzione e che metta al centro della sua missione la persona». Pittoni risponde invece al consigliere del Pd Franco Codega che ha rilevato come solo 7 su 58 nuovi presidi provengono da fuori regione: «Il problema dei dirigenti scolastici non sta nei candidati ma nella valutazione degli idonei che, mentre al Sud abbondano, al Nord sono in numero insufficiente. Quindi o si prende per buona l'indicazione del quotidiano L'Unità, secondo cui gli inidonei del Nord sarebbero dei "somari", oppure si approfondisce la questione». Ma Gianfranco Moretton ribatte: «Pensare alle quote significa porre un limite alla libertà che viene concessa in percentuale. Sarà invece determinante che, attraverso i concorsi, si arrivi a una classe insegnante qualificata indipendentemente dalla provenienza».

IL NO DEI SINDACATI Anche dai sindacati arriva un secco «no» alla proposta leghista. "Tecnicamente la proposta non sta in piedi: i dipendenti pubblici non possono essere discriminati - dichiara Luca Visentini, segretario generale della Uil-Fvg -. Nel merito è un'iniziativa puramente razzistica che rischia di peggiorare la qualità complessiva dell'istruzione». Anche le categorie sono critiche. «Non potessimo contare sugli insegnanti di fuori regione rileva Dell'Agnese -, ci ritroveremmo domani a dover chiudere più di una scuola. Spesso, per poter coprire alcune materie, si nominano persone che non hanno neppure la laurea. Gli insegnanti del Sud? Si sono ben integrati e fanno un ottimo lavoro». «L'importante è che ci sia la garanzia di dirigenti scolastici titolari e insegnanti di ruolo - aggiunge Lamorte –. Chi ha vinto un concorso e si sposta verso un'altra regione con l'impegno del buon funzionamento della scuola merita un plauso».

Marco Ballico

POLEMICA SUI COMPENSI. L'ITALIA DEI VALORI: CENTRODESTRA IPOCRITA

Il Pd: Santarossa strapagato, Tondo lo tagli

«Spropositati i 150mila euro. E all'Insiel non servono sia il presidente che l'ad»



Il presidente di Insiel Valter Santarossa

TRIESTE Il centrosinistra attacca. E non è una sorpresa. Ma anche il centrodestra, con il leghista Danilo Narduzzi, si stupisce un po'. Valter Santarossa a quota 150mila euro lordi all'anno come presidente di Insiel? «Meglio sarebbe dare un segnale coerente con i nostri annunci, a confermare che la maggioranza vuole agire in controtendenza rispetto al passato commenta il capogrup-po del Carroccio -. Il miglior esempio, anche nel nuovo ruolo di commissario della A4, lo ha sempre dato Renzo Tondo. Sono convinto che Santarossa

farà un passo indietro».

Non basta, né a Narduz-

zi né all'opposizione, che il presidente di Insiel abbia annunciato l'intenzione di ridursi lo stipendio. Non basta perché quell'indennità è la stessa di Piero Della Valentina, il predecessore, che però svolgeva, per 150mila euro, anche il ruolo di amministratore delegato. Da presidente, quando l'ad era Stefano De Capitani, il manager pordenonese guadagnava 80mila euro.

A contestare è innanzitutto il Pd, con Gianfranco Moretton, che parla di «furbizie» e chiede di ritornare alla situazione precedente: si riunifichino in una persona sola le cariche di presidente e ad di Insiel (attualmente Dino Cozzi, pure lui con

un'indennità di 150mila euro). «Sarebbe il primo vero segnale di riduzione delle spese della politica», sottolinea il capogruppo del Pd. In alternativa, «qualora Santarossa volesse mantenere la carica di presidente, dimostrerebbe vera generosità se la ritenesse onorifica e non retribuibile». Non manca il veleno: «Resta un mistero la scelta di ridursi il compenso solo dopo che lo stesso è stato fissato nella cifra esorbitante di 150mila euro. È evidente che il Pdl fa dichiarazioni al risparmio che contraddicono l'azione vera: aumentare le paghe facendolo passare sotto silenzio». Molto critico anche

tra l'altro la cancellazione di due importanti istituti come il Difensore civico e il Tutore dei minori. Ipocrita perché a fronno, è il caso di Insiel, un presidente e un ad che percepiscono, ciascuno, 150mila euro di compenso annuo, lo stesso ammontare percepito nella passata legislatura da un'unica persona che svolgeva entrambi i ruoli. Ed é ipocrita – prosegue Corazza - soprattutto alla

Alessandro Corazza, vice-

presidente di Idv-Cittadi-

ni: «Trovo ipocrita l'affer-

mazione di tagliare i co-

sti della politica da parte

della maggioranza di cen-

trodestra, a giustificare

luce del fatto che nello scorso cda, presieduto proprio da Santarossa, è stata approvata la messa in liquidazione di due dirigenti Insiel, con motivazioni aziendali non chiare, che costerà all'azienda più di 500mila euro».

Corazza chiede quindi, come «doveroso atto di coerenza», di inserire alte di queste virtuose di- l'ordine del giorno del chiarazioni poi si nomina- prossimo cda di Insiel, «il dimezzamento dello stipendio di Santarossa e di Cozzi in modo da ripristinare almeno i costi della precedente gestione. Quale miglior partenza potrebbe mai auspicare un presidente a inizio mandato se non un bel voto unanime del cda?».

LA PROTEZIONE CIVILE: FERRAGOSTO ALL'INSEGNA DEL MALTEMPO

Tromba d'aria, la giunta stanzia 5 milioni

TRIESTE Sono in arrivo cinque milioni di euro per far fronte ai danni più urgenti e gravi che il tornado abbattutosi sul Friuli Venezia Giulia nella notte tra l'8 e il 9 agosto ha provato. Danni complessivamente superiori ai 20 milioni di euro.

Ne dà l'annuncio Vanni Lenna, assessore regionale alla Protezione civile, alla vigilia di un Ferragosto che si preannuncia all'insegna di forti piogge e temporali: «Abbiamo già avanzato la richiesta di uno stanziamento di 5 milioni di euro all'assessore regionale alle Risorse finanziarie, Sandra Savino» spiega Lenna. Non teme intoppi, anzi ritiene

che i tempi di erogazione possano essere molto veloci: «Il bilancio regionale contiene fondi ad hoc per emergenze come quella dell'8 e 9 agosto. E potrebbe non servire neppu-re una delibera di giunta per avere la disponibilità dei 5 milioni di euro». La loro destinazione?

Presto detto: «Le impiegheremo - risponde l'assessore alla Protezione civile - per far fronte alle priorità che sono già state individuate negli interventi a favore di immobi-

zature di edifici pubblici, come enti locali, scuole e ospedali, nonché a favore di beni immobili di imprese e di privati, dello smaltimento dei materiali e dei danni creati al sistema produttivo dall'inter-ruzione dell'attività». La Protezione civile, attin-gendo ai suoi fondi «fuori bilancio», ha già anticipa-to 2 milioni di euro per le primissime misure posttornado: soldi che, spiega Lenna, verranno rimborsati con il nuovo stanziamento regionale.

li, infrastrutture e attrez-

Intanto prosegue la conta dei danni da parte dei 18 comuni colpiti: c'è chi ha già fatto una prima stima, come Grado che ha lamentato danni superiori ai 5 milioni di euro o Duino-Aurisina e Lignano Sabbiadoro che si sono fermati a quota 3,7 milioni di euro, ma mancano ancora i numeri definitivi. «I 18 comuni interessati - annuncia, allora, Lenna - comunicheranno l'ammontare esatto dei danni subiti subito dopo

Ferragosto, in modo da procedere alla delimitazione e alla quantificazione complessiva dei danneggiamenti».

A quel punto il quadro della situazione verrà comunicato al Consiglio dei ministri che già il 28 agosto, a meno di sorprese, esaminerà la richiesta della Regione per la pro-clamazione dello stato di calamità.

Nel frattempo, proprio la Protezione civile conferma un Ferragosto all'insegna del maltempo in



I danni provocati dal tornado al «Belvedere» di Aquileia

Friuli Venezia Giulia, con piogge molto intense e temporali dalla mattinata di oggi e per le prossime 24 ore. Le piogge più consistenti saranno più probabili sulla fascia occidentale e potrebbero localmente superare i 150 millimetri in 12 ore. Temporali diffusi su tutto il territorio e più probabili dal pomeriggio. La Protezione civile avverte che alcuni temporali potrebbero essere forti, con violente raffiche di vento e grandinate. Il vento soffierà domattina da sud anche forte lungo la costa, ma nel corso del pomeriggio potrà variare ripetutamente la direzione di provenienza, pur mantenendosi sostenuto.

IL SINDACO

«Interessi parziali di singole persone»



L'ingresso del porto di Capodistria che in futuro si estenderà fino alla zona della comunità locale di Ancarano promettendo di aumentare il circuito della movimentazione dei natanti e delle rendite economiche

PRESENTATA IN PARLAMENTO LA PROPOSTA UFFICIALE DI SCISSIONE

Ancarano ci riprova, nuovo referendum per staccarsi dal Comune di Capodistria

CAPODISTRIA Ritorna attuale, a Capodistria, l'annosa questione della divisione del Coda Ancarano, è infatti partita una nuova iniziativa per costituirsi amministrazione a parte e staccarsi dal principale centro del Litorale slove-

All'origine di questo nuovo tentativo di separarsi, al di là delle argomentazioni più o meno ufficiali, c'è ancora una volta la lotta per controllare l'area (e, dunque, le future rendite, ndr) del porto di Capodistria che, nel medio termine, è destinato a estendersi fino alla zona della comunità locale di Ancara-

Non è la prima volta che questo abitato di periferia ci prova. In passato, però, per ben due volte, in altrettanti referen-

dum, gli abitanti dell'in-tero Comune di Capodistria (Ancarano compresa) avevano detto «no» nicipalità, nonostante la Corte costituzionale slovena si fosse in precedenza espressa in favore della spaccatura, sostenendo che l'attuale Co-

mune sia troppo esteso. Quest'ultima iniziativa è stata ora promossa dal partito Nova Slovenija, il cui deputato Anton Kokalj ha presenta-to in Parlamento la proposta ufficiale di costituire il nuovo Comune di Ancarano, motivandola con una serie di argomenti, tra i quali la necessità di impostare una strategia di sviluppo territoriale più attenta alle esigenze locali di quanto invece avviene all'interno del Comune di Capodistria. Contempora-

neamente, a livello loca-

le, sono state raccolte le firme necessarie per indire un referendum.

mune. Nei giorni scorsi, alla divisione della mu- gli abitanti di Ancarano come, di regola, simili a volere la separazione secondo il leader della raccolta delle firme, Gregor Strmenik - ha contribuito in buona parte la recente iniziativa delle autorità comunali di Capodistria che hanno proposto di modificare i confini delle attuali Comunità d'abitato in modo da allargare «Capodistria centro» ai danni di Ancarano, per comprendere nella prima l'intera area in cui in futuro si espanderà il porto di Capodistria.

Decisa la reazione del sindaco di Capodistria, Boris Popovic. All'origine di questo nuovo tentativo di spaccare il Comune, si legge in un comunicato del primo cittadino, ci sono interessi par-

ziali di singole persone, che in realtà non pensa-no al beneficio della co-A sollecitare parte de- munità. Popovic ricorda iniziative vengano promosse in periodi preelettorali, e che coloro che le promuovono vogliono creare le condizioni per favorire la corruzione e il clientelismo. È sotto gli occhi di tutti, a giudizio di Popovic, che Capo-distria è molto cresciuta negli ultimi sei anni. Perciò, dovrebbe essere interesse di tutti i suoi abitanti mantenere una municipalità unita e forte. Dal punto di vista delle condizioni previste dalla legge, Ancarano (per costituirsi Comune a parte) dovrebbe avere almeno 5mila abitanti mentre ora ne ha 3mila. E anche vero, però, che in Slovenia ci sono altri Comuni che non soddi-

sfano questo criterio.

PARCO DELLA RIMEMBRANZA A SANTA CATERINA

A Fiume saranno ristrutturate le vecchie fortificazioni italiane

FIUME Primi passi nell'ambito dell'opera di risanamento e valorizzazione delle fortificazioni italiane costruite prima del secondo conflitto mondiale sull'altura Santa Caterina a Fiume. La zona, compresa all'interno del Vallo alpino orientale, un tempo segnava il confine tra Italia e Jugoslavia.

La comunità rionale di Brascine-Pulaz, nel cui territorio si trova questo splendido esempio di archeologia militare, ha ricevuto di recente la somma di 30mila kune (circa 4.150 euro) stanziata dall'Assoturismo di Fiume quale aiuto per la rea-lizzazione del progetto di valorizzazione delle strutture difensive italiane. Il presidente della comunità d'abitato, Josip Rupcic, ha sottoline-ato l'importanza della donazione, che servirà però a compiere solo i primi interventi. «Il denaro - ha detto - ci aiuterà a estirpare la vegetazione che ha coperto i vari percorsi, a rimuovere l'immondizia e il pietra-me dai bunker e dai tunnel, a chiudere gli ingressi ritenuti pericolosi e a sostituire i 47 tombini della fognatura e dei canali di scolo dell'ac-

qua piovana, fattori a rischio per la salute dei futuri visitatori. Purtroppo, debbo rilevare che l'amministrazione cittadina fiumana non è interessata a riportare questo complesso difensivo agli antichi splendori, struttura che potrebbe in futuro attirare numerosi turisti. L'intenzione è quella di far sorgere un grande parco della rimembranza, che andrebbe lungo il tracciato Santa Caterina -monte Bathyany-monte Lesco. Tuttavia, sono necessari i mezzi delle casse comunali e, finora, non abbiamo ottenuto risposte concrete da

parte delle autorità». Tre anni e mezzo fa, la Comunità di Brascine-Pulaz diede vita a una commissione, affidandole il compito di approntare un progetto di valorizzazione di questo capolavoro dell'edilizia militare. Dopo numerose promesse da parte delle competenti istituzioni, l'iniziativa si è però arenata e solo la Comunità turistica di Fiume ha dimostrato la sensibilità necessaria. «Eppure si tratterebbe di un complesso memoriale di grande valore - parole di Rupcic - dislocato in una bellissima area verde, a

soli 4 chilometri dal Corso, il cuore di Fiume. Una zona molto frequentata da pellegrini, sportivi, alpinisti e gitanti, che purtroppo non hanno l'opportunità di sapere qualcosa di più su questo segmento del Vallo al-

pino». Ad aderire al progetto è stato il Corpo ufficiali fiumano delle Forze armate che, tra i suoi compiti, ha anche la tutela delle ex linee di difesa. Il suo presidente, Rajko Samueli Ka-cic, ha ricordato che le postazioni sul monte Santa Caterina, edificate dagli italiani negli anni '30 del secolo scorso, servivano per l'utilizzo di cannoni e mitragliatrici e che erano collegate da gallerie sotterranee profonde fino a 14 metri. «Dominavano il golfo del Quarnero - ha precisato - e, in pratica, non furono mai conquistate. Nella battaglia per Fiu-me perirono circa 4mila partigiani jugoslavi e le forze di Tito dovettero stare alla larga dalle fortificazioni, riuscendo a entrarvi solo dopo la ri-tirata dei tedeschi». All'interno si possono ancora notare le scritte dei

soldati italiani di 65 anni fa. Andrea Marsanich

E' mancata improvvisamente

Lia Meloni nata Grego

donna eccezionale e coraggio-

Increduli ne danno l'annuncio il marito CLAUDIO con MAR-CO, EMILY, FRANCESCO e JOYCE.

Lia

mi mancherai tantissimo.

CLAUDIO

I funerali seguiranno sabato 16 agosto alle ore 13 nella Cappella di via Costalunga.

Trieste, 15 agosto 2008

sei stata un'amica che nessuno rimpiazzerà. Ti voglio bene,

Trieste, 15 agosto 2008

EMILY.

Grazie per tutto ciò che ci hai

Lia

che per noi eri più di una non-Con tanto affetto i tuoi nipoti-

FRANCESCO e JOYCE.

Trieste, 15 agosto 2008

Mamma

volevo dirti quanto sono orgoglioso di te. MARCO.

Trieste, 15 agosto 2008

LORENZO, RAFFAELLA, ELEONORA, ANDREA, MA-RIA VITTORIA CAPALDO sono vicini al caro amico MARCO.

Trieste, 15 agosto 2008

GIORGIO e FEDERICA sono vicini a MARCO per la scomparsa della sua cara mamma

Maria Grego

Trieste, 15 agosto 2008

ELSA e FULVIO sono vicini con affetto all'amico MARCO e ai suoi cari.

Trieste, 15 agosto 2008

Vicini a MARCO e famiglia: - colleghi e personale dell'Avvocatura Distrettuale

Trieste, 15 agosto 2008

Partecipano al dolore della famiglia:

- ROSA, LUISA e MATTEO. Trieste, 15 agosto 2008

ANNIVERSARIO

15.8.2003 15.8.2008 "In cielo cerco il tuo felice vol-

con l'amore di sempre il mari-

Francesco Larosa

AURORA RIZZUTO ricorda

DOTT.

A quanti lo hanno conosciuto.

Crotone, 15 agosto 2008



Ha raggiunto la sua adorata LUCIANA

CAPITANO

Nereo Goruppi

Lo annunciano il figlio FUL-VIO assieme a CHIARA, ILA-RIA e DAVIDE.

Un sentito ringraziamento per le amorevoli attenzioni a MA-RIA, ad ANTONELLO, DO-RA e tutto il personale della Residenza Polifunzionale ARIANNA.

I funerali seguiranno sabato 16 alle 9.30 nella Chiesa di San Bartolomeo di Barcola.

Trieste, 15 agosto 2008

Commossi e addolorati partecipano al lutto per la perdita di

Nereo Goruppi

la cognata LIVIA, il nipote dott. FABIO FLAMINI con la moglie ed ALESSIA.

Trieste, 15 agosto 2008

- GIANNI e GABRIELLA ALBERTO e CINZIA - MICHELE e GIOVANNA

Trieste, 15 agosto 2008

Sono vicini a FULVIO per la - CARLA MARINO scomparsa di zio

Nereo

DARIO, ROSANNA, FRAN-CESCA, EMANUELE

Trieste, 15 agosto 2008

Ciao

DONATELLA, SANDRA e famiglie.

Trieste, 15 agosto 2008

III ANNIVERSARIO 16.8.2005 16.8.2008

Pierpaolo Pergolis Il tuo ricordo è sempre vivo

nei nostri cuori. Con amore

I tuoi cari Trieste, 15 agosto 2008

Improvvisamente è mancata all'affetto dei suoi cari

ved. Officia

I funerali seguiranno sabato 16

agosto alle ore 10.40 dalla cap-

Sono vicine a MONICA e RI-

PATRIZIA e TIZIANA

Valentina

pella di via Costalunga.

Trieste, 15 agosto 2008

Trieste, 15 agosto 2008

ti ricorderemo sempre:

VANILLA, GIANNI

- BRUNA, WALTER

- ANNAMARIA, FULVIO

- ORNELLA, SALVINO

- MARINA, CAMILLO

- LOREDANA, LUCIANO

LIVIANA, ROBY

- LINA, FULVIO

- RITA, BERTO

ANNA, ENZO

- CARLO, GIULIA

- ANNINA, ENNIO

- LIDIA, ROBERTO

LAURA, FRANCO

- FLAVIA, LUCIO

DANIELA, PIERO

- LELLA, GIORGIO

Trieste, 15 agosto 2008

I ANNIVERSARIO

Elide Bergeri

ved. Francisco

V ANNIVERSARIO

Vera Novato

in Zacchigna

ROBERTA, ALESSIO,

CRISTINA

15.8.2008

Sei sempre nei nostri cuori.

Trieste, 15 agosto 2008

Sei nei nostri cuori

Trieste, 15 agosto 2008

15.8.2003

- RITA

- FRANCA

- CESARINA

- BETTY

- LUISA

- NADIA, PIERO

- GEA, NINO

CKI.

GNOATO.

Valentina Gnoato

A tumulazione avvenuta ne danno il triste annuncio la fi-Lo annunciano con dolore la figlia VIVIANA e il nipote GIAglia MONICA, il figlio RI-COMO. CKY e famiglia, il fratello CLAUDIO e parenti tutti.

cari

Eventuali offerte U.I.L.D.M. Trieste

E' mancata all'affetto dei suoi

Jolanda Dudine

Trieste, 15 agosto 2008

STEFANO e MLADEN SA-RE partecipano al lutto di VI-VIANA, GIACOMO, MAR-

Trieste, 15 agosto 2008

Vicini con affetto a VIVIANA

e GIACOMO: - TULLIO e MAJA

Trieste, 15 agosto 2008



E' mancata ai suoi cari

Maria Iglich

Sarai sempre nel nostro cuore, la figlia SILVANA con FA-BIO, LUIGI, CINZIA e MI-

CHELE. I funerali seguiranno sabato 16 corr. alle ore 9.40 dalla Cappella di via Costalunga.

Trieste, 15 agosto 2008

RINGRAZIAMENTO

La famiglia di

Mirando Benci

ringrazia chi ha partecipato al loro dolore.

Trieste, 15 agosto 2008

16.8.1998 16.8.2008

X ANNIVERSARIO

Franco Frasson Più passa il tempo più mi man-

SERGIO

II ANNIVERSARIO

Trieste, 16 agosto 2008

Etta Mosenghini

Un bacio mamma

ROBERTO

Trieste, 15 agosto 2008

Numero verde

chi

nnec33P

800.700.800 con chiamata telefonica gratuita

GIORDANO, SUSI,

MATTEO, SERGIO

NECROLOGIE E PARTECIPAZIONI AL LUTTO SERVIZIO TELEFONICO

da lunedì a domenica ore 10.00 alle 21.00

Tariffe edizione regionale:

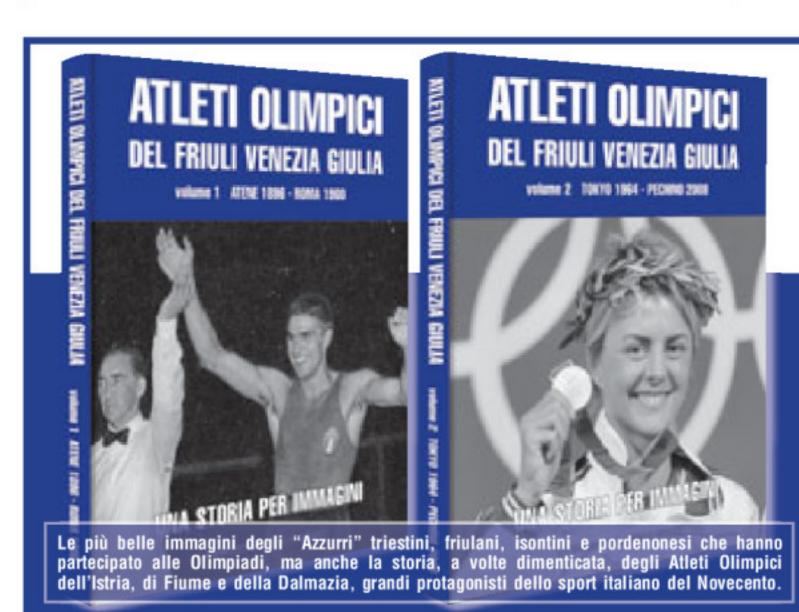
Necrologio dei familiari: 4,70 euro a parola + Iva, nomi, maiuscolo, grassetto 9,40 + Iva località e data obbligatori in calce Ringraziamento, trigesimo, anniversario: 3,50 euro a parola + Iva,

nomi, maiuscolo, grassetto 7,00 + Iva località e data obbligatori in calce Croce 23 euro Partecipazioni 4,70 euro a parola + Iva, nomi, maiuscolo, grassetto 9,40 + Iva Località e data obbligatori in calce.

Diritto di ricezione telefonica euro 10,00 + Iva

Il pagamento può essere effettuato con carte di credito Cartsì, Mastercard, Eurocard, Diners Club, Visa, American Express





ATLETI OLIMPICI DEL FRIULI VENEZIA GIULIA UNA STORIA PER IMMAGINI

Due straordinari volumi sugli Atleti Olimpici della nostra Regione. Una carrellata di immagini e testimonianze sulla grande passione per lo sport delle genti delle nostre terre. Un avvincente racconto sulle Olimpiadi dell'era moderna, dai primi Giochi del 1896 ad Atene 2004 e Torino 2006.

IN EDICOLA IL 2° VOLUME "TOKYO 1964 - PECHINO 2008" A SOLI € 8,90 IN PIÙ CON IL PICCOLO

(Il Piccolo + Libro € 9,90)

da Venezia a Molo VII

da Taranto a Molo VII

da Istanbul a om. 31

UN AKDENIZ

TORM MARGIT

da Siot 1 a Istanbul

da Siot 4 per ordini

ore 8.00 ore 18.00 ore 18.30

ore 23.00

IL PICCOLO ■ VENERDÌ 15 AGOSTO 2008 E-mail: economia@ilpiccolo.it

COME CAMBIA IL MERCATO DEL LAVORO

BASSA QUALITA' DI IMPIEGO E SEPARATI: A RISCHIO IL BENESSERE DELLE FAMIGLIE

di GIULIO GARAU

TRIESTE IL Friuli Venezia Giulia è tra le 5 regioni migliori d'Italia nell'innovazione delle imprese e per il mondo del-la ricerca, ha un sistema scolastico che è stato giudicato tra i migliori dei paesi occidentali, ma i suoi laureati stanno più a lungo disoccupati e solo in 1400 su 4 mi-la in media all'anno trovano lavoro che spesso non è di qualità e quasi sempre precario. Il segnale di attenzione lanciato recentemente dall'assessore regionale al Lavoro Alessia Rosolen e dal direttore dell'Agenzia regionale del Lavoro Domenico Tranquilli in occasione della presentazione del Rapporto sul lavoro 2008 in regione trova conferma non solo tra gli esperti, ma anche nelle cifre.

Piuttosto esplicita la tabella elaborata da Unioncamere e che si basa sulle pre-visioni delle assunzioni previste dalle imprese per il 2008, che viene aggiorna-ta di continuo, e che divide le persone che serviranno e saranno assunte per grado di istruzione. In regione si prevedono 21.320 nuovi ingressi, ma solo l'11,3% è composto da laureati, il 38,4% da diplomati e il 16,9% di persone con la qualifica professionale.

Trieste comunque emerge con il 15,3% di persone laureate richieste (la più alta percentuale), il 43,6% di diplomati e l'11,9% di giovani con la qualifica profes-

Non si tratta di una novità, studiosi ed esperti lo sanno da tempo e vi sono alcune ragioni di fondo. A spiegarlo, fornendo alcuni spunti di riflessione, è la professoressa Saveria Capellari, docente di politica economica al Dipartimento di Scienze economiche e statistiche dell'Università di Trieste, un'esperta del mercato del lavoro che ha contribuito assieme alla professoressa Laura Chies dello stesso Dipartimento alla stesura del Rapporto sul lavoro 2008.

«Bisogna fare attenzione – spiega Saveria Capellari - c'è un problema di squilibrio. Da una parte perchè i tipi di lauree possono essere molte di più quelle non richieste dal mercato, in materie umanistiche ad esempio, rispetto a inge-gneria ed economia. Ma credo che in re■ MOVIMENTI E TASSI OCCUPAZIONALI PREVISTI

DALLE IMPRESE NEL 2008

		nti previsti alori assolu		Tassi previsti nel 2008			
	Entrate	Uscite	Saldo	Entrata	Uscita		
FRIULI VENEZIA GIULIA	25.210	21.560	3.650	9,2	7,8		
UDINE	11.170	9.690	1.480	9,3	8,1		
GORIZIA	3.440	2.960	480	11,5	9,9		
TRIESTE	4.780	4.090	690	9,2	7,9		
PORDENONE	5.830	4.830	1.00	7,9	6,6		

■ ASSUNZIONI PREVISTE DALLE IMPRESE PER IL 2008 SECONDO IL LIVELLO DI ISTRUZIONE

- 5 - 3	Assunzioni			Di cui: (valori %)		
	non stagionali	Livello di istruz	ione segnalato	dalle imprese	Di	Fino	Necessità
Lite	2008 (v.a.)	Universitario	Secondario e post sec.	Qualifica profess.	difficile reperimento	a 29 anni	formazione (corsi)
RIULI VENEZIA GIULIA	21.320	11,3	38,4	16,9	32,7	31,2	29,7
UDINE	9.020	10,2	37,4	19,5	34,1	32,7	28,9
GORIZIA	2.550	6,9	41,7	15,8	29,2	25,8	25,3
TRIESTE	4.390	15,3	43,6	11,9	22,3	29,5	34,3
PORDENONE	5.360	11,8	34,4	17,2	40,6	32,4	29,5

Regione, l'occupazione fa il pieno

Ma c'è tanto precariato e mal pagato. Poca offerta per i laureati

altà il problema riguardi il settore pubblico. Ûna parte rilevante di questi laureati (che non trovano lavoro ndr) infatti era destinato a questo ramo, all'istruzione, alla sanità, che li assorbiva. Adesso nel pubblico c'è il blocco delle assunzioni e c'è un forte rallentamento di ingressi. Resta il settore privato, ma non può certo assorbire tutti». A dimostrarlo è proprio la tabella fatta da Excelsior, il sistema di previsione elaborato da Union-

Ma non è soltanto la questione dei disoccupati laureati ad essere un segnale importante nel mercato del lavoro, a far

riflettere, invita la stessa Capellari, sono altre questioni che emergono dagli stessi dati dell'occupazione. In realtà «dati positivi» spiega la docente, «più di così non è possibile assorbire lavoratori, abbiamo il tasso di disoccupazione più basso d'Italia». Merito delle ristrutturazioni produttive che le aziende hanno portato avanti dagli anni '90: il 2005, il 2006 «l'anno migliore» secondo la Cappellari, poi il 2007 fino ad oggi che ha fatto dimenticare il momento più buio vissuto dal Friuli Venezia Giulia nel campo occupazionale, il 1995.

«È cambiata radicalmente la qualità del-

Nel grafico in alto le due tabelle con i dati relativi al Friuli Venezia

Giulia elaborate da Excelsior, il sistema di previsione di Unioncame-

la scolarità – spiega la docente – sono esplosi i laureati nelle nuove discipline tecnico-scientifiche e nel 2007 siamo stati classificati la regione migliore d'Ita-

Una parte delle industrie con la struttura tradizionale si sono ristrutturate ed è emerso un gruppo di aziende innovative a tecnologia avanzata con forti rapporti con il mondo universitario secondo «forme nuove» che stanno portando grandi risultati. Azioni che hanno permesso a tutte queste realtà produttive di restare competitive sul mercato e mantenere un flusso di entrata di nuovi assunti. Grazie però alle grandi forme di flessibilità cre-

però alle grandi forme di flessibilità create dalla Legge Biagi, alla possibilità delle aziende di poter licenziare e soprattutto assumere a tempo determinato.
«Se l'azienda funziona comunque trasforma il rapporto da determinato a indeterminato» conferma la Capellari. Ma c'è il rovescio della medaglia e fioccano anche quelli che la docente definisce «spunti di riflessione». Uno riguarda non soltanto il tipo di flessibilità che spesso è precarietà. «Chi deve preoccuparsi di più di questa situazione è lo Stato perchè è a rischio il welfare – insiste la Capellari – se questi lavoratori non si preoccupano del futuro, o non riescono a farlo, diventeranno un mare di poveracci che dovranno essere tutelati». Serracci che dovranno essere tutelati». Serracci che dovranno essere tutelati». Servono strumenti adatti, nuove chiavi di ingresso al sistema del credito, specifici paracadute, un sistema di tutele e garanzie (per acquistare beni e una casa). Ma ci sono altri nodi critici. «Spesso c'è un problema di qualità del lavoro precario – insiste la docente – e soprattutto un problema di salario. Noi conosciamo bene il numero dei disoccupati e la situazione del mercato del lavoro che è un buon indicatore ciclico dello stato dell'economia, ma sappiamo poco o nulla sui salari. Non abbiamo uno strumento per misurare la ricchezza della popolazione».

Si tratta di dati essenziali per capire la situazione e forse per spiegare la grande preoccupazione e la senzazione di crisi che opprime tutte le famiglie italiane, spesso giovani, con occupati a tempo determinato e magari pagati troppo poco. Tutte questioni messe in evidenza dal Rapporto 2008 sul mercato del lavoro, e tra queste spicca un punto, un «elemen-to di cambiamento», conclude la Capella-ri, che non è affatto secondario. «È il dato sociale legato alla disgregazione della famiglia – sottolinea – e i nuclei con 2 redditi sono molti in meno rispetto al passato. In due si riesce ad ottimizzare al meglio le economie familiari. Adesso invece le famiglie disgregate, a partità di salari, hanno un benessere molto ridotto. Ed è anche questo forse che può spiegare il clima di preoccupazione che c'è in giro: nonostante la disoccupazione ai minimi termini ciò non vuol dire in realtà che ci sia benessere».

Ronchi, aumentano i voli internazionali (+10%)

Superato il traffico nazionale. Lo scalo continua a crescere rispetto al resto d'Italia





RONCHI DEI LEGIONARI Continua a guadagnare pas-

seggeri, l'aeroporto di Ronchi dei Legionari, anche a differenza di quanto succede in altri scali italiani. E per la prima volta, nello scorso mese di luglio, gli utenti che hanno utilizzato i voli internazionali sono stati in numero maggiore di quelli imbarcati su quelli nazionali.

Nel mese trascorso, dunque, sono stati complessivamente 87.145 i passeggeri arrivati e partiti, contro i 79.275 dello stesso mese del 2007, con un incremento del 9,9%. Sui voli internazionali, dunque, hanno volato 44.224 passeggeri, contro i 41.257 di ne di tendenza che premia gli sforzi intrapresi per incrementare questo settore di traffico.

Da gennaio a luglio, invece, hanno scelto Ronchi dei Legionari 466.703 passeggeri, contro i 424.899 dello stesso periodo del 2007 e con un incremento del 9,8%. Non suc-

cede dappertutto nel resto della penisola, Bologna ha perso l'1,5%, Milano Linate l'1,2%, Malpensa il 14%, Roma Ciampino del 12,82%. e Venezia lo 0,5%. Sono cresciuti Bari del 9,23%, Catania del 5,62%, Napoli del 3,9% Palermo del 1,49% e Roma Fiumicino, che si avvantaggia della riorganizzazione della rete di Alitalia, del 10,6%.

Sempre nei primi sette mesi, sullo scalo ronchese, 271.659 sono stati i passeggeri sui voli nazionali, contro i 262.069 del 2007, con un + 3,7%, 142.539 quelli sui colleinternazionali gamenti (118.778, + 20%), 6.103 quelli sui charter outgoing (5.477, quelli nazionali, un'inversio- +11.4%) e 21.921 su quelli outgoing (26.078, - 11,2%). E da un'ulteriore analisi dei dati, diffusi ieri dalla società di gestione, si evidenzia come ci si trovi di fronte ad un forte incremento di coloro che utilizzano Ronchi dei Legionari per volare verso il continente americano.

Molte delle destinazioni

raggiungibili attraverso gli hub di Milano, Monaco, Parigi e Roma negli Stati Uniti, in Canada, Brasile e Venezuela, hanno registrato un incremento del 23% rispetto al 2007. La crescita maggiore ha riguardato il Brasile, con un + 42%, ma interessanti risultati hanno fatto segnare anche destinazioni come Bogotà. Città del Messico ed Hava-

Per quanto riguarda gli Stati Uniti, meta favorita in questo momento dal vantaggioso cambio euro/dollaro, in testa troviamo New York, seguita da Miami, Chicago, Washington e Los Angeles.

Sempre molto elevato ed in costante crescita, infine, il numero di coloro che viaggia verso destinazioni italiane, soprattutto la Sicilia, la Calabria e la Puglia, oltre, ovviamente, a chi sceglie gli aeroporti della Sardegna, anche con i voli diretti su Alghero di Air Dolomiti e su Olbia di Meridiana.

Luca Perrino



VENDITA DIRETTA

VINI IN AZIENDA APERTO TUTTI I GIORNI

DAL LUNEDÌ AL VENERDÌ dalle 10.00 alle 13.00 e dalle 15.00 alle 18.30 SABATO

E DOMENICA dalle 10.00 alle 13.00 e dalle 16.00 alle 19.00

Visite guidate con degustazione su prenotazione





SAPORI DEL GOLFO

sabato e domenica con la musica dei Billows '85

In collaborazione con l'Associazione Consumatori

Piatto Trieste a 5,00€

un misto di: ribaltavapori, sardoni e angusigoli fritti, sgombro e cefalo dorato alla griglia

OFFERTA Menù completo 10,00€ Antipasto Pedoci scotadeo o Sardoni in savor

COMUNE

Sardoni fritti, o Fritto misto Insalata o Patate fritte Calice vino o 1/2 acqua minerale

La manifestazione si tiene presso l'area ex Gaslini Piazzale dei Legnami 1 ampia terrazza sul mare

vicino al centro commerciale Torri d'Europa



STRATAGEMMI PER ALLEGGERIRE GLI AEREI

Caro carburante, aerei messi a «dieta»

Risparmi su cibi e bevande, stoviglie, attrezzatura di bordo e pure sui documenti

LONDRA Posate più corte, piatti meno resistenti e bustine dello zucchero più piccole: visti i costi del carburante, le aerolinee si sono messe a «dieta» e hanno iniziato a ricorrere ad ogni stratagemma per alleggerire gli aerei. Secondo quanto riporta il Times, molte compagnie, dalle britanniche alle giapponesi, hanno già introdotto carrelli e sedili più leggeri, ridotto il numero di pagine delle riviste di bordo e pressochè azzerato l'imballaggio del

aerei allo

scalo

cibo, in un disperato ten-

tativo di risparmiare. British Airways, che spende circa 10 milioni di euro al giorno in carburante ed il cui equipaggia-mento, tra stoviglie e cibo, pesa circa sei tonnellate, ha già fatto molto per alleggerire il carico. Afferma un portavoce: «Abbia-mo già ridotto la quantità di acqua potabile a bordo e sostituito i nostri carrelli con versioni più leggere. Stiamo analizzando il nostro servizio di approvvigionamento per vedere

quanto pesano le posate, le stoviglie e i contenitori per la conservazione ed il peso dei pasti. Vogliamo eliminare qualsiasi strumento da cucina che non è assolutamente essenziale. I moduli e le carte che vengono compilati dal personale di bordo saranno sostituiti da un sistema elettronico. Si deve prendere in considerazione as-

solutamente tutto. Anche le nostre riviste di bordo potrebbero diventare elettroniche».

Virgin Atlantic non è da

Aerei della British in uno scalo

meno: il confezionamento del cibo che viene servito a bordo è ormai già ridottissimo e l'aerolinea sta pensando a come addirittura arrivare ad eliminarlo del tutto. «Se si somma il risparmio per ogni volo, ogni anno, sono cifre che contano. Abbiamo già introdotto sedili e container per i cargo più leggeri. Così si risparmiano migliaia

di tonnellate di peso all' anno per ogni aereo», ha commentato un portavoce di Virgin. In Giappone invece, la All Nippon Airways, ha addirittura smesso di includere lo zucchero nel set contenente le posate di plastica: se vogliono addolcire le proprie bevande ora i passeggeri devono chiedere la bustina alla hostess.



Associazione Culturale

AVVISO AI NOSTRI POPOLI 160° FESTA DEI POPOLI DELLA MITTELEUROPA

FIESTE - FEST - PRAZNIK - OSLAVA - ÜNNEP SLAVJE NARODA - ŚWIETO - SARBATOARE СВЯТКУВАННЯ

Misitte le utopa nell'antica tradizione del Genetliaco imperiale CITTÀ DI CORMONS 16 -17 AGOSTO

SABATO 16 AGOSTO

ore 18,00 Brazzano - Cimitero militare Cerimonia in memoria di tutti i caduti e le vittime delle guerre fratricide europee dalle ore 19,00 ...

Cormòns - P.zza del Municipio Musica e gastronomia sotto le stelle spettacoli, melodie, concerti e piatti tipici dalla Mitteleuropa Con artisti dalla Repubblica Ceca, Slovacchia, Ungheria e l' Orchestra Fiati della Città di Gorizia

DOMENICA 17 AGOSTO

ore 9,00 Cormons Raduno in piazza Libertà dei gruppi provenienti dalle regioni della Mitteleuropa

Corteo dei Gruppi nei costumi tradizionali dei vari Paesi e Regioni centro-europee S. Messa solenne per l'unità europea con preghiere, canti e letture nelle varie lingue del Popoli della Mitteleuropa. Saluto e benedizione di S.E. Rev.ma Mons. Dino De Antoni Arcivescovo Di Gorizia

Struttura attrezzata nell'area del "Centro Pastorale Mons. Giuseppe Trevisan" ore 12,00 . Saluto delle Autorità, istituzionali e diplomatiche. dalle ore 13,30 Convivio senza confini

... Concerti, musiche, canti e danze della Mitteleuropa con artisti, gruppi, bande dalle ore 15,00 e complessi musicali da: Austria, Croazia, Repubblica Ceca, Slovacchia, Slovenia, Ungheria, Friuli e Trieste.

ore 17,00.. Cerimonia di premiazione del Concorso internazionale "Enogastronomia e cultura nella Mitteleuropa: lo Strudel imperiale"



> MARTEDI > Settegiorni Tv PROGRAMMI DELLA SETTIMANA Supplemento di 8 pagine

Moneta	Domanda	Offerta	Moneta	Domanda	Offerta
Oro Fino (per Gr.)	17,340	18,000	Marengo Francese	98,060	118,790
Argento (per Kg.)	302,000	327,950	Marengo Belga	95,540	118,790
Sterlina (v.C)		139,440	Marengo Austriaco	95,540	
Sterlina (n.C)	126,530	139,440	20 Marchi	113,620	129,110
Sterlina (post.74)	126,530	139,440	20 Dollari St.Gaude	645,570	676,560
Marengo Italiano	98,130	123,950	Krugerrand	534,530	588,760
Marengo Svizzero	97,090	118,790	(100 Table 100 Care 1		

BORSE EST	TERE	(Indici	i)					
	Indici	Var. %	49	Indici	Var. %		Indici	Var. %
Atene (ind. Gen)	3298,12	0,310	Londra	5497,40	-0,670	Stoccolma	272,61	0,553
Bruxelles -bel 20	3054,43	0,355	Madrid Ibex 35	11606,8	-0.758	Tokio Nikkey	12956.8	-0.509
Dj Euro Stoxx	317,14	0,180	Nasdaq Comp (prov.)	2454,81	1,371	Toronto (prov.)	13327.4	
Dj Euro Stoxx 50	3356,84	0.062	New York (prov.)	11658,1	1,085	Vienna Atx	3522,20	0.192
Francoforte	6442,21	0,312	Oslo-top25	354,63		Zurigo Smi	7206,46	
Helsinki	8523,15	1,765	Seul Kospi 200	201,50	0,619			
Johannesburg	25427,2		Singapore Straits T	2819,22				

Monete	€uro	Monete	€uro	Monete	€uro	Monete	€u
Dollaro USA	1,4907	Dollaro Canadese	1,5775	Rand Sudafricano	11,6461	Dollaro Singapore	2.098
Yen Giapponese	163,360	Dollaro Australiano	1,7010	Lev Bulgaro	1,9558	Corona Slovacca	30,325
Sterlina Inglese	0,7953	Fiorino Ungherese	237,280	Dollaro Hong Kong		Lira Turca	1,766
Franco Svizzero	1,6219	Corona Ceca	24,3510	Corona Islandese	120,630	Real Brasiliano	2,398
Corona Svedese	9,3838	Zloty Polacco	3,3090	Lita Lituano	3,4528	Peso Messicano	15,126
Corona Norvegese		Corona Estone	15,6466	Lat Lettone	0,7035		
Corona Danese	7,4591	Dollaro Neozeland.	2.1197	Leu Rumeno	3,5265		

Vegagest Ob Paesi Emer. 6,349 0,08

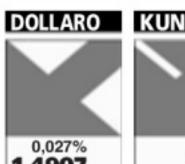
Eurizon F.Ob. Cedola

Fondit Inflation Linked

Gestielle Global Conv. Groupama Ibondselfunds 5,042 0,04 8,550 0,14 4,992 0,08 8,214 -0,34 8,181 -0,34

5,737 0,12

13,250 -0,07 6,059 -0,67



OOLLARO	KUNA
	•
0,027% 1 ,4907	7,4

BORSA VA	LORLITALIANA	- Trattazione	e continua - Val	ori in Euro								ANDA	MENTO DELLE VAL		ALL'EURO e/Euro 1936,27
Titolo	€ Prec. Var %	Titolo	€ Prec. Var%	Titolo	€ Prec. Var%	Titolo	€ Prec. Var %	Titolo	€ Prec. Var %	Titolo	€ Prec. Var %	Titolo	€ Prec. Var %	Titolo	€ Prec. Var %
A2a Acea Acegas-aps	2,192 2,229 -1,66 10,989 11,111 -1,10 5,199 5,179 0,39	B. Sard. R Nc B.P. Etruria E L. B.P. Intra	14,182 14,170 0,08 6,934 6,997 -0,90 14,551 14,597 -0,32	Cent. Latte To Chl Ciccolella	2,418 2,408 0,42 0,3146 0,3133 0,41 1,398 1,385 0,94	Ergo Previdenza Esprinet Eurofly	3,371 3,345 0,78 3,563 3,714 -4,07 0,8914 0,8825 1,01	Ifil R No II Sole 24 Ore Ima	3,658 3,691 -0,89 3,584 3,605 -0,58 14,054 13,980 0,53	Luxottica Luxottica Maffei	20,93 21,08 -0,71 16,833 17,544 -4,05 2,460 2,460 0,00	Piaggio Pininfarina Pirelli & C R Nc	1,538 1,558 -1,28 6,935 7,271 -4,62 0,4047 0,4093 -1,12	Sias Smurfit Sisa Snai	6,744 6,865 -1,76 2,198 2,198 0,00 3,715 3,806 -2,39
Acotel Acq. Potab. Acsm	72,84 73,15 -0,42 2,187 2,150 1,72 1,419 1,434 -1,05	B.P. Milano B.P. Spoleto Basionet	6,664 6,739 -1,11 6,197 6,197 0,00 1,678 1,711 -1,93	Cir Class Cobra	1,759 1,794 -1,95 0,8996 0,8934 0,69 3,825 3,796 0,76	Eurotech Eutelia Everel Group	4,105 4,131 -0,63 0,7045 0,7085 -0,56 0,2068 0,2073 -0,24	Imm. Grande Dis. Immsi Impregilo	2,116 2,150 -1,58 0,8343 0,8305 0,46 3,539 3,633 -2,59	Maire Tecnimont Management E C Marcolin	3,436 3,507 -2,02 0,7079 0,7024 0,78 1,580 1,591 -0,69	Pirelli & C R.E. Pirelli & C. Poligr. Ed.	14,053 14,263 -1,47 0,4427 0,4432 -0,11 0,5428 0,5352 1,42	Snam Rete Gas Snia Snia 10 W	4,229 4,240 -0,26 0,4182 0,4217 -0,83 0,0181 0,0187 -3,21
Actelios Aedes Aeffe	6,802 6,773 0,43 0,9875 0,9613 2,73 1,397 1,383 1,01	Bastogi Bb Biotech Beghelli	0,0685 0,0686 -0,15 55,71 55,85 -0,25 0,7060 0,7117 -0,80	Cofide Cr. Valtellin.09 ** Credem	0,7262 0,7379 -1,59 1,255 1,252 0,24 6,231 6,279 -0,76	Exprivia Fastweb Fiat	1,220 1,219 0,08 21,17 21,28 -0,52 11,560 11,701 -1,21	Impregilo R Nc Indesit Comp. Indesit R Nc	9,680 9,680 0,00 7,079 7,245 -2,29 6,985 6,985 0,00	Mariella Burani Marr Mediacontech	15,887 15,886 0,01 5,615 5,688 -1,28 4,750 4,736 0,30	Poligrafica S.F. Poltrona Frau Premafin	15,945 15,683 1,67 1,186 1,198 -1,00 1,385 1,402 -1,21	Socotherm Sogefi Sol	3,983 3,987 -0,10 2,766 2,752 0,51 4,304 4,321 -0,39
Aerop. Firenze Aicon Alerion	17,630 18,009 -2,10 0,9048 0,9254 -2,23 0,6530 0,6467 0,97	Benetton Beni Stabili Bialetti	7,223 7,463 -3,22 0,7165 0,7294 -1,77 0,5980 0,6139 -2,59	Crespi Csp D'amico	0,7400 0,7400 0,00 1,073 1,084 -1,01 2,301 2,297 0,17	Fiat Priv Fiat R No Fidia	7,803 7,858 -0,70 7,934 8,056 -1,51 5,463 5,420 0,79	Intek Intek 05-08 W Intek R Nc	0,5590 0,5534 1,01 0,0778 0,0804 -3,23 0,8526 0,8700 -2,00	Mediaset Mediobanca Mediolanum	4,962 4,964 -0,04 9,593 9,653 -0,62 2,986 3,059 -2,39	Premuda Prima Ind. Prysmian	1,427 1,416 0,78 17,900 18,158 -1,42 15,943 15,813 0,82	Sopaf Sorin Stefanel	0,4320 0,4220 2,37 0,7618 0,7704 -1,12 0,3667 0,3782 -3,04
Alitalia Alleanza Amplifon	0,4450 0,4450 0,00 6,556 6,601 -0,68 2,108 2,113 -0,24	Biesse Boero Bolzoni	7,760 7,977 -2,72 25,00 25,00 0,00 2,630 2,652 -0,83	Dada Damiani Danieli	12,046 11,592 3,92 1,799 1,815 -0,88 18,658 18,396 1,42	Fiera Milano Fil. Pollone Finante C Aste	6,302 6,399 -1,52 0,5925 0,5727 3,46 0,3220 0,3093 4,11	Interpump Intesa Sanp. R No Intesa Sanpaolo	5,982 6,035 -0,88 3,482 3,518 -1,02 3,750 3,790 -1,06	Mediterr. Acque Meliorbanca Mid Industry 10 W	3,336 3,286 1,52 3,163 3,163 0,00 0,5920 0,6497 -8,88	R. Ginori 1735 Ratti Rcs Mediag. R Nc	0,4004 0,4004 0,00 0,4035 0,4055 -0,49 1,279 1,275 0,31	Stefanel R Stmicroelectr. Tas Tel. I. Media R Nc	3,820 3,820 0,00 8,272 8,377 -1,25 17,390 17,690 -1,70 0,1320 0,1340 -1,49
Anima Ansaldo Sts Arena	1,281 1,283 -0,16 10,317 10,352 -0,34 0,0526 0,0526 0,00	Bon. Ferraresi Brembo Brioschi	35,54 35,86 -0,89 7,481 7,615 -1,76 0,3138 0,3157 -0,60	Danieli R Nc Data Service Datalogic Datalogic	12,755 12,538 1,73 2,240 2,190 2,28 6,194 6,147 0,76	Finmecc. Fmr Art'e' Fondiaria-sai Fondiaria-sai R Nc	18,395 18,814 -2,23 6,260 6,413 -2,39 21,19 21,25 -0,28	Inv E Sviluppo Med Inv. E Svil.Med.11 Inv. E Svilup. 09 W Invest. E Svil.	1,0000 1,0000 0,00 0,0550 0,0576 -4,51 0,0198 0,0198 0,00	Mid Industry Cap Milano Ass Milano Ass R Nc	19,250 19,500 -1,28 3,553 3,547 0,17 3,557 3,569 -0,34	Rcs Mediagroup Rdb Recordati Reno De Medici	1,585 1,634 -3,00 2,975 2,953 0,75 4,757 4,772 -0,31	Telecom I. Media Telecom Italia Telecom Italia R	0,1370 0,1422 -3,66 1,148 1,162 -1,20 0,9059 0,8999 0,67
Ascopiave Astaldi Atlantia Auto To-mi	1,413 1,411 0,14 5,313 5,289 0,45 18,387 18,651 -1,42 10,920 11,117 -1,77	Bulgari Buongiomo Spa Buzzi Unicem Buzzi Unicem R Nc	6,864 6,987 -1,76 0,9033 0,9325 -3,13 13,841 14,349 -3,54 9,911 10,189 -2,73	De' Longhi Dea Capital Diasorin Digital Bros	2,651 2,540 4,37 2,059 2,020 1,93 14,195 13,988 1,48 3,868 3,969 -2,54	Fullsix Gabetti Prop. S. Gasplus	13,818 13,846 -0,20 2,676 2,643 1,25 1,089 1,093 -0,37 6,974 6,976 -0,03	lpi Spa Irce Iride	0,1340 0,1336 0,30 3,478 3,478 0,00 2,480 2,480 0,00 1,673 1,673 0,00	Mirato Mittel Molmed Mondadori	7,595 7,686 -1,18 4,022 4,076 -1,32 1,910 1,917 -0,37 4,080 4,203 -2,93	Reply Retelit Retelit 11 W	0,2737 0,2730 0,26 20,65 20,50 0,73 0,5569 0,5504 1,18 0,2639 0,2673 -1,27	Tenaris Tema Tiscali	17,314 16,998 1,86 2,669 2,690 -0,78 1,493 1,523 -1,97
Autogrill Azimut H. B. Bilbao Viz.	8,727 8,888 -1,81 5,525 5,609 -1,50 11,581 11,835 -2,15	C. Artigiano C. Bergam. C. Valtellinese	2,567 2,443 5,08 27,31 27,85 -1,94 6,530 6,639 -1,64	Digital M. Techn. Dmail Gr. Ducati	17,303 17,048 1,50 6,294 6,355 -0,96 1,727 1,739 -0,69	Gefran Gemina Gemina R Nc	4,089 4,075 0,34 0,7500 0,7584 -1,11 0,7300 0,7300 0,00	Isagro It Holding It Way	4,459 4,541 -1,81 0,4790 0,4823 -0,68 4,688 4,727 -0,83	Mondo Tv Monrif Monte Paschi Si	5,314 5,314 0,00 0,6100 0,5870 3,92 1,836 1,859 -1,24	Ricchetti Risanamento Roma A.S.	1,603 1,650 -2,85 1,348 1,350 -0,15 0,9131 0,9053 0,86	Trevi Trevisan Comet. Txt E-solutions	39,81 41,09 -3,12 15,175 15,129 0,30 1,824 1,904 -4,20 9,313 9,643 -3,42
B. Carige B. Carige Risp B. Desio	2,413 2,397 0,67 2,520 2,520 0,00 5,631 5,792 -2,78	Cad It Cairo Comm. Caltagirone	6,938 7,122 -2,58 2,595 2,542 2,08 4,950 4,987 -0,74	Ed. Espresso Edison Edison R	1,715 1,752 -2,11 1,272 1,289 -1,32 1,395 1,390 0,36	Generali Geox Gewiss	22,86 23,08 -0,95 7,535 7,769 -3,01 3,584 3,590 -0,17	Italcementi Italcementi R Nc Italmobiliare	9,445 9,512 -0,70 7,318 7,416 -1,32 49,68 50,26 -1,15	Montefibre Montefibre R No Mutuionline	0,4256 0,4319 -1,46 0,4375 0,4169 4,94 4,413 4,309 2,41	Sabaf Sadi Serv.Ind. Saes G.	17,124 17,327 -1,17 1,349 1,333 1,20 15,954 16,103 -0,93	Ubi Banca Uni Land Unicredito	15,892 15,968 -0,48 1,352 1,345 0,52 3,765 3,803 -1,00
B. Desio R No B. Finnat B. Generali	5,800 5,800 0,00 0,7932 0,7901 0,39 4,705 4,797 -1,92	Caltagirone Ed. Cam-fin. Campari	3,680 3,768 -2,34 0,7056 0,7167 -1,55 5,863 5,918 -0,93	Eems El.En Elica	2,273 2,332 -2,53 23,77 23,98 -0,88 1,956 1,953 0,15	Grandi Viaggi Granitifiandre Greenergy Capital	1,142 1,132 0,88 6,638 6,920 -4,08 0,6837 0,6900 -0,91	Italmobiliare R Nc Juventus Fc Kaitech	34,90 34,98 -0,23 1,077 1,093 -1,46 0,3250 0,3210 1,25	Nav. Montanari Negri Bossi Negri Bossi 10 W	3,048 3,048 0,00 0,5037 0,5156 -2,31 0,1620 0,1571 3,12	Saes G. R Nc Safilo Group Saipern	13,603 13,535 0,50 1,132 1,159 -2,33 23,99 23,66 1,39	Unicredito R Unipol Unipol Priv	4,110 4,121 -0,27 1,725 1,741 -0,92 1,296 1,294 0,15
B. Ifis B. Intermobiliare B. Italease	8,211 8,350 -1,66 4,196 4,170 0,62 5,551 5,581 -0,54	Care Live Carraro Cattolica Ass.	0,6720 0,6710 0,15 4,596 4,605 -0,20 32,88 33,01 -0,39 1,982 1,971 0,56	Emak Enel Engineering I.I.	4,640 4,615 0,54 6,248 6,310 -0,98 25,86 25,55 1,21	Greenergycap 11 W Gruppo Coin Guala Closures	0,2100 0,2100 0,00 3,054 3,120 -2,12 4,268 4,268 0,00	Kme Group 09 W Kme Group Rsp	0,8272 0,8409 -1,63 0,1289 0,1289 0,00 1,079 1,048 2,96	Olidata Omnia Network	2,783 2,810 -0,96 0,7139 0,7143 -0,06 0,8818 0,8888 -0,79	Saipem R Saras Sat	29,48 29,48 0,00 3,281 3,299 -0,55 10,282 10,305 -0,22	V.D. Ventaglio Vianini I. Vianini L.	0,3915 0,3935 -0,51 2,740 2,736 0,15 9,072 9,507 -4,58
B. Popolare B. Popolare 10 W B. Profilo B. Santander	12,621 12,768 -1,15 0,2810 0,2886 -2,63 1,118 1,136 -1,58 11,930 12,086 -1,29	Cell Therapeutics Cembre Cementir Hold	1,982 1,971 0,56 0,2041 0,2164 -5,68 4,938 4,927 0,22 4,049 4,201 -3,62	Eni Enia Erg Erg Renew	21,72 21,56 0,74 7,458 7,475 -0,23 12,985 13,351 -2,74 2,126 2,176 -2,30	Hera I. Lombarda Ifi Priv Ifi	2,215 2,226 -0,49 0,1716 0,1716 0,00 13,775 14,073 -2,12 4,376 4,465 -1,99	La Doria Landi Renzo Lavorwash Lazio	1,378 1,391 -0,93 4,372 4,240 3,11 1,700 1,700 0,00 0,3450 0,3450 0,00	Panariagroup I.C. Parmalat Parmalat 15 W Permasteelisa	3,123 3,139 -0,51 1,874 1,859 0,81 1,115 1,085 2,76 14,156 14,129 0,19	Schiapp. Seat P. G. Seat P. G. R	7,784 7,540 3,24 0,0452 0,0446 1,35 0,1150 0,1101 4,45 0,1492 0,1356 10,03	Vittoria Zignago Vetro Zucchi Zucchi R Nc	10,548 10,698 -1,40 4,289 4,325 -0,83 2,670 2,670 0,00 3,003 3,003 0,00
	MUNI D'INVES	TIMENTO					.,							TITO!	
Fondi	€ v.% Fondi	•	v.% Fondi	€ v.%		v.%			Fondi	•	v.% Fondi	€ v.%	Fondi €	v.%	LI DI STATO

B. Italease	5,551 5,581		Cattolica Ass.
B. Popolare	12,621 12,768		Cdc
B. Popolare 10 W	0,2810 0,2886		Cell Therapeu
B. Profilo	1,118 1,136		Cembre Compatis Uni
B. Santander	11,930 12,086	-1,29	Cementir Hole
FONDI CON	JUNI D'I	NVES	TIMENT
Fondi	€ v.%	Fondi	
AZ. ITALIANI			o Master Az Am
Abn Amro Master Az It.	16,170 -1,59		z.Amer. L
Albaino Re	6,661 -1,6		z.Amer. T
Allianz Az.lt. L	24,137 -1,59	Allianz M	
Allianz Az.lt. T	23,761 -1,58	Alto Ame Anima Ar	
Allianz Az.lta. All Star	4,572 -1,08	Arca Az.	
Arca Az.lt.	22,210 -1,68	Bim Az.U	
Aureo Az.lt.	20,417 -1,58		e Americhe
Bim Az.lt. Bim Az.Small Cap lt.	8,027 -1,46 7,911 -0,95	Bni Az.A	
Bipiemme It.	17,643 -1,47	Caam Us	
Bnl Az It. Pmi	6.025 -1,34		z.Amer. A
Bni Az.it.	19,979 -1,82		z.Amer. B
Bpvi Az.It.	5,330 -1,44		Dynamic Mix 30
Ca-am Mida Az.lt.	21,727 -1,35		eo Amer. A
Ca-am Mida Mid Cap It.	5.200 -1.66		Seo Amer. Y
Carige Az.lt. A	5,793 -1,4		Az.Pmi Amer.
Carige Az.lt. B		Eurizon F	.Az.Amer.
Carismi Dynamic It. Cl.A	3,643 -0,79	Euromob	. Amer. E. F.
Carismi Dynamic It. Cl.B	3,688 -1,28	Fms-equi	ty Usa
Ducato Geo It. A	15,550 -1,65	Fonderse	Amer.
Ducato Geo It. Y	15,669 -1,65		q. Usa Blue Ch.
Eurizon Az.lt. 130/30	19,670 -1,67		Amer. Value
Eurizon Az.Pmi lt.	5,317 -1,48		Amer. Cl.A
Eurizon F.Az.lt.	13,866 -1,58		Amer. Cl.B
Euromob. Az.lt.	22,330 -1,53		Az.Amer.
Fondersel It.	22,139 -1,85	Imi West	
Fondersel P.M.I.	16,528 -1,61	Interf.Eq.	
Fondit, Eq. It.	12,241 -1,72	Interf.Eq.	
Generali Capital	53,384 -2,02	Investitor	
Gestielle It. Cl.A	14,428 -1,75		-manageramer
Gestielle lt. Cl.B Gestnord Az.lt.	14,464 -1,75		Amer. A
	11,793 -1,63		Amer. B
lmi It. Interf.Equity It.	24,080 -1,69 9,507 -1,7		um Amer. 2000
Italfor, It.N Equities	96.580 -1.63		um Cristoforo Co Part. Az Amer.
Leonardo Ita Opportunity	9,713 -1,6	Optima A	
Mediolanum R. I. Cre.	18.203 -1.77	Pioneer A	
Nextam Part. Az.lt.	5,289 -2,13		Cim Us Quaneq Al
Optima Az.lt.	6,324 -1,66		Cim Us Quanted A
Optima Small Caps It.	6,302 -1,28	Sai Amer	
Pioneer Az.Crescita	16,037 -1,58		S&p 500
Sai It.	20.801 -1.48		ia Ms Amer.
Symph.S Az.lt.	12,429 -1,55	Systema	
Symphonia Sc. Az.E. Nm	4,184 -1,09		Comp.Amer.
Systema Az.lt.	12,144 -1,48	Ubi Pra.	
Ubi Pra. Az.lt.	5,595 -1,64		t Az. Amer. Cl.A
Ubi Pra. Small Cap	5,480 -2,33		Az. Amer. Cl.B
Vegagest Az.It. Cl.A	6,998 -1,62		o 100 Plus Cl.I
Vegagest Az.lt. Cl.B	6,998 -1,62		o 100 Plus Cl.R
Zenit Az.Cl.I	10,846 -1,88		CIFICO
Zenit Az.Cl.R	10,835 -1,88		z.Pacif. L
AZ. AREA EURO			z.Pacif. T
8a+ Eiger	4,277 -1,86	Allianz M	
Alto Az.	17,098 -1,33	Alto Paci	
Aureo Az.Euro	11,276 -2,04	Anima As	
Banco Posta Az Euro	4,706 -2,02	Arca Az.	
Bipiemme Euroland	5,111 -2,13	Bipiemm	
Ca-am Mida Az.Euro	5,703 -1,59		cific Equity
Caam Az.Qeuro	14,311 -2,11		Dynamic Mix 15
Dunata Can From Pilion A	C 0 40 0 0F		

Pioneer Az. Val. Europa D 7,039 -1,69

Vegagest Az.Europa Cl.A 4,847 -1,9

Vegagest Az.Europa Cl.B 4,865 -1,97

3,127 -2,1

15,560 -1,6

41,363 -1,94

10,942 -1,65

4,212 -1,96

5,529 -0,59

3,976 -1,27

124,894 -0,61

5,782 -1,7

Optima Az.Europa

Pioneer Az.Europa

Sai Europa

Ras Lux Equity Europe

Soprarno Dj Eu Stx 50

Symphonia Ms Europa

Systema Az Europa

Talento Comp. Europa

Unibanca Az.Europa

AZ. AMERICA

Allianz Az. Glob L

Allianz Az. Glob T

Anima Fondo Trading

Arca Cinquest.-comp.E

Allianz Multi90

Arca 27 Az Est.

Aureo Az. Glob.

Alto Int. Az.

Symphonia Ms P. Emer. 11,082 -0,73

Ubi Pra. Az.Merc. Emerg. 8,928 -0,55

AZ. INTERNAZIONALI

Abn Amro Master Az Int. 9,175 -0,6

Arca Multimanag Val Cop 3,879 -0,67

3,218 -0,09

3,164 -0,09

3,790 -0,58

4,208 -0,57

12,634 -1,09

11,274 -0,7

3,552 -0,7

9,842 -0.92

Fondi AZ. ITALIANI	€ v.%	Fondi Abn Amro Master Az Am	€ v.% 4,812 0.29	Fondi Bancoposta Az.Int.	€ v.9
Abn Amro Master Az It. Alboino Re	16,170 -1,59 6,661 -1,6	Allianz Az. Amer. L Allianz Az. Amer. T	13,144 -0,14 12,932 -0,15	Bds Arcobaleno Crescita Bim Az.Glob.	5,673 -0, 3,883 -1,8
Allianz Az.lt. L	24,137 -1,59	Allianz Multiamer.	5,026 -0,48	Bipiemme Glob.	19,271 -0,
Allianz Az.lt. T Allianz Az.lta. All Star	23,761 -1,58 4,572 -1,08	Alto Amer. Az. Anima Amer.	4,225 0.26 4,494 -0,71	Bipiemme Piu' Com. Az. Bipiemme Valore	4,781 -0,2 4,652 -1,0
Arca Az.lt.	22,210 -1,68	Arca Az Amer.	15,855 0,18	Bipiemme&co. Comp.90	4,093 -0,5
Aureo Az.lt. Bim Az.lt.	20.417 -1.58 8.027 -1.46	Bim Az.Usa Bipiemme Americhe	5,409 -0,81 8,378 0,31	Bpvi Az.Int. Ca-am Mida Az.Int.	3,473 -0. 2,725 -0.8
Bim Az.Small Cap It.	7,911 -0,95	Bnl Az.Amer.	14,888 0,34	Caam Az.Sr	3,571 -1,0
Bipiemme It. Bol Az It. Pmi	17,643 -1,47 6,025 -1,34	Caam Usa Equity Carige Az, Amer. A	4,815 -0,64 2,417 -	Caam Global Equity Capital It.	4,122 -0,5 74,140 -1,2
3ni Az.it.	19,979 -1,82	Carige Az, Amer. B		Carige Az.Int. A	6,020 0.
Spvi Az.lt.	5,330 -1,44 21,727 -1,35	Carismi Dynamic Mix 30 Ducato Geo Amer. A	3,867 -0,18 4,301 0,09	Carige Az.Int. B Civ. Forum Iulii Az.Cl.A	4,831 -1,2
Ca-am Mida Az.lt. Ca-am Mida Mid Cap It.	5.200 -1,66	Ducato Geo Amer. Y	4,333 0,09	Civ. Forum Iulii Az.Cl.B	4,847 -1,3
Carige Az.lt. A	5,793 -1,4	Eurizon Az.Pmi Amer.	17,340 0,24	Consultinvest Global	4,194 -1,
Carige Az.lt. B Carismi Dynamic It. CI.A	3,643 -0,79	Eurizon F.Az.Amer. Euromob. Amer. E. F.	8,349 -0,04 13,465 -0,23	Ducato Geo Glob. A Ducato Geo Glob. Y	22,379 -0,8 22,546 -0,8
Carismi Dynamic It. Cl.B	3,688 -1,28	Fms-equity Usa	8,181 -0,09	Ducato Mul.Gl. Eq. A	3,615 -0,
Ducato Geo It. A Ducato Geo It. Y	15,550 -1,65 15,669 -1,65	Fondersel Amer. Fondit. Eq. Usa Blue Ch.	9,263 -0,18 8,958 0,16	Ducato Mul.Gl. Eq. Y Eurizon Az.Mondomult	3,634 -0,4
Eurizon Az.lt. 130/30	19,670 -1,67	Generali Amer. Value	16,061 0,01	Eurizon F.Az.Int.Ionali	7,462 -0,7
Eurizon Az.Pmi lt. Eurizon F.Az.lt.	5,317 -1,48 13,866 -1,58	Gestielle Amer. CLA Gestielle Amer. CLB	7,388 0,15 7,408 0,15	Fideuram Az.	12,944 -0,8
Euromob. Az.lt.	22,330 -1,53	Gestnord Az Amer.	11,250 0,15	Fondit, Global Generali Global	108,681 -0,6 11,797 -0,8
ondersel It.	22,139 -1,85	Imi West	17,259 0,13	Gestielle Int. Cl.A	16,137 -0,
Fondersel P.M.I. Fondit, Eq. It.	16.528 -1.61 12.241 -1.72	Interf.Eq. Usa H Interf.Eq.Usa	5,661 -0,35 5,077 -0,1	Gestielle Int. Cl.B Gestnord Az Trend Set	16,158 -0,2 2,760 -0,3
Generali Capital	53,384 -2,02	Investitori Amer.	3,546 0.03	Groupama I.Eq.Sel.Funds	6,321 -0,2
Gestielle It. Cl.A Gestielle It. Cl.B	14,428 -1,75 14,464 -1,75	Kairos M-manageramer Mc G.Fdf Amer. A	863,166 - 5,611 -0,73	Interf.Equity World	E4 00E 0.7
Gestnord Az.lt.	11,793 -1,63	Mc G.Fdf Amer. B	4,474 -0,75	Interf.Global Intra Az.Int.	54,925 -0,7 5,284 -1,
mi.lt.	24,080 -1,69	Mediolanum Amer. 2000	9,378 -0,04	Italfor, Global Equities	20,470 -0,8
nterf.Equity It. talfor. It.N Equities	9,507 -1,7 96,580 -1,63	Mediolanum Cristoforo Co Nextam Part. Az Amer.	12,340 0,33 3,232 -0,49	Kairos M-manager Glob Mc G.Fdf Megatr. Wide A	1045,450 7,430 -0.8
eonardo Ita Opportunity	9,713 -1,6	Optima Az.Amer.	4,067 0,17	Mc G.Fdf Megatr. Wide B	4,255 -0,8
Mediolanum R. I. Cre. Vextam Part. Az.lt.	18,203 -1,77 5,289 -2,13	Pioneer Az Am. Pioneer Cim Us Quaneq Ah	7,549 -0,54 4,800 -0,25	Med. Elite 95 L Med. Elite 95 S	5,183 -1,0 10,090 -1,1
Optima Az.lt.	6,324 -1,66	Pioneer Cim Us Quanteq A	15,204 -0,01	Medicianum Borse Int.	10,090 -1,1
Optima Small Caps It. Yoneer Az.Crescita	6,302 -1,28 16,037 -1,58	Sai Amer.	11,412 -0,57	Mediolanum Top 100	11,988 -0,2
Sai It.	20,801 -1,48	Sopramo S&p 500 Symphonia Ms Amer.	4,296 -0,51 3,939 -0,71	Nextam Part. Az.Int. Nextam Part. S. Priv. Eq.	4,277 -1,0 3,812 -0,6
lymph.S Az.lt.	12,429 -1,55	Systema Az.Usa	3,916 -0,46	Optima Az.Int.	4,571 -0,
lymphonia Sc. Az.E. Nm lystema Az.lt.	4,184 -1,09 12,144 -1,48	Talento Comp.Amer. Ubi Pra. Az.Usa	90,520 -0,44 3,956 0,56	Pepite Pepite Fondi	3,888 -0,5 4,403 -1,0
Jbi Pra. Az.lt.	5,595 -1,64	Vegagest Az. Amer. Cl.A		Pioneer Cim Glob Quity	33,748 -0,4
Jbi Pra. Small Cap /egagest Az.lt. Cl.A	5,480 -2,33 6,998 -1,62	Vegagest Az. Amer. CLB	3,691 -0,27	Sai Glob.	8,862 -1,0
egagest Az.lt. Cl.B	6,998 -1,62	Zenit S&p 100 Plus Cl.I Zenit S&p 100 Plus Cl.R	3,609 -0,44 3,608 -0,44	Sai Linea Aggressiva Symph.S Az.Inter	4,277 -0,9 6,235 -1,7
enit Az.CLI	10,846 -1,88	AZ. PACIFICO		Symphonia Ms Vivace	4,956 -0,5
enit Az.Cl.R	10,835 -1,88	Allianz Az Pacif, L	5,098 -0,84	Ubi Pra. Az.Globali	4,464 -0,7 5,752 -0,8
a+ Eiger	4,277 -1,86	Allianz Az.Pacif. T Allianz Multipacif.	5,015 -0,83 6,499 -0,21	Ubi Pra, Privilege 5 Valori Resp. Az.	4,412 -1,6
Ito Az. ureo Az.Euro	17,098 -1,33 11,276 -2,04	Alto Pacif. Az.	4,816 -0,58	AZ. PAESE	
Banco Posta Az Euro	4.706 -2.02	Anima Asia Arca Az-Far East	5,584 -0,73 5,416 -0,95	Euromob. Jap. Equity F. Generali Jap.	2,812 -1,0 2,489 -1,0
lipiemme Euroland	5,111 -2,13	Bipiemme Pacif.	4,393 -0.66	Gestielle Cina Cl.A	8,086 -1,2
Ca-am Mida Az.Euro Caam Az.Qeuro	5,703 -1,59 14,311 -2,11	Caam Pacific Equity Carismi Dynamic Mix 15	4,227 -0.52 3,848 -0.08	Gestielle Cina Cl.B	8,098 -1,2
Sucato Geo Euro Bluec. A	6,842 -2,05	Ducato Geo Asia A	5,691 -1,4	Gestielle East Europe Cl Gestielle East Europe Cl	15,075 -1 15,109 -1
Ducato Geo Euro Bluec. Y Epsilon Qequity	6,893 -2,05 5,114 -2,14	Ducato Geo Asia Y	5,740 -1,39	Gestielle India Cl.A	5,254 -0,7
urizon Az.Alto Div.Euro	28,524 -2,28	Ducato Geo Giap, A Ducato Geo Giap, Y	2,820 -0,67 2,841 -0,66	Gestielle India Cl.B Pioneer Cim India Equity	6,192 -1,0
urizon F.Az.Euro ntra Az.Area Euro	15,673 -1,95 6,128 -1,61	Eurizon Az.Asia Nuove Ec	8,813 -0,64	AZ. ALTRE SPECIAL	
eonardo Euro	6.013 -1,57	Eurizon F.Az.Pacif. Euromob. Tiger Far East	3,702 -0,94 11,690 -0,58	Ducato Etico Geo A	3,307 -0,
Symph.S C.Az.Euro	6,052 -2,62	Fms-equity Asia	7,973 -0,75	Ducato Etico Geo Y Eurizon Az.Int. Etico	3,331 -0,5 5,925 -0,9
Systema Az Euro Jbi Pra. Az Etico	5,363 -1,6 5,156 -2,03	Fondersel Oriente Fondit, Eq. Jap.	5,706 -0,61 2,579 -0,65	Evolution Eq GI	43,166
Jbi Pra. Az Euro	5,818 -1,87	Fondit, Eq. Pacif.Ex Jap	3,177 -0,81	Evolution Equity Gestielle Etico Az.Cl.A	42,731 5,031 -0,5
Jbi Pra. Eurosect. /egagest Az.Area Euro Cl	5,220 -0,99 7,846 -1,68	Generali Pacif.	11,372 -0,68	Gestielle Etico Az.Cl.B	5,037 -0,5
egagest Az.Area Euro Cl	7,818 -1,57	Gestielle Giap. Cl.A Gestielle Giap. Cl.B	4,139 -0,6 4,147 -0,6	Pioneer Cim Globalgold&m	
enit Eurostoxx 50 Plus enit Eurostoxx 50 Plus	5,499 -2,19 5,496 -2,19	Gestielle Pacif. Cl.A	11,953 -1,36	AZ. ENERG. E MAT. Eurizon Az. Enmatprime	9,355 1,2
AZ. EUROPA	3,480 -2,18	Gestielle Pacif. Cl.B Gestnord Az.Pacif.	11,984 -1,36 6,361 -0,8	Interf.Eq.Eu Materials	12,296 -0,7
bis Europa	4,387 -	Imi East	6,034 -0,94	Italfor, Raw Mat.&en.	6,690 1,3
Ibn Amro Master Az Eu Ilianz Az.Europa L	5,866 -1,87 16,270 -1,61	Interf.Eq. Jap. H	3,091 -2,15	AZ. INDUSTRIA Interf.Euro Industrials	13 0/1 -2 2
Ilianz Az.Europa T	16,017 -1,59	Interf.Eq. Pacif. Ex Jap Interf.Eq. Pacif. Ex Jap	4,639 -1,19 4,526 -1,42	AZ. BENI DI CONSU	13,941 -2,2 MO
Ilianz Multieuropa nima Europa	7,592 -0,73 4,294 -1,9	Interf.Equity Jap.	2,696 -1,1	Interf.Eq Cons. Staples	12,845 -1,8
vrima Europa vrca Az.Europa	9,887 -2,07	Investitori Far East Kairos M-manager Asia	4,729 -0,92 1087,575 -	Interf.Eq Euro Cons Disc AZ. SALUTE	10,613 -3,
lim Az. Europa	9,993 -2,53	Mc G.Fdf Asia A	7,050 -0,87	Eurizon Az. Salute E Amb.	13,984 -0,0
Sipiemme Europa Sipiemme Iniziativa Euro	13,147 -1,81 7,010 -1,6	Mc G.Fdf Asia B Mediolanum Fer.Magellano	4,021 -0,86 5,076 -0,84	Euromob, Green E. F.	7,860
nl Az.Euro Crescita	11,916 -2,	Mediolanum Oriente 2000	7,281 -0,86	Gestielle Pharma Cl.A Gestielle Pharma Cl.B	2,719 -0,0
ni Az.Europa Div pvi Az.Europa	3,284 -2,03 4,073 -1,81	Optima Az.Far East	3,271 -1,	Interf.Eq.Eu Healthc.	10,050 -0,5
aam Europe Equity	4,201 -0,78	Pioneer Az Area Pacif Pioneer Cim Jap Quanteq	4,060 -1,22 0,456 -0,65	Italfor, Healthcare	3,660 -0,2
arige Az.Europa A arige Az.Europa B	5,853 -1,56	Sai Fdf Pacif.	3,551 -0,84	AZ. FINANZA Eurizon Az. Finanza	19.823 -2,7
arismi Dynamic Europe C	4,044 -1,1	Sopramo Nikkei 225 Symphonia Ms Asia	3,966 -1,9 4,818 -0,62	Fondit, Euro Financials	7,981 -3,5
arismi Dynamic Europe C	4,060 -1,55	Talento Comp.Asia	96,398 -0,32	Gestielle World Finan, C Gestielle World Finan, C	3,474 -2,4
Consultinvest Az. Ducato Geo Euro Pmi A	9,676 -2,51 19,341 -1,52	Ubi Pra. Az.Pacif.	5,968 -0,93	Interf.Eq.Eu Financials	7,742 -4,1
lucato Geo Euro Pmi Y	19,497 -1,51	Vegagest Az. Asia Cl.A Vegagest Az. Asia Cl.B	5,031 -0,81 5,037 -0,85	Italfor, Banks & Ins. C.	5,240 -2,7
ucato Geo Europa A ucato Geo Europa Y	10.752 -1.98 10.836 -1.97	AZ. PAESI EMERGEN	ITI	AZ. INFORMATICA Eurizon Az. Tecn. Avanz	3,988 -0,3
psilon Qvalue	5,825 -1,99	Allianz Az Paesi Emer L	8,986 -0,33	Euromob, Hi-tech E. F.	10,732 -0,1
urizon Az.Europamult urizon Az.Pmi Europa	5,859 -0,85 7,391 -1,86	Allianz Az Paesi Emer T Anima Emerging Markets	8,840 -0,33 7,511 -0,16	Gestielle Tecnologia Cl.	1,791 -0,1
urizon F.Az.Europa	8,237 -1,89	Arca Az.Paesi Emerg.	8,427 -0,44	Gestielle Tecnologia Cl. AZ. SERV. TELECOI	ALINICAZ II
uromob. Europe E. F.	15,240 -1,83	Bipiemme Emerg, Mkequity Bnl Az, Emerg.	5,804 -0,7 8,508 -0,57	Gestielle World Comm. Cl	5,941 -0,9
ms-equity Europe ondaco Eu Srieq.Beta	9,515 -0,88 90,671 -2,28	Caam Global Emerging Eq	4,385 -0,81	Gestielle World Comm. Cl	5,951 -0,9
ondersel Europa	13,661 -2,1	Ducato Geo Paesiem, A	5,376 -0,41	Italfor. Tmt AZ. ALTRI SETTORI	3,720 -0,5
ondit. Eq. Europe enerali Europa Value	10,075 -2,22 26,131 -2,51	Ducato Geo Paesiem, Y Eurizon F.Az.Paesi Emer	5,421 -0,4 7,696 -0,44	Alpi Risorse Naturali	6,714 0,1
estielle Europa Cl.A	7,138 -1,71	Euromob. Em. Mkt E. F.	7,544 -0,7	Ducato Immobiliare A	9,294 -1,6
estielle Europa Cl.B	7,156 -1,69	Fms-equity GI Em Mkt Fondit. Eq. Glb Em Mkt	10,779 -0,63 9,367 -0,15	Ducato Immobiliare Y Euromob. Real Estate Eq.	9,367 -1,6 5,932 -1,4
estnord Az.Europa ni Europe	8,862 -1,83 19,362 -2,13	Gestielle Em. Markets Cl	12,679 -0,33	Fondit. Euro Cyclicals	10,926 -1,9
nterf.Equity Europe	6,749 -2,61	Gestielle Em. Markets Cl	12,715 -0,33	Fondit, Euro Defensive	11,374 -1,1
westitori Europa (airos P.Europe Fund	5,310 -2,16 5,479 -2,09	Gestnord Az.Paesi Em. Interf.Eq. Glb Em Mkt	8,045 -0,35 8,304 -0,16	Fondit, Euro T.M.T. Fondit, U.S. T.M.T.	5,701 -1,6 2,580
THE RESERVE AND ADDRESS OF THE PARTY OF THE	3,819 -1,52	Mc G.Fdf Paesi Emerg. A	10,117 -1,01	Gestielle World Utilitie	5,472 0,8
aurin Eurostock		11	A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH	A CONTRACT OF THE PROPERTY.	
aurin Eurostock 1c G.Fdf Europa A	6,934 -0,8	Mc G.Fdf Paesi Emerg. B Penite Bric	4,745 -1, 4,287 -1,36	Gestielle World Utilitie Inter Int Sec New Ec	
aurin Eurostock lc G.Fdf Europa A lc G.Fdf Europa B		Pepite Bric Pioneer Az Paesi Em.	4,287 -1,36 10,421 -0,13	Inter.Int.Sec.New Ec Interf.Eq.Eu T.T.	32,120 -0,4 7,370 -1,5
A 1 C 00 A 1 A C A C A C A C A C A C A C A C A C	6,934 -0,8 3,983 -0,8	Pepite Bric	4,287 -1,36	Inter.Int.Sec.New Ec	5,483 0.8 32,120 -0,4 7,370 -1,5 2,627 -0,4 4,334 -0,3

BILANCIATI AZIONARI

Arca Cinquest.-comp.D 4,022 -0.52

Arca Multimanag Val Cop 4,143 -0,53

3,870 -0,67

5,740 -0,61

4,359 -0,41

4,735 -0,38

4,046 -0,2

4,058 -0,2

4,177 -0,38

4,161 -0,38

35,756 -0,32

4,710 -0,25

Laurinmoney

Leonardo Mon.

Mediolanum Ri. Co.

Optima Redd. Bt

Optima Riserva Euro

Nordfondo Obb.Euro B.T.

Aureo Ff 1cl. Crescita

Bds Arcobaleno Energia

Bipiemme&co. Comp.70

Ducato Mul.Equity50-100

Ducato Mul.Equity50-100

Euromob. Multibal. Risk

Gestielle Gl. Asset 4

Carige Mosaico 75

Ducato Mix 50-100 A

Ducato Mix 50-100 Y

2,126 2,176 -2	,30 [fil	4,376 4,46
Fondi Igm Fdf Bil.Az.Cl.A	€ v.% 4,970 -0,94	
Igm Fdf Bil.Az.Cl.B Imindustria	4,970 -0,94 12,525 -0,75	
Ubi Pra. Port. Aggressiv	4,992 -0,95	A C
Ubi Pra. Privilege 4 Ubs Strategy Xtra Growth	5,689 -0,65 8,844 -	سحور بع
BILANCIATI BILANC	IATI	原際イー
Abn Amro Master Bil. Allianz Multi50	17,506 -0,33 4,768 -0,27	
Alto Bil.	15,541 -0,31	
Arca Bb Arca Cinquestcomp.C	30,540 -0,5 4,464 -0,36	
Arca Multimanag Val Cop Aureo Ff 1cl. Dinamico	4,482 -0,36 3,961 -0,43	
Azimut Bil.	23,611 -0,71	
Bancoposta Mix 2 Bds Arcobaleno Equil.	5,701 -0,66 5,661 -0,37	T D
Bim Bil. Bipiemme Int.	21,157 -0,98 11,823 -0,35	La Ba
Bipiemme&co. Comp.50	4,891 -0,63	
Carige Bil.Euro A Carige Bil.Euro B	5,835 -1,14	dei tu
Consultinvest Bil. Ducato Mix 30-70 A	5,206 -1,03 4,359 -0.05	
Ducato Mix 30-70 Y	4,376 -0.05	invest
Ducato Mul.Equity30-70 A Ducato Mul.Equity30-70 Y	4,382 -0,16 4,398 -0,16	111,000
Epsilon Diongrun Eurizon Bil.Euro Multi.	6,100 -0,75 34,764 -0,31	
Eurizon Soluzione 40	5,906 -0,35	
Eurizon Soluzione 60 Euromob. Capitalfit	23,984 -0,61 27,534 -0,84	
Evolution Balanc Fideuram Performance	47,542 - 10,966 -0,27	
Fondersel	44,184 -0,07	
Fondit. Core 1 Fondit. Core 2	9,920 -0,22 9,820 -0,48	
Fondit. Core 3 Generali Rend	9,682 -0,55 25,701 -0,65	www.bancage
Gestielle Global Asset 3	10,784 -0,04	
Gestnord Bil.Euro Imi Capital	14,653 -0,97 30,536 -0,57	
Mc G.Fdf Bil.A	6,220 0,03	Fondi Passadore Mon. 6
Mc G.Fdf Bil.B Med. Elite 60 L	4,666 0,04 5,166 -0,65	Pioneer Monet. Euro 12
Med. Elite 60 S Nextam Part. Bil.	9,959 -0,71 5,511 -0,34	Sopramo Pronti Termine 5 Systema Obb.Euro Bt 8
Sai Bil.	3,537 -0,59	Teodorico Mon. 7
Sai Linea Dinamica Symph.S Pat.Glob.	4,626 -0,52 4,919 -0,89	Unibanca Mon. 5
Symphonia Ms Largo Systema Bil.	5,251 -0,25 3,543 -0,06	Valori Resp. Mon. 5 Vegagest Obb.Euro Bt Cl. 5
Ubi Pra. Port. Dinamico	5,060 -0,55	Vegagest Obb. Euro Bt Cl. 5
Ubi Pra. Privilege 3 Ubs Strategy Xtra Balanc	5,546 -0,38 9,227 -	Zenit Mon. Cl.I 7 Zenit Mon. Cl.R 7
Valori Resp. Bil. Vegagest Mobiliare Re Cl	6,003 -1,02	OBBL. EURO GOV. M.L.
Vegagest Sintesidinamico	5,453 -0,16	Abn Amro Master Ob Mlt 5 Allianz Redd. Euro L 29
Abn Amro Master Bil Obb	9,128 -0,1	Alianz Redd. Euro T 29 Anima Obb.Euro 6
Allianz Multi20	5,506 -	Arca Rr 8 Azimut Redd, Euro 14
Arca Cinquestcomp.A Arca Cinquestcomp.B	5,136 -0,08 4,797 -0,23	Bancoposta Obb. Euro 6
Arca Multimanag Val Cop Arca Multimanag Val Cop	4,922 -0,14 4,638 -0,26	Bim Obb.Euro 6 Bipiemme Europe Bond 6
Arca Te	15,017 -0,08	Bipiemme Piu' Com. Obbl 5
Aureo Ff 1cl. Valore Azimut Protezione	4,867 -0,21 7,262 -0,08	Bnl Obb.Euro M/L T 6 Bpvi Obb.Euro 6
Bancoposta Inv Pr 90 Bds Arcobaleno Etico	5,422 -0,22 4,919 -0,14	Ca-am Mida Obb.Euro 17 Carige Obb.Euro A 10
Bds Arcobaleno Opport.	5,524 -0,22	Carige Obb.Euro B
Bipiemme Mix Bipiemme Piu' Com.Bil30	5,724 -0,49 4,845 -0,06	Carige Obb.Euro Lt A 5 Carige Obb.Euro Lt B
Bipiemme Visconteo Bipiemme&co, Comp.30	31,650 -0,44 5,046 -0,41	Carismi Bond Euro Cl.A 5 Carismi Bond Euro Cl.B 5
Bnl Protezione	20,515 0,04	Ducato Fix Euro Mt A 6
Caam Obalanced Carige Mosaico 30	8,620 -0,53 4,983 -0,1	Ducato Fix Euro Mt Y 6 Epsilon Qincome 6
Ducato Mix 10-50 A Ducato Mix 10-50 Y	4,739 0,19 4,757 0,19	Eurizon F.Ob. Euro 12 Euromob. Redd. 14
Ducato Mul.Equity10-50 A	4,508 -0,02	Fondaco Eurogov Beta 106
Ducato Mul.Equity10-50 Y Euromob, Multibal, Def.	4,520 - 6,221 -0,05	Fondersel Euro 7 Fondit. Euro B. Long T 6
Gestielle Global Asset 2 Med. Elite 30 L	11,160 0,15 5,104 -0,27	Fondit, Euro B. Med. T 9 Generali Bond Euro 9
Med. Elite 30 S	9,897 -0,28	Gestielle Etico Obb.Cl.A 5
Symph.S Bil.Eq.ltal. Symphonia Ms Adagio	5,364 -0,57 5,430 -0.09	Gestielle Etico Obb.Cl.B 5 Gestielle Lt Euro Cl.A 7
Systema Bil.Obb. Ubi Pra. B. Euro Ris. Co	5,076 0,04 5,636 -0,27	Gestielle Lt Euro Cl.B 7 Gestielle Mt Cedola 6
Ubi Pra. Port. Moderato	5,320 -0,21	Gestielle Mt Euro Cl.A 13
Ubi Pra. Privilege 1 Ubi Pra. Privilege 2	5,379 -0,07 5,493 -0,22	Gestielle Mt Euro Cl.B 13 Imi Rend 8
Ubs Strategy Xtra Yield	9,518 -	Interf. Euro Bond Long T 7 Interf. Euro Bond Med. T 7
Vegagest Sintesiaudace OBBL. EURO GOV. E		Interf. Euro Short Term 1 6
Abn Amro Master Mon. Allianz Mon.	9,648 0,05 14,981 0,07	Interf.Euro Short Term 3 10 Intra Obb.Euro 5
Alto Mon.	6,758 0,04	Italfor. Euro Bond 7
Arca Mm Bancoposta Mon.	13,782 0,07 5,877 0,03	Leonardo Obb. 6
Bim Obb.Breve Term.	6,166 0,05	Mediolanum Euromoney 6 Mediolanum Italmoney 6
Bipiemme Mon. Bipiemme Tesoreria	11,561 0,03 6,633 0,02	Nordfondo Obb.Euro M.T. 15
Bnl Obbl Euro Bt Bpvi Breve Termine	6,976 0,09 5,986 0,03	Optima Obb.Euro 6 Pioneer Cim Eurofixincom 14
Caam Mon.	7,028 0,04	Ras Lux B. Europe 52 Sai Eurobb. 11
Carige Mon. Euro A Carige Mon. Euro B	11,127 0,06	Systema Ob. Euro M/L Ter 5
Civ. Forum Iulii Prud A Civ. Forum Iulii Prud B	5,233 0,04 5,236 0,04	Ubi Pra. Euro M/L Term. 6 Unibanca Obb.Euro 5
Consultinvest Mon.	5,206 0,06	Vegagest Obb.Euro CLA 5 Vegagest Obb.Euro CLB 5
Cr Cento Valore Cr. Cento Mon. Plus	6,652 0,06 5,507 0,05	Vegagest Obb.Euro Lt Cl. 5
Cs Moni Ducato Fix Euro Bt A	7,600 0,04 5,990 0,07	Vegagest Obb.Euro Lt Cl. 5 Vrg Coro Redd. 5
Ducato Fix Euro Bt Y	6,002 0,07	OBBL. EURO CORP.INV.
Eurizon F.Ob. Euro B/T Euromob. Rendifit	14,783 0,08 8,024 0,07	Arca Bond Corporate 6 Bipiemme Corp. Bond 6
Fideuram Security Fondersel Redd.	9,299 0,02 13,564 0,06	Ca-am Mida Obb.Corp.Euro 6 Carige Corporate Euro A 5
Fondit, Euro Bnd Short T	7,328 0,1	Carige Corporate Euro B
Fondit, Euro Currency Generali Mon, Euro	7,663 0,01 15,777 0,04	Ducato Etico Fix A 5 Ducato Etico Fix Y 5
Gestielle Bt Euro Cl.A Gestielle Bt Euro Cl.B	7,242 0,06 7,248 0,06	Ducato Fix Imprese A 6 Ducato Fix Imprese Y 6
lmi 2000	16,518 0,02	Eurizon F.Ob. Euro Corp. 5
Interf.Euro Currency Intra Obb.Euro Bt	6,475 0,02 5,364 0,06	Eurizon Obb.Euro Corp. B 7 Fondit. Euro Corpor. Bnd 7
The state of the s		

SJ≅ BANCA BENERALI

La Banca dei tuoi investimenti

www.bancagenerali.it



14,653 -	0,97						
30,536 -	0,57					120	
6,220		Fondi	€	v.%	Fondi	€	v.%
4,666		Passadore Mon.	6,803		Sai Obb.Corporate	5,972	
5,166 -		Pioneer Monet. Euro	12,528		Ubi Pra, Euro Corp.	6,666	0,15
9,959 -		Sopramo Pronti Termine			OBBL. EURO HIGH Y		
5,511 -		Systema Obb.Euro Bt			Ducato Fix High Yeld Y		
3,537 -		Teodorico Mon.			Ducato Fix High Yield A	6,415	-0.02
4,626 -		Ubi Pra. Euro Bt			Eurizon F.Ob. Euro Hy	5,743	0.07
4,919 -		Unibanca Mon.			Fondit, Bond Eur High Yi	11,743	-0,05
5,251 -		Valori Resp. Mon.			Gestielle High Risk Bond		
3,543 -		Vegagest Obb. Euro Bt Cl.			Interf.Bond Eu High Yiel	6,404	-0.05
5,060 -		Vegagest Obb.Euro Bt Cl.			OBBL. DOLL.GOV. B.	т.	
5,546 -	-0,38	Zenit Mon. Cl.I			Generali Cash Doll.	5,442	0.15
9,227		Zenit Mon. Cl.R	7,059	0,03	Gestielle Cash \$ CLA	5,119	0.22
6,003 -		OBBL. EURO GOV. N			Gestielle Cash \$ CLB	5,122	0.23
4,334 -		Abn Amro Master Ob Mlt			OBBL. DOLL.GOV. M	L.T.	
5,453 -		Allianz Redd. Euro L			Arca Bond Doll.	7,477	0.15
ZIONA		Allianz Redd, Euro T	1.00/_1.00		Azimut Redd, Usa	5,196	
9,128	-0,1	Anima Obb.Euro			Bnl Obb.Doll. M/L T	5,267	
		Arca Rr			Ducato Fix Doll. A	6,565	0.11
5,136 -		Azimut Redd, Euro			Ducato Fix Doll. Y	6,588	0.11
4,797 -		Bancoposta Obb.Euro			Fondersel Doll.	7,539	0.11
4,922 -		Bim Obb.Euro	6,183		Fondit, Bond Usa	7,155	0.07
4,638 -		Bipiemme Europe Bond			Gestielle Bond Dollar Cl	7,603	0.09
15,017 -		Bipiemme Piu' Com.Obbl			Gestielle Bond Dollars C	7,592	0.08
4,867 -		Bnl Obb.Euro M/L T		0,1	Interf.Bond Usa	6,146	
7,262 -		Bpvi Obb.Euro			Nordfondo Obb.Doll.	11,997	0.06
5,422 -		Carine Ohb Furn A	17,552	0,1	OBBL. INTERNAZ.GO	VERN.	
4,919 -		Carige Obb.Euro A	10,050	0.09	Abn Amro Master Obb Int	7,766	0.4
5,524 -		Carige Obb.Euro B Carige Obb.Euro Lt A	E 040	0.40	Allianz Redd. Glob L	13,344	
5,724 -		Carine Obb Euro LLR	5,040	U, 10	Allianz Redd. Glob T	13,148	
4,845 -		Carige Obb.Euro Lt B Carismi Bond Euro Cl.A	5.127	0.04	Alpi Obb.Int.	7,111	
31,650 -		Carismi Bond Euro Cl.B	5,127		Alto Int.Obb.		0,3
5,046 - 20,515		Ducato Fix Euro Mt A			Arca Bond	10,765	0,32
		Ducato Fix Euro Mt Y		0.12	Aureo Obb.Glob.	7,449	0.08
8,620 - 4,983		Epsilon Qincome			Bim Obb.Glob.	5,374	0,22
4,739		Eurizon F.Ob. Euro			Bipiemme Pianeta		
4,757			14.073		Bovi Obb.Int.		
4,508 -		Fondaco Eurogov Beta			Ca-am Mida Obb.Int.		
		Fondersel Euro			Carige Obb.Int. A	4,871	0,25
6,221 -		Fondit, Euro B. Long T			Carige Obb.Int. B		
11,160		Fondit, Euro B. Med. T	9.855		Carismi Bond Int.Cl.A		
5.104 -		Generali Bond Euro			Carismi Bond Int.Cl.B	5,039	
9,897 -		Gestielle Etico Obb.Cl.A	5,784		Ducato Fix Glob. A	7,446	
5.364 -		Gestielle Etico Obb.Cl.B	5,787		Ducato Fix Glob. Y		
5,430 -		Gestielle Lt Euro Cl.A	7,268		Ducato Mul.Gl. Bond A	4,929	
5,076		Gestielle Lt Euro Cl.B	7,277		Ducato Mul.Gl. Bond Y		
5,636 -		Gestielle Mt Cedola	6,293		Eurizon Ob. Int.	7,520	
5,320 -		Gestielle Mt Euro Cl.A			Euromob. Int.Ation. B.		
5,379 -		Gestielle Mt Euro Cl.B			Fondersel Int.	11,472	
5,493 -		Imi Rend	8,891		Generali Bond Int.		0,18
9,518		Interf.Euro Bond Long T		0.01	Gestielle Obb.Int. Cl.A	5,527	
5,277 -	-0.06	Interf. Euro Bond Med. T			Gestielle Obb.Int. Cl.B		
Т.		Interf. Euro Short Term 1	6,476		Imi Bond		
9,648	0.05	Interf.Euro Short Term 3	10,448	0.13	Italfor, Global Bond		
	0.07	Intra Obb.Euro	5,346	0.06	Laurin Bond Leonardo Bond		
6.758		Italfor, Euro Bond			Mc G.Fdf Global Bond A	5,261	
13,782		Itf Gov. Euro 1/3 Anni	10,642	0.06	Mc G.Fdf Global Bond B		
5,877		Leonardo Obb.	6,822	0.06			
	0,05	Mediolanum Euromoney			Medicianum Intermoney		
11,561		Mediolanum Italmoney	6,401	0.06	Optima Obb.Euro Global Sai Obb.Int.	6,494 7,567	
6,633		Nordfondo Obb.Euro M.T.	15,925	0.07	Sai Obb.Int. Systema Obb.Glob.		
6,976		Optima Obb.Euro	6,410	0.08	Ubi Pra. Obb.Globali		
5,986		Pioneer Cim Eurofixincom	14,396	0,11	Vegagest Obb.Int.Cl.A		
7,028	and the same of	Ras Lux B. Europe	52,887	-0.05	Vegagest Obb.Int.Cl.B	4,913	
11,127		Sai Eurobb.	11,978	0,11	OBBL. INT.CORP.INV		U.Z.3
-		Systema Ob. Euro M/L Ter					0.00
5,233	0,04	Ubi Pra. Euro M/L Term.	6,120	0.13	Arca Corporate Bt		
5,236		Unibanca Obb.Euro Vegagest Obb.Euro Cl.A	5,415	0.09	Italfor, Corporate Bond		
5,206		Vegagest Obb.Euro Cl.A	5,938	0.02	Ubi Pra. Obb.Glob. Corp.		0,02
6,652		Vegagest Obb.Euro Cl.B	5,943	0.02	OBBL. INT. HIGH YIE		
5,507		Vegagest Obb.Euro Lt Cl.			Ubi Pra. Obb.Gl. Alto Re	7,579	0,01
	0,04	Vegagest Obb.Euro Lt Cl.	5,639		OBBL. YEN	(100 m/s a)	
5,990	0.07	Vrg Coro Redd.	5,145		Ducato Fix Yen A	3,799	1,06
6,002		OBBL. EURO CORP.			Fondit. Bond Jap.		1,09
14,783	0.08	Arca Bond Corporate	6,315		Interf.Bond Jap.		1,09
8,024	0,07	Bipiemme Corp. Bond	6,625	0.14	OBBL. PAESI EMERO	ENTI =	
	0,02	Ca-am Mida Obb.Corp.Euro			Arca Bond Paesi Em.	12,186	
	0,06	Carige Corporate Euro A	5,982	0,17	Bipiemme Emerg. Mktsbond		0.08
7,328	0,1	Carige Corporate Euro B			Bnl Obbl Emerg.	18,224	0.23
7,663		Ducato Etico Fix A	5,073		Ducato Fix Emerg. A	11,976	
15,777		Ducato Etico Fix Y	5,089		Ducato Fix Emerg. Y	12,039	
7,242		Ducato Fix Imprese A	6,034		Eurizon F.Ob. Emerg.	10,174	
7,248		Ducato Fix Imprese Y	6,053		Euromob. Emerg Mkt Bond	6,107	
16,518		Eurizon F.Ob. Euro Corp.	5,455		Fondit, Bond Glb Em Mkt		
6,475		Eurizon Obb.Euro Corp. B	7,632		Gestielle Em. Markets B.	8,772	
	0,06	Fondit, Euro Corpor, Bnd		0.12	Gestielle Em. Markets B.	8,761	
5,364		Consmit Com Dand Free	6,134		Interf.Bond Glb Em Mkt.	10,213	
5,364 6,651	0,06	Generali Corp. Bond Euro					
5,364 6,651 5,649	0,04	Gestielle Corp. Bond Cl.	5,969		Mc G.Fdf High Yield A		
5,364 6,651 5,649 13,000	0,04	Gestielle Corp. Bond Cl. Gestielle Corp. Bond Cl.	5,969 5,962	0.13	Mc G.Fdf High Yield A Mc G.Fdf High Yield B	4,728	-0,08
5,364 6,651 5,649 13,000 8,549	0,04 0,04 0,04	Gestielle Corp. Bond Cl. Gestielle Corp. Bond Cl. Interf. Euro Corporate Bd	5,969 5,962 4,511	0,13	Mc G.Fdf High Yield A Mc G.Fdf High Yield B Nordfondo Obb.Paesi Em.	4,728 6,998	-0,08 0,26
5,364 6,651 5,649 13,000 8,549 6,257	0,04	Gestielle Corp. Bond Cl. Gestielle Corp. Bond Cl.	5,969 5,962	0,13 0,13 0,12	Mc G.Fdf High Yield A Mc G.Fdf High Yield B	4,728	-0,08 0,26 0,24

nterf.Inflation Linked Mediolanum Ri. Re.	5,355	
THE RESERVED CO. LANS.	10,955	
Mediolanum Vasco Degama Nordfondo Obb.Conv.	9,948 4,963	
Pioneer Cim Eurocytbbnds	5,277	
Pioneer Obb.Euro Distr Ras Lux Short T. Dollar	6,094	
Ras Lux Short T. Eur.	65,028	
Soliditas	0.500	0.00
Symph.S Ob.A.Europ Ubi Pra. Obb.Doll.	8,520 4,085	
OBBL. MISTI ITALIAN	NI III	
Alleanza Obb. Alto Obb.	5,401 8,185	
Anima Fondimpiego	18,119	
Arca Obb. Europa	7,779	
Azimut Contofondo Azimut Solidity	5,162 7,549	
Bancoposta Mix 1	5,460	
Bim Corporate Mix	5,121	
Bipiemme Piu' Com.Bil15 Bipiemme Storzesco	4,939 8,919	-0.03
Bnl Per Telethon	5,245	-0,08
Caam Protez, Dinamica 1 Caam Protez, Dinamica 2	5,328 5,364	
Carige Mosaico 10	5,217	
Civ. Forum Iulii Rend. C	5,063	
Civ. Forum Iulii Rend. C Cr. Cento Misto Best	5,056 5,420	
Eurizon Diversetico	7,347	
Eurizon Rend.	5,991	
Eurizon Soluzione 10 Evolution Bo Enh	6,677 48,251	
Evolution Bond	49,486	
Fondo Fucino Dynamic	4,819	
Generali Cash Gestielle Global Asset 1	6,284 8,185	
ntesa Cc Prot.Dinamica	5,359	
Leonardo 80/20 Nextam Part, Obb, Misto	5,807 5,536	
Nextam Part, Obb.Misto Nordfondo Etico Obmisto	6,136	
Pioneer Ob. Piu' A Distr	8,092	-0,11
Sai Linea Prudente Sai Performance	4,762 16,142	
Symph.S Pat.Gl.Red	6,791	-0,13
Systema Obb.Dinamico	6,650	0,09
Total Return Obb. Ubi Pra. Port. Prudente	4,753 5,616	
Valori Resp. Ob. Misto	5,503	-0,09
Vegagest Sintesimoderato	5,255	
Zenit Obb. Cl. I Zenit Obb. Cl. R	7,427	
OBBL. FLESSIBILI		130
Bipiemme Premium	6,216	
Bipiemme Risparmio Bnl Target Return Liquid	7,541 9,771	
Ca-am Mida Dinamico	5,243	0,02
Caam Liquidita' Aziende Civ. Forum Iulii Strat A	8,763 4,857	
Civ. Forum Iulii Strat B	4,863	
Consultinvest High Yield	5,210	-0,08
Consultinvest Redd. Ducato Fix Rend. A	7,142 17,154	
Ducato Fix Rend. Y	17,228	
Euromob. Total Ret Bond	6,228	0.00
Gest. Cpi Tot. Ret. Obb. Gestielle Tr Obb.	5,246 5,046	-
Ritomi Reali	5,156	0.04
Symph.S Bond Fless. Ubi Pra. Active Duration	5,194 5,063	
Ubi Pra. Tot Ret Pr	9,563	0,1
Ubi Pra. Tot.Ret. Bo Ced	4,976	
Ubi Pra, Tot.Ret. Bo.Ced Ubi Pra, Tot.Ret.Moderat	4,984 5,001	-0.02
/egagest Obb.Flessibile	5,108	
Volterra Tr Obb.	4,951	0,08
LIQUIDITA' AREA EU Agora Cash	5,286	0.02
Allianz Liquidita' A	5,449	0,02
Allianz Liquidita' B	5,535	0,02
Anima Liquidità Arca Bt Breve Term.	6,344 8,509	0,02
Arca Bt-tesoreria	5,584	
Aureo Liquidità	5,575	
Azimut Garanzia Bnl Cash	12,060 21,632	
Ca-am Mida Mon.	11,931	0,01
Carige Liquidita' Euro A Carige Liquidita' Euro B	6,138	0,03
Carismi Liquidita' Cl.A	5,175	0,02
Carismi Liquidita' Cl.B	5,177	0,02
Ducato Fix Mon. A Ducato Fix Mon. I	8,230 8,277	
Ducato Fix Mon. Y	8,251	0,02
	6,090	0,02
Epsilon Cash	7,448	
Eurizon F.Tesor.Euro A	7,453	0,03
Eurizon F.Tesor.Euro A Eurizon F.Tesor.Euro B Eurizon Liquidità Cl. A	7,453 7,133	
Eurizon F.Tesor.Euro A Eurizon F.Tesor.Euro B Eurizon Liquidità Cl. A Eurizon Liquidità Cl. B	7,133 7,270	
Eurizon F.Tesor.Euro A Eurizon F.Tesor.Euro B Eurizon Liquidità Cl. A Eurizon Liquidità Cl. B Euromob. Contovivo	7,133	0,03 0,03 0,02
Eurizon F.Tesor.Euro A Eurizon F.Tesor.Euro B Eurizon Liquidità Cl. A Eurizon Liquidità Cl. B Euromob. Contovivo Euromob. Tesoreria Fideuram Moneta	7,133 7,270 11,618 10,885 14,308	0,03 0,02 0,02
Eurizon F.Tesor.Euro A Eurizon F.Tesor.Euro B Eurizon Liquidità Cl. A Eurizon Liquidità Cl. B Euromob. Contovivo Euromob. Tesoreria Fideuram Moneta Fondaco Euro Cash	7,133 7,270 11,618 10,885 14,308 109,701	0,03 0,02 0,02
Eurizon F.Tesor.Euro A Eurizon F.Tesor.Euro B	7,133 7,270 11,618 10,885 14,308	0,03 0,02 0,02 0,01
Eurizon F.Tesor.Euro A Eurizon F.Tesor.Euro B Eurizon Liquidità Cl. A Eurizon Liquidità Cl. B Euromob. Contovivo Euromob. Tesoreria Fideuram Moneta Fondaco Euro Cash Fondo Liquidità Generali Liquidità	7,133 7,270 11,618 10,885 14,308 109,701 8,837 7,313 6,324	0,03 0,02 0,02 0,01 - 0,01 0,02
Eurizon F.Tesor.Euro A Eurizon F.Tesor.Euro B Eurizon Liquidità Cl. A Eurizon Liquidità Cl. B Euromob. Contovivo Euromob. Tesoreria Fideuram Moneta Fondaco Euro Cash Fondaco Euro Cash Fondo Liquidità Generali Liquidità Gestielle Cash Cedola	7,133 7,270 11,618 10,885 14,308 109,701 8,837 7,313 6,324 9,169	0,03 0,02 0,02 0,01
Eurizon F.Tesor.Euro A Eurizon F.Tesor.Euro B Eurizon Liquidità Cl. A Eurizon Liquidità Cl. B Euromob. Contovivo Euromob. Tesoreria Fideuram Moneta Fondaco Euro Cash Fondo Liquidità Generali Liquidità	7,133 7,270 11,618 10,885 14,308 109,701 8,837 7,313 6,324 9,169 6,969	0,03 0,02 0,01 0,01 0,01 0,01 0,01
Eurizon F.Tesor.Euro A Eurizon F.Tesor.Euro B Eurizon Liquidità Cl. A Eurizon Liquidità Cl. B Euromob. Contovivo Euromob. Tesoreria Fideuram Moneta Fondaco Euro Cash Fondersel Cash Fondo Liquidità Generali Liquidità Gestielle Cash Cedola Gestielle Cash Euro Cl.A Gestielle Cash Euro Cl.B Mediolanum Ri. Mo.	7,133 7,270 11,618 10,885 14,308 109,701 8,837 7,313 6,324 9,169 6,969 6,974 5,492	0,03 0,02 0,01 0,01 0,01 0,01 0,01 0,01 0,02
Eurizon F.Tesor.Euro A Eurizon F.Tesor.Euro B Eurizon Liquidità Cl. A Eurizon Liquidità Cl. B Euromob. Contovivo Euromob. Tesoreria Fideuram Moneta Fondaco Euro Cash Fondorsel Cash Fondo Liquidità Generali Liquidità Gestielle Cash Euro Cl.A Gestielle Cash Euro Cl.B Mediolanum Ri. Mo. Nextam Part. Liquidità	7,133 7,270 11,618 10,885 14,308 109,701 8,837 7,313 6,324 9,169 6,969 6,974 5,492 5,574	0,03 0,02 0,01 0,01 0,01 0,01 0,01 0,02 0,02
Eurizon F.Tesor.Euro A Eurizon F.Tesor.Euro B Eurizon Liquidità Cl. A Eurizon Liquidità Cl. B Euromob. Contovivo Euromob. Tesoreria Fideuram Moneta Fondaco Euro Cash Fondersel Cash Fondo Liquidità Generali Liquidità Gestielle Cash Cedola Gestielle Cash Euro Cl.A Gestielle Cash Euro Cl.B Mediolanum Ri. Mo.	7,133 7,270 11,618 10,885 14,308 109,701 8,837 7,313 6,324 9,169 6,969 6,974 5,492 5,574 6,010	0,03 0,02 0,01 0,01 0,01 0,01 0,01 0,02 0,02
Eurizon F.Tesor.Euro A Eurizon F.Tesor.Euro B Eurizon Liquidità Cl. A Eurizon Liquidità Cl. B Euromob. Contovivo Euromob. Tesoreria Fideuram Moneta Fondaco Euro Cash Fondaco Euro Cash Fondo Liquidità Generali Liquidità Gestielle Cash Euro Cl.A Gestielle Cash Euro Cl.A Gestielle Cash Euro Cl.A Mediolanum Ri. Mo. Nextam Part. Liquidità Optima Money Pioneer Liquidità	7,133 7,270 11,618 10,885 14,308 109,701 8,837 7,313 6,324 9,169 6,969 6,974 5,492 5,574 6,010 5,985 6,066	0,03 0,02 0,01 0,01 0,01 0,01 0,01 0,02 0,02
Eurizon F.Tesor.Euro A Eurizon F.Tesor.Euro B Eurizon Liquidità Cl. A Eurizon Liquidità Cl. B Euromob. Contovivo Euromob. Tesoreria Fideuram Moneta Fondaco Euro Cash Fondaco Euro Cash Fondo Liquidità Generali Liquidità Gestielle Cash Euro Cl.A Gestielle Cash Euro Cl.A Gestielle Cash Euro Cl.A Mediolanum Ri. Mo. Nextam Part. Liquidità Doptima Money Pioneer Liquidità Sai Liquidità	7,133 7,270 11,618 10,885 14,308 109,701 8,837 7,313 6,324 9,169 6,969 6,974 5,492 5,574 6,010 5,985 6,066 11,163	0,03 0,02 0,01 0,01 0,01 0,01 0,01 0,02 0,02
Eurizon F.Tesor.Euro A Eurizon F.Tesor.Euro B Eurizon Liquidità Cl. A Eurizon Liquidità Cl. B Euromob. Contovivo Euromob. Tesoreria Fideuram Moneta Fondaco Euro Cash Fondaco Euro Cash Fondo Liquidità Generali Liquidità Gestielle Cash Euro Cl.A Gestielle Cash Euro Cl.A Gestielle Cash Euro Cl.A Mediolanum Ri. Mo. Nextam Part. Liquidità Optima Money Pioneer Liquidità	7,133 7,270 11,618 10,885 14,308 109,701 8,837 7,313 6,324 9,169 6,969 6,974 5,492 5,574 6,010 5,985 6,066 11,163 7,210	0,03 0,02 0,01 0,01 0,01 0,01 0,01 0,02 0,02
Eurizon F.Tesor.Euro A Eurizon F.Tesor.Euro B Eurizon Liquidità Cl. A Eurizon Liquidità Cl. B Euromob. Contovivo Euromob. Tesoreria Fideuram Moneta Fondaco Euro Cash Fondo Liquidità Gestielle Cash Cedola Gestielle Cash Euro Cl.A Gestielle Cash Euro Cl.A Gestielle Cash Euro Cl.B Mediolanum Ri. Mo. Nordfondo Liquidità Dotima Money Pioneer Liquidità Sai Liquidità Symph. S Monetaria	7,133 7,270 11,618 10,885 14,308 109,701 8,837 7,313 6,324 9,169 6,969 6,974 5,492 5,574 6,010 5,985 6,066 11,163 7,210 7,083 5,780	0,03 0,02 0,01 0,01 0,01 0,01 0,02 0,02 0,02

Fondi Eurizon F.Tesor.Doll.	€ 11.258	v.% 0.24	Fondi Fondit, Flexible Income	€ 8,613	v.% 0.03
Eurizon F.Tesor.Doll. \$	16,738		Fondit. Flexible Opp. Fondo Iride (quota 16/4)	7,957	
LIQUIDITA' AREA YE Ducato Fix Yen Y		1,06	Formula 1 Balanced	6,993	
FONDI FLESSIBILI 8a+ Cerro Torre	4.512	-1,91	Formula 1 Conservative Formula 1 High Risk	6,790 7,075	-0,76
8a+ Latemar Abis Flessibile		-0,46	Formula 1 Low Risk Formula 1 Risk	6,784 7,021	-0,57
Abn Amro Expert A-rt100	5,104	-0,43	Generali Medium Risk Generali Risk	5,464 5,514	
Abn Amro Expert A-rt200 Abn Amro Expert A-rt400	4,995 4,829		Gestielle Ga Plus 1 Gestielle Ga Plus 2	4,975 4,894	-
Abn Amro Expert A-rt50 Adb Glob, Quantitativo	16,180 4,595		Gestielle Ga Plus 3	4,779	
Agora Risk Agora Selection	4,357	-2,27 -0,45	Gestielle Harmonia Dinam Gestielle Harmonia Moder		0,02
Agora Valore Prot.	6,019	-0,02	Gestielle Harmonia Vivac Gestielle Tr Alto Div.	5,001 5,160	
Agorafiex Alarico Re	4,450		Gestielle Tr Glob. Gestnord Asset Allocatio	12,993 5,260	
Alianz F100 L Alianz F100 T	4,258 4,196	-0,58 -0,59	Igm Fdf Flessibile Cl.A Igm Fdf Flessibile Cl.B	5,010 5,010	0,04
Alianz F15 L Alianz F15 T		0,02	Interf.Flexible Bond		
Allianz F30 L	5,147	-0,12	Interfund System 100 Interfund System 40	10,345 10,648	-0,01
Alianz F30 T Alianz F70 L	25,977		Interfund System 80 Interfund System Flex	10,232	
Allianz F70 T Alpi Absolute Return	25,564 8,880	-0,32 0,09	Intesa Premium Power Intesa Target 2016	4,997	
Anima Fondattivo Arca Cap.Gar. Giu 2013	13,227		Intesa Target 2021	4,125	
Arca Rendimento Assol T3	5,203		Intesa Target 2026 Intra Assoluto	4,138 5,172	
Arca Rendimento Assol T5 Aureo Defensive		-0,2	Intra Flessibile Investitori Flessibile	5,259 6,238	
Aureo Ff 1cl. Flessibile Aureo Finanza Etica	5,334 5,981	-0,15	Kairos P.Fund Kairos P.Income Fund	6,257	
Aureo Flex Opportunity Aureo Plus		-0,56 -0,17	Kairos P.Small Cap Fund M.Gestion Trend Global	9,888 5,121	-0,77
Aureo Rendimento Assolut	5,964	-0,12	Mc G.Fdf Flx Low Vol A	5,097	
Azimut Str. Trend Azimut Trend	20,519		Mc G.Fdf Flx Low Vol B Mc G.Fdf Flx.Highvol. A	5,090 5,383	
Azimut Trend Amer. Azimut Trend Europa	9,562	-0.1	Mc G.Fdf Flx.Highvol. B Mc G.Fdf Flx.Med.Vol. A	4,600 6,952	
Azimut Trend It. Azimut Trend Pacif.	18,315 6,440	-1,73	Mc G.Fdf Flx.Med.Vol. B Nextam Part. Flessibile	4,650 4,491	-0,36
Banco Posta Extra	4,999	0,1	Nordest Sic	4,800	
Bancoposta Centopiu' Bancoposta Centopiu' 07	5,092 5,004	0,02	Open Fund Rit. Ass. Var2 Open Fund Rit. Ass Var4	4,318 3,624	
Bim Flessibile Biplemme Flessibile	4,123 2,890	-0,48 -0,31	Parit. Orchestra Pioneer Target Controllo	73,743 5,070	0.12
Bipiemme Ob. Rendimento Biver Obiettivo Rendim.		-0,02	Pioneer Target Equilibri Pioneer Target Sviluppo		0,1
Bnl Target Return Cons.	5,209		Profilo Best Funds Profilo Elte Flessibile	-	
Bnl Target Return Dinam Bnpp 100% E Piu' Gr Asia	5,002	0,06	Sofia Flex	0,871	
Bnpp 100% E Plu' Gr Eur Bnpp Equipe Attacco		-0,27 -0,17	Sopramo 0 Rit. Ass 6 A Sopramo 0 Rit. Ass. 6 B	5,131 5,143	0,65
Bnpp Equipe Centrocampo Bnpp Equipe Difesa		-0,06 0,04	Sopramo 1 Rit. Ass 5 A Sopramo 1 Rit. Ass. 5 B		
Ca-am Mida Opportunità		-0,24	Soprarno Contrarian A Soprarno Contrarian B		-0,81
Caam Absolute Caam Dyn. Allocation	4,944	-0,38	Soprarno Global Macro A	5,085	0,79
Caam Equipe 1 Caam Equipe 2	5,062	0,06	Sopramo Global Macro B Sopramo Inflaz. 1,5% B	5,094 5,217	0,4
Caam Equipe 3 Caam Equipe 4	4,914	0,12	Sopramo Inflaz.1,5% A Sopramo Relat Value A	5,213 5,066	0,76
Caam Foeureqop2 2013 Caam Fogaemegre 2014	4,751 4,639		Sopramo Relat, Value B Symph.S Asia Fless,	5,075 6,014	
Caam Fogaemegre2013	4,671		Symph.S Fortissimo Symph.S It. Fles	2,921 5,549	
Caam Fogaeqre2 2013 Caam For Eu Eq.Op 2013	4,704		Tank Flessibile Total Return	5,435 3.623	-0,77
Caam For Gar Due 2013 Caam For, Gar, Mer, Emer	4,591 5,479	_:	Ubi Pra. Active Beta Ubi Pra. Alpha Equity	5,025	-0,08
Caam For, Priv. Div. Opp Caam Forgaeqre 13	4,542	-:	Ubi Pra. Flex Free	5,029 5,099	-0,06
Caam Forgaegre 14 Caam Forgarhidiv 14	4,898		Ubi Pra. Flex Free 2 Ubi Pra. Flex Free 4	4,397	-1,61
Caam Formula Gar.2012 Caam Formula Gar.2013	4,759 4,555		Ubi Pra. Redd. Più Ubi Pra. Tot. Ret. Din.	6,026 5,253	
Caam Piu'	5,342	0,04	Ubi Pra. Tot.Ret. Aggr. Ubi Pra. Tot.Ret. Aggr.	4,778 4,808	-0,29
Caam Private Alfa Caam Qreturn	4,743 5,412	-0,42	Unibanca Plus Vegagest Flessibile	5,036 6,568	0,06
Carige Flessibile Carige Flessibile Piu'	5,040 4,899		Vegagest Rendimento	4,888	0,18
Carismi Absolute Perf.Cl Carismi Absolute Perf.Cl	4,865	0.02	Volterra Tr Glob. Vrg Coro Rendimento	5,156 5,232	0,1
Carismi Pratico CLA	5,448	0,39	Zenit Absolute Return Cl Zenit Absolute Return Cl	6,050	
Carismi Pratico CLB Consultinvest Alto Div.	3,646		Zenit Hightrend 0-100fdf Zenit Zerocento Fdf	1,416 4,969	
Consultinvest Mercafi Em Consultinvest Multi Flex		-1,05	ALTRI Bpn Un Futur	10/10/00	
Cr. Cento Premium Ducato Etico Flex Civita			Bpn Un Overl	3,020 4,820	
Ducato Etico Flex Civita Ducato Geo Eu Pmi Alpo A	4,337	-0,48	Cu Vita Allegro Cu Vita Andante	4,330 5,720	0,53
Ducato Geo Eu Pmi Alpo Y	13,853	-0,94	Cu Vita Balanced Cu Vita E. Equity	5,110	
Ducato Geo Eur. Altopoten Ducato Geo Eur. Altopoten	2,084	-1,19	Cu Vita Eb \$ Bond Cu Vita Eb Dutch Eq	4,040 3,780	-0,25
Ducato Geo Ita Altopoten Ducato Geo Ita Altopoten	4,686	-0,8	Cu Vita Eb Emu Bond	6,330	-0,16
Ducato Mul.Cash Prem Y Ducato Mul.Cashprem A	4,828 4,810	0,12	Cu Vita Eb Eur Eq Cu Vita Eb I.T.Fund	3,970 1,130	1,8
Ducato Mul.Cashprempl A	4,445	0,11	Cu Vita Eb Jap Eq Cu Vita Eb N.A. Eq	2,680 2,660	0,38
Ducato Mul.Cashprempl Y Epsilon Qreturn	6,163		Cu Vita Eurof.Eq Cu Vita Europe Cf	4,380 29,790	0,46
Eurizon F.Gar. 03/13 Eurizon F.Gar. 2sem06	4,990		Cu Vita Global Bond Cu Vita Global Eq	4,870 4,780	0,21
Eurizon F.Gar. 2tri07 Eurizon F.Gar. 3tri07	4,829	0,08	Cu Vita Jap. Cf	27,240	-0,04
Eurizon F.Gar. 4tri07 Eurizon F.Gar. Isem06	4,922	0,1	Cu Vita Mosso Cu Vita Plus	4,850 10,963	0,2
Eurizon F.Gar. Itri07	4,876	0,06	Cu Vita Pres. Eq Cu Vita Pro. 70	4,180 6,180	0,97
Eurizon F.Garant. 06/12 Eurizon F.Garant. 09/12		0,04	Cu Vita Pro. 80 Cu Vita Pro. 90	6,040 5,920	
Eurizon F.Garant. 12/12 Eurizon F.Profilo Din.		-0.17	Cu Vita Pro. Eq Cu Vita Safe Eq	11,090	
Eurizon F.Profilo Moder. Eurizon F.Profilo Prud.		-0,06 0,06	Cu Vita Tech.Eq	1,980	0,51
Eurizon F.Rend.Ass 2anni	5,042	0,04	Ina Val Att Ina Val Est	0,989	0,08
Eurizon F.Rend.Ass 3anni Eurizon F.Rend.Ass 5anni	4,935		Nis Strategic 1 Nv Ina Va At	28,000 7,178	0,04
Eurizon Obiettivo Rend Eurizon Team 1	7,899 5,751		Rea Cap Eu Rea Imp Em	12,074	
Eurizon Team 2 Eurizon Team 3		-0,06 -0,28	Rea Imp It Rea Imp Mon	8,889 7,570	2,87
Eurizon Team 4 Eurizon Team 5	4,068	-0,32 -0,71	Reale Bil Aggres. Reale Bil Attiva	6,872 8,655	2,29
Euromob. Flex Dividend	12,999	-0,18	Reale Dinam. Prot.	10,717	1,14
Euromob, Strategic Euromob, Tot, Ret, Flex	6,716	-0,03 -0,22	Reale L.Garantita Reale Linea Equilib.	9,216 9,496	1,29
Euromob, Tot, Ret, Flex Fms-absolute Return	4,645 9,391	-0,06 -0,01	Reale Linea Futuro Reale Obb.	8,455 11,192	1,52
Fondaco Absolutretum Fondersel Duemila	94,470 98,164		Reale Trasformaz. Sai Alfa2000	8,825 4,760	0,52
Fondit. Flex Multi	9,577	-0,11	Sai Beta2000	4,400	0,46
Fondit. Flexib. Dynamic Fondit. Flexible Growth	7,566 9,317	-0,99 -0,14	Sai Omeg2000 Sai Quota	6,770 19,350	

•	LUCCIII	n NC	3,003	0,
		500		
€	v.%	TITOLI	DI STAT	0
	0.03		Ultimo	Prec
	0,03	1110011	99,860	99,8
		BTP 15/09/08 3,5%	99,940	99,9
	-0,46	BTP 15/04/09 3%	99,090	99,0
	-0,35	BTP 01/02/09 3% BTP 15/06/09 3,75%	99,340	99,3
	-0,76	BTP 01/11/09 4,25%		99,9
	-0,15 -0,57	BTP 01/05/09 4,5%	100,030	100,0
	0.02	BTP 15/09/10 0,95%		97,2
	-0,09	BTP 15/06/10 2,75%		97,4
975		BTP 15/01/10 3% BTP 01/03/10 4%	98,330 99,600	98,3 99,5
894		BTP 01/08/10 4,5%	100,400	100,4
,779		BTP 01/11/10 5,5%	102,490	102,5
,000			95,890	95,8
.002	0.02	BTP 15/03/11 3,5% BTP 15/09/11 3,75%	98,040	98,0
.160	0,02	BTP 01/02/11 3,75%		98,2
993	0.13	BTP 01/08/11 5,25%		102,3
260	0,42	BTP 15/09/12 1,85%	98,990	98,8
.010		BTP 15/04/12 4%	98,730	98,7
010		BTP 15/10/12 4,25% BTP 01/02/12 5%		99,3
		BTP 01/08/13 4,25%	101,950	101,9
	-0,56	BTP 15/04/13 4,25%		99.1
	-0,01	BTP 01/02/13 4,75%	101,420	101,4
	-0,13	BTP 15/09/14 2,15%		99,9
.997	0,01	BTP 01/08/14 4,25% BTP 01/08/15 3,75%		99,0
.166		BTP 01/02/15 4,25%		95,5 98,7
	-	BTP 01/08/16 3,75%		94,6
138		BTP 15/09/17 2,1%	98,330	98,1
	0,6	BTP 01/02/17 4%	95,610	95,6
259	0,54	BTP 01/08/17 5,25%		104,5
	-0,32	BTP 01/02/18 4% BTP 01/08/18 4 5%	98,500	98,6
	-1,12		99,430	99,5
	0,02	BTP 01/02/19 4,25%	96,170	96.0
	-0,77 -0,25	BTP 01/02/20 4.5%	97,300	97,3
	-0,60	BTP 01/08/21 3,75%	89,530	89,5
.090	0.02	RTD 15/00/23 5 29/	101 200	101.0
	-0.24	BTP 22/12/23 8,5%	154,000	154,0
600	-0,24	BTP 22/12/23 8,5% BTP 01/11/23 9% BTP 01/11/26 7,25%	142,570	142,7
	-0,37	BTP 01/11/26 7,25%	125,740	125,8
	-0,36	BTP 01/11/27 6,5%	117,400	
	-0,71		111,500	
	-0,21	BTP 01/02/33 5,75%	108,630	108.9
624	-:	BTP 01/08/34 5%	98.390	98.4
743	-:	BTP 01/02/37 4% BTP 15/09/35 2,35% BTP 01/08/39 5% CCT 01/09/08 T.V.	83,300	83,4
.070	0.12	BTP 15/09/35 2,35%	97,230	97,3
	0,1	CCT 01/09/08 T.V.	99,980	99.0
	0,18	CCT 01/07/09 I.V.	100,070	100,0
	-	CCT 01/04/09 T.V.	100,020	
	0.00	CCT 01/08/09 T.V.	100,070	100,0
	-0,68		100,000	100,0
	0,65	CCT 01/06/10 T.V.	99.950	99.9
	0.49	CCT 01/12/10 T.V.	99,850	99,8
	0,49	CCT 01/02/10 T.V.	100,020	100,0
	-0,81		99,680	99,6
,178	-0.83	OCT 01/03/12 TV	99,520	99,0
	0,79	CCT 01/11/12 T.V.	99.360	99.3
	0,79	CCT 01/07/13 T.V.	99,590	99.5
	0,4	CCT 01/07/13 T.V. CCT 01/03/14 T.V. CCT 01/12/14 T.V. CTZ 31/12/08 Z.C.	99,160	99,1
	0.76	CCT 01/12/14 T.V.	99,060	99,0
	0,77	CTZ 30/06/09 Z.C.	96,430	98,4
	-0,28	CTZ 31/12/09 Z.C.	94,400	94.3
	-0,88	CTZ 30/04/10 Z.C.	93,080	93,0
,549	-0,68			
,435	-0,77	OBBLIGA	ZIONI CO	NNC
623	-0,52		70000	
	-0,08	Titoli	Ultim	
	-0.02	Alitalia 02-10 7,5 Arkimedica 07-12		
	-0,06 -0,45	B.P.E.Rom. 03-0		,00 0, ,77 0,
	-1,61	B.P.E.Rom. 06-1		
	-1,13	B.P.Italiana 00-10	0 4,7 99	67 -0,
	-0,21	Boa Carige 03-13		
.778	-0,29	Bca Ifis 04-09 Co Beni Stabili 06-1		,41 0, ,67 -0,

Beni Stabili 06-11 2,5

Bim 05-15

Snia 05-10 3%

Apulia Pront

Arkimedica

Autostrade Mer.

B&c Speakers

Best Union Co.

Biancamano

Borgosesia

Bouty Health

Cogeme Set

Greenvision

Mondo He

Noemalife

Novare

Pierrel

Pop.Sondrio

Realty Vailog

Servizi Italia

Temienergia

Toscana Fin

Valsoia

Yorkville Bhn

Tamburi

Screen Service Bt

Pramac

Rcf

Rgi

Rosss

Monti Ascensori

lw Bank

Kerself

Conafi Prestito'

Borgosesia Rnc

Bioera

Caleffi

Cia

Enervit

Fnm

Sopaf 07-12 3.875%

Telecom lt. 2010 1,5% 111,14 -0,08

Vitt. Ass. 01-16 5,5% 279,00 0,00

MERCATO EXPANDI

Ultimo Prec.

6,400 6,400

1,380 1,350

14,070 14,510

3,650 3,440

3,250 3,250

2,450 2,400

7,180 7,180

1,350 1,350

1,449 1,449

1,030 1,030

2,045 2,000

0,2305 0,2300

4,000 4,080

1,672 1,634

2,043 2,012

0,7350 0,7247

20,000 20,000

2,662 2,640

11,131 11,204

0,6247 0,6416

2,838 2,770

6,680 6,680

1,751 1,751

4,843 4,760

1,703 1,702

7,850 7,830

3,340 3,350

1,579 1,600

2,867 2,883

1,820 1,853

1,843 1,780

4,838 4,998

1,710 1,722

1,740 1,740

1,390 1,380

4,870 4,870

0,7482 0,7600

0,6063 0,5900

Pierrel 2008/2012 W 0,2700 0,2700

Pop.Emilia Romagna 12,160 12,150

0,4970 0,5000

PROMEMORIA

Ewing protagonisti della serie televisiva «Dallas» torneranno a novembre, anche se solo per una notte, nel ranch di

Southfork per una festa in onore dei 30 anni del serial televisivo «Dallas». La serie, andata in onda dal 1978 al 1991, ha appassionato il pubblico per ben 13

Botanista, geologo, paesaggista: quest'aspetto del genio di Leonardo da Vinci è diventato un giardino e un'

esposizione «en plein air», «Natura e paesaggi, Lo sguardo di Leonardo da Vinci», al Castello di Clos Lucè in Francia.

IL FERRAGOSTO DEGLI SCRITTORI, ARTISTI, SCIENZIATI TRIESTINI

LA BIBLIOTECA SOTTO L'OMBRELLONE In vacanza tra gialli, classici e saggi di filosofia

Segue dalla prima

di PIETRO SPIRITO

Per questo la maggior parte degli interpellati, tempo permettendo, re-sta sotto l'ombrellone o va in giro per montagne e boschi con volumi e riviste utili a nutrire il proprio baga-glio professionale. Come il critico Cristina Benussi, neo preside della facoltà di Lettere e filosofia dell'Università di Trieste, che nel suo buen retiro de La Villa in Val Badia ha portato le «Lettere 1930-1982» di Marcello Mascherini (Allemandi, a cura di Massimo De Sabbata con un'introduzione di Flavio Fergonzi), epistolario del grande scultore con le lettere agli amici e agli intellettuali del suo tempo, come Alfonso Gatto, che definiva Mascherini «civilissimo e barbaro». «Mi sto preparando per una presentazione del libro a settembre», spiega Benussi, che sta approfittando degli incontri culturali pubblici in Val Badia per scambiare quattro chiacchiere con intellettuali come Massimo Cacciari e Gianna Schelotto.

Anche il critico e ordinario di Letteratura italiana, sempre all'Università di Trieste, Elvio Guagnini, in procinto di partire per Londra, mette in valigia testi di lavoro come «Lo spirito dell'Illuminismo» di Tzvetan Todorov (Garzanti). Ma siccome Guagnini è anche uno dei massimi esperti di letteratura di viaggio, nonché di letteratura gialla e «noir», ecco entrare nel suo bagaglio anche due gialli, «L'affittacamere» di Valerio Varesi (Frassinelli) e l'ultima «Danza macabra» (edizioni e/o) di Veit Heinichen. «Letture di piacere quando si viaggia - spiega Guagnini - che però sono anche letture professionali». E per restare in ambito accademico, il magnifico rettore dell'ateneo triestino, Francesco Peroni, dal soggiorno nel paese di Baselga, sull'Altopiano di Pinè in Trentino, fa sapere di essere alle prese con due testi: un vecchio libro - ma sempre attuale - qual è «Università di oggi e società di domani» (aa.vv., Laterza 1969) e un classico di Georges Simenon, «Senza via di scampo» (Adelphi). «Due titoli che stanno molto bene insieme se pronunciati in sequenza», scherza Peroni, che rivela di «non portare mai troppi volumi in vacanza, perché mi piace frequentare le librerie dei luoghi che visito, e acquistare là libri che magari non mi aspetto di trovare».

Letture di lavoro/piacere anche per il filosofo **Pier Aldo Rovatti**, pure lui impegnato a passare il Ferragosto in Trentino. Tra le montagne della Val di Fiemme, Rovatti lavora all'organizzazione di un convegno sulle pratiche filosofiche, mette a un punto un saggio di prossima pubblicazione sulla rivista «Aut aut» dedicato alla «medicalizzazione della vita» («siamo tutti più o meno malati e più o meno bisognosi di essere curati», spiega) e alterna libri di narrativa e di saggistica. Due in particolare: l'ultimo straordinario «Dia-





Da sinistra: lo scrittore Mauro Covacich, il filosofo Pier Aldo Rovatti e il rettore dell'Università di Trieste Francesco Peroni





del comunismo». «Camus - continua Pahor, che in ottobre sarà prima a Parigi e poi a Strasburgo per una se-rie di incontri letterari - è fra l'altro autore di una frase che ho fatto mia: "ho sentito i tamburi della pri-ma guerra mondiale, e quello che è seguito è stato solo delitto e illibera-

Lo scrittore e regista Giorgio Pres-sburger in vacanza in Grecia fra l'isola di Serifos e Atene, si tiene al-la larga da classici e gialli e, confes-sa, legge se stesso: «Ho con me -spiega - le bozze del nuovo libro che uscirà in novembre per Bompiani». «È un testo complesso - aggiunge -la correzione delle bozze non mi consente soste e non mi permette di leggere altro ... ».

In attesa di portare al Politeama Rossetti la regla di «La vita xe fiama», omaggio a Biagio Marin di Roberto Damiani, e di mettere in cartellone nel 2009 il suo «La notte dell'angelo», anche il drammaturgo Furio Bordon trascorre il Ferragosto a

Trieste. Con lui tre romanzi: «Se consideri le coldi Andrea Bajani (Einaudi), «La breve e favolosa vita di Oscar di Junot Wao» (Mondadori) Diaz e gli «Eredi della sconfitta» di Kiran Desai (Adelphi). «Tre libri bellissimi - dice Bordon tre storie con toni da fiaba, perché a me piacciono le fa-

vole». Punta alla filosofia il musicista Gabriele Centis, bat-

terista e responsabile di Casa della Musica, che in vacanza a Kranjska Gora si è diviso tra gli «Archetipi» di Elémire Zolla (Marsilio), «La terra senza il male. Jung: dall'inconscio al simbolo» di Umberto Galimberti (Feltrinelli) e «Il passo dell'oca» di Alejandro Jodorowski (Feltrinelli). Titoli impegnativi, ma Centis spiega che «filoso-fia, arte, psicologia e metafisica han-no molti punti di contatto: magia, sogno, interpretazioni del mondo fan-

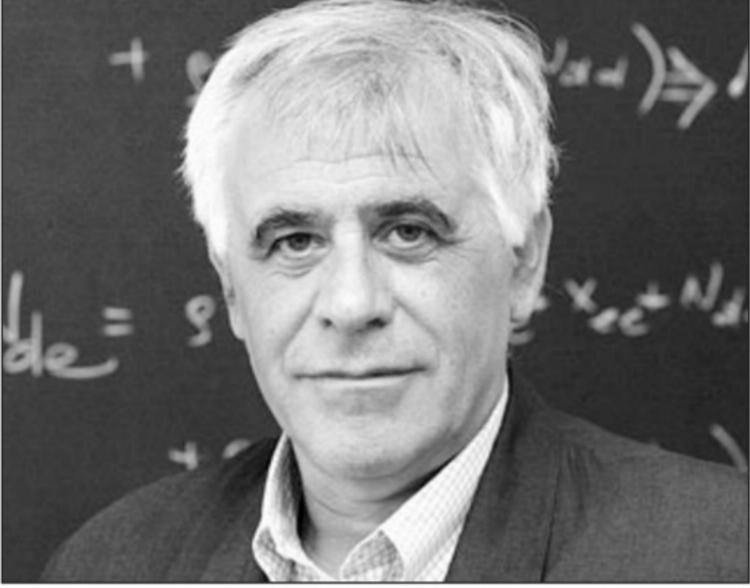
no bene alla musica». Letture di assoluto relax per il fisico Stefano Fantoni, direttore della Scuola internazionale superiore di studi avanzati di Trieste (Sissa), che nell'antica città etrusca di Cortona, dove si trova a passare il Ferragosto, ha portato solo narrativa «di puro svago»: «Il nido vuoto» di Alicia Gimenez Bartlett (Sellerio), nuova avventura dell'ispettrice cinica e ironica Petra Delicado, e «La solitudine dei numeri primi» (Mondadori), del giovanissimo Premio Strega Paolo Giordano. Formatosi alla scuola di scrittura Holden di Baricco, Giordano di mestiere fa il fisico anche lui, e Fantoni confessa di essere «incuriosito» da questo fenomeno letterario, che nell'estate 2008 vede scienza e letteratura darsi la ma-



Il critico Cristina Benussi

Novità dell'autunno con cinema e letteratura

ROMA Bestseller che hanno ispirato grandi film ma anche il cinema che diventa libro. Il legame fra letteratura e mondo di celluloide ha stimolato nuove forme di creatività e fra le proposte in libreria sul finire dell'estate e l'inizio del prossimo autunno sa-ranno tanti i titoli su questo intramontabile sodalizio. Tra questi, a pochi mesi dalla morte di Mario Rigoni Stern, Einaudi pubblica in ottobre, per la prima volta, la sceneggiatura de «Il sergente della neve», scritta con il regista Ermanno Olmi, che sarebbe potuta diventare un grande film. In Stile Libero Big esce invece, sempre per Einaudi, «Il romanzo di nuovo cinema Paradiso» di Giuseppe Tornatore in cui il regista racconta la storia segreta di quel film, mentre uno sguardo su una delle pellicole più attese dell'autunno 2008 è «Miracolo a Sant'Anna-il film» (Rizzoli), il libro con sceneggiatura e foto di scena del film di Spike Lee, tratto dal romanzo di Jim McBride.



Il fisico Stefano Fantoni, direttore della Sissa di Trieste

rio di un anno difficile» del premio Nobel J.M. Coetzee (Einaudi) e «L'elogio del conflitto» di Miguel Benasayag e Angélique del Rey (Feltrinelli), «in cui gli autori - spiega Rovatti - mettono in guardia dalla rimozione dell'idea di conflitto attuata dalla nostra società». Perché per inciso - i conflitti fanno parte della natura umana ed eliminarli significa criminalizzare ogni divergenza dalla norma, che poi è il modo più veloce di aprire le porte ai totalitarismi.

E i narratori invece cosa portano sotto l'ombrellone? Renzo S. Crivelli, nella duplice veste di critico e scrittore «in giallo» (con il recente «La regola di Tremaux», ed. InterliMalta sceglie un poliziesco di classe, «Il giardino selvaggio» di Mark Mills (Einaudi), «storia - spiega Crivelli - di un laureando di Cambridge che alla fine degli anni Cinquanta finisce in un delittuoso intrigo in Toscana». In aggiunta, un romanzo sulla deportazione degli aborigeni australiani, «Home» di Larissa Behrendt (Baldini & Castoldi).

Reduce dal successo del suo ultimo romanzo «Prima di sparire» (Einaudi) e da poco tornato dal Trentino, Mauro Covacich in questi giorni nella sua casa di Roma fa «L'inviato sul divano», come titola la sua rubrica sulla Gazzetta dello Sport dedicata alle Olimpiadi. E segnala due libri che lo hanno accompagnato in

nuare veramente a vivere», e «La guerra dei cafoni» di Carlo D'Amicis (Minimum fax), ovvero «villeggianti contro locali nel Salento degli anni Settanta». Enzo Bettiza, in vacanza a Sabaudia e in attesa di tornare a Trieste (il 28 agosto presenta al Revoltella il suo «1968: la rivoluzione dimenticata», Mondadori) rilegge «L'uomo senza qualità» di Musil («anche se -

Lo scrittore Boris Pahor

gnando in questo Ferragosto roma-

no: «Lo stato delle cose» di Richard

Ford (Feltrinelli), storia «di un cin-

quantenne che si trova a fare i conti

con la propria incasinatissima vita,

scoprendo che non può sfuggirle,

ma solo accettarla se vuole conti-

confessa - non riesco mai a capire se è interessante o noioso») con un occhio ai libri sulla guerra di Spagna, propedeutici al suo prossimo romanzo. Boris Pahor, invece, trascorre il Ferragosto a Trieste passando da un classico all'altro. Primi fra tutti «La vita di Gesù» di Ernest Renan (Newton Compton), il Gesù storicissimo e umano che, quando uscì nel 1863, fece scandalo ma vendette più di «Madame Bovary», e i «Taccuini» di Albert Camus (Bompiani), «scrittore - dice Pahor - che nea), prima di partire alla volta di viaggio e che lo stanno accompa- già nel '51 aveva previsto la caduta no con deciso, inatteso successo.

REPORTAGE. VIAGGIO A PIEDI DA TRIESTE A BIHAC

Licko Petrovo Selo, il paese in bilico sulla pace

Un'auto che non c'è, un uomo impazzito durante la guerra e trote fresche a pranzo e cena

Prosegue il viaggio a piedi attraverso i Balcani di Paolo Vittone, che, partito da Trieste, si concluderà a Bihac, in Bosnia.

di PAOLO VITTONE

lle 9.30 di mattina il sole è già rovente. ✓ Maria e suo marito stanno aspettando che gli portino un'auto in prestito per accompagnarmi fino a Licko Petrovo Selo, altro ex villaggio serbo in Croazia, nei pressi della frontiera con la Bosnia. A piedi sarebbero troppi Km in un colpo solo e il tempo è avaro.

«La macchina dovrebbe arrivare tra un'oretta», garantisce Maria. Tempi balcanici, e all'alba di mezzogiorno sono ancora lì, inchiodato al

bar. Suo marito è andato al fiume a pescare trote. Lo fa ogni giorno e ogni giorno riempie la tavola. Pesce appena pescato, fritto in padella, a pranzo e cena. Al bar si macinano chiacchiere, ragazzi, signori di mezza età e anziani siedono allo stesso tavolo. Discutono di ogni cosa, dalla politica inter-nazionale alle condizioni metereologiche, dalle piccole beghe di paese ai massimi sistemi. Il tempo è lungo in una paese in sospeso tra il passato di guerra e il presente di una fragile pace, un paese che non sa dove stia andando.

Un signore, evidentemente fuori di senno, si siede al tavolino con me e Maria. Sorride apertamente riempiendo il volto rugoso e cotto dal sole,

ha due occhi cerulei malinconici, acquosi. Nonostante faccia un caldo cane veste un maglione e pantaloni felpati di una tuta. Si beve un succo di frutta offerto, recupera qualche sigaretta. «Ora vai a casa» gli dice Maria. Lui si alza, braccia conserte, un po' imbronciato e fa per andare, ma rimbalza avanti e indietro come avesse perso la strada. «Su, ti ho detto di andare», insiste lei, che questa volta lo prende sotto braccio e lo accompagna. Sua moglie è andata all'estero, con lui c'è la figlia. È impazzito durante la guerra.

All'alba dell'una arriva la macchina. Ma ormai è ora di mangiare, chiaramente trote appena pescate. Si parte solo alle due passate. Arrivati a Li-

cko Petrovo Selo scopro che il Motel è a 10 Km dal paese. Mi innervosisco, il Pope avrebbe anche dovuto farsi vedere, ma niente da fare. Basta. non ha senso restare qui. «Mi portereste alla frontiera con la Bosnia?», chiedo, «da li proseguo a piedi». «Nema problema». Ci salutiamo nello spiazzo di cemento della frontiera, neanche un filo d'ombra. Maria chiede che le mandi una cartolina, «restiamo in contatto» si raccomanda. Sbarre del confine. Il

poliziotto bosniaco chiede «ma viaggi a piedi?». Non sta indagando, è solo curioso. Qualche centinaio di metri e raggiungo Izacic, primo centro abitato. Tre bambini che siedono davanti un baracchino di oggetti tradizionali



Il paese di Licko Petrovo Selo a pochi chilometri dal confine bosniaco (disegno di Elisa Iussig)

in vendita chiedono da dove arrivo e dove vado, un ragazzino di tredici anni attacca bottone in inglese, un giovane saluta, un vecchio anche. Uno dei bambini mi rincorre, si mette accanto e chiacchiera, racconta di se e chiede di me. «Ho finito il mio viaggio – dice dopo 10 minuti di passeggiata insieme – devo prendere

il pane e poi tornare a casa. Ciao». In duecento metri di Bosnia ho conosciuto più persone che in tutto il viaggio attraverso Slovenia e Croazia.

Bosnia! Bosnia! Bosnia! Terra vitale, capace di rigenerarsi, gente curiosa, bambini per strada, ogni pretesto è buono per attaccare bottone e scoprire qualcosa, qual-

cuno. Terra mista di propria natura, stracciata dai grandi condottieri e dai nazionalisti ottusi, ricucita dalla gente con amore.

Al fondo della strada c'è un manichino, sarà a duecento metri. È appoggiato con il mento a un bastone, probabilmente gli hanno calzato abiti tradizionali in vendita. Ma

Al confine con la Bosnia dove le ferite del conflitto sono ancora aperte

quando mi avvicino scopro che è un uomo in carne e ossa. Anche lui come il signore serbo di stamane è evidentemente fuori di senno. Mi sistemo all'ombra, devo aspettare che la temperatura si fac-cia più comoda. Il mani-chino prende vita, anche lui è curioso di sapere da dove arrivo. «Italia? Ma sei tanto lontano da casa», mi dice preoccupato. «Sì, ma poi ci torno», tento di rincuorarlo. «E casa tua dov'è? Qui a Izacic?». Lo sguardo si perde, gli occhi acquosi come il pazzo di Plaski se ne vanno a cercare qualcosa in cielo. Resta in silenzio poi a vo-ce bassa mi dice «non lo so» incerto e con tristezza aggiunge, «ma è molto lontana». La guerra ha portato via ad ambedue la strada di casa.

(7 - continua)

TRIESTE

■ MUSICABARET A CAMPANELLE

Oggi alle 21 al campo di Campanelle, per la Sagra della Sardela-Trieste in festa 2008, spettacolo di musicabaret con siora Jolanda, Gianfry & Sandro El Mago, con Tullio Tromba. Lo stesso gruppo sarà protagonista di una serata d'intrattenimento domani alle 21, al Casa del Popolo di Borgo Sansergio.

■ AUSONIA IN FESTA

Oggi alle 19, all'Ausonia, party anni

TRIESTE Post rock, electro pop, punk elettronico, patchanka, rocksteady, dub e folk balcanico. Interessante e vanicante enche quest'anno

riegata anche quest'anno la proposta musicale del-

la settima edizione della rassegna «Solidarietà e convivenza sotto lo stesso

cielo» organizzata da

Aciesse Confesercenti e in programma dal 30 ago-sto al 7 settembre in piaz-za Ponterosso. A offrirli, alcune interessanti for-

mazioni come Eterea

Postbong Band, Etoile Fi-lante, Doppia Personali-tà, Kid Weird & The Com-bos, Radio Zastava, Mar-

cho's e La Playa Desnu-

da, ma anche personaggi affermati quali Madaski, Papa Nico e Paolo Baldi-ni degli Africa Unite, qui con il progetto Dub Sync, o gli ex Prozac+ che si

esibiscono mascherati co-

me Sick Tamburo presen-

tando sul palco la miste-

riosa Boom girl. Musica del vivo, di set, ma anche spettacoli tea-

trali e di marionette ed

esposizioni di immagini storiche della Trieste di

un tempo nella mostra mercato dedicata al pano-

Si parte sabato 30 ago-sto, alle 19, con il Tetris

dj set e a seguire, alle 21,

l'Eterea Postbong Band,

ensemble di musica sperimentale. Proveniente

dalle zone industriali del

Veneto, il gruppo incar-na l'anima più libera del-la sperimentazione, ma con una vena melodica ti-

Domenica 31 agosto

doppio concerto: ad alter-

narsi sul palco gli **Etoile Filante**, autori di un'irre-

Venduti

5mila ingressi

GRADO Qualche ampli-

ficatore danneggiato dal-

la pioggia, palco e platea

da risistemare, ma ormai

è ufficiale: il concerto di

Zucchero, che mercoledì

è saltato a causa del mu-

ro d'acqua che si è abbat-

mani, sempre alle 21.30,

Zucchero «Sugar» For-

pa a Cesenatico, ma ha

deciso di recuperare

ugualmente la data di

Schiusa.

picamente italiana.

rama multietnico.

'80-'90 con The Amicis. Domani, alla stessa ora, festa Latino Americana con

■ MUGGIA SOTTO LE STELLE

Oggi alle 19, in calle Pancera, concerto di musica funk, jazz e fusion con il trio Steffè, Valdemarin e Toffoloni. Alle 21, in piazza Calitema, i Sunrise. Domani, alle 19. Stefano Franco e alle 21.30 i Sen-

■ WIRED MUSIC FESTIVAL

Oggi alle 21, in piazza Caliterna a Muggia, Cindy's project. Domani i No candy.

■ CONCERTO IN PIAZZA UNITÀ

Oggi alle 21, in piazza dell'Unità, concer-to dell'Orchestra Busoni, diretta dal maestro Massimo Belli, che proporrà un programma costruito sulle 4 Stagioni di Vivaldi e le 4 Stagioni di Piazzola. Alle 22.45, spettacolo pirotecnico dalla punta del Molo Audace.

■ MESSA CANTATA

Oggi alle 20.45, alla chiesa Beata Vergine del Rosario, concerto di musica sacra corale con un repertorio che spazia dalla metà del '500 fino al primo '900.

STASERA



GRADO

ingresso libero.

■ MUSICA A 4 STELLE Oggi alle 21.30, al porto Mandracchio, Grande concerto sull'acqua a cura dell'associazione Musica viva.

■ FUOCHI D'ARTIFICIO Oggi alle 23, a Grado, festeggiamenti

per il Ferragosto e spettacolo pirotecnico

■ MISS AL PARCO DELLE ROSE Domani alle 21, al Parco delle rose, finalissima regione di Miss Italia Fvg, a

LIGNANO

GORIZIA

■ SPETTACOLO PIROTECNICO Oggi alle 23, all'arenile di Sabbiadoro, appuntamento estivo con i fuochi d'artifi-

■ RAGGAE A PINETA

Oggi alle 21.30, in piazza D'Olivo, concerto reggae con il di David Rodigan.

■ SERATE A VILLA CODELLI

Oggi alle 21, a villa Codelli di Mossa,

■ CONCERTO A VENZONE Oggi alle 20.30, in piazza Municipio, concerto della banda venzonese ed esibizione del Corpo delle majorette.

l'opera «La serva padrona» di Giovanni

Oggi alle 17 e alle 21, al Centro

espressioni cinematografiche, proiezio-

ni d'estate con la copia restaurata de

«Il sorpasso», omaggio a Dino Risi.

MUSICA/RASSEGNA

Dub Sync e Sick Tamburo per un'esplosione rock al Festival di Ponterosso

«Solidarietà e convivenza sotto lo stesso cielo» Una settimana di concerti, chioschi e teatro

sistibile miscela di accattivante electro-pop e in-die-sound, e i Sick Tamburo, quartetto pordenonese che si esibisce mascherato e al cui interno militano alcuni componenti dei Prozac +.

Il 1° settembre concerto del Trickster Trio, unplugged live band itinerante. Martedì 2 settembre uno dei pezzi for-ti del festival, **The Dub** Sync. Live set di alto impatto, protagonista un'alchimia musicale in cui il sound elettronico di Madaski viene scaldato dal-le ritmiche di Papa Nico e fluidificato degli ipnoti-ci bassi di Paolo Baldini.

Il 3 settembre ancora due appuntamenti live: alle 19 la rock band triestina **Doppia Personalità** e, alle 21 la band della Destra Tagliamento Kid Weird & The Combos,



che spara proiettili di musica pop molto frizzante, sporcata con elementi di electro e garage punk.

Il 4 settembre ci si sposta a teatro con due repliche (18 e 21.30) dello spettacolo di marionette Varietà Prestige, con la regia e le «manipolazioni»

di Francesca Zoccarato. Venerdì 5 l'animazione partirà già alle 16.30 con le proposte italiane dal '50 al '70 del dj Loris Metz, che alle 19 lascerà il mixer a La Jazera dj set. Seguirà il concerto dei friulani Radio Zasta-

va. Il 6 settembre apre In

pordenonesi Sick Tamburo e, a sinistra, i Radio Zastava

orbita dj set e alle 21 si esibiscono i mestrini Marcho's in formazione «acusticozingarobarbosa». Chiusura domenica 7 settembre, con il dj set dei The Shakers (Steve Selecter & Jack Rabbit-Slim) e il live di La Playa Desnuda, uno dei gruppi

più divertenti del panorama musicale regionale, che riarrangia successi internazionali di tutti i tempi in chiave ska-rocksteady.

Info sul sito www.myspace.com/sottolostessocielo ts.

Gianfranco Terzoli

MUSICA. IL CONCERTO SOSPESO A GRADO

Confermato Zucchero: canta domani

Ma è polemica sul mancato rimborso dei biglietti non utilizzati



Zucchero «Sugar» Fornaciari

Grado, spiegano gli organizzatori dell'Azalea Promotion, «per restituire un po' di serenità a turisti e abitanti della cittadina, che ultimamente è stata fin troppo colpita dalle calamità naturali».

biglietti acquistati per il concerto del 13, circa 5000, rimarranno validi, anche quelli già strappati all'ingresso dello Stadio. E per i ritardatari ce ne sono ancora in vendita.

Ma, come già successo per il concerto di Eros

era stato rimandato per analoghe ragioni, i biglietti già acquistati non verranno rimborsati. «Quando un concerto viene rinviato per cause di forza maggiore - fanno sapere gli organizzatori dell'Azalea Promotion - non è previsto il rimborso del

biglietto». Ma a dichiararsi insoddisfatti per questa soluzione sono in tanti. In primis i numerosi turisti tedeschi e austriaci che a Ferragosto ritornano ai lidi natii, e che avevano

convinti che il concerto si sarebbe tenuto il 13. Niente da fare per loro, che quest'anno rimpatrieranno maledicendo il tempo inclemente del Nord est italico. Parecchie proteste sono giunte anche dai turisti italiani in vacanza a Grado. «È inconcepibile che ci si rifiuti di rimborsare i biglietti di un concerto che non si è fatto nel giorno previsto - polemizza uno dei malcapitati, che preferisce rimanere anonimo -. Soprattutto per una data come quella di Grado, dove una gran parte del pubblico è costituita da turisti in vacanza nella località balneare. Non tutti avranno la possibilità di assistere alla performance di Zucchero domani, io sarò già tornato al lavoro in città con la mia famiglia». Come lui, più di qualcuno ha telefonato ieri agli organizzatori dell'Azalea Promotion per protestare, annunciando di volere procedere per vie legali per ottenere il rimborso dei biglietti acquistati.

Giulia Basso

acquistato il biglietto Ramazzotti, che nel 2006

POESIA. PER SERESTATE 2008

L'amore di Prévert in piazza Hortis

Applausi per «C'est pas la fin du monde» col pianista Cecchelin

TRIESTE Il poeta, l'amore, la musica... ovvero Jacques Prévert sul palcoscenico di «SerEstate». Patrocinato dall'Ambasciata di Francia in Italia, è andato in scena il recital «C'est pas la fin du monde», con Marcello Crea e Renata Schneider, e Livio Cecchelin al pianoforte. Recital che ha debuttato un mese fa al Festival Internazionale di Volterra.

Ora amalgamando le voci ora alternandole, i due attori hanno dato forma e colore all'immaginario del poeta, tracciando in breve la biografia artistica del poeta (nato il 4 febbraio 1900). Fu il compositore ebreo-ungherese Joseph Kosma a far vibrare con la musica i versi di Prévert. «Kosma faceva poesia con il piano dice il maestro Cecche-



Marcello Crea (Foto Bruni)

lin dietro le quinte -. Nei versi e nella musica, Prévert e Kosma esprimevano la disperazione, il senso della morte e della distruzione. Con una piroetta ironica rendevano la morte inverosimile, quasi una rappresentazione teatrale». Cecchelin, che ha lavorato con Jacques Brel e anche con

Josephine Baker (al Casinò di Sanremo nel '62), ha ripercorso la colonna sonora francese dal dopoguerra fino alla metà degli anni '60.

Le liriche della serata erano tratte in gran par-te dalla raccolta «Parole». Prévert mette a nudo i nervi della guerra e del Potere, punta il dito contro la massificazione, coglie l'essere umano -smarrito e fragile - nella sua realtà quotidiana. So-prattutto canta l'amore e il bisogno insopprimibile di tener vivo dentro di sé lo sguardo innocente del bambino: «E l'uccello li-ra suona / e il bambino canta / e il professore gri-da: / Quando la smetterai di fare il pagliaccio! / Ma tutti gli altri bambini / ascoltano la musica / e i ascoltano la musica / e i muri della classe / crollano buoni buoni».

Maria Cristina Vilardo

DOMANI A GORIZIA Apertura lirica per le serate di Villa Codelli

Di scena «La serva padrona» di Pergolesi con la soprano Caterina Borruso

GORIZIA È affidata all'opera lirica l'apertura della XVI-II edizione delle «Serate Musicali a Villa Codelli». Domani, alle 21, la storica dimora padronale di Mossa (Gorizia) farà infatti da scenario all'adattamento musicale per soli, violino e clavicembalo di «La serva padrona» di Pergo-lesi (1710-1736), con la regia e l'allestimento scenico firmati dal baritono Giorgio Caoduro, che figura anche nel ruolo del protagonista, il vecchio Uberto, mentre la serva Serpina avrà la voce del soprano Caterina Borruso. L'accompagnamento musicale sarà affidato a Mihai Vuluta al violino e Alessandra Sagelli al clavicembalo.

Domenica, sempre alle 21, la rassegna offrirà brani per sassofono e pianoforte affidati al Duo composto dal sassofonista Tadej Kranjc e dal pianista Nicolò Sbuelz, due giovani interpreti di straordina-



Scena di «La serva padrona»

ria bravura, formatisi al Conservatorio «Tartini» di Trieste e vincitori, tra l'altro, del Primo Premio al Concorso Lilian Caraian.

In programma la Sonata op. di Paul Creston (1906-1985), «Recitativo e Aria» di Maksimiljan Strmcnik (1948), «Klonos» di Piet Swerts (1960), «Hot-Sonate» Erwin Schulhoff di

(1894-1942) e «Scaramouche op. 165c» di Darius Milhaud (1892-1974).

La XVIII edizione delle Serate Musicali a Villa Codelli è stata realizzata dall'Azienda Codelli e dal Comune di Mossa con il contributo della Regione autonoma Friuli Venezia Giulia, dell'Associazione musicale Aurora Ensemble, dell'Associazione internazionale dell'Operetta, della Fon-dazione Cassa di Risparmio di Gorizia, della Provincia di Gorizia e di Pecar Piano Cen-

Il prossimo appuntamento con la rassegna è previsto per sabato 23 agosto, con il concerto in occasione delle celebrazioni musicali nelle ricorrenza di Puccini, McDowell, Anderson e Vaughan Williams. Sarà di scena l'**Orche**stra da camera del Friuli Venezia Giulia con i solisti Giacobbe Stevanato violino e Jacopo Francini violoncello, diretti da Caspar Richter.

>> IN BREVE

Battista Pergolesi.

■ IL SORPASSO

UDINE

CONCERTINEL CASTELLO Ferragosto a Miramare con la Soirée XIX siècle

TRIESTE Un Ferragosto in musica a Miramare, con una nuova proposta dei «Concerti nel Castello». Nella splendida cornice della Sala del Tro-no del Castello di Miramare, alle 20.30, alcuni dei migliori allievi del Conservatorio Giuseppe Tartini di Trieste proporranno un'appassionan-te cavalcata musicale per voce, oboe e pianoforte. Una suggestiva «Soirée XIX siècle», che vedrà come protagonista la mezzosoprano Alessia Fran-co, accompagnata dal duo Salvatore Perri (oboe) e Paolo Troian (pianoforte), in un repertorio tratto da capisal-di della tradizione compositiva di fi-ne Novecento, come Gaetano Donizetti, Amilcare Ponchielli e Camille Saint-Saens. L'evento, organizzato dal Conservatorio Giuseppe Tartini in collaborazione con la Provincia e la Sovrintendenza regionale per i beni architettonici, è parte di una più ampia rassegna di concerti che proseguirà fino al 3 ottobre. L'ingresso ai concerti prevede il solo biglietto di accesso al Castello (4 euro). Per ul-teriori informazioni telefonare al nu-mero 040224143 o consultare il sito web conservatorio.trieste.it.

OSPITE IL DJ RODIGAN Ferragosto reggae sul litorale lignanese

LIGNANO Ferragosto in Reggae a Lignano Pineta: oggi, dalle 18 a mez-zanotte, nel piazzale Marcello D'Oli-vo, andrà in scena «Futuro in... Musica», un'iniziativa - a ingresso gra-tuito - dalle tinte giamaicane, pro-mossa da InfoServizioCivile della Regione, in convenzione con Acli, Arci, Caritas e Federsolidarietà. Il protagonista in consolle sarà il famoso di inglese David Rodigan. Si esibiranno anche i salentini Fuecu Nesciu e molti artisti locali: Northern Lights e Tubet di Udine, Tizla di Latisana e Burnin'Fyah di Trieste.Da-vid Rodigan è uno dei più celebri de-ejay reggae a livello mondiale, mol-to apprezzato in Italia. Quest'anno fe-steggia trent'anni di carriera. In ca-so di maltempo la manifestazione si svolgerà allo Zoe Disco Club di Cor-so degli Alisei 11 (sede anche dell'afso degli Alisei 11 (sede anche dell'aftershow).

INCONTRI CON GLI AUTORI In 1500 a Forni di Sopra per «Libri nel bosco»

FORNI DI SOPRA Si è chiusa, con un buon successo di pubblico, «Libri nel Bosco», la rassegna di incontri con gli autori sostenuta dal Comune e dal Consorzio Servizi Turistici di Forni di Sopra. Condotta da Alessandro Montello, la manifestazione dal 4 agosto ha portato nel piccolo gioiel-lo delle Dolomiti friulane autori di grande interesse. Si è cominciato con la simpatia di Michele Mirabelcon la simpatia di Michele Mirabel-la, per proseguire lunedì 11 con lo scrittore triestino di lingua slovena Boris Pahor, che ha rapito la platea con il racconto della sua discesa nel-l'inferno dei lager nazisti. Martedì 12 è stata la volta di Gianpaolo Car-bonetto, che ha presentato il suo «Da Olimpia a Pechino», una storia delle gare olimpiche dall'antichità ad oggi. Per finire, mercoledì 13, Pi-no Petruzzelli ha parlato del suo ulti-mo libro, «Non chiamarmi zingaro». mo libro, «Non chiamarmi zingaro».

IN SETTEMBRE A GORIZIA L' «elefante di Tito» apre il PuppetFestival

GORIZIA Sarà la pièce acrobatica «Circus meme» di Fabiola Faidiga, un evento d'arte e di teatro ideato intorno all'elefante Sony - l'elefante in-diano donato nel 1972 da Indira Gan-dhi a Josip Broz Tito, e tuttora allog-giato sull'isola di Brioni - a siglare, martedì 2 settembre alle 18.30, nel Cortile della Biblioteca Isontina di Gorizia, l'inaugurazione di «Alpe Adria PuppetFestival 2008». La per-formance, affidata all'equilibrista Daniele Sardella, impegnerà l'arti-sta in una scalata all'elefante - scultura, che diventerà riferimento «scenografico» per questa edizione del festival. Subito dopo, tutti gli spetta-tori saranno invitati a tentare di reiterare l'insolita scalata.



Da sinistra: Marco Travaglio (foto Andrea Sacchi KS) che sarà protagonista della rassegna ContrAzioni, Vincenzo Salemme attore nel «Bello di papà» e Jordi Savall, al Comunale con l'ensemble Hespèrion XXI



TEATRO. ANTICIPAZIONI SUL CARTELLONE 2008/2009

Servillo, Travaglio e Salemme a Monfalcone

Nella rassegna ContrAzioni il Teatro Comunale ha inserito anche «Nel» di Bergonzoni

>> IN BREVE

LUNEDÌ Sassofoni e pianoforte al Castello di Duino

DUINO Lunedì 18 agosto, nell'incantevole cornice del Castello di Duino, concerto di fiati e piano per il festival internazionale «Nei Suoni dei Luoghi». Ad esibirsi, alle ore 21.00, con ingresso gratuito, il Quartetto di Sassofoni Accademia - composto da Gaetano Di Bacco, Enzo Fi-lippetti, Giuseppe Berardini e Fabri-zio Paoletti - assieme al virtuoso del pianoforte Bruno Canino. Aprirà il concerto una riduzione di «L'opera da tre soldi» del compositore Kurt Weill, ma tra i brani proposti ci sarà anche l'opera «Porgy and Bess» di George Gershwin e «Inverno Porteño» di Astor Piazzolla.

INCONTRO

Lo scrittore Giordano domani a Gemona

GEMONA Paolo Giordano racconta il suo libro «La solitudine dei numeri primi» al Lab di Gemona. Domani al-le 17, al Convento di Sant'Antonio, si svolgerà l'ultimo evento in program-ma per la 46esima edizione del Laboratorio internazionale della comunicazione: l'incontro con Paolo Giordano. Paolo Giordano, giovane fisico dell'Università di Torino, è autore di un vero e proprio caso letterario: «La solitudine dei numeri primi», roman-zo considerato la rivelazione della stagione, vincitore del Premio campiello Opera Prima e del Premio Stre-ga 2008 e di cui sono già stati acquistati i diritti cinematografici.

di TIZIANA CARPINELLI

MONFALCONE Tra gli artisti chiamati a impreziosire la nuova stagione teatrale del Comunale di Monfalcone ci sarà anche lui, il camaleontico Tony Servillo. Osannato a Cannes per il «Divo», riflessione impietosa e grottesca sui mali del nostro Paese, l'attore campano si è magistralmente calato nella vita dell'uomo che per quarant' anni ha intessuto i fili dorati e i nodi scorsoi del governo italiano: la Sfinge, il Gobbo, il Belzebù e, giustappunto, il «Divo» Giulio Andreotti. Servillo sì, ma anche il grande fustigatore di «Anno Zero» Marco Travaglio, penna acuminata del quarto potere, cresciuto nella scuderia Montanelli. E poi ancora la raffinata Ottavia Piccolo, Shel Shapiro e Vicenzo Salemme, impareggiabile mattatore della scena attoriale partenopea.

Se il cartellone 2008/2009 della stagione teatrale monfalconese potesse essere paragonato a una corsa di cavalli, si dovrebbe dire che il Comunale, stavolta, ha scelto di puntare tutto su puledri di razza. Quest'anno, infatti, il programma della prosa appare ricco di appuntamenti e, in primo luogo, di autorevoli personaggi. Le anticipazioni, infatti, vedono un esordio d'impatto con «Sarà una bella società», testo scritto da Edmondo Berselli e Shel Shapiro, per l'occasione accompagnato dalla sua eccezionale band. Si tratterà di uno spettacolo sulla musica e l'atmosfera dei floridi anni Sessanta. Quindi un tuf-



L'attore de «Il Divo» Tony Servillo interpreterà Goldoni a Monfalcone

ra» di Carlo Goldoni, diretta e interpretata da Toni Servillo. Tre commedie che costituiranno una sorta di «miniserie» settecentesca sull'educazione sentimentale di quattro colti giovinetti.

Ottavia Piccolo, già protagonista nella passata stagione con l'applaudito «Processo a Dio», porterà a Monfalcone «La commedia di Candido», pièce tratta dalla celebre opera di Voltaire. Vincenzo Salemme, invece, chiuderà il cartellone con l'allestimento «Bello di papà», vale a dire la storia di Antonio, affermato dentista eternamente fidanzato con Marina e determinato a non compro-

dunque, le perle che anticipano un programma di prosa ben più articolato e composto da dieci spettacoli. Si affianca a esso «ContrAzioni. Nuovi percorsi scenici» con ulteriori cinque testi. A inaugurare questi appuntamenti collaterali ci penserà Alessandro Bergonzoni e il suo esilarante «Nel», l'altr' anno inserito nel circuito del Pasolini di Cervignano. Ma l'ospite più atteso sarà senz'altro lui, il giornalistagiustizialista Marco Travaglio, che nell'inedita veste di autore e interprete presenterà «Promemoria. 15 anni di storia d'Italia ai confini della realtà».

Eterogenea anche la programmazione della stagione

za ha indotto la direzione artistica a inaugurare il cartellone con una «festa della musica». Ci saranno otto prime assolute: pagine scritte ed eseguite per l'occasione dai diversi artisti che al teatro hanno reso omaggio con le proprie opere, raccolte nei Quaderni di Cultura Contemporanea. Accanto ai nomi di Fabbriciani, Del Corno, Boccadoro, Solbiati, Tadini e Dani spicca la presenza di due musicisti locali: il monfalconese Riccardo Fabris e il triestino Giampaolo Coral, protagonista quest'ultimo del libretto di prossima pubblicazione. Tra i vari appunta-menti, poi, vale la pena ricor-dare **Die Deutsche Kammer**philharmonie Bremen, la formazione orchestrale cameristica tra le più famose e apprezzate al mondo. Diretta da Florian Donderer, proporrà un repertorio di am-pio respiro: dal Novecento di Milhaud, alla brillantezza del classicismo haydniano, passando attraverso Beethoven. Jordi Savall e l'ensemble Hespèrion XXI reinterpreteranno invece il monumento letterario di Miguel de Cervantes «Don Quijote de la Mancha». Alla ricerca musicale sarà dedicato anche il concerto che vede pro-tagonista la Cappella della Pietà de' Turchini, diretta da Antonio Florio e affiancata dalle cantanti Maria Ercolano e Romina Basso. I finissimi esecutori della Cappella intrepreteranno gli spartiti di Francesco Provenzale, Nicola Fiorenza e Giovanbattista Pergolesi. La campagna abbonamenti avrà inizio il prossimo 20 settembre.

di Sean Penn. domani IL CAVALIERE OSCURO domani concertistica. Quest'anno il Comunale s'accinge a spe-gnere la sua 25.a candelina e questa particolare circostan-Chiusura estiva. di M. Garrone, con T. Servillo. Premiato a Cannes. 3° mese. ■ NAZIONALE A 4 € SUPER **ESTIVI** Venerdì 15 e sabato 16 agosto: per questa pubblicità telefonare al 040 6728311



REGALA E REGALATI LA CINEMA-CARD (10 INGRESSI 40€)

PARCHEGGIO PARK-SI FORO ULPIANO 3 ORE 1€



FERRAGOSTO "AI PINI"

Chiuso il lunedì - Per info: 0481 534428

A disposizione dei gentili clienti per pranzi - cene nel nostro fresco giardino PRENOTATE 040 225324 Str. Prov. Prosecco - S. Croce

PIZZERIA SPETIC

Aperto tutti i giorni Da noi potrete vedere tutte le partite del Napoli con Sky Info e prenotazioni **040 913114** Str. di Fiume 425 - Trieste

Il vero SARDON DAY oggi si chiama

SAPORI DI MARE Ogni sera musica dal vivo.

Questa sera "LE MITICHE PIRIE" Domani "SUN RISE BAND" c/o parcheggio ex piscina Bruno Bianchi

FERRAGOSTO A BORGO SAN SERGIO 15 - 16 -17 agosto CASA DEL POPOLO v. di Peco 14

II 16 MUSICABARET con "EL MAGO DE UMAGO"

PRI BRIGITI (ex Kompas)

nsalate di pesce, gnocchi fatti in casa con frutti di mare o scampi... Astice, S.Piero, scarpena in forno, branzino al sale e non solo... anche filetto al pepe verde e al tartufo, grigliate miste e... TANTO ALTRO ANCORA Krvavi Potok - Pesek 00386/56802890

(fronte casinò Vis-a-Vis)

CINEMA

TRIESTE

■ LE CRONACHE DI NARNIA - IL PRINCIPE CASPIAN All'Ambasciatori e Nazionale 1 alle 16.00, 16.45, 18.30, 19.30, 21.00, 22.00. Domenica anche alle 14.30 a solo 4 €.

LE CRONACHE DI NARNIA - IL PRINCIPE CASPIAN 16.00, 18.30, 21.00 ARISTON

Venerdì 15 e sabato 16: INTO THE WILD 18.00

■ CINECITY - MULTIPLEX 7 SALE

■ AMBASCIATORI www.triestecinema.it

Torri d'Europa, via D'Alviano 23, tel. 040-6726800, www.cinecity.it LE CRONACHE DI NARNIA - IL PRINCIPE CASPIAN 15.05, 16.10, 17.15, 18.10, 19.05, 20.15, 21.15, 22.00

16.10, 17.15, 18.10, 19.05, 20.15, 21.15, 22.00 secondo episodio tratto dal capolavoro di C.S. Lewis. Con Sergio Castellitto e Pierfrancesco Favino. A Cinecity con proiezione digitale ore 15.05, 16.10, 18.10, 19.05, 21.15, 22.

LUI, LEI E BABYDOG 15.00, 18.35, 20.20, 22.10 16.15, 20.10, 22.05

con Malin Akerman, Brendan Hines, IO VI TROVERÒ

15.00, 16.45, 18.30, 20.15, 22.00 16.15, 18.10, 20.05, 22.00 con Liam Neeson.

15.05, 16.00, 18.00, 19.00, 21.00, 22.00 16.00, 18.00, 19.00, 21.00, 22.00 con Christian Bale, Heath Ledger, Michael Caine, Morgan Free-

OMBRE DAL PASSATO 16.50 16.20, 18.15 dai produttori di The Ring.

HELLBOY 2: THE GOLDEN ARMY oggi 15.00 Dal regista visionario de «Il labirinto del fauno».

Park 1 € per le prime 4 ore. Ogni martedì non festivo 5,50 € (anteprime escluse).

■ EXCELSIOR - SALA AZZURRA

■ FELLINI www.triestecinema.it

AGENTE SMART CASINO TOTALE 16.15, 22.20 con Steve Carell, Anne Hathaway. Dal genio di Mel Brooks. 18.00, 20.15

■ GIOTTO MULTISALA www.triestecinema.it IO VI TROVERÒ 17.00, 18.45, 20.30, 22.15

di Luc Besson con Liam Neeson. IDENTIKIT DI UN DELITTO 17.00, 18.45, 20.30, 22.15 con Richard Gere, Claire Danes.

■ NAZIONALE MULTISALA www.triestecinema.it

LE CRONACHE DI NARNIA - IL PRINCIPE 16.45, 19.30, 22.00 CASPIAN IL CAVALIERE OSCURO 16.30, 18.00, 19.40, 22.00 con Christian Bale, Heath Ledger, Morgan Freeman LUI, LEI E BABYDOG 16.30, 20.30, 22.15 Una divertentissima commedia.

-2 LIVELLO DEL TERRORE 16.30, 22.15 L'INCREDIBILE HULK 18.20 WANTED 20.15 con Angelina Jolie, Morgan Freeman.

Domenica alle 14.30: LE CRONACHE DI NARNIA - IL PRINCIPE CASPIAN

IL CAVALIERE OSCURO IMPY E IL MISTERO DELL'ISOLA MAGICA UNDERDOG STORIA DI UN VERO SUPEREROE

BELLE, CALDE E MAGGIORATE 16.00 ult. 22.00 Luce rossa. V. 18. Domani: SBATTIMI IN UFFICIO.

■ ALCIONE ESSAI Chiusura estiva.

ARENA ARISTON

INTO THE WILD 21.00 di Sean Penn. **■ GIARDINO PUBBLICO**

LA BUSSOLA D'ORO L'evento fantasy dell'anno con Nicole Kidman, Daniel Craig, Eva

Il successo dell'anno di Paolo Virzì con Sabrina Ferilli e Massimo

Domani:

INDIANA JONES E IL REGNO DEL TESCHIO

20.30, 22.15

21.00

DI CRISTALLO

MONFALCONE

■ KINEMAX

www.kinemax.it - Informazioni e prenotazioni: 0481-712020

Chiuso per ferie. Il Kinemax riapre mercoledì 20 agosto con il film: LE CRONACHE DI NARNIA: IL PRINCIPE CASPIAN.

■ TEATRI

TRIESTE

■ TEATRO MIELA

Da oggi al 31 agosto, ore 17.00, 21.30: mostra fotografica AURE di Monika Bulaj. Nei microcosmi dimenticati tra Gibilterra e la Persia, genti, cammini, preghiere, sogni. Interi € 4,00, ridotti € 3,00 (gruppi, studenti, over 65).

TrovaCinema lo trovi su www.ilpiccolo.it **| ► Locandine** Recensioni 4 **DEI FILM IN SALA**

DEL PUBBLICO Le critiche ai film Tutti i manifesti







Per eleggere la piu' Bella del 2008

Voto per la N° Vota la tua Miss preferita, la vincitrice verra' eletta con la fascia di... MISS IL PICCOLO Compila e ritaglia questo coupon e consegnato presso l'info point del Centro Commerciale Torri d'Europa entro le 21 del 28 agosto. Un nome tra tutti verra' selezionato per entrare a far parte della giuria alla finale. NON VERRANNO RITENUTI VALIDI I TAGLIANDI NON ORIGINALL FOTOCOPIATI O MANOMESSI

Scopri una MISS al giorno...

Acconsento al trattamento del miei dati che verranno utilizzati esclusivamente per lo svoigimento del concorso, ivi compresa la pubblicazione su il quotidiano IL PICCOLO del nome del vincitore.

CONOSCI E VOTA LE 16 FINALISTE

Aspettando la FINALISSIMA di SABATO 30 AGOSTO sul tetto del Centro Commerciale Torri d'Europa

GUARDALE E VOTALE SU WWW.MISSTOPOLINI.IT

dalle ore 20 e 30 ... per una serata di ... GRANDE BELLEZZA

GARL PARANOS

Scopri le nostre 16 Finaliste in 5 INCREDIBILI puntate sulle frequenze di ... TELEPORDENONE

















a Trieste e Opiaina

SOSSI



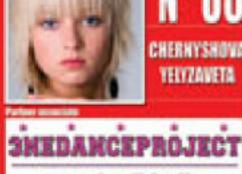


SOLAJA

BILOTTA



CRASSO



CNES









DEBIASE





NON

SOLO

Abit: CORNER

costumi: GOLDENPOINT

Cresce l'attesa per la Grande finale di Sabato 30 Agosto alle Torri d'Europa.

Miss Topolini, alla sua quarta edizione, vuole diventare un punto di riferimento per la bellezza in una Partendo dai Topolini, storici stabilimenti balneari conosciuti a livello internazionale per le particolar

spiendide terrazze libere dove, a ridosso tra il mare e la strada panoramica che porta a Trieste. magnifiche ragazze fanno bella mostra di se' in bikini, mettendo a dura prova l'attenzione di chi guida. Per omaggiare questi storici stabilimenti nasce Miss Topolini, un concorso di bellezza che vuole esaltare lo splendore ferriminile, creando un lunghissimo percorso della durata di 3 mesi, che ha visto casting in numerose localita' del Friuli, Veneto, Slovenia e Croazia, feste, party dedicati, sfilate e mille iniziative. Sono state tantissime, addiritura 130, le splendide ragazze che si sono iscritte a Miss Topolni, molte triestine, ragazze di Udine, Pordenone, Gorizia, Trevisio, ma anche tantissime straniere residenti a Trieste o solo di passaggio, questo a dimostrare che la nostra citta' e' un crocevia storico di razze e

Questo concorso vuole essere un trampolino di lancio per il mondo della moda e dello spettacolo, edi a garanzia di cio' l'agenzia di moda Be Nice, organizzatrice del concorso, garantisce una collaborazione lavorativa di un anno alla vincitrice, ma arruola nelle sue file anche tutte le altre ragazze che hanno i

Delle passate edizione moltissime sono state le ragazze che, grazie alla Be Nice, hanno partecipato a lavori importanti con clienti del calibro di L'Oreal, Wella, Dolce & Gabbana, BMW, Flybook, Diadema, Tim, West, Sloggy, Tony&Guy, Renato Balestra, Generali, Playtex e molti altri...
E' stata durissima la scelta delle 16 finaliste da parte della giuria tecnica formata da professionisti del

mondo della moda e dello spettacolo, ma le prescelte hanno dimostrato di possedere qualcosa in piu'... Ed a loro adesso aspetta un percorso, che le portera' alla serata finale, dove impareranno a camminare sulla passerella grazie ai responsabili dell'agenzia. Be Nice, a ballare ed eseguire piccole coreografie. grazie ad Andrea Novacco, ballerino e coreografo di fama internazionale titolare della scuola di ballo CNE, a posare sotto i riflettori dei fotografi facendo un servizio fotografico professionale, sottoponendosi a sedute di trucco e hair stylist professionali grazie a L'OREAL ed a SEPHORA

a parlare in pubblico grazie all'intervista di un'ora che Radio VASCO mandera' in onda ogni giorno alle 14 in concomitanza con la pagina dedicata su IL PICCOLO dove il pubblico potra' conoscerie e votarie, perche' oltre che sul sito www.misstopolini.it, da dove la piu' votata vincera' la fascia di MISS WEB, si potra' votare la miss preferita portando il tagliando che si trova sulla pagina de IL PICCOLO presso l'info point del Centro Commerciale Torri d'Europa, decretando così la

Sars' quindi, Sabato 30 Agosto, dalle ore 20.30 la grande serata dedicata alla bellezza ed allo spettacolo, con ospiti importantissimi, tra cui, direttamente da ZELIG il comico MARCO DELLA NOCE. il famoso SOCHMACHER, sfilate, balletti e 1000 sorprese, conducono Micol Brusaferro e Mr. Rocco.

E per tutte le partecipanti una cascata di fasce e premi...

Uno splendido Scooter SCARABEO APRILIA grazie al concessionario BARONCELLI Un contratto lavorativo di collaborazione della durata di un anno con l'agenzia di moda BE-NICE. Un gioletto in ORO BIANCO E DIAMANTI offerto da STROILI ORO Sito Web personale offerto da IMAGINA STUDIO

Soggiorno di un Week-End per 2 persons. HOTEL POSTA; a Forni di Sopra, nel cuore delle Dolomiti Corso patente A o patente B presso le AUTOSCUOLE BIZJAK (grazie all'agenzia Be Nice)

ISS DEICHMANN - WEB La piu' votata sul sito www.misstopolini.it.

Soggiorno di un Week-End per 2 persone, HOTEL POSTA, a Forni di Sopra, nel cuore delle Dolomiti Una macchina fotografica digitale compatta 7 M.pixel, offerta da PHOTOWORLD, 8 guide per patente A o patente B presso le AUTOSCUOLE SIZJAK (grazie all'agenzia Se Nice)

MISS GOLDENPOINT La piu' bella in costume da mare

Super omaggio GOLDENPOINT

Servizio fotografico dedicato BODY
 Soggiorno di un Week-End per 2 persone, HOTEL POSTA, a Forni di Sopra, nel cuore delle Dolomiti
 8 guide per patente A o patente B presso le AUTOSCUOLE BIZJAK (offerto da Be-Nice)

Diventa la testimonial ufficiale di Radio VASCO per tutte le manifestazioni, immagini ed eventi. Soggiorno di un Week-End per 2 persone, HOTEL POSTA, a Formi di Sopra, nel cuore delle Dolomiti. 8 guide per patente A o patente B presso le AUTOSCUOLE BIZJAK (grazie all'agenzia Be Nice)

Cineram, tessera con 10 ingressi presso il Cinecity ed immagine ufficiale Cinecity, sara' invitata a tutti gli eventi cinematografici presentati de attori e registi 8 guide per patente A o patente B presso le AUTOSCUOLE BIZJAX (grazie all'agenzia Be Nice)

MISS IL PICCOLO

Eletta con i tagliandi pubblicati su II, PICCOLO

Soggiorno di un Week-End per 2 persone, HOTEL POSTA, a Forni di Sopra, nel cuore delle Dolomiti

Omaggio offerto dalla direzione de II, PICCOLO

Omaggio direzione de II, PICCOLO

Omaggi

8 guide per patente A o patente B presso le AUTOSCUOLE BIZJAK (grazie all'agenzia Be Nice)

PER TUTTE LE FINALISTE

- Corso Ciciomotore presso le AUTOSCUOLE BIZJAX (grazie all'agenzia Be Nice)

- Un ANNO di corso grafuito di danza presso la ONE DANCE PROJECT di Andrea Novacco

- Cofanetto Prodotti offerti da L'OREAL

- Cofanetto prodotti di bellezza offerto da SEPHORA

- Isonizione e 1 anno di abbonamento presso le PALESTRE CALIFORNA

- Abbonamento sedute abbronzanti presso i centri NON SOLO SOLE

ingresso omaggio per 2 persone presso il CINE/CITY ed invito per una prima da definire

Miss Topolini 2008... un'evento che Sabato 30 Agosto arrivera' al suo apice, eleggendo la piu' bella della serata, ma con un sogno nel cassetto, quello di divenire un concorso di importanza a livelto nazionale, un richiamo turretico per la citta' di Tireste e chissa' che negli anni a venire si pensi, nel mondo della moda, a Miss Topolini come un punto di riferimento...

www.misstopolini.it - www.be-nice.it

Carlotta Cimador Miss Topolini 2007

i partners della bellezza

LA MISS DEL GIORNO SU RADIO VASCO "fm. 90" - DALLE 14, SCOPRILE ASSIEME ALLA PAZZA CONDUZIONE DI MR. ROCCO...



Altezza - 173 / Eta' - 17anni / Capelli - Biondi Occhi - Castani/ Taglia - 40 / Studentessa

- Segno Zodiacale: Ariete
- Da grande...: Avvocato
- Ultimo libro: Memorie di Adriano - Film preferito: Match Point
- Ti definisci: Spontanea...
- Personaggio cinematografico che vorresti interpretare: Scarlet Joahnsson
- Il viaggio che sogni: Barcellona - Un giorno da Diva...Chi: Angelina Jolie
- Cantante preferito: Ligabue
- Punto debole: Permalosa
- Punto di forza: Determinata
- Vinci 1000 € come li spendi: Vacanze

goldenpoint •

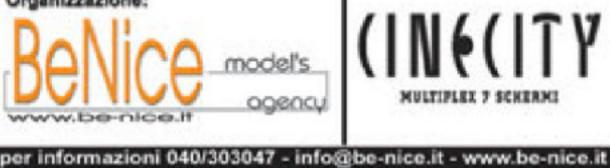














UNO SPLENDIDO aprilia **SCARABEO** GRIFFATO MISS TOPOLINI GRAZIE A:

Baroncelli A HYOSENG Via Caboto - 20 (Z. L. Over) - Trieste













OGNI GIORNO TUTTE LE NOTIZIE DEL FRIULI VENEZIA GIULIA



Avvisi Economici

MINIMO 15 PAROLE Gli avvisi si ricevono presso le sedi della A.MANZONI&C. S.p.A. TRIESTE: sportello via XXX Ottobre 4/a, tel. 040/6728328, fax 040/6728327. Orario 8.30-12.15, 15-18.15, da lunedì a venerdì. UDINE: via dei Rizzani 9, tel. 0432/246611, fax 0432/246630; GORIZIA: 54, tel. corso Italia 0481/537291, fax 0481/531354; MONFAL-CONE: via Rosselli 20, tel. 0481/798829, fax 0481/798828; PORDENO-NE: via Molinari, 14, tel. 0434/20432, 0434/20750.

La A.MANZONI&C. S.p.A.

non è soggetta a vincoli riguardanti la data di pubblicazione.

In caso di mancata distribuzione del giornale per motivi di forza maggiore gli avvisi accettati per giorno festivo verranno anticipati o posticipati a seconda delle disponibilità tecniche.

La pubblicazione dell'avviso è subordinata all'insindacabile giudizio della direzione del giornale. Non verranno comunque ammessi annunci redatti in forma collettiva, nell'interesse di più persone o enti, composti con parole artificiosamente legate o comunque di senso vago; richieste di danaro o valori e di francobolli per la rispoMMOBILI **VENDITE** Feriali 1,60 Festivi 2,30

RAVASCLETTO impresa vende bicamere in palazzetto ottocentesco in sasso e legno, serramenti in legno; bagno con vasca idromassaggio; caminetto; termoautonomo, vipiste da sci. Tel. 3939403836. (CF2047)

AVORO **OFFERTE** Feriali 1,60 Festivi 2.30

Si precisa che tutte le inserzioni relative a offerte di impiego-lavoro devono intendersi rile (art. 1, legge 9/12/77 n. 903). Gli inserzionisti sono impegnati ad osservare la legge.

AZIENDA vitivinicola del Manzanese ricerca vendemmiatori. Telefonare allo 048160203 (orario 8.30-12.30, 13.30-17.30). (B00)

CERCASI banconiere/a in Trieste 1500 mensili. Inviare curriculum fermo posta centrale Trieste c.i. AG6691100.



DONNA europea infermiera professionale cerca lavoro assistenza anziani 24 su 24. 3899651724. (A5020)

INANZIAMENTI Feriali 3,00 Festivi 4,20

DA GO FIN puoi trovare il tuo prestito ideale. Velocità e cortesia a chiunque tu sia. Finanziamo in giornata dipendenti, autonomi, pensionati, extracomunitari. Chiamaci 0403720690 numero gratuito 800525525. Uscirai soddisfatto! Consulenze gratis, an-

che a domicilio. Go Fin ti segue senza spese, iscrizione albo Uic A40445. www.gofin.it

(C00)



A.A.A.A.A.A. BELLISSI-MA 19 anni molto disponibile. 32026822300. (A5018)

A.A.A.A. ALTA classe, elegante, gentile e bellissima. 3465261025

A.A.A. GORIZIA, bella signora, simpatica, aspetto armonioso, dolcissima, sensuale. 3289241189. (B00)

A.A.A. GORIZIA giovane bella ragazza orientale offre

massaggi. 3318265426. A.A.A. MARIANNA 40 anni strepitosa fantasiosa bracoinvolgente

3317521352. A.A.A. MONFALCONE Alessandra favolosa, fresca, fascinosa, molto intrigante,

3473553553. (A5099) A.A.A. GRADO bella dolce signora, momenti magici, ti aspetta. 3473049261. (C00) A.A. TRIESTE accattivante bionda 26 anni sexy disponibilissima molto dolce.

3317760850. (A8013) A.A GRADO simpatica mora bellissima coccolona dolcissima ti aspetta. 3342429116. MONFALCONE Gilari sexy coccolona intrigante ti farò sognare anche domenica 3896810752. MONFALCONE Samara mol-

to femminile diversa, unica, brava, snella, sono la migliore 3472821028. (C00)

STUDIO massaggi Nova Gorica (0038651869928) Fernetti (3348334231) esegue massaggi esclusivi a persone distinte. (B00) TRIESTE BELLISSIMA fresca

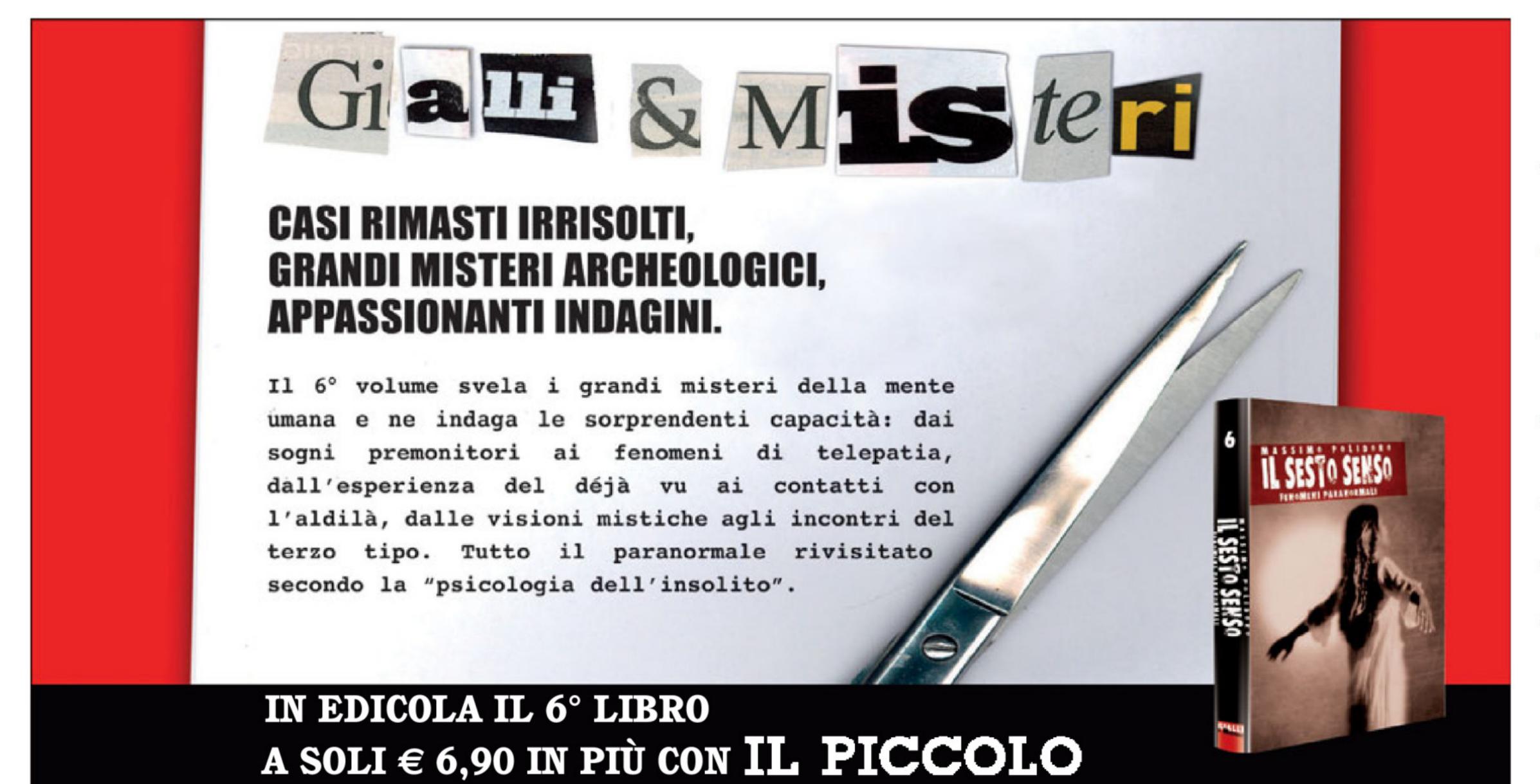
aspetto meraviglioso dolcissima divertiemento assicurato tutti i giochi 3494194311. TRIESTE bionda sexy, molto

volenterosa, coccolona intrigante. Ti aspetto anche domenica. 3313042856.

AVVISO DI GARA

L'Università degli Studi di Udine bandisce due gare per l'affidamento dei seguenti servizi: a) servizio di cassa dell'Università, durata 60 mesi, valore stimato Euro 319.630,00, termine presentazione offerte ore 12.00 del giorno 12.09.2008, pubblicazione GUUE 23.07.2008; b) servizi assicurativi dell'Università lotti n. 5, importo totale stimato Euro 1.250.000,00, durata 1.01.2009 - 31.12.2013, termine presentazione offerte: ore 12.00 del giorno 24.09.2008, pubblicazione GUUE 5.08.2008. I bandi integrali e i documenti di gara sono reperibili sul sito http://www.uniud.it/ateneo/organizzazione/appalti/appalti_servizio e presso la Ripartizione Economale - Via Palladio, 8 - Udine (tel. 0432/556814-17 - fax 0432/556822).

IL DIRETTORE AMMINISTRATIVO Dott. Daniele Livon



6.00: GR 1; 6.13: Pechino chiama Roma; 7.00: GR 1; 7.12: Ra-

dio1 Musica; 8.00: GR 1; 8.30: GR 1 Sport; 8.37: Pechino 2008;

9.00: GR 1; 9.06: Radio1 Musica; 9.30: Santa Messa; 10.09: Pe-

chino chiama Roma; 11.00: GR 1; 11.55: Angelus del S. Padre;

12.35: Radio 1 Muisca village; 12.40: GR Regione; 13.00: GR 1; 13.24: GR 1 Sport; 14.00: GR 1; 14.05: Con parole mie;

15.00: GR 1; 15.03: Pechino chiama Roma; 16.00: GR 1 - Affa-

ri: 17.00: GR 1: 17.03: RadioCity, l'informazione in onda: 18.00:

GR 1; 19.00: GR 1; 19.22: Radio1 Sport; 19.33: Ascolta, si fa

sera; 19.40: Radio1 Music Club; 21.00: GR 1; 21.09: I concerti

del venerdì; 23.00: GR 1; 23.05: GR 1 Campus; 23.20: Radio1

Musica: Canta Napoli; 0.00: Il giornale della Mezzanotte; 0.23:

Pechino 2008; 0.40: La notte di Radio1; 1.00: GR 1; 2.00: GR

1; 3.00: GR 1; 3.05: Pechino chiama Roma; 4.00: GR 1; 5.00:

6.00: Il Cammello di Radio2 - Lillo e il vagabondo; 6.30: GR 2;

7.00: Viva Sdraio2; 7.30: GR 2; 7.53: GR Sport; 8.00: Cater-

sport Olimpiade; 8.30: GR 2; 9.00: Il Cammello di Radio2 - Il mi-

schione; 10.30: GR 2; 11.00: Trame; 12.10: Luoghi non comuni;

12.30: GR 2; 12.49: GR Sport; 13.00: Camper; 13.30: GR 2;

13.40: Viva Sdraio2; 14.00: Catersport Olimpiade; 15.30: GR 2;

17.00: 610 (sei uno zero) - Replay; 17.30: GR 2; 18.00: Scatole

cinesi; 19.30: GR 2; 19.52: GR Sport; 20.00: Alle 8 della sera:

«Santi imprenditori»; 20.30: GR 2; 20.32: Il Cammello di Radio2

Popcorner; 21.00: Dispenser; 21.30: GR 2; 22.00: Il cammello

di Radio2 - Nel frattempo...; 22.40: Viva Sdraio2; 0.00: La mez-

6.00: II Terzo Anello Musica; 6.45: GR 3; 7.00: Radio3 Mondo;

7.15: Prima Pagina; 8.45: GR 3; 9.00: Il Terzo Anello Musica;

9.30: Il Terzo Anello. Ad alta voce; 10.00: Radio3 Mondo. La cul-

tura, la politica, la società; 10.45: GR 3; 11.30: Radio3 Scienza;

12.00: I Concerti del Mattino; 13.00: Il Terzo Anello. Aladino.

L'estate dell'arte e dello spettacolo; 13.45: GR 3; 14.00: Dalle 2

alle 3; 15.00: Fahrenheit. I libri e le idee; 16.00: Storyville;

16.45: GR 3; 18.00: II Terzo Anello - Castelli in aria; 18.45: GR

3; 19.00: Hollywood Party; 19.50: Radio3 Suite - Festival dei Fe-

stival; 20.30: Il Cartellone; 22.30: Il Cartellone; 0.00: Il Terzo

Anello, Battiti; 1.30: Il Terzo Anello, Ad alta voce; 2.00: Notte

zanotte di Radio2; 2.00: Radio2 Remix.

RADIO 3

GR 1; 5.30: Il Giornale del Mattino; 5.45: Bolmare.

RADIO 1

RADIO 2

La Marcuzzi diventa strega per una «magica» fiction tv

ROMA In attesa di tornare, con ogni probabilità, nel 2009 al timone del «Grande Fratello 9», Alessia Marcuzzi è una romantica organizzatrice di matrimoni, dotata di poteri «paranormali», sul set di «Un amore di strega», il film tv prodotto dalla «Immagine e Cinema» di Ed-

wige Fenech per Mediaset, che si gira da qualche giorno a Milano e dintorni.

Diretta da Angelo Longoni, la fiction è una commedia romantica che strizza un pò l'occhio a

«Vita da strega», celebre Alessia Marcuzzi sitcom della tv anni '60, considerata il capofila delle

serie tv «magiche» e riscritta per il cinema dall'omonimo film di Nora Ephron con Nicole Kidman: la protagonista era Samantha (Elizabeth Montgomery), giovane strega sposata a un «mortale», pronta a scatenare i suoi poteri magici con un repentino movimento del na-

la Marcuzzi è una wedding planner che a un certo punto della sua vita scopre un pò più di se stessa e mette in fuce alcune doti «particolari». A finire stregato, intanto, è Pietro Sermonti, impegnato in un ruolo comico e surreale analogo a quello che recita in Boris, la serie

cult di Fox che prende in giro proprio il mondo della fiction tv. A scatenare la magia dovrebbe essere un gatto, altra citailluzione stre: è con la complicità di un felino, di nome Cagliostro, che scop-

pia l'amore

tra Kim Novak e James Stewart nel film del 1958 «Una strega in paradiso».

Per la Marcuzzi non si tratta dell'unico impegno con la recitazione. La bionda conduttrice debutterà infatti nella sitcom a gennaio su Italia 1 con «Vous les femmes», progetto ideato da Fatma Ruffini che va alla scoperta - sul filo dell'ironia delle aspirazioni delle donne di oggi.

VI SEGNALIAMO

RAITRE ORE 1.05 **POLIZIOTTA PER AMORE**

Per la serie «Gap. Generazioni alla prova», Rai Educational presenta il monologo «Poliziotta per amore», scritto da Nando Dalla Chiesa e interpretato da Beatrice Luzzi, con la regia di Claudio Boccaccini. Nel corso della puntata anche una breve intervista all'autore.

RAITRE ORE 21.05 L'AVANSPETTACOLO DI TOTÒ

L'avanspettacolo e il varietà saranno i protagonisti della puntata di «La grande storia». Una carellata sui volti che hanno reso grande questo genere. Specchio del Paese, quest'arte povera ma bella è ancora amatissima in tutti i suoi interpreti.

RAITRE ORE 8.05 **PEPPINO SU REWIND**

Nella puntata di «Rewind: la Tv a grande richiesta» andrà in onda il servizio dal titolo «Visioni private: Peppino di Capri». Verrà offerto uno scorcio sul percorso umano e artistico svolto dal grande mattatore napoleta-

RAITRE ORE 10.45 FERRAGOSTO ALL'ITALIANA

Ferragosto all'italiana, tra sacro e profano è il tema di «Cominciamo bene». In studio, tra gli altri, l'antropologa Thea Rossi, la giornalista Mara Parmegiani, il giornalista del Messaggero Marco Molendini e, in collegamento, Eugenio Finardi.

I FILM DI OGGI

INNOCENZA COLPOSA **COLPO SU COLPO**

di Sidney J. Furie, con Frank Sinatra, Nadia Gray, Peter Vaughan. GENERE: SPIONAGGIO (Usa, 1967)

> LA 7 14.00

Una spia evade dal carcere inglese aiutato dai sovietici. Il servizio segreto britannico vuole farlo eliminare da qualcuno fuori dal giro. Incastrano un ex agente. Benché la storia sia molto movimentata, questo contorto film di spionaggio non convince.

VIAGGIO AL CENTRO DELLA TERRA di Henry Levin, con James Mason, Diane Baker, Pat Boone.

GENERE: FANTASCIENZA (Usa, 1959)

RETE 4 16.00

Dopo aver letto una scritta su un pezzo di lava, il prof. Lindenbrook con tre compagni decide di entrare nel cratere di un vulcano in Islanda per raggiungere il centro della Terra. Cinema avventuroso alla vecchia maniera, ma di classe. Ottimo finale spettacolare.

ASSASSINIO SUL NILO

di John Guillermin, con Peter Ustinov, Bette Davis, George Kennedy.

GENERE: GIALLO (Gran Bretagna, 1968)

RETE 4

Durante una crociera sul Nilo una ricca e detestabile signora muore di morte violenta. Il migliore dei tre film tratti dai romanzi di Agatha Christie con Hercule Poirot (l'istrionico Ustinov). Efficace e pittoresca l'ambientazione egiziana e buono il cast di attori.

06.55 Le nuove avventure di

07.50 Doraemon the Movie -

Tsutomu Shibayama

09.55 Sabrina, vita da strega.

10.30 Buffy. Con Sarah Michel-

11.30 Smallville. Con Tom Wel-

ling e Kristin Kreuk.

13.40 Jack simpatica canaglia.

15.25 Lost - Dispersi nell'ocea-

Film Tv (commedia '01).

Di Robert Vince. Con Ri-

no. Film Tv (avventura

'02). Di Charles Beeson.

Con Liam Cunningham.

18.20 Mr. Bean. Con Rowan

19.05 Friends. Con Lisa Kudrow

20.05 Camera Café Celebrity

ri e Paolo Kessisoglu.

20.45 La vita secondo Jim.

Con James Belushi.

Edition. Con Luca Bizzar-

TELEFILM

e Jennifer Aniston.

Con Melissa Joan Hart.

Le mille e una notte.

Film (animazione '91). Di

Flipper

le Gellar.

12.25 Studio Aperto

13.35 MotoGP - Quiz

chard Karn.

Atkinson.

18.30 Studio Aperto

21.10

> Standoff

Tre nuove indagini per la

Cheryl (Gina Torres).

13.00 Studio Sport

23.10

di Simone Moore, con Liam Neeson.

GENERE: THRILLER (Gb, 1992)

LA7 23.05

Il poliziotto Tony Aaron viene espulso dal corpo per colpa di una donna, Hazel. Diventa detective privato, ma più che altro fornisce false prove nei casi di divorzio, usando Hazel per sedurre i divorziandi e poi fotografarli in camera d'albergo. Ma poi Hazel viene ucci-

DILLO CON PAROLE MIE

di Daniele Luchetti, con Stefania Montorsi, Giampaolo Morelli, Martina Merlino. GENERE: COMMEDIA (Italia, 2003)

> CANALE 5 23.20

Una quattordicenne in cerca di avventure decide di trascorrere qualche giorno di vacanza con la zia, una trentenne nevrotica. Martina convince Stefania ad accompagnarla a Ios, dove è intenzionata a perdere la verginità. Commedia con lieto fine.

MADAME BOVARY

07.25 Omnibus estate 2008.

Con Francesca Barra.

08.25 Alla corte di Alice. Con

09.20 Due minuti un libro. Con

09.30 Le vite degli altri. Con Ti-

10.30 Mai dire sì. Con Pierce

balist e Doris Roberts.

11.30 Matlock. Con Andy Griffi-

th e Julie Sommars.

13.00 Alla conquista del West.

14.00 Colpo su colpo. Film

nula Flanagan

Con James Amess e Fion-

(spionaggio '67). Di Sid-

ney J. Furie. Con Frank Si-

possibile. Con Peter Gra-

Fisk e Lucy Bell e Peter

DOCUMENTI

natra e Peter Vaughan.

ves e Thaao Penghlis.

17.05 Noi siamo angeli. Con

19.00 Murder Call. Con Lance

20.30 Le interviste barbariche.

Con Daria Bignardi.

Bud Spencer.

Mochrie.

20.00 Tg La7

21.10

16.05 Il ritorno di missione im-

Brosnan e Stephanie Zim-

Cara Pifko.

Alain Elkann.

ziana Panella.

12.30 Tg La7

12.55 Sport 7

di Jean Renoir, con Pierre Renoir, Daniel Lecourtois, Valentine Tessier, Alice Tis-

GENERE: DRAMMATICO (Francia, 1933)

RAITRE 3.05

I tristi amori di Emma Bovary, moglie di un medico di provincia nella Francia del 1850. Quando gli uomini e l'agognata Parigi la deludono, la donna si uccide. Suggestiva ricostruzione d'epoca per un film un po' troppo «teatrale».

SKY SKY

07.10 Speciale: Conversazione

07.25 Bobby. Film (drammatico

e Helen Hunt.

09.35 Notturno bus. Film (com-

11.25 lo e Beethoven. Film (bio-

13.40 Porky College 2 - Sem-

14.55 Speciale: Mandela Day

15.30 Gli ingredienti dell'amo-

17.05 Transformers. Film (fanta-

19.30 Per amore di un cane.

Sheree Le Mon.

21.00

09.15 Sky Cine News

zogiorno.

mund.

Schenke

con Paul Verhoeven

'06). Di Emilio Estevez.

Con Anthony Hopkins e

Demi Moore e Sharon Sto-

ne e Elijah Wood e Martin

Sheen e William H. Macy

media '07). Di Davide Ma-

rengo. Con Giovanna Mez-

grafico '06). Di Agnieszka

pre più duro!. Film (com-

media '00). Di Marc Rothe-

re. Film Tv (sentimentale

'07). Di Josso Papavassi-

scienza '07). Di Michael

Film (commedia '08). Di

FILM

Bay. Con Shia LaBeouf.

Con

Holland. Con Ed Harris.

8.40: Tgr Giornale radio del Fvg; 12.30: Tgr Giornale radio del

19.35: Chiusura.

Fvg; 18.30: Tgr Giornale radio del Fvg.

RADIO REGIONALE

Programmi per gli italiani in Istria: 15.30: Notiziario. Programmi in lingua slovena: 7.58: Apertura; 7.59: Segnale orario; 8.00: Gr mattino; segue: Calendarietto; 8.30: Primo turno; segue: Playlist; 11.15: Studio D: Alla scoperta del cinema -Le sfide dell'uomo mdoerno; segue: Playlist; 12.59: Segnale orario; 13.00: Gr ore 13; segue: Lettura programmi; 13.20: Musica corale: Primorska poje; segue: Playlist; 14: Notiziario e cronaca regionale; 14.10: Onda giovane; 17.10: Arcobaleno: Libro aperto: Kazuo Ishiguro «Quel che resta del giorno» (8.a pt.) 18.00: Avvenimenti culturali; 18.59: Segnale orario; 19.00: Gr della sera; Segue: Lettura programmi; segue: Musica leggera slovena;

RADIO CAPITAL

6.00: Capital Summer; 7.00: News (dalle 7.00 alle 21.00); 0.00:

RADIO DEEJAY

7.00: Laura Antonini; 9.30: Due a zero; 12.00: Deejay Podcast; 14.00: Il Russo sta in città: 17.00: viC: 20.00: Radio Random Dance; 0.00: Deelay 4 Deejay; 2.00: Deejay Summertime.

RADIO CAPODISTRIA

06.00-08.00: Radiosveglia; Buongiorno da Radio Capodistria -Almanacco; 06.15: Notizie; Meteo e viabilità; 06.25: Granelli di storia; 06.30: Presentazione mattinata radiofonica; 07.00: Anticipazioni Gr; 07.13: Meteo e viabilità; 07.15: Il giornale del mattino; 08.00-10.30; Calle degli Orti Grandi - estate; 08.05; Le stelle di Elena; 08.10: Accade oggi (Personaggio del giorno); 08.30: Notizie; Prima pagina; Meteo e viabilità; 08.35: Euroregione news; 08.40: La canzone della settimana; 09.00: Prosa; 09.30: Notizie; Meteo e viabilità; 09.35: Locandina; 10.00: Sigla single; 10.10: Un mondo di viaggiatori; 10.15: Il tempo del fine settimana (in diretta); 10.25: Programmi TV; Chiusura; 10.30: Notizie; Meteo e viabilità; Il tempo sull'Adriatico; 10.33-12.28: Onde radio amiche; 11.00: Spazio aperto estate...; 11.30: Notizie; Meteo e viabilità; 12.00: Anticipazioni Gr; 12.28: Meteo e viabilità; 12.30: I fatti del giorno; 13.00: Chiacchieradio estate; 13.30: Notizie; Meteo e viabilità; 13.35: Sigla single; 13.40: I sempreverdi del solleone; 14.00: Caldo polare; 14.30: Notizie; Meteo e viabilità - Il tempo sull'Adriatico; 14.40: Reggae in pillole; 15.00: La canzone della settimana; 15.28: Meteo e viabilità; 15.30 I fatti del giorno; 16.00-18.00: E...state freschi; 16.30: Notizie; Meteo e viabilità; 17.30: Notizie; Meteo e viabilità; 17.35: Euroregione news; 18.00: Etnobazar; 18.30: Notizie; Meteo e viabilità; 19.00: Porto Atlantico; 19.28: Meteo e viabilità; 19.30: Il giornale della sera; 20.00-24.00: Radio Capodistria Sera; 20.00: The magic

RADIO M20

04.00: Pure Seduction; 07.00: M to Go; 09.00: m2-all news; 09.05: Mib: 10.00: Gli Improponibili: 11.00: m2-all news: 11.05: Bip; 13.00: m2on line; 14.00: Zero Db; 15.00: Out of mind; 17.00: m2on line; 18.00: Gli Improponibili; 19.00: Real Trust; 20.00: Chemical Lab; 21.00: Tribe; 22.00: Stardust; 24.00: Stardust in Love; 01.00: In Da House.

7-8: Drive Time; 8-10: Buongiorno con Paolo Agostinelli; 8.10:

bus; 21.00: Spazio aperto ...estate; 21.40: Sigla single; 22.00: Prosa; 22.30: Reggae in pillole; 22.50: La canzone della settimana; 23.00: Team Azul; 23.20: W l'estate; 24.00: Collegamento

RADIOATTIVITÀ

Disco News La proposta della settimana; 8.15: Almanacco; 8.20: In prima pagina; 8.30: L'AggiornaMeteo; 8.50: Gr Oggi notizie dal mondo; 8.55: Do you remember «La storia della musica»; 9.05: L'oroscopo segno per segno; 9.10: Disco News; 9.50: Gr Oggi notizie dal mondo; 9.55: Do you remember; 11: Mattinata News interviste e approfondimenti spettacolo, musica, gossip, teatro; 11.10: Disco News; 11.50: Gr Oggi Notizie dal Mondo; 11.55: Do you remember; 12.10: Disco News; 12.50: Gr Oggi Notizie dal Mondo; 12.55: Do you remember; 13-14: Rewind i grandi successi degali anni '70-'80; 13.15: Gr Oggi notizie locali; 14-15: Fifty Fifty grandi successi internazionali e nazionali; 16-17: Club Radio e/o Se ci sei batti un colpo di rock; 16.10: Disco News; 17-20: Radioattività Music Box (Lookin'around) con Giovanni Aschinei una panoramica su quello che succede in regione con interviste e approfondimenti spazio cinema, concerti, libri, mostre, manifestazioni; 17.05: L'aggiorna Meteo; 17.10: Disco News; 17.50: Gr Oggi notizie nazionali; 17.55. Do you remember; 18.10: Disco news; 18.15: Gr Oggi notizie locali; 18.50: Notizie dal mondo; 18.55: Do you remember; 19.10: Disco News; 19.50: Gr Notizie dal Mondo; 20-0.00 The Factory (dai dancefloor di tutto il mondo); 0.00-7: Dal tramonto all'alba (musica a 360°).

Sabato e domenica Pomeriggio sportivo radiocronache calcio/ basket aggiornamenti squadre locali/ aggiornamenti da tutti i campi di gioco.

RADIO PUNTO ZERO

7.00: News; 7.10: Meteo; 7.15: Almanacco del giorno; 7.45:

In «Un amore di strega»

06.30 Tg 1 06.45 Unomattina estate. Con Veronica Maya. 07.00 Tg 1 07.30 Tg 1 L.I.S.

08.00 Tg 1 09.00 Tg 1 09.30 Tg 1 Flash 10.25 Che tempo fa 10.30 A sua immagine. Con Ro-

sario Carello. 10.55 Santa Messa 12.00 Recita dell'Angelus 12.35 La signora in giallo 13.30 Telegiornale 14.00 Tg 1 Economia

14.10 Julia - Sulle strade della felicità. Con Susanne Gartner. 14.55 Don Matteo 4 16.50 Cotti e mangiati. Con Fla-

vio Insinna. 17.00 Tg 1 17.10 Cotti e mangiati 17.15 Le sorelle McLeod. Con Bridie Carter 18.00 II commissario Rex. Con

Gedeon Burkhard. 18.50 Reazione a catena. Con Pupo. 20.00 Telegiornale 20.30 La botola. Con Fabrizio

Frizzi.



> Sabrina Classica commedia di un

maestro del genere. Con Audrey Hepbum.

23.30 Tg 1 23.35 Maria di Nazareth - Una storia che continua... 01.45 Tg 1 - Notte

02.15 Appuntamento al cine-02.20 Sottovoce. Con Gigi Mar-

02.50 Non è m@i troppo tardi 03.30 SuperStar 04.00 Overland 6 - Dalle Alpi

05.00 Zorro. Con Guy Williams

Lewis e Jolene Brand.

e Henry Calvin e Gene

Sheldon e George J.

al Sahara

21.00 SPORT

07.00 Rai Sport

08.20 Tg Olimpico

10.00 Tg Olimpico

10.45 Tg 2

2008

12.25 Tg Olimpico

13.00 Tg 2 Giorno

16.00 Tg Olimpico

17.30 Tg Olimpico

08.30 Olimpiadi di Pechino

duale maschile

12.05 Olimpiadi di Pechino

14.00 Olimpiadi di Pechino

17.35 Olimpia Magazine. Con

2008: Semifinali maschi-

Franco Lauro e Ivana Vac-

cari, la partecipazione di

Italo Cucci e Juri Chechi e

Oscar Bertone e Antonio

Dal Monte e Beppe Dosse-

na e Francesco Postiglio-

ne e Luca Sacchi.

18.05 Tg 2 Flash L.I.S.

18.10 Rai Tg Sport

20.30 Tg 2 20.30

18.30 Tg 2

li Semifinali maschili

2008 Donne: Serbia - Ita-

lia Donne: Serbia - Italia



> Olimpiche emozioni Un'analisi dei principali eventi sportivi della giornata. Con Jacopo Volpi.

23.15 Tg 2 00.50 Meteo 2 00.55 Appuntamento al cine-

03.00 Olimpiadi di Pechino 2008: 20 km marcia maschile 20 km marcia ma-03.55 Tg Olimpico

01.00 Rai Sport

SKY MAX

06.00 Pulse. Film (horror '01).

07.35 Déjà - vu - Corsa contro

09.50 The Enemy. Film (azione

11.45 Kilómetro 31. Film (horror

il tempo. Film (fantascien-

04.00 Olimpiadi di Pechino 2008: Finali Finali

RAITRE

06.00 Rai News 24 08.05 Rewind - Visioni private 08.35 Off Hollywood 09.05 Il pirata Barbanera. Film (avventura '52). Di Raoul

10.05 Olimpiadi di Pechino 10.45 Cominciamo bene esta-2008: Finale individuale maschile Finale indivie Arianna Ciampoli. 12.00 Tg 3

12.15 Cominciamo bene estate. Con Michele Mirabella e Arianna Ciampoli. 12.45 Animali e animali e....

Con Licia Colò. 12.55 TGR Concerto di Ferra-

14.20 Tg 3 14.45 Animali e animali e.... Con Licia Colò.

Bertazzi.

ges Descrières.

20.30 Un posto al sole d'esta-

> La grande storia

Viaggio nell'Italia del varie-

23.10 La nuova squadra. Con

01.05 GAP Generazioni alla

prova. Con G. Cinquetti.

Rolando Ravello.

TRASMISSIONI

20.25 L'ANGOLINO

IN LINGUA SLOVENA

20.30 TGR in lingua slovena

SKY SPORT

18.40 TV TRANFRONTALIERA

tà e dell'avanspettacolo.

21.05

22.55 Tg 3

00.45 Tq 3

23.00 Tg Regione

RETEQUATTRO

te. Con Michele Mirabella

14.00 Tg Regione

18.10 Meteo 3 19.00 Tq 3 19.30 Tg Regione 20.00 Blob

06.00 Tg 4 Rassegna stampa 06.15 Chips. Con Larry Wilcox e Erik Estrada. 07.40 Bella è la vita

Shatner e Adrian Zmed e

Bohrnsen e Patrick Fichte

Heather Locklear.

Johnson.

09.30 Miami Vice. Con Don

10.30 Bianca. Con Jytte - Merle

12.20 Carabinieri. Con Manuela

Arcuri e Ettore Bassi.

14.00 Sessione pomeridiana:

15.00 Balko. Con Jochen Horst

16.00 Viaggio al centro della

il tribunale di Forum.

e Ludger Pistor e Matthias

terra. Film (fantastico '59).

Di Henry Levin. Con Ja-

mes Mason e Pat Boone.

Con Rita Dalla Chiesa.

e Kerstin Gahte.

11.30 Tg 4 - Telegiornale

13.30 Tg 4 - Telegiornale

Kniesbeck.

Lamas.

11.40 Febbre d'amore

08.15 T.J. Hooker. Con William

14.55 Tg 3 Flash LIS 15.00 Trebisonda. Con Danilo

17.00 Arsenio Lupin. Con Geor-17.55 Geo Magazine

18.55 Tg 4 - Telegiornale

DOCUMENTI

19.35 leri e oggi in Tv 19.50 Tempesta d'amore. Con Henriette Richter - Röhl. 20.20 Renegade. Con Lorenzo



Con Michèle Mercier.

> L'indomabile Angeli-

23.10 Assassinio sul Nilo. Film (giallo '78). Di John Guillermin. Con Peter Ustinov. 02.00 Tg 4 Rassegna stampa 02.05 Non sono più guaglione
- Oh mia bella Carolina. Film (commedia '58). Di

Domenico Paolella. Con Sylva Koscina. 03.35 7 donne per una strage. Film (western '67). Di

Gianfranco Parolini. Con 05.20 Terra nostra 2 - La speranza. Con Ana Paula Arosio.



06.00 Tg 5 Prima pagina

08.50 Tutti amano Raymond.

09.20 Il fidanzato di mia figlia.

11.00 Forum. Con Rita Dalla

13.40 My Life. Con Angela Roy

15.55 Speciale: Crimini bian-

16.00 Una mamma per amica.

Con Lauren Graham.

17.00 Invisibile per amore.

Di Helmut Metzger.

20.30 Veline. Con Ezio Greggio

18.50 Jackpot - Fate il vostro

Film Tv (commedia '05).

gioco. Con Enrico Papi.

la partecipazione di Nina

FILM

e Gerry Hungbauer e Joa-

Walter Sittler.

Chiesa.

chim Raaf.

16.55 Tg5 minuti

Senicar.

20.00 Tq 5

21.10

13.00 Ta 5

Con Ray Romano e Patri-

cia Heaton e Peter Boyle

e Doris Roberts e Brad

Garrett e Madylin Swee-

Film Tv (commedia '06).

Di Michael Kreihsl. Con

08.00 Tg 5 Mattina

> Mediterraneo Elogio da Oscar della fuga e della ribellione. Con Diego Abatantuono.

23.20 Dillo con parole mie. Film (commedia '03). Di Daniele Luchetti. Con Stefania Montorsi. 01.20 Tg 5 Notte

01.50 Veline. Con Ezio Greggio, Senicar. 02.30 Squadra Med - II corag-

sa Blasi 03.30 Tre nipoti e un maggiordomo. Con Brian Keith e Sebastian Cabot. 04.00 Tg 5

23.55 Prison Break. Con Wentworth Miller. 00.55 Studio Sport

la partecipazione di Nina 01.55 Talent 1 Player 02.20 Ciak Speciale gio delle donne. Con Ro-

04.40 Bye Bye Baby. Film (comschi e Carol Alti.

> Missione natura Repliche delle puntate precedenti. Con Vincenzo Ve-

squadra investigativa di

01.05 Grand Prix: Sintesi delle 01.00 Tg La7 prove Sintesi delle pro-01.25 Star Trek: Deep Space le de Boer.

02.35 Squadra emergenza. Con Skipp Sudduth 04.15 Shopping By Night Tom Rooney. media '88). Di Enrico Oldoini. Con Luca Barbare-Alain Elkann.

23.05 Innocenza colposa. Film (thriller '92). Di Simon Moore. Con Liam Neeson.

Nine. Con Avery Brooks e Rene Auberionois e Nico-02.25 Alla corte di Alice. Con Cara Pifko e Michael Hea-

ley e Michael Murphy e 03.25 Due minuti un libro. Con 03.30 CNN News

che i morti lo fanno Con Manuel Cortez.

> Maial Zombie - An-

22.40 La ragazza del lago. Film (thriller '07). Di Andrea Molaioli. Con Valeria Golino e Toni Servillo. 00.20 Blades of Glory. Film

(sportivo '07). Di Josh Gordon e Will Speck. Con Will Ferrell. 01.55 Black Book. Film (guerra '06). Di Paul Verhoeven. Con Carice van Houten e

Sebastian Koch. 04.45 Sweet Sweet Marja, Film (commedia '07). Di Angelo Frezza. Con Maria Grazia Cucinotta.

SKY SKY 3

08.15 In fuga con il bandito. Film (drammatico '04). Di Alain Berberian. 10.20 Scappo dalla città - La vita, l'amore e le vacche. Film (commedia '91) 12.20 Hocus Pocus. Film (fanta-

stico '93).

matico '06).

23.15 Una bracciata per la vitto-

01.00 Quicksilver - Soldi senza

02.50 La nemica della porta ac-

ria. Film (drammatico '04).

fatica. Film (drammatico

canto. Film Tv (thriller '06).

13.35 Shutter, Film (horror '04). 14.00 Più grande del cielo. Film 15.15 Il mistero della casa sulla (commedia '05). Di Al Corcollina. Film (horror '00). 16.55 Breach. Film (drammatico 15.50 Quattro amici e un matri-'07). Di Billy Ray. Con monio. Film (commedia Chris Cooper '06). Di C. Graham. 17.35 Quicksilver - Soldi senza

18.50 Déjà - vu - Corsa contro il tempo. Film (fantascienfatica. Film (drammatico 21.00 Foolproof. Film (azione 19.25 La nemica della porta ac-'03). Di William Phillips. canto. Film Tv (thriller '06). 22.45 Johnny Mnemonic. Film 21.00 II velo dipinto. Film (dram-(fantascienza '95).

> 00.25 Il mistero della casa sulla collina. Film (horror '00). 02.05 Kilómetro 31. Film (horror 03.55 Lady Emanuelle. Film (ero-

05.25 Minuti contati. Film (thril-

23.00 TV TRANSFRONTALIERA

20.50 IL MIO TEMPO FELICE. Film.

09.00 Tappa di Viareggio: 18 par-10.00 Campionato italiano di Se-

11.45 Community Shield: Manchester Utd. - Portsmouth 13.30 Tappa di Trapani: 2ª parte 14.30 Futbol Mundial 15.00 Numeri Serie A 15.30 Fan Club Roma: Lazio

rie A: Lazio - Roma

Roma 16.00 Fan Club Napoli: Napoli Fiorentina 16.30 Fan Club Lazio: Lazio Roma

17.00 Fan Club Juventus: Empoli - Juventus 17.30 Fan Club Milan: Milan Sampdoria 18.00 Fan Club Inter: Genoa - In-

20.00 Gladia Goal 21.00 Amichevole: Benfica - In-23.00 Speciale 2008 00.30 Bundesliga: Bayern Mona-

co - Amburgo

18.30 Speciale 2008

19.30 Sport Time

07.00 Wake Up! 09.00 Summerhits 12.30 MTV 10 of the best 13.30 TRL on Tour. Con Elena Santarelli e Carlo Pastore.

14.30 Black Box. Con France-

sco Mandelli. 15.00 Nana 15.30 Inuyasha 16.05 Summerhits 18.00 Flash 18.05 MTV 10 of the best 19.00 Flash 19.05 TRL on Tour. Con Elena

20.00 Flash 20.05 Making the Band 21.00 Real World: Hollywood 22.00 Punk'D. Con Ashton Ku-22.30 Flash 22.35 That's Amore 23.30 The X - Effect 00.00 Happy Tree Friends

00.30 Brand: New. Con Alex In-

fascelli.

03.00 Insomnia

05.40 News

01.30 Into the Music

Santarelli e Carlo Pastore.

ALL MUSIC

06.30 Star Meteo News 09.30 Rotazione musicale 12.00 Selezione balneare

12.55 All News 13.00 Inbox 2.0 15.00 All Muisc Loves... 16.00 Rotazione musicale 16.55 All News 17.00 Rotazione musicale 18.00 Weblist

18.55 All News

20.00 Blister. Con Albertino. 20.30 Inbox 2.0 21.30 Cash - Viaggio di una banconota 22.30 Modeland. Con Jonathan Kashanian.

19.00 Classifica ufficiale di...

Con Lucilla Agosti.

23.30 Selezione balneare

00.30 All Night

TELEVISIONI LOCALI ■ Telequattro

09.05 A.com - Automobilissima 09.25 Documentario sulla natu-

10.30 Le sinfonie di Mozart 12.35 L'inferno 12.45 Scivolando sull'onda 13.05 Rotocalco Adn Kronos 13.35 La grande musica classi-

15.00 Il meglio di... 1x1 giovani in diretta. 16.40 A.com - Automobilissima 17.00 K 2 19.10 La grande musica sinfo-

14.00 Documentario sulla natu-

20.20 Detective per amore. Con Deborah Adair e Anthony Franciosa e Anne Jeffreys. 21.10 Incontri al Caffè de la Versiliana 23.05 Attacco al sistema. Film

00.35 I dongiovanni della Co-

sta Azzurra. Film (comme-

azione '99).

dia '63).

Capodistria

13.45 Programmi della giornata 14.00 Tv Transfrontaliera - TG R F.V.G. 14.20 Euronews

14.35 Passi furtivi in una notte boia - Zelmaide. Film (commedia '76). Di Vincenzo Rigo. Con Carmen Villani e Walter Chiari e Carlo Croccolo e Gianni Cavina. 16.00 Artevisione

17.30 Fanzine 18.00 Programmi in lingua Slo-19.00 Tuttoggi

16.30 Viaggio in Germania: Lip-

19.20 29esime Olimpiadi di Pechino - Sommario 21.30 L'universo è 22.00 Tuttoggi 22.15 Mappamondo

22.45 Spezzoni d'archivio 23.30 Portole 23.50 Tuttoggi 00.05 Primorska Kronika 00.25 Tv Transfrontaliera - TG R

Tvm - Odeon Tv

08.00 In tempo reale 09.00 Triesteoggi mattina 09.15 Televendite 10.20 Tvm News Regione 12.30 Odeon News 12.55 In tempo reale 14.00 La tv delle libertà

15.00 Televendite

19.45 Triesteoggi 20.00 II campionato dei campioni. Con Roberta Del Rosso. 21.00 Dritto al cuore

21.30 Cold Squad. Con Julie

Stewart e Jay Brazeau e

19.00 Viaggione / Cucinone

Mivhael Hogan e Joy Tan-22.30 Se solo sapessi - Intime rivelazioni. Con Simona 23.40 Triesteoggi Night News

L'oroscopo di Radio Punto Zero; 7.50: Rassegna stampa; 8.00: News: 8.05: Arrivano i mostri: 8.50: Meteomont e meteomar: 9.05: L'oroscopo di Radio Punto Zero: 9.10: L'impiccione viaggiatore; 9.30: Rassegna stampa; 10.00: News; 10.15: Ton sue ton weekend; 10.45: Meteo; 11.00: News; 11.50: Meteomont e meteomar; 12.00: News; 12.15: Le ricette di docle, salato o piccante; 12.30: Meteo; 13.00: News; 13.05: Calor latino; 15.00: Hit 101; 16.00: News; 16.45: Meteo; 17.00: News; 17.50: Meteomont e meteomar; 18.00: News; 18.30: Meteo; 19.00: News; 19.05: Arrivano i mostri; 19.45: L'oroscopo di Radio Punto Zero; 20.00: Calor latino; 22.00: Hit 101.

PICCOLA MOSTRA DI MACCHINE AMERICANE D'EPOCA LOC. S. BARBARA 43 - MUGGIA - TRIESTE, PER INFORMAZIONI CHIAMARE LO 040 271099 La "PIGNATA" vista sul golfo di Trieste, ampio giardino, ampio parcheggio, pista da ballo esterna e sala interna, griglia carne e pesce, aperto tutto l'anno ORE 18:00 apertura locale, mostra di dischi ed alcuni oggetti appartenuti al KING, projezione di filmati su grande schermo, CHEVROLET, CADILLAC, ORE 21:00 OSCAR IN CONCERT CON LA "FLAMING STARS BAND"

RITORNA VENERDI' 15 AGOSTO ALLA "PIGNATA"

Un caporale dell'Esercito tra le aspiranti «veline»

porale dell'esercito tra le aspiranti «Veline» di Canale 5. La quarantasettesima concorrente, che è stata incoronata l'altra sera nel corso della puntata del programma estivo di Antonio Ricci condotto da Ezio Greggio, si chiama Marianna

Bafunno, è nata a Bari il 18 settembre 1989 ma abita a Milano, ed è stata una delle prime donne a entrare nell'Esercito italiano, dal quale si è congedata da pochi mesi con il grado di capora-



Marianna, il caporale-velina

«Mi sono voluta mettere alla prova», racconta soddisfatta Marianna. «Era importante fare questo passo per me stessa, perchè sono molto timida, sensibile, eppure ce l'ho fatta! In 322 donne al Centro Addestramento Reclute di Ascoli Piceno abbiamo ricevuto il tipico addestramento maschile, poi sono stata destinata a Milano.

ROMA C'è anche un ca- Ho scelto poi di lasciare l'Arma perchè le successive missioni sarebbero diventate molto più impegnative».

«Fin da piccola, però confessa - sognavo il mondo della televisione, facevo le sfilate davanti agli specchi di casa. E ho partecipato molte volte come pubblico

negli studi televisivi, proprio per poter vedere vicino questo mondo e sono stata anche a 'Striscia la Notizia" dove ho conosciuto le veli-Questa ne. corona per me è un socome gno,

tutta questa

esperienza». Intanto, lo show estivo condotto da Ezio Greggio prosegue con successo. Su Canale 5 «Veline» è in questi giorni il programma più visto della giornata eccetto lo sport, con le Olimpiadi di Pechino che monopolizzano parte del palinsesto televisivo. Ieri sera «Veline» ha superato i tre milioni di telespettatori con uno share del 21,89 per cento.

VI SEGNALIAMO

DIANI

RAIUNO ORE 15.30 VIAGGIO TRA I LAMANTINI IN-

«Quark Atlante» si occuperà oggi dei lamantini dell'India occidentale. Ad attirare questi animali, in inverno, a 100 metri di profondità è la temperatura dell'acqua, calda grazie alle polle sorgive del fondale marino.

RAIUNO ORE 14.00 **VIAGGIO A CAPRI**

Sarà dedicata a Capri la puntata di Lineablu. Con Rosalba Giugni, presidente di Mare Vivo, Donatella Bianchi affronterà il tema della duplice anima di Capri, una chiassosa, l'altra contemplativa. Tra i servizi in programma, i fondali vicino i Faraglioni.

RAITRE ORE 13.00 **DE GASPERI E TOGLIATTI**

Biografie parallele di due politici opposti: Alcide De Gasperi e Palmiro Togliatti, Dc e Pci, alle prese con l'Italia da ricostruire dopo il 1945. Se ne parlerà nella puntata di «Correva l'anno» dal titolo «Nemici che collaboraro-

RAIUNO ORE 7.00

no».

GRADO E MARANO IN TV

Nella puntata di «Sabato e Domenica Estate...» condotta da Elisa Isoardi e Attilio Romita andranno in onda due servizi di promozione turistica in Friuli Venezia Giulia a Marano e Grado. Verrà raccontata la loro storia, i costumi, le tradizioni e i divertimenti.

I FILM DI DOMANI

IL TESTIMONE PIÙ PAZZO DEL MON-

di Herbert Ross, con Steve Martin, John Cusack, Rick Moranis.

GENERE: COMMEDIA (Usa, 1990)

RAITRE 17.15

Vinnie Antonelli, deciso a collaborare con la giustizia, è un mafioso italo-americano che viene sistemato sotto falso nome in una cittadina della California. Lo accudisce un goffo agente occhialuto. Divertente commedia.

UN SACCO BELLO

di Carlo Verdone, con Carlo Verdone, Mario Brega, Renato Scarpa.

GENERE: COMMEDIA (Italia, 1980)

CANALE 5 10.30

Un bulletto sta per partire con un amico per la Polonia, in cerca di facili congressi carnali. Un capellone in tunica bianca distribuisce volantini dei Bambini di Dio. Un giovanotto mammone è agganciato da una bella spagnola. Verdone re-

gista al servizio di Verdone attore.

LA PRESIDENTESSA

di Luciano Salce, con Johnny Dorelli, Vittorio Caprioli, Luciano Salce. GENERE: COMMEDIA (Italia, 1967)

> 9.05 RETE 4

Capitata in casa del magistrato che l'ha censurata, una soubrette viene scambiata per sua moglie, seduce il ministro di Grazia e Giustizia, è costretta a sposarlo e a debuttare come danzatrice classica. Buon cast di attori, ma la regia è mediocre.

08.35 Grandi uomini per gran-

09.00 Mermaid Melody - Princi-

09.30 Il laboratorio di Dexter

10.45 H2O: Just Add Water.

13.55 Grand Prix: GP della Re-

Ceca - Prove MotoGp

15.05 Grand Prix: GP della Re-

pubblica Ceca - Prove Mo-

toGp GP della Repubblica

pubblica Ceca - Prove

125cc GP della Repubbli-

pubblica Ceca - Prove

250cc GP della Repubbli-

ca Ceca - Prove 250cc

16.10 Charlie II - II mio amico

19.05 La famiglia Addams 2.

Film (commedia '93).

FILM

a 4 ruote. Film Tv.

17.55 A casa di Fran.

18.30 Studio Aperto

> Waterworld

02.05 Ciak Speciale

02.15 Shopping By Night

18.20 Mr. Bean.

21.10

ca Ceca - Prove 125cc

15.20 Grand Prix: GP della Re-

pesse sirene

09.45 Scuola di polizia

11.20 Più forte ragazzi.

13.25 Grand Prix Moto

12.25 Studio Aperto

13.00 Studio Sport

10.15 Yu - gi - oh GX

10.40 Bernard

16.05 Tgcom

di idee

06.00 Tg La7

07.25 Omnibus estate 2008.

ne avvocati.

09.20 L'intervista

12.30 Tg La7

12.55 Sport 7

20.00 Tg La7

21.10

> Jack Frost

00.55 Tg La7

Nuove indagini per il de-

tective Frost (David Ja-

23.05 Intrighi e piaceri a Baton

01.20 Deadwood. Con Keith

e Powers Boothe.

02.20 Angels in America. Con

e Emma Thompson.

Rouge. Film (thriller '88).

Di Rafael Moleon. Con

Victoria Abril e Carmen

Maura e Antonio Bande-

ras e Angel de Andrés Lo-

Carradine e Timothy

Olyphant e Ian McShane

Al Pacino e Meryl Streep

08.25 The Practice - Professio-

09.50 I segreti dell'archeologia

10.30 A Christmas Story - Una

storia di Natale. Film

(commedia '83). Di Bob

Clark. Con Melinda Dillon

e Darren McGavin e Peter

Billingsley e Scott Schwar-

Film (azione '78). Di Er-

nest Pintoff. Con Joe

Lewis e Donald Pleasence

e Barbara Bach e Chri-

truffa. Con Adrian Lester.

tà sommersa. Film (av-

ventura '69). Di James

Hill. Con Robert Ryan e

Luciana Paluzzi e Chuck

TELEFILM

Connors e Bill Fraser.

20.30 Doctorology. Con Leslie

tz e R.D. Robb.

13.00 Il trucco e l'anima

stopher Lee.

14.00 Nel mirino del giaguaro.

16.00 Hustle - I signori della

18.00 Il capitano Nemo e la cit-

IL CAPITANO NEMO E LA CITTÀ SOMMERSA

di James Hill, con Luciana Paluzzi, Robert Ryan, Chuck Connors.

GENERE: AVVENTURA (G. B., 1969) LA 7

18.00

Sei superstiti di un naufragio sono raccolti da un misterioso sommergibile e sono trasferiti in una città subacquea. Film d'avventura di buona fattura.

LA FAMIGLIA ADDAMS 2

di Barry Sonnenfeld, con Christina Ricci, Christopher Lloyd, Raul Julia. GENERE: COMMEDIA (Usa, 1993)

> ITALIA 1 19.05

Novità in casa Addams: Morticia e Gomez hanno un nuovo pupo, lo zio si fa abbindolare da una popputa governante e la piccola Mercoledì trova un fidanzatino. Alto livello degli effetti speciali, ottimo duetto Huston-Julia, ma il risultato conferma la regola: i seguiti deludono.

MONSIEUR IBRAHIM E I FIORI DEL CORA-

di François Dupeyron, con Omar Sharif, Pierre Boulanger, Isabelle Adjani. GENERE: DRAMMATICO (Francia, 2003)

RAIUNO

Parigi, anni '60. Momo ha undici anni e vive solo con un padre depresso e taciturno. Il ragazzino stringe amicizia con Ibrahim, il proprietario arabo della drogheria del quartiere ebraico. Film toccante, con ottimi attori.

sky sky i

co '07).

(guerra '06).

scienza '07).

media '04).

15.35 Loading Extra

maniaco

(thriller '07).

17.25 Loading Extra

18.50 Loading Extra

19.00 Sky Cine News

Jenna Fischer.

20.50 Loading Extra

21.00

> Vacancy

22.25 Loading Extra

00.05 Loading Extra

00.15 Sky Cine News

(guerra '06).

grafico '06).

ckinsale.

Horror vacanziero, teso e

minimale. Con Kate Be-

22.35 Una vacanza indimenti-

ly e Amanda Peet.

00.35 Giovani aquile. Film

02.55 Sweet Sweet Marja. Film

04.35 lo e Beethoven. Film (bio-

cabile. Film (commedia

'98). Di Andres Heinz.

Con Elon Gold e Jean

Louisa Kelly e Michael Kel-

07.50 Giovani

06.25 lo, l'altro. Film (drammati-

10.10 Transformers. Film (fanta-

12.35 Vacancy. Film (thriller

14.05 Maial Zombie - Anche i

15.40 Gianni Canova - II cine-

15.50 La ragazza del lago. Film

17.35 I segreti per farla inna-

morare. Film (commedia

'05). Di Chris Hall. Con

Brad Hunt e Harland Wil-

(sportivo '07). Di Josh Gor-

don e Will Speck. Con Will

Ferrell e Jon Heder e Will

Amett e Amy Poehler e

FILM

liams e Lauren Graham.

19.20 Blades of Glory. Film

'07). Di Nimród Antal. Con

Kate Beckinsale e Luke

morti lo fanno. Film (com-

Wilson e Frank Whaley.

aquile. Film

6.00: Capital Summer; 7.00: News (dalle 7.00 alle 20.00);

RADIO DEEJAY

7.00: Laura Antonini; 9.30: Due a zero; 12.00: Deejay Podcast; 15.00: Deejay Summertime; 18.00: Zona Ceccarini -L'Happy Hour di Radio Deejay; 20.00: Radio Random; 22.00: Deejay night pt.1 - Computer Musik; 23.00: Deejay night pt.2 - Slave to the rythm; 24.00: Deejay night pt.3 -The Bob Sinclar Show; 1.00: Deejay night pt.4 - House Nation; 2.00: Deejay Night pt.5; 3.00: Deejay night pt. 6; 4.00:

RADIO CAPODISTRIA 06.00-08.00: Radiosveglia; Buongiorno da Radio Capodistria - Almanacco; 06.15: Notizie; Meteo e viabilità; 06.25: Granelli di storia; 06.30: Presentazione mattinata radiofonica; 06.40: Cappuccino e Brioche; 07.00: Anticipazioni Gr; 07.13: Meteo e viabilità; 07.15: Il giornale del mattino; 08.00-10.30: Calle degli Orti Grandi - estate; 08.05: Le stelle di Elena; 08.10: Un libro per l'estate; 08.30: Notizie; Prima pagina; Meteo e viabilità; 08.35: Locandina; 08.40: La canzone della settimana; 09.00: Prosa; 09.30: Notizie; Meteo e viabilità; 09.35: Sabato insieme; 10.00: Strada facendo; 10.25: Programmi TV; Chiusura; 10.30: Notizie; Meteo e viabilità; Il tempo sull'Adriatico; 10.33-12.28: Radio fuori (replica); 11.30: Notizie; Meteo e viabilità; 12.00: Anticipazioni Gr; 12.28: Meteo e viabilità; 12.30: I fatti del giomo; 13.00: La canzone della settimana; 13.30: Notizie; Meteo e viabilità; 13.35: Sigla single; 13.40: I sempreverdi del solleone; 14.00: Slot parade; Caldo polare (alternato); 14.30: Noti-

23.00: In orbita; 24.00-06.00: Collegamento Rsi.

RADIOATTIVITA

7-8: Drive Time; 8-10: Buongiomo con Paolo Agostinelli;

Sabato e domenica Pomeriggio sportivo radiocronache calcio/basket aggiomamenti squadre locali/ aggiomamenti da

RADIO PUNTO ZERO

7.00: News; 7.10: Meteo; 7.15: Almanacco del giorno; 7.45: L'oroscopo di Radio Punto Zero; 7.50: Rassegna stampa; 8.00: News; 8.05: Arrivano i mostri; 8.50: Meteomont e meteomar; 9.05: L'oroscopo di Radio Punto Zero; 9.10: L'impiccione viaggiatore; 9.30: Rassegna stampa; 10.00: News; 10.15: Ton sue ton weekend; 10.45: Meteo; 11.00: News; 11.50: Meteomont e meteomar, 12.00: News; 12.15: Le ricette di docle, salato o piccante; 12.30: Meteo; 13.00: News; 13.05: Ca+lor latino; 15.00: Hit 101; 16.00: News; 16.45: Meteo; 17.00: News; 17.50: Meteomont e meteomar; 18.00: News; 18.30: Meteo; 19.00: News; 19.05: Arrivano i

06.00 Euronews 06.10 Incantesimo 9. 07.00 Sabato & Domenica Esta-

lio Romita. 09.15 Roadway for Africa. Con Emerson Gattafoni e Valeria Cagnoni. 10.05 Appuntamento al cine-

10.15 Un ciclone in convento. 11.45 Lady Cop. 12.40 La signora in giallo. Con Angela Lansbury.

13.30 Telegiornale 14.00 Lineablu. Con Donatella Bianchi. 15.30 Quark Atlante - Immagi-

ni dal pianeta 16.15 Overland 11 - Itala. La grande sfida 17.00 Tg 1 17.15 A sua immagine. Con Francesca Fialdini e Bene-

detta Rinaldi. 17.30 A sua immagine - Le ragioni della speranza. Con Padre Raniero Cantalamessa.

17.45 Il Palio di Siena 20.00 Telegiornale 20.30 Rai Sport 20.35 Supervarietà



> lo & tu

Continua la serie di film bollywoodiani. Con Saif Ali

23.25 Tg 1 23.30 Le note degli angeli. 00.40 L'appuntamento. 01.15 Tg 1 - Notte 01.25 Che tempo fa 01.30 Estrazioni del Lotto

01.35 Appuntamento al cine-01.40 Monsieur Ibrahim e i fiori del Corano. Film.

05.15 SuperStar RiparaTorti. 05.50 Agenzia

03.10 Pioggia sporca 03.45 The Grudge. Film (horror

06.00 Rai Sport 08.00 Tg 2 Mattina 08.20 Tg Olimpico te. Con Elisa Isoardi e Atti-

RAIDUE

09.00 Tg 2 Mattina 10.00 Olimpiadi di Pechino 2008: Finali Finali 10.30 Tg 2 Mattina L.I.S. 12.00 Tg Olimpico

minile 13.00 Tg 2 Giorno 15.20 Olimpiadi di Pechino

16.50 Tg Olimpico ana Uomini: Usa - Spa-

> Olimpiche emozioni

Analisi e commenti dei

principali eventi sportivi

00.55 Appuntamento al cine-

01.30 Olimpiadi di Pechino

04.00 Olimpiadi di Pechino

2008: Finali Finali

Maratona finale

2008: Maratona finale

della giornata.

23.15 Tg 2

00.50 Meteo 2

01.00 Rai Sport

03.55 Tg Olimpico

SPORT

18.00 Tg 2

20.30 Tg 2 20.30

21.00

08.30 Olimpiadi di Pechino garia Uomini: Italia - Bul-

12.05 Olimpiadi di Pechino

squadre femminile Finale fioretto a squadre fem-

nali Qualificazioni e fina-17.00 Olimpiadi di Pechino 2008 Uomini: Usa - Spa-

17.50 Olimpia Magazine. Con Franco Lauro e Ivana Vac-

20.25 Estrazioni del Lotto

2008 Uomini: Italia - Bul-

2008: Finale fioretto a

2008: Qualificazioni e fi-

06.00 Fuori orario. Cose (mai) viste. Con Enrico Ghezzi. 07.00 Art News 07.50 Magazzini Einstein 08.00 Diario di famiglia.

08.30 Explora Science Now! 09.00 Dio, come ti amo. Film 10.45 II mondo di Stefi 11.15 Il videogiornale del Fantabosco

12.00 Tg 3 12.15 Tg 3 Saluteinforma 12.30 TGR - L'Italia de il settimanale 13.00 Correva l'anno

14.20 Tg 3 14.45 TGR Speciale Leonardo 15.15 Totò ospite a Studio Uno 1965 15.30 Made in America. Film

17.15 II testimone più pazzo del mondo. Film. 18.50 L'approdo - 1966 18.55 Meteo 3 19.00 Tg 3

19.30 Tg Regione

20.00 Blob

20.30

> II grande sentiero

Karl Malden.

23.20 Tg Regione

23.10 Tg 3

01.00 Tg 3

Western classico. Con

23.30 Squadra antigangsters. Film (commedia '79).

01.10 Appuntamento al cinema

01.20 Fuori orario. Cose (mai)

■ TRASMISSIONI

20.25 L'ANGOLINO

IN LINGUA SLOVENA

20.30 TGR - VANGELO VIVO

23.00 TV TRANSFRONTALIERA

18.40 TV TRANSFRONTALIERA

viste. Con Enrico Ghezzi.

14.00 Tg Regione

RETEQUATTRO

06.25 Tg 4 Rassegna stampa 06.40 Vita da strega. 07.10 Mediashopping 07.40 Tre minuti con Mediashopping 07.45 | Robinson.

08.15 T.J. Hooker. 09.05 La presidentessa. Film (commedia '77). 11.30 Tg 4 - Telegiornale 11.40 Fornelli d'Italia.

13.30 Tg 4 - Telegiornale 14.00 Nero Wolfe: Ospiti indesiderabili. Film Tv (giallo 16.00 Psych. Con James Roday e Dulé Hill e Corbin Bern-

12.30 Doc. Con Billy Ray Cyrus.

sen e Maggie Lawson e Timothy Omudson. 18.00 Donnavventura 18.55 Tg 4 - Telegiornale 19.35 leri e oggi in Tv 19.50 Renegade. Con Lorenzo Lamas e Branscombe Richmond e Kathleen Kin-

nell.

21.30

FILM

mont e Stephen J. Can-

CANALE 5

06.00 Tg 5 Prima pagina 08.00 Tg 5 Mattina 08.50 Le strategie dei predatori 09.30 Circle of Life. 10.30 Un sacco bello. Film

13.00 Tg 5 13.40 Everwood. Con Treat Wil-14.40 Speciale: Distretto di po-

(commedia '80).

14.45 E poi c'è Filippo. Con Giorgio Pasotti e Neri Marcorè e Riccardo Garrone e Chiara Conti e Ivano Marescotti e Valeria Ciangottini e Iris Peynado e Serra Yilmaz e Alberto Molinari.

16.30 Speciale: Crimini bian-

16.40 Nati ieri. Con Sebastiano Somma e Vittoria Belvedere e Lina Sastri e Ettore Bassi e Sonia Aquino e Barbara Rizzo. 17.40 Papà ho trovato un ami-

Di Howard Zieff. Con Dan Aykroyd e Macaulay Culkin e Anna Chlumsky e Jamie Lee Curtis. 20.00 Tg 5 20.30 Veline.

co. Film (commedia '91).



> Ciao Darwin Due nuovi episodi. Con

00.15 II commissario Moulin. Con Yves Renier e Clément Michu e Guy Monta-

02.15 Tg 4 Rassegna stampa 02.30 leri e oggi in Tv special 04.10 Mediashopping 04.25 Blue Murder. Con Maria del Mar e Joel Keller e Jeremy Ratchford e Mimi Kuzyk e Danielle Bouffard e John Boylan e David Ei-

sner e Kathleen Laskev.

05.25 Terra nostra 2 - La spe-

> Criminal intent

Vincent D'Onofrio.

VARIETÀ



lis e Luca Laurenti.

e Joe Cobden. 01.00 Tg 5 Notte 01.30 Veline. Con Ezio Greggio,

Senicar. 02.00 Mediashopping 02.10 Tg 5 02.40 Mediashopping 02.55 Effetto notte. Film (commedia '72). 05.25 Tre minuti con



Repliche delle puntate precedenti. Con Paolo Bono-

24.00 Angelàs Eyes. Con Abigail Spencer e Lyrig Bent

la partecipazione di Nina

Richard Goon. diashopping 05.30 Tg 5

23.40 Boa vs. Python, Film Tv (fantascienza '04). 01.35 Studio Sport

Avventurosa epopea ac-

quatica. Con Kevin Ko-

02.40 L'ultima sfida (Il ragazzo dal kimono d'oro). Film Tv (azione '92). Di Larry Ludman. Con Christopher

Alan e Dorian D. Field e 04.20 Vacanze ai Caraibi (Il ragazzo dal kimono d'oro). Film Tv (azione '92). Di Larry Ludman. 05.50 Studio Sport

03.20 CNN News

ri, le ceramiche

14.00 Classifica ufficiale We-10.30 Le sinfonie di Mozart blist. Con Luca Fiamen-15.00 The Club 16.00 Selezione balneare

16.55 All News 17.00 Rotazione musicale 18.00 Weblist 18.55 All News Kashanian.

20.00 Inbox 2.0

22.00 m2 All Shock. Con Provenzano Dj. 24.00 The Club 01.00 All Night

21.00 Flycase. Con Lucilla Ago-

09.35 La grande musica sinfo-

12.35 L'inferno 12.45 L'ape regina 13.30 Viva le vacanze! 13.50 Mosaico

15.20 Detective per amore. 16.40 II notiziario meridiano 17.00 K 2 19.00 A.com - Automobilissima 19.30 Il notiziario serale e

nale. Film (drammatico '39). 22.35 Montefiore Conca 23.00 II notiziario notturno 23.30 Incontri al Caffè de la Versiliana 01.30 Il notiziario notturno

Capodistria

14.00 Tv Transfrontaliera - Tg R F.V.G. 14.20 Euronews 14.30 Mappamondo 15.00 29esime Olimpiadi di Pe-

mifinale Un incontro di semifinale 17.00 L'universo è... 17.30 Fuori servizio 18.00 Programmi in lingua Slo-

chino: Un incontro di se-

19.00 Tuttoggi 19.20 Domani è domenica 19.30 29esime Olimpiadi di Pechino - Sommario 21.30 L'appuntamento di Rebeka Legovic 22.05 Tuttoggi

22.20 29esime Olimpiadi di Pe-

chino: Stati Uniti - Spa-

ana Stati Uniti - Spagna

23.45 Alpe Adria 00.15 Tuttoggi 00.30 Primorska Kronika 00.50 Tv Transfrontaliera - TG

08.00 Cold Squad. Con Julie

■ Tvm - Odeon Tv

Stewart e Jay Brazeau e Mivhael Hogan e Joy Tan-09.00 Triesteoggi mattina 09.15 Televendite 10.20 Tym News Regione

12.35 Circumlavorando

13.30 NU - Wrestling Evolution 14.00 Rondò. Con Roberto Mice-

12.55 Yellow. Con Elisa Stefana-

14.30 Blue Sport 19.30 Magica la notte. Con Andrea Sessa e Revfashon e Daniele e Assunta. 20.00 Il campionato dei cam-

21.30 Iride, il colore dei fatti. Con Lamberto Sposini. 23.40 Rotocalchi vari 02.30 Trasmissioni in digitale terrestre

20.35 Circumlavorando

RADIO 1

GR Regione; 7.36: Pechino 2008; 8.00: GR 1; 8.30: GR 1 Sport; 8.40: Inviato speciale; 9.00: GR 1; 9.46: Radio1 Musica; 10.00: GR 1; 10.05: Pechino chiama Roma; 11.00: GR 1; 12.00: GR 1; 12.10: GR Regione; 12.33: La cucina e il potere; 13.00: GR 1; 13.45: Magazine; 13.55: Sabato sport; 14.33: Pechino chiama Roma; 14.40: Moto Grand Prix; 15.03: GR 1; 17.00: GR 1; 17.05: Sabato sport; 19.00: GR 1; 19.22: Ascolta, si fa sera; 19.24: In Europa; 21.00: GR 1; 21.06: Radio 1 Music Club; 23.00: GR 1; 24.00: Il giornale della mezzanotte; 0.23: Pechino 2008; 0.40: Stereonotte; 1.00: GR 1; 2.00: GR 1; 3.00: GR 1; 3.05: Pechino chiama Roma; 4.00: GR 1; 5.00: GR 1; 5.30: Il Giornale del mattino; 5.45: Bolmare; 5.50: Oggi Duemila: La Bibbia.

6.00: GR 1; 6.05: Pechino chiama Roma; 7.00: GR 1; 7.20:

RADIO 2

6.00: Il Cammello di Radio2; 6.30: GR 2; 7.00: Che bolle in pentola; 7.30: GR 2; 7.54: GR Sport; 8.00: Catersport Olimpaide; 8.30: GR 2; 8.45: Carpadiem; 10.00: Sidecar; 10.30: GR 2; 11.30: Vasco De Gama; 12.30: GR 2; 12.48: GR Sport; 13.00: Tutti i colori del giallo; 13.30: GR 2; 13.35: Catersport Olimpiade: 15.30: GR2: 16.00: Ottovolante: 17.30: GR 2; 18.00: Hit Parade; 19.30: GR 2; 19.52: GR Sport; 20.00: Libro oggetto; 20.35: I concerti di Radio2; 21.30: GR 2; 22.30: Frans Club; 24.00: Due di notte; 2.00: Radio2 Re-

RADIO 3

6.00: Il Terzo Anello Musica: 6.45: GR 3: 7.15: Prima Pagina; 8.45: GR 3; 9.00: Il Terzo Anello Musica; 9.30: Uomini e profeti. Letture; 10.15: Il Terzo Anello Musica; 10.45: GR 3; 10.50: Il Cammino; 11.50: I concerti del mattino; 13.00: Il dottor Djembé; 13.45: GR 3; 14.00: Il Terzo Anello Musica; 15.00: Radio3 Suite. Prima fila; 16.45: GR 3; 16.50: Sabato in Concerto; 18.45: GR 3; 19.00: Radio3 Suite. Prima Fila; 19.50: Radio3 Suite. Festival dei Festival; 20.00: Il Cartellone; 24.00: Esercizi di memoria; 2.00: Notte Classica.

RADIO REGIONALE

Programmi in lingua slovena: 7.58: Apertura; 7.59: Segnale orario; 8.00: Gr mattino; segue: Calendarietto; 8.30: Primo tumo; segue: Playlist; 11.15: Studio D: Alla scoperta del cinema - Le sfide dell'uomo mdoemo; segue: Playlist; 12.59: Segnale orario; 13.00: Gr ore 13; segue: Lettura programmi; 13.20: Musica corale: Primorska poje; segue: Playlist; 14: Notiziario e cronaca regionale; 14.10: Onda giovane; 17.10: Arcobaleno: Libro aperto: Kazuo Ishiguro «Quel che resta del giorno» (8.a pt.) 18.00: Avvenimenti culturali; 18.59: Segnale orario; 19.00: Gr della sera; Segue: Lettura programmi; segue: Musica leggera slovena; 19.35; Chiusura.

RADIO CAPITAL

0.00: Time machine.

Sunday Moming.

zie; Meteo e viabilità - Il tempo sull'Adriatico; 14.40-15.00: L'architetto danzante; 15.28: Meteo e viabilità; 15.30 I fatti del giorno; 16.00-18.00: E...state freschi; Hot hits; 16.30: Notizie; Meteo e viabilità; 17.30: Notizie; Meteo e viabilità; 18.00: London calling; 18.30: Notizie; Meteo e viabilità; 18.45: Extra extra extra; 19.28: Meteo e viabilità; 19.30: Il giornale della sera; Rosso di sera (sport fuori Gr); 20.00-24.00: Radio Capodistria Sera; 20.00: Anima & corpo; 21.00: Sabato insieme; 21.40: Sigla single; 22.00: Prosa; 22.20: W l'estatel; 22.50: La canzone della settimana;

RADIO M20

04.00: Pure Seduction; 07.00: M to Go; 09.00: m2-all news; 09.05: Mib; 10.00: Gli Improponibili; 11.00: m2-all news; 11.05: Bip; 13.00: m2on line; 14.00: Zero Db; 15.00: Out of mind; 17.00: m2on line; 18.00: Gli Improponibili; 19.00: Real Trust; 20.00: Chemical Lab; 21.00: Tribe; 22.00: Star-

dust; 24.00: Stardust in Love; 01.00: In Da House

8.10: Disco News La proposta della settimana; 8.15: Almanacco; 8.20: In prima pagina; 8.30: L'AggiornaMeteo; 8.50: Gr Oggi notizie dal mondo; 8.55: Do you remember «La storia della musica»; 9.05: L'oroscopo segno per segno; 9.10: Disco News; 9.50: Gr Oggi notizie dal mondo; 9.55: Do you remember; 11: Mattinata News interviste e approfondimenti spettacolo, musica, gossip, teatro; 11.10: Disco News; 11.50: Gr Oggi Notizie dal Mondo; 11.55: Do you remember; 12.10: Disco News; 12.50: Gr Oggi Notizie dal Mondo; 12.55: Do you remember, 13-14: Rewind i grandi successi degali anni '70-'80; 13.15: Gr Oggi notizie locali; 14-15: Fifty Fifty grandi successi internazionali e nazionali; 16-17: Club Radio e/o Se ci sei batti un colpo di rock; 16.10: Disco News; 17-20: Radioattività Music Box (Lookin'around) con Giovanni Aschinei una panoramica su quello che succede in regione con interviste e approfondimenti spazio cinema, concerti, libri, mostre, manifestazioni; 17.05: L'aggiorna Meteo; 17.10: Disco News; 17.50: Gr Oggi notizie nazionali; 17.55. Do you remember; 18.10: Disco news; 18.15: Gr Oggi notizie locali; 18.50: Notizie dal mondo; 18.55: Do you remember; 19.10: Disco News; 19.50: Gr Notizie dal Mondo; 20-0.00 The Factory (dai dancefloor di tutto il mondo); 0.00-7: Dal tramonto all'alba (musica a 360").

tutti i campi di gioco.

mostri; 19.45: L'oroscopo di Radio Punto Zero; 20.00: Calor latino; 22.00: Hit 101.

Con Diego Grazioli.

06.00 L'anno senza Babbo Natale. Film Tv (comm. '06). 07.35 Più grande del cielo. Film (commedia '05). 09.25 Speciale: Conversazione

con Laura Chiatti

Tv (commedia '05). 11.15 Sognando Beckham. Film (commedia '02). 13.10 Sky Cine News 13.30 Una bracciata per la vittoria. Film (dramm, '04). 15.15 II velo dipinto. Film

(drammatico '06). 17.25 Get Shorty. Film (commedia '96) 19.15 Hotel a cinque stelle. Film (commedia '06).

(commedia '06).

02.30 L'anno senza Babbo Na-

04.05 Equivoci d'amore. Film

Tv (commedia '05).

tale. Film Tv (comm. '06).

ler '96). 21.00 Norbit. Film (comm. '07). 22.50 Sognando Beckham. Film (commedia '02). 23.25 Prey - La caccia è aper-00.50 Il giorno + bello. Film ta. Film (avventura '07).

10.40 Johnny Mnemonic. Film (fantascienza '95). 12.20 Bandidas. Film (azione 09.45 Equivoci d'amore. Film

> 15.50 Loading Extra 16.00 Foolproof. Film (azione 17.30 Loading Extra

> 19.25 Minuti contati. Film (thril-20.50 Loading Extra 21.00 Apocalypto. Film (drammatico '06).

00.50 Loading Extra

01.00 Masters of Horror 02.00 Stesso mare stessa spiaggia. Film (commedia

SKY MAX 06.55 Breach. Film (drammatico 08.50 Narc - Analisi di un delitto. Film (drammatico '02).

13.55 II collezionista. Film (thril-

17.40 48 ore. Film (poliziesco

12.30 Premier League World 13.30 Studio Calcio internazio-

15.55 Premier League: Middle-18.00 Bundesliga: Bayern Mo-

19.30 Sport Time 20.00 Premier League: Arsenal Arsenal Bromwich Albion 22.00 Trofeo Gamper: Barcellona - Boca Junior Barcel-

lona - Boca Junior

00.30 Premier League: Sunder-

land - Liverpool

land - Liverpool Sunder-

24.00 Sport Time

SKY SKY SPORT

Arsenal Bromwich Albion

Monaco - Amburgo

Middlesbrough - Tot-

13.00 Gol Deejay Premier Lea-

13.40 Premier League: Arsenal - West Bromwich Albion sbrough - Tottenham

> naco - Amburgo Bayern West Bromwich Albion

07.00 Wake Up! 09.00 Summerhits 12.30 Hitlist Italia

16.05 Summerhits

16.00 Flash

15.00 Nana 15.30 Inuyasha

17.30 My Own 18.00 Flash 18.05 Star Wars 19.00 Mtv Ultrasounds 19.30 Mtv the Most Videos 20.00 Flash 20.05 Two A Days

21.00 Italo Americano. Con Fa-

24.00 Rob & Big. Con Rob Dyr-

dek e Chris Boykin.

bio Volo.

22.30 I Hate My 30's

23.00 MTV Cribs

02.00 Party Zone

04.00 Chill Out Zone

01.00 Yo!

Foto e Video

DEI LETTORI

ranza.

Con Carolina Di Domeni-

14.30 Why Can't I Be You

17.00 Operazione Soundwave.

11.30 Weblist 12.30 Inbox 2.0 12.55 All News 13.00 Inbox 2.0 13.30 Blister. Con Albertino.

06.30 Rotazione musicale

19.00 Modeland, Con Jonathan

TELEVISIONI LOCALI

■ Telequattro 08.50 Este, i paleoveneti, le tor-

13.10 Il notiziario meridiano 14.10 Qui Cortina

20.00 Affreschi 20.30 Il notiziario regione 20.55 Hanno fatto di me un crimi-

Annunci

VENDO & COMPRO Offerte e proposte

Sport Giovani DAL GIORNALE AL WEB

dagli studenti

Le pagine realizzate

Scuola

 CINEMA • METEO MULTIMEDIA - ASTE

FATTI - BORSA

Servizi ai lettori

www.ilpiccolo.it

Inviateci i vostri scatti

ve li pubblicheremo sul sito

SULLE NOTIZIE Intervenite inviandoci il vostro parere

Dite la vostra

dei quartieri Buche, disservizi ecc: segnalateci cosa non va

I malanni

dal Friuli Venezia Giulia

Mandateci le foto e la storia delle vostre squadre

pubblicate sul sito

PROMEMORIA

Domani resteranno chiusi al pubblico per l'intera giornata le biblioteche comunali e i musei letterari. Porte chiuse, di conseguenza, all'emeroteca di piazza

alle 11, in viale Miramare 32, nuovi dati

Domani gli operatori Goletta Verde (campagna di Legambiente) presenteranno

sulle qualità delle acque di balneazione delle province di Trieste, Gorizia e Udine e i risultati aggiornati dei prelievi Legambiente.

Hortis, alla sede di via Madonna del Mare,

alle sale della Quarantotti Gambini e

Petrarchesco.

Mattioni, e ai musei Sveviano, Joyce e



LA SVOLTA NEL CASO

Danese torna in libertà Accolta la tesi della difesa: niente truffe a enti pubblici

La decisione dei giudici del Riesame non ferma l'indagine: resta il nodo dell'indebito conseguimento di contributi

di CLAUDIO ERNE'

È libero Roberto Danese, il giornalista organizzatore di spettacoli e mostre, arrestato 11 giorni fa con l'accusa di aver truffato il Comune di Tri-este e altri enti pubblici. Lo ha deciso ieri nella tarda

mattinata il Tribunale del riesame presieduto da Raffaele Morvay. I giudici hanno accolto il ricorso del digna, e il loro «sì» alla liberazione dell'indagato è stato no-

tificato al giornalista nella sua abitazione di via principe di Monfort, dove Danese è stato «ristretto» negli ultimi 11 giorni e dove ieri era rientrato al termine dell'udienza.

Subito dopo la notifica Danese è stato «prelevato» da alcuni amici che, quasi a forza, l'hanno caricato su un'imbarcazione che ha preso il largo nelle acque del golfo. Il giornalista era spossato, lo stress lo aveva messo quasi in ginocchio ma è riuscito ad apprezzare il gesto di affetto. Un momento di serenità dopo tanto buio. Affrontare ora l'inchiesta sarà meno difficile.

L'indagine sui fondi pubblici ricevuti dall'associazione no profit "100 maestri" di cui Danese è presidente, comun-

buon affare, su cui pesa-

mi costi di ormeggio alla

banchina dell'Arsenale:

circa centomila euro

seguenza del disseque-

stro del relitto concesso

ieri dal Tribunale civile

ogni venti giorni.

no comunque gli altissi-

que non si ferma. Ma gli inqui-renti non potranno non tenere conto di quanto ha affermato il Tribunale del riesame deci-dendo di liberare il manager. I giudici in sintesi hanno detto che il giornalista non doveva essere privato della libertà. Non doveva finire in una cella del Coroneo, come aveva chiedel Coroneo, come aveva chie-

L'avvocato del giornalista-manager presidente fensore, l'avvocato della «100 maestri»: nessun funzionario pubblico è stato mai raggirato con artifici

> sto la Procura e tantomeno essere richiuso agli arresti domiciliari, come ha poi deciso il giudice delle indagini preliminari Massimo Tomassini.

> Non c'erano infatti gli estremi di legge per privarlo della libertà. Questa tesi era stata sostenuta fin dal primo momento dal difensore, che anche ieri nel corso dell'udienza di riesame, ha sottolineato che l'accusa di truffa aggravata non esiste e non può essere nemmeno contestata se si vuole rispettare il contenuto dei più recenti pronunciamenti della Cassazione. Semmai l'unica ipotesi percorribile in astratto dall'accusa è quella dell'indebito conseguimento di contributi pubblici. Un reato meno grave della truffa e

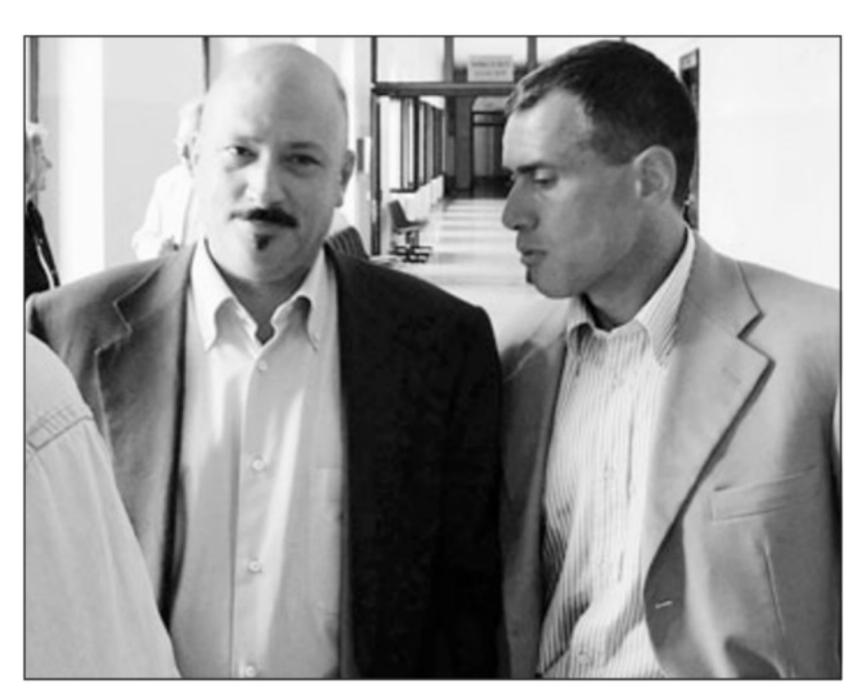
per cui il Codice non prevede l'arresto in fase istruttoria.

Questa impostazione giuridica è stata illustrata a lungo e in tutti i dettagli dall'avvocato Alessandro Cuccagna. L'udienza si è prolungata per più di un'ora. «Non esistono gli artifici e i raggiri, semplicemente perché la legge sulle associazioni no profit non

zioni no profit non prevede che i funzionari dei Comuni o delle Province effettuino un controllo dei rendiconti e delle fatture pre-sentate dalle associazioni che hanno organizzato spetta-

coli o mostre finanziate con denaro pubblico. Se poi emerge qualcosa di non corretto deve essere applicato l'articolo 316 ter che punisce le indebite percezioni di contributi e non il 640 relativo alla truffa. Nessun funzionario pubblico è stato raggirato con artifici e per questo motivo Roberto Danese non doveva essere arrestato».

Le «motivazioni» che stanno alla base della decisione di liberare Roberto Danese saranno depositate in cancelleria entro la metà della prossima settimana e faranno ulteriore chiarezza su una vicenda giudiziaria che si è sviluppata a brevissima distanza dalle stanze del potere politico-amministrativo locale.



Roberto Danese, a sinistra, con l'avvocato difensore Alessandro Cuccagna (Sterle)



Non-profit, sulle fatture non c'è obbligo di controllo Finanziamenti, così il meccanismo ricostruito nell'ambito dell'inchiesta

L'inchiesta del pm Giorgio Milillo sul-l'associazione «100 maestri» e sui con-tributi pubblici da essa ottenuti ha po-sto chiaramente un problema di fronte a tutti i cittadini. Come vengono finan-ziati gli spettacoli, le mostre, gli eventi, che queste associazioni dichiaratamen-te pon-profit organizzano grazie ai conte non-profit organizzano grazie ai con-tributi provenienti dal Comune e dalla Provincia?

L'indagine ha detto che in pratica L'indagine ha detto che in pratica non esiste alcun controllo. Un presiden-te di associazione si presenta a uno de-gli assessori e illustra il suo progetto. Spiega al politico quanto costa e chie-de un contributo in denaro. Se l'asses-sore dice «sì, mi piace, sono disposto a finanziarlo», il gioco è fatto e i soldi do-po qualche tempo arriveranno. Lo stes-so assessore presenterà alla Giunta il progetto dell'associazione che si è fatta avanti con lui e chiederà di approvar-lo. Il più delle volte - come ha evidento l'indagine della Tributaria - si tratta di l'indagine della Tributaria - si tratta di una formalita: arriva il «si» e al presidente dell'associazione non resta che attendere. Metà del finanziamento gli arriverà prima che lo spettacolo o la mostra vadano effettivamente in scena. L'altra metà verrà pagata qualche mese più tardi, dopo aver presentato ai dirigenti del Comune o di un altro ente pubblico il rendiconto delle spese sostenute dall'associazione per organizza-re lo spettacolo o l'evento. Al rendiconto vanno allegate le fatture.

Su queste fatture e sulla loro congruità - è emerso ieri nell'aula del Tribunale dove si discuteva della liberazione di Roberto Danese - non vi è alcun obbligo di controllo o di approfondimento istruttorio. La legge non lo prevede. In altri termini i dirigenti prendono at-to dalla richiesta dell'associazione noprofit, verificano che la manifestazione sia stata approvata della Giunta e fir-mano i mandati di pagamento. In questo «meccanismo» si era inseri-

to da tempo Roberto Danese, diventando un punto di riferimento per la giun-ta provinciale presieduta da Fabio Scoccimarro. All'interno del Comune e dei suoi assessorati il giornalista-manager è invece di casa da anni e anni. Un rapporto consolidato.

DISSEQUESTRATO LO SCAFO DISTRUTTO LO SCORSO FEBBRAIO

Lascia l'Arsenale il traghetto bruciato

Il relitto dell'Und Adriyatik sarà trainato nel porto turco di Izmir

questione di poche ore e il relitto del traghet-«Und-Adriturco yatik», devastato nei primi giorni di febbraio da un furioso incendio scoppiato al largo di Brioni, lascerà la banchina dell'Arsenale San Marco dov'è all'ormeggio. Sarà trainato nel porto turco di Izmir dove ha sede la società che lo ha acquistato per 2,3 milioni di euro. Probabilmente lo scafo verrà demolito in quanto irrecuperabile. Di certo i due motori diesel, usciti del tutto indenni dal rogo, sono stati già venduti a un prezzo superiore a quello di tutto il relitto del traghetto. Un

L'Und Adriyatik in Arsenale a febbraio

di Trieste. Si sono pro-nunciati due giudici: Paolo Sceusa ed Elisa Bardelle. Al primo erano ri-La partenza dell'«Und Adriyatik» è diretta concorsi alcuni camionisti che nel rogo avevano perso i loro Tir e che la società armatrice non ha ancora risarcito in modo

adeguato. Col seconmagifatto avanti, a tupropri diritti, un altro camionista turco che gettandosi in mare per sfugfiamme

aveva subito la frattura della colonna vertebrale. Anche lui chiede un risarcimento.

«Il traghetto è stato dis-sequestrato ma la battaglia legale per i risarcimenti continua» ha affermato il professor Enzio

Volli che, col collega Giorgio Berlingeri di Venezia, assiste i camionisti turchi associatisi in un consorzio. «A brevissima scadenza, a tutela dei nostri clienti e a garanzia dei loro crediti, dovremo chiedere al Tribunale di sequestrare un altro traghetto che appartiene alla stessa società armatrice. I danni subiti dai trasportati sono ingentissimi: duecento camion sono stati distrutti dalle fiamme assieme a quanto trasportavano. Le sti-me parlano di 40-50 mi-lioni di euro per i Tir e di altrettanto per i cari-

Nella vicenda dell'« Und Adriyatik» è emersa più volte la notizia che



un pool di Società assicuratrici abbia già versato agli armatori dell'unità andata distrutta circa 50 milioni di euro. Mancano comunque conferme ufficiali e gli stessi studi legali che si occupano del-la vicenda in Italia, sono

alla ricerca di notizie precise. Le diverse legislazioni, la barriere di una lingua come il turco, la difficile leggibilità in tempi stretti dei loro Codici, complicano ogni atto, ogni citazione.

Ancora una

immagine del

relitto mentre

all'Arsenale

San Marco,

veniva

trainato

Il disseguestro del re-

litto ormeggiato da mesi alla banchina dell'Arsenale, è stato ottenuto dall'avvocato Alessandro Cuccagna che ha agito per conto dei nuovi proprietari, il cantiere Antalia di Izmir. L'ora di partenza non è stata ancora stabilita. Certo è che ciò che resta dell'«Und Adriyatik» lascerà definitivamente le acque del golfo trainato da uno o più rimorchiatori. Grossi cavi d'acciaio, basse velocità, grande attenzione alla condizioni meteorologiche. Mare grosso e vento forte potrebbero costituire una minaccia.

Va aggiunto che lo scafo ha subito grandi deformazioni strutturali, determinate dalle altissime

temperature raggiunte nei giorni dell'incendio protrattosi per 96 ore. Le fiamme sono state alimentate anche dal gasolio contenuto nei serbatoi dei 200 Tir caricati sul traghetto. E da un camion rizzato sul ponte principale, al centro nave sul lato sinistro, l'incendio si è diffuso a velocità altissima. Anche perché nessun l'ha contrastato. Come ha rivelato l'inchiesta della Capitaneria di Porto di Venezia, «l'equipaggio del traghetto non ha saputo o potuto far funzionare né l'impianto idrico a pioggia, né quello di emergenza». Nella stessa inchiesta l'abbandono-nave viene definito «rocambolesco». I naufraghi sono stati poi aggrappati per 40 minuti a un paio di zattere autogonfiabili gettate in mare. Infine sono stati salvati dall'equipaggio del traghetto greco «Ikarus Palace», diretto a Venezia.



kingoutdoorstore.com SISTIANA, 55/B - Tel. 040 2916020

_'INTERVISTA

IL PRIMO CITTADINO

L'imprenditore forzista dal 2001 alla guida del capoluogo regionale

CHI È Roberto Dipiazza, classe '53, è originario di Aiello del Friuli e triestino d'adozione. Imprenditore della grande distribuzione, ha esordito in politica nel '96 diventando sindaco di Muggia. Dal 2001 è primo cittadino di Trieste, dove il suo secondo e ultimo mandato scade nel 2011.

LE PAROLE DI ROBERTO DIPIAZZA

LE ELEZIONI EUROPEE

Mi piacerebbe battermi per la mia città e il mio Paese con un incarico europeo, trasferendo ciò che ho imparato facendo il sindaco. Uso il condizionale perché di tutto mi fido, meno che della politica.



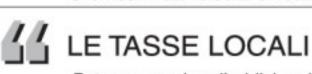
Il messaggio a Gas Natural è che non pensino di arrivare senza dei benefit per la città e i cittadini, con delle autorizzazioni da Roma che qui potrebbero tranquillamente non essere avallate



darsi che abbiamo trovato una via maestra per una dismissione graduale della Ferriera coinvolgendo Lucchini-Severstal in altri piani di sviluppo.

L'ALLINEAMENTO DEI PIANETI

Oggi se hai un problema con Porto Vecchio, con l'accordo di programma per Cattinara, o con il Silos, chiami l'assessore regionale competente e lo risolvi. La velocità di reazione è immediata.



Potremmo calare l'addizionale Irpef, ma allora dovremmo tagliare alcuni servizi. La città è però abituata ad avere servizi qualificati, bisogna perciò continuare a mantenere gli standard attuali.

conda è il lavoro...»

Quindi la politica nel suo futuro...

«Siccome credo che nei prossimi anni

avremo sempre più problemi economi-ci, mi piacerebbe trasferire il mio know-

how, quello che ho imparato in questi

12 anni da sindaco, al servizio della mia

città e del mio Paese. E questo non si

può che farlo in sede comunitaria. Mi

piacerebbe battermi per il mio Paese

«Sì, anche se non è certo che succede-

rà. Ci sono i partiti, le designazioni, le

leggi: devono ancora decidere, peraltro,

se si voterà con possibilità di preferen-

za o con nomine a priori. Insomma, le co-

se sono ancora in alto mare. Ma io sono

uno dei pochi che conoscono bene i pro-

blemi della città e le sue vicissitudini,

che ha vissuto in prima persona la cadu-

ta dei confini, che sa bene quali siano i

punti di forza sia di questa città che di

questa regione. Tutto questo si potrebbe

portare in Europa se vi saranno le condi-

zioni. Uso il condizionale perché di tut-

Da mesi, peraltro, negli ambienti poli-tici gira voce di possibili sue dimissioni

prima della metà del suo secondo e ulti-

mo mandato, cioè a breve, per cogliere

in contropiede il centrosinistra e riparti-

re con un nuovo incarico di cinque an-

ta per l'anticamera del cervello. Eppoi

per uno come me, che non ha mai rice-

vuto finanziamenti per fare una campa-

gna elettorale, spendere 200-250 mila eu-

ro per una competizione pre-voto non è

uno scherzo. E io sono uno che non si di-

tura, come ha dimostrato Roma, per un

annni e mezzo chissà quali potranno es-

sere le condizioni politiche. E poi non

esisterà più Alleanza Nazionale perché

Allora diciamo uno proveniente dalla

«Non sarò sicuramente a dover sce-

gliere. Potrò eventualmente dare delle

indicazioni su quello che crederò possa

essere una persona all'altezza della si-

«Non mi pongo questo problema. Se-

Parliamo allora del 2011. La città è ma-

«Non mi pongo il problema. Fra due

verte a buttare via i propri denari».

«E un'ipotesi che non mi è mai passa-

to mi fido, meno che della politica».

ni. C'è del vero?

sindaco di An?

ci sarà il Pdl».

storia di An...

tuazione».

Fosse oggi?

L'ALLINEAMENTO

Con il centrodestra in Regione

e al Governo è molto più semplice

con Boniciolli non vado d'accordo

interloquire, ma non si dica che

con un incarico a livello europeo».

Si riferisce alle elezioni del 2009?

IMO-IMA E ACCADEMIA DEL MARE Non si possono difendere a tutti i costi bandiere che creano solo passivi. Un'agenzia come Imo-lma, se è vero che ha prodotto 10 milioni di debiti, è una vergogna. Beata l'ora che se ne sia andata.

zioni l'hanno sempre dichiarato, in maniera molto resposabile». A che punto è la trattativa con Gas Natural per le contropartite al rigassifica-

condo me dovrà solo essere uno che se-

guirà le orme del sottoscritto su cose reali e non effimere. Abbiamo visto, tante

volte, la politica dell'effimero distrugge-

re enormi risorse senza portare risultati

importanti per la città».

Dov'è l'opposizione in questo momento? Perché è più silenziosa del solito?

«Credo che l'opposizione stia suppor-

tando, in maniera giusta, questo sinda-co che con la sua giunta sta dando alla

città un segnale forte, di maturità, dal-l'apertura verso Est alla legge 38 sulla minoranza senza polemiche. Si sono re-

si conto che gridare sempre contro non paga. C'è una collaborazione sensibile

che voglio raggiunga il massimo sul nuo-

vo piano regolatore che porterò nei prossimi mesi in Consiglio. Voglio vede-

re se tutti insieme riusciamo a cancella-

re quella vergogna del '97. Mi permetto di dire questo perché le stesse opposi-

tore di Zaule? «È a un buon punto. Però il messaggio che ho dato a loro è che non pensino di arrivare senza dei benefit per la nostra città e per i nostri cittadini, soltanto con delle autorizzazioni da Roma che qui potrebbero tranquillamente non essere avvallate».

Come non avallarle, scusi?

«Ricordiamoci che in questo Paese il Consiglio comunale di una città è ancora sovrano. Devono arrivare qua e portare benefici. Punto».

Benefici che sono quelli noti o ce ne sono degli altri?

«Possono essere di varia misura. Penso alla già citata costruzione del nuovo depuratore, ma anche alla possibilità di ridurre il costo delle bollette per le famiglie. Tutti benefit che poi tratteremo con loro. La città deve comprendere che è in atto una battaglia in favore dei triestini».

E a che punto è, invece, la grana della

«Con la nuova fabbbrica di funi giganti della Redaelli, può darsi che abbiamo trovato una via maestra per arrivare a un interesse di Lucchini-Severstal nei confronti di una graduale dismissione della Ferriera, la cui situazione resta di una gravità assoluta. Li si può coinvolgere nella logistica e e nell'impianto di produzione dell'energia elettrica, che con l'arrrivo di Gas Natural potrebbe essere ampliato».

Intanto l'Imo-Ima se ne va a Genova. E l'Accademia del Mare non si schioda da Venezia.

«Non conosco i termini dell'Accademia del Mare. Imo-Ima non è competenza del Comune, riguarda Provincia, Camera di Commercio e Autorità portuale. Comunque, un'agenzia che ha prodotto dieci milioni di euro di debiti, sulle spalle dei cittadini, è una vergogna. Beata l'ora che se ne sia andata se davvero produceva questi passsivi. Non possiamo pensare che tutto quanto debba essere mantenuto con soldi pubblici, sottraendo risorse a poste ben più importanti: il welfare, il trasporto pubblico, le strutture sanitarie. Non si possono difendere a tutti i costi bandiere che creano solo debiti. Vedremo cosa sapranno fare i

genovesi con Imo-Ima». Come passerà il Ferragosto?

«Lavorerò nel mio supermercato di San Rocco, perché è un momento importante dell'anno sotto il profilo economico. Sarò allora con i miei ragazzi, anche per solidarietà. Lo scorso anno non ero con loro, mi trovavo in vacanza».

A proposito, dov'è stato quest'estate? «Da nessuna parte, ancora. A fine agosto andrò in Val Badia».

Se domani fosse libero, con chi dell'opposizione del Consiglio comunale andrebbe a bersi un bicchiere informale in "osmizza"?

«Con tutti. Ho dei rapporti molto buoni con Decarli, Omero, Edera. E pure Minisini, che un giorno in aula ho offeso di brutto e che avrei voluto "ammazzare". Mi sono chiesto tante volte il perché di quel mio comportamento, e perché proprio lui che è simpatico. Non lo merita-

va, ero in giornata-no». Siamo in piena Olimpiade. Si appassiona per i nostri davanti alla tv?

«Certo, proprio stamani (ieri mattina, *ndr*) ho avuto la fortuna di vedere la Cainero vincere all'ultimo tiro. Bellissi-

E che impresa la Granbassi, eh? «Le ho mandato subito un telegram-

ma. Oggi a Trieste abbiamo due donne di sport straordinarie. Una è Margheri-ta, l'altra è Tanja Romano».

Dipiazza: vorrei candidarmi alle Europee ma resterò comunque sindaco fino al 2011

di PIERO RAUBER

IL CASO

Crisi di coppia»

«Terranova?

Che fine ha fatto il

Dipiazza, quella tra lui e il

caso Terranova? Per

segretario generale, è

stata solo una «crisi di

coppia» già chiarita e

superata. Dimissioni

«Anche fra marito e

sindaco - ogni tanto ci

sono delle baruffe e poi è

bello fare pace. Quando

sempre meglio prendersi

ci sono delle tensioni è

tempo». Già, ma com'è

andata? «Ho accumulato

tanti segreti in questi anni

moglie - scherza il

qualche giorno di

da sindaco, il caso

Terranova è uno di

questi...».

rientrate, dunque.

Da buon friulano naturalizzato triestino, ha goduto ieri per l'oro olimpico della figlia di Udine Chiara Cainero. Tanto quanto gli era capitato di fare lunedì scorso per il bronzo della nostra Margherita Granbassi. Da buon friulano naturalizzato triestino, ha un'ambizione che co-

vava da tempo. Sulla quale, ora, non ha più voglia di nicchiare. Roberto Dipiazza punta infatti a un ruolo di rappresentanza istituzionale di «area vasta». Della sua, anzi, delle sue terre. Dove? All'Europarlamento. Come? Vincendo le logiche dei partiti e facendosi inserire nelle liste di Forza Italia, pardon del Pdl, circoscrizione Nord-Est Italia, in vista del voto europeo del prossimo anno.

Una poltrona a Strasburgo non esclude quella di sindaco. E lui assicura che intende tenersi stretto l'ufficio di piazza Unità, da eurodeputato o meno, fino a scadenza naturale di mandato: 2011. Dipiazza lancia dunque alla politica, a quella «cosa» cui ribadisce di sentirsi solo prestato senza appartenervi, un messaggio. Mi volete pure per quel-lo? Ci sono. Ma dal Municipio, comunque, non toglierò il disturbo.

Dodici mesi fa, sotto Ferragosto, si parlava di rapporti trasversali con una Regione targata Illy e con un governo nazionale di centrosinistra. Lo tsunami elettorale di aprile ha riscritto il cosiddetto allineamento dei pianeti. Ritiene possa essere un vantaggio per la città?

«Con otto ministri mi do del tu, con Tondo c'è un'amicizia radicata e così è con tutti i suoi assessori. Sicuramente è molto più semplice interloquire. Fermo restando che le casse a Roma sono vuote, la situazione del Paese è complicata e bisogna ottimizzare al meglio le risorse che abbiamo. Questo è l'input che ci ha dato il presidente Berlusconi».

Dove questo allineamento può farle più gioco?

«Oggi se hai un problema con il Porto Vecchio, con l'accordo di programma di Cattinara o con il Silos, chiami semplicemente l'assessore regionale competente e lo risolvi, senza la variabile del passaggio politico. Adesso si prende il telefono e la velocità di reazione è immediata. Però, fatemi parlare anche di "disallineamenti" visto che siamo in tema. Non capisco chi definisce "difficile" il mio rapporto con il presidente dell'Autorità portuale Claudio Boniciolli. Tra me e lui c'è una linearità incredibile di obiettivi, non abbiamo mai avuto un momento di tensione e i fatti, a co-minciare da Porto Vecchio, chiave del futuro della città, ci stanno dando ragio-



Ha già in testa le linee del prossimo bilancio?

«Sì. Abbiamo uno dei migliori bilanci a livello nazionale e non lo dico io ma lo certificano le agenzie di rating. A questo punto non abbiamo ansie».

L'addizionale Irpef resterà allo 0,8 o scenderà?

«Abbiamo l'Irpef alta, ho capito, ma rendiamoci conto: noi spendiamo fra scuole e sociale 150 milioni all'anno su un bilancio di 288. La città è abituata ad avere servizi molto qualificati, bisogna continuare a mantere gli standard attuali. Potremmo calare l'addizionale, certo,

IL BILANCIO

L'Irpef è alta, ma non la abbasserò: se i cittadini vogliono servizi di livello le entrate sono indispensabili. E tutta una questione di scelte

ma allora dovremmo tagliare alcuni servizi. Meno Irpef, meno servizi. E una questione di scelte. Abbiamo la città con più over 75 d'Europa, forse li abbiamo anche perché li trattiamo bene».

Il suo pare un discorso di sinistra... «E un discorso che piace ai cittadini. In questi anni ho fatto quello che era doveroso per loro, e non per i partiti. La differenza tra me e altri politici italiani è che io ho sempre fatto l'interesse dei cittadini. In Italia, di solito, si fa prima l'interesse del partito, poi quello personale e poi quello dei cittadini. Io faccio prima quello dei cittadini, e basta».

A Trieste il dialogo tra Forza Italia e An sulla strada verso il Popolo della libertà sembra più difficile che a livello nazionale. È d'accordo?

«Io in questi anni ho sempre governato con due partiti forti, Forza Italia e Alleanza Nazionale, e non ho mai avuto problemi. Adesso c'è anche la Lista Dipiazza e si continua ad avere sempre un voto unanime. Il resto non mi interessa Io penso che a livello comunale contano più le cose che si fanno, a livello regionale conta la politica e a livello nazionale c'è la politica. E io mi continuo a definire semplicemente l'amministratore delegato di questa città».

Cosa c'è nel futuro di Dipiazza dopo il

«Un futuro roseo, perché mi piace il lavoro. Amo due cose nella vita. La se-«Flipper» non se ne va e Trieste lo adotta Da martedì in Sacchetta il delfino che suscita grande curiosità. Per gli esperti si è perso

Esperti della Riserva giocano con «Flipper»

che mangiare. E l'ottimo appettito, unito alla capacità di intercettare il cibo e alla disponibilità a giocare - ieri gironzolava divertito con delle buste di plastica in testa -, a detta degli esperti, è un buon

siope» lungo quasi 2 metri e mezzo, non è né ferito né malato. Nemmeno il suo sistema di «biosonar», quello che gli permette di orientarsi grazie

all'emissione e alla rice-

zione di suoni, appare danneggiato. «Abbiamo eseguito delle registrazio-ni dell'acustica per tentare di intercettare ultrasuoni, ma senza risultati -ha spiegato Saul Ciriaco, esperto della Riserva -. Questo però non significa che il delfino non sia in grado di produrre suoni. Semplicemente potrebbe non averli emessi perché, nel contesto in cui si trova ora, non sono necessari. I colleghi della ong «Morigenos» di Pirano con cui abbiamo lavorato, sostengono infatti che il



Il delfino mentre nuota tra le barche ormeggiate in Sacchetta

biosonar è sfruttato soprattutto quando questi esemplari si muovono al largo. È lì che diventa es-senziale ottenere la ricezione dei suoni per accer-tare la presenza di even-tuali ostacoli. Al molo Pescheria, invece, non c'è bi-sogno di attivare allo stes-so modo il sistema di orientamento».

È possibile quindi che il delfino si sia semplicemente perso e, di conse-guenza, navighi un po' a vista. Ed ecco perché, almeno per il momento, gli esperti hanno deciso di

mento coatto al largo: ri-schierebbe di provocargli solo un inutile ed eccessivo stress. A stressarlo in questi

non ricorrere alla cattura

con le reti e al trasferi-

giorni, del resto, ci hanno già pensato bagnanti e cu-riosi. A loro gli esperti rivolgono ora un appello: basta con le foto ravvicinate e le continue sollecitazioni. Per rimettersi del tutto in forze e ritrovare la rotta, Flipper ha biso-gno di esser lasciato in pa-ce. Raccomandazioni dello stesso tipo arrivano an-che ai proprietari di na-tanti. Un'ordinanza della Capitaneria invita chi proprio non può evitare di entrare nella zona dell'avvistamento, a farlo almeno con il motore al minimo.

di MADDALENA REBECCA

C'è chi si stupisce che non se ne voglia andare. Ma lui, da animale intelli-gente qual è, probabil-mente ha fatto solo una semplice considerazione. Perché penare tanto in mare aperto per mettere insieme il pranzo con la cena, quando a Trieste ti trattano come un pascià e ti offrono casse intere di sardoni barcolani? Manca solo che i pesci li friggano e li accompagnino con un calicetto di bianco...

Effettivamente, quando martedì scorso è arrivato in città, il delfino avvistato vicino al molo Pescheria e già ribattezzato dai bambini «Flipper» come il protagonista del famoso film, non fa altro

personal'Area marina protetta

di Miramare l'animale, un esem-plare della specie «tur-

Secondo

L'ACCADEMIA MARITTIMA PERDUTA



«Imo-Ima, niente soldi dalla giunta Illy»

Rosolen: fondi solo annunciati. E gli ex dipendenti accusano: politici incapaci

Cosolini: i 200mila euro erano

l'attuale assessore non ha soldi

inseriti nelle variazioni di bilancio,

di SILVIO MARANZANA

«L'attuale amministrazione regionale non ha alcuna responsabilità sul trasferimento dell'International maritime academy da Trieste a Genova perché i 200 mila euro promessi in campagna elettorale dall'ex assessore Cosolini in realtà non esistono e quando la presidente della Provincia Bassa Poropat e il presidente dell'Autorità portuale Boniciolli affermano il contrario mentono sapendo di mentire».

Scende in campo con questa dichiarazione l'attuale assessore regionale a Lavoro e ricerca Alessia Rosolen sulla questione della scuola di alta specializzazione rivolta ai marittimi dei Paesi emergenti che in Porto Vecchio avrebbe dovuto affiancare l'Accademia del mare, che a propria volta non ci sarà perché rimarrà solo a Venezia: la polemica sulle ambizioni marittime di Trieste così anziché placarsi si amplia. Secondo Rosolen infatti, analogamente, non esistono nemmeno i 15 milioni di euro sbandierati dalla giunta precedente a favore del Parco del mare, mentre il Distretto tecnologico navale, «quello sì una buonissima idea - sostiene Rosolen - è però in una fase puramente embrio-

«La vecchia sede triestina dell'Imo - rimarca l'attuale assessore regionale - coinvolta in una vicenda giudiziaria è rimasta schiacciata da un debito che oscilla tra i 6 e i 9 milioni che l'hanno costretta alla chiusura e alla messa in liquidazione. Una pubblica amministrazione che dinanzi a questo scenario non si muovesse con estrema prudenza e che erogasse risorse in assenza di un progetto capace di dare le massime garanzie a medio-lungo termine sarebbe una pubblica amministrazione irresponsabile. Se l'attuale giunta regionale ha preferito non esporsi economicamente nei confronti dell'Ima è perché questo progetto non c'è mai stato e di conseguenza si è scelta la via della serietà e del rispetto della comunità regionale alla quale appartiene il denaro che avessimo voluto impegna-

Secondo Rosolen il 6 giugno in Prefettura gli enti che avevano firmato il protocollo per dar vita all'Ima nuova edizione si sono presentati «senza alcuna idea precisa su quale tipo di società, consorzio, fondazione o altro voler costituire, senza nemmeno un'idea degli spazi fisici di cui c'era bisogno per attivare i corsi, men che meno con un conto economico o con soldi già a disposizione, se si eccettuano 50 o 100 mila euro timidamente promessi dall'Autorità portuale».

«Quei 200 mila euro non potevano figurare nel bilancio regionale 2008 che era già stato approvato ha replicato ieri l'ex assessore Roberto Cosolini - ma facevano parte dei 12 milioni di variazioni di bilancio che avevo ottenuto dal presidente Illy. Non è colpa mia se Rosolen non riesce a ottenere altrettanto dal proprio presidente Tondo, ma peggio è che si sia fatta scippare la parte dell'assessorato che riguarda la Formazione, e che le avrebbe permesso di amministrare 80 milioni all'anno, dal collega di giunta Molinaro. Rosolen ha dunque la mia

solidarietà - ha concluso Cosolini - perché titolare di un assessorato sostanzialmente senza portafoglio». E con una no-

ta dal titolo esplicito «Il danno e la beffa», hanno voluto far sentire la propria voce ieri anche cinque dei sette dipendenti dell'Imo ricordando di essere stati licenziati più di un anno fa e rimarcando «l'indignazione e la sfiducia nei confronti delle istituzioni che hanno lasciato morire un malato con la medicina a portata di mano, semplicemente voltandosi dall'altra parte e scaricandosi le colpe a vicenda». I dipendenti sostengono che «l'Imo di Londra e il ministro Frattini hanno fatto il possibile perché l'Ima rimanesse dov'è nata e cresciuta confermando la vocazione della città quale centro internazionale per la scienza, la ricerca e la formazione, ma la Provincia, l'Autorità portuale e la Regione hanno

interrotto il percorso tracciato e iniziato dalla Camera di commercio (presieduta da Antonio Paoletti) che prevedeva il risanamento e il mantenimento dell'Ima a Trieste, decidendo di abbandonare tutte le iniziative di salvataggio come pure

i sette dipendenti visto il numero poco allettante per battaglie sindacali».

che su questo punto Boniciolli e Bassa Poropat

hanno controbattuto sostenendo che lo stesso Ministero aveva giudicato insufficiente il progetto predisposto dalla Camera di commercio. Ancora, i dipendenti sostengono che «il dissesto finanziario è dovuto alla mala gestione, alla negligenza e all'incapacità non solo di chi doveva amministrare, ma anche di chi era preposto all'attività di verifica e di controllo. Per dieci anni il consiglio di amministrazione dell'Ima - fanno rilevare - ha avuto rappresentanti sia di centrodestra che di centrosinistra, tutti sono responsabili del dissesto finanziario».

Sulla questione è tornato ieri anche Giorgio Marangoni della segreteria regionale della Federmar Cisal per sottolineare che i rappresentanti istituzionali della Liguria, di destra e di sinistra «hanno saputo insieme fare squadra, contrariamente a quelli triestini, ottenendo in tal modo di raggiungere l'obiettivo che si erano prefissati, e cioè di portare a Genova l'Ima».

Ora il Porto Vecchio che doveva divenire anche fulcro di attività for-

divenire anche fulcro di attività for-mative di prestigio nazionale e in-ternazionale rischia un brusco ridi-mensionamento. Boniciolli e il segretario generale dell'Autorità portuale Martino Conticelli assicurano che così non sarà poiché nell'ambito del Polo formativo museale, attorno all'ex Centrale idrodinamica, nascerà anche una Scuola di formazione portuale che creerà figure pro-fessionali nell'ambito della logistica non solo in ambito marittimo, ma anche terrestre. Ancora, sorgerà in zona il nuovo Istituto Nautico, già oggi uno dei più rinomati d'Italia con quasi cinquecento allievi, ma che sarà dotato di moderne attrezzature e di una foresteria per ospitare gli studenti da fuori sede. Infine, dovrebbe essere qui collocato il Polo formativo annesso al Distretto tecnologico navale (Ditena-ve) promosso dalla stessa Regione con il prestigioso appoggio di Fin-cantieri e di Area science park che a propria volta ha chiesto di insediare un campus in Porto Vecchio per attività di ricerca in ambito ma-



La vecchia sede dell'Ima oggi trasferita a Genova e sotto una delle navi di Italia Marittima, compagnia di navigazione che ha sede a Trieste



VILLA COSULICH Minacce a Bandelli Solidarietà da Tam,

«Le scelte amministrative e politiche operate dalla giunta Dipiazza e speci-ficamente dall'assessore Bandelli hanno visto molto spesso il Pd in consiglio comunale opporsi de-cisamente. Altra cosa sono però gli insulti e le minacce di cui sono stati fatti oggetto il sindaco e l'assessore e che rivelano semplicemente un comportamento intimidatorio inaccettabile sotto il profilo politico, democratico e di civiltà». Così gli espo-nenti del Pd Tarcisio Barbo e Bruna Tam esprimono «solidarietà» a Dipiazza e a Bandelli, al cui îndirizzo sono apparse scritte ingiuriose nella costruzione che ospita i bagni nel parco di Villa Cosulich.

Barbo e Porro

Solidarietà viene espressa anche dal consigliere comunale Salvatore Porro (Dc per le autonomie), che stigmatizza la «vigliaccheria» degli autori delle scritte, definiti «barbari e incivili».

IL PIANO DELLA PROVINCIA PER L'EDIFICIO DI PIAZZA DUCA DEGLI ABRUZZI

Casa del cinema, pronto il progetto

Entro metà 2009 via ai lavori: anche una videoteca con i materiali su Trieste

di GIUSEPPE PALLADINI

Il progetto per trasformare l'ex Casa del lavoratore portuale in Casa del cinema è in dirittura d'arrivo. Dopo due anni di gestazione, l'assessore pro-vinciale ai Lavori pubblici, Mauro Tommasini, conta di portarlo all'esame della giunta entro otto-bre. Seguiranno la fase delle autorizzazioni (Co-Soprintendenza, Azienda sanitaria) e la gara d'appalto. I lavori, della durata di due anni, potrebbero così iniziare entro la prima metà del

Il progetto non coinvolge il Teatro Miela, che rimarrà operativo anche durante l'intervento di ristrutturazione dello stabile. I lavori riguarderanno infatti il secondo, il terzo e il quarto piano dell'edificio di piazza Duca degli Abruzzi, dove troveranno posto le associazioni che



L'ex Casa del lavoratore portuale (Sterle) si occupano di cinema, gli uffici dei cinque festival che si svolgono a Trieste (Fantascienza, Alpe Adria, Mille occhi, Latinoamericano, Maremetraggio), gli uffici della Film commission, ma anche attività di mediateca, di produzione e di didattica del cinema.

Il progetto, affidato all'architetto Roberto Flamimio, che aveva già svolto un lavoro di analisi dello stabile per conto della precedente giunta provinciale di centrodestra (la quale intendeva trasformare l'edificio in Casa delle libere età, con sedi per associazioni di anziani e giovani, ndr), prevede anche la realizzazione di un bar sul terrazzo dell'ultimo piano; uno spazio panoramico, che potrà essere usato per presentazioni e incontri.

«Nella Casa del cinema saranno create anche due aree tecnologiche destinate a videoteca – spiega Tommasini – che accoglieranno tutte le produzioni realizzate a Trieste e conservate finora dalla Cineteca regionale di via Cantù, attualmente in fase di

chiusura e il cui materiale viene trasferito alla Cineteca regionale di Gemona».

Il costo dell'intero intervento – lavori esterni e interni, che comprendono anche la messa a norma degli impianti – ammonta a circa 4 milioni di euro, dei quali finora la Provincia ha a disposizione circa 2,5 milioni. «Sistemare l'edificio e renderlo adatto alle nuove attività sarà un lavoro complesso – osserva Tommasini -. Oltre alle facciate e agli infissi, sono da rimettere a nuovo gli impianti, l'ascensore e la centrale termica».

Per ridurre i futuri costi di gestione è poi previsto un impianto a pannelli fotovoltaici che «rivestirà» il volume esterno occupato dalle scale di sicurezza per tutti i piani, la cui realizzazione è prevista sul retro dello stabile. Secondo un primo calcolo, l'impianto a pannelli

In collaborazione con:

coprirà il 30-40% del fabbisogno energetico dell'edificio. Il progetto prevede an-

Il progetto prevede anche una serie di modifiche ai vani dei diversi piani, per renderli adatti alle esigenze delle sedi delle associazioni e della videoteca. Con riguardo a quest'ultima si stanno tra l'altro predisponendo i capitolati d'appalto per la fornitura delle apparecchiature per la visione e degli impianti per la conservazione delle pellico-

Durante i lavori, come si diceva, l'attività del Teatro Miela non subirà modifiche. A confermarlo è Gianni Torrenti, presidente della Cooperativa Bonawentura che gestisce il teatro. «Qualche disagio ci sarà – commenta – ma non tale da richiedere la chiusura del teatro. Attendiamo anzi con soddisfazione la realizzazione della Casa del cinema, perchè la presenza delle as-sociazioni del settore costituirà una spinta a lavorare assieme, con una maggiore attività cinematografica del teatro, che potrebbe portare anche alla nascita di un festival di maggiore portata di quelli attuali».

> FRIULADRIA CRÉDIT AGRICOLE

"Pendolino" che passione!

Vieni a scoprire la più lunga pista estiva per slittini della Carinzia. Parti dai 2000 m e scendi per 2 km lungo un percorso di curve e rettilinei per il massimo del divertimento. Il Pendolino è la nuova attrazione dell'estate!



Spendi meno e ti diverti di più. Risparmia oltre il 55% con la +CARD

Una montagna di paesaggi da sogno.
 Labirinto roccioso e percorso Flying Fox.

1° parco d'avventura sul Lago in Carinzia.
 Escursioni guidate e visite alle malghe.











A 13 KM DAL CASELLO A23 DI PONTEBBA - INFO +43 4285 8241 - www.nassfeld.at



La grinta che le nostre azzurre hanno portato a Pechino conferma una tendenza consolidata

Sulla stessa linea le opinioni di docenti, studiose e imprenditrici in diversi settori

di ELISA COLONI

A Pechino sono arrivate in nove e hanno tirato fuori grinta, talento e tenacia. E in questi primi gior-ni di gare hanno già mes-so in saccoccia, con Margherita Granbassi, una medaglia di bronzo al fio-retto. La spedizione delle olimpioniche triestine sta dando filo da torcere alle avversarie e catalizzando tutta la luce dei riflettori. Lo sport di casa nostra si tinge di rosa: le donne sanno essere protagoniste e lo fanno vedere.

Ma non è solo una que-stione sportiva. Il microcosmo femminile, in quest'anomalo angolo di Nor-dest chiamato Trieste, ha sempre vissuto in società con estrema naturalezza. È così da secoli. Anche questo è il risultato della nostra storia, fatta di Austria-Ungheria e Governo Militare Alleato; di teatri e bagni di mare, che hanno aperto le porte della sfera pubblica, del lavoro e dello sport prima che altrove.

Sembrano cose d'altri tempi, ma la storia si accumula e accatasta, finendo per entrare, in qualche modo, nelle vene di quel-le nove atlete olimpiche. Oppure in quelle delle nostre docenti universitarie, ricercatrici e scienziate, imprenditrici e scrittrici, che replicano le piccole e grandi imprese delle non-ne, adattandole ai giorni nostri. Insomma, quando le donne di questa città parlano di loro stesse, dicono di non sentirsi diverse dagli uomini e di non temerne la rivalità. Ma non lo fanno in nome di un femminismo tirato e osannato, ma con semplice spontaneità.

«È il frutto del passato di questa città, che ha dato vita a un processo di modernizzazione "precoce" delle donne», spiega Elisabetta Vezzosi, docente di Storia degli Usa e Storia delle donne e di genere in età contempora-nea alla Facoltà di Lettere e Filosofia dell'Università di Trieste. Incrociando i risultati di alcuni studi, la Vezzosi afferma che «l'idealizzazione dell'indi-



ELISABETTA VEZZOSI è docente di Storia degli Usa e di Storia delle donne e di genere in età contemporanea all'Università di Trieste, nella facoltà di Lettere e Filosofia

Elisabetta Vezzosi



L'imprenditrice triestina della moda Barbara Franchin



MARINA SBISÀ è profes-soressa di Filosofia del linguaggio nella facoltà di Lettere e Filosofia, nell'ateneo triestino

Donne al mare tanti anni fa: quelle triestine furono tra le prime a godere del sole d'estate

MICHELA CATTARUZ-ZA è presidente dei Giovani industriali di Trieste. È consigliere delegato della



Ocean

I RUOLI DENTRO E FUORI CASA

L'azienda, la famiglia, le Olimpiadi La forza delle donne triestine che affonda le radici nel passato

Storicamente le vicende della città hanno contribuito a consolidare il senso dell'indipendenza femminile

riguarda soprattutto la fase asburgica. In quel periodo le donne godevano di maggiori libertà rispetto al resto d'Italia. Erano presenti in modo molto visibile nella sfera pubblica: nella vita sociale, dai caffè ai teatri, nelle industrie tessili e cartiere, nel piccolo commercio, nell'artigianato, come sartine e ricamatrici, e nel loro ruolo di capofamiglia come mogli di marittimi assenti». Una presenza e un'autonomia che «non

no dal fascismo». Così come non furono intaccate la tendenza all'associazionismo (nelle nostra città i fasci femminili furono tra i primi a nascere in Italia) e «la tensione verso modelli femminili innovativi, moderni, professionalizzati, in grado di superare i richiami della propaganda demografica».

«Lo stesso forte senso di indipendenza - aggiunge - si manifestò durante la Seconda guerra mondiale: ne è esempio l'espe-

(partigiana triestina, nota per essere stata considerata la prima staffetta a servire i combattenti della lotta di Liberazione, ndr.). E poi, nel Dopoguerra, la presenza in città del Governo militare alleato probabilmente accelerò alcuni processi di modernizzazione relativi ai modelli femminili - continua la Vezzosi -. La modernità dei consumi e quell"americanizzazione" dei desideri che per molte italiane trovava espressione

per le triestine si trasformò più facilmente in uno stile di vita e permise loro di sperimentavano alcuni dei mutamenti che il boom economico degli anni Sessanta avrebbe fatto esplodere».

Per Marina Sbisà, che insegna Filosofia del linguaggio a Lettere e Filosofia, una particolarità tutta nostra, e che a suo modo ha contribuito all'emancipazione femminile, sono stati i bagni di mare. «Trieste è una città in cui il concetto di utilizzare il



Marina Sbisà

mare per nuotarci, cioè "far bagno", è del tutto eccezionale. L'esporsi in costume in maniera assidua, mostrando il proprio corpo in pubblico per scopi ricreativi e di socializzazione - spiega - è stata una novità tutta triestina. Nella nostra città, inoltre, il controllo delle nascite e il calo demografico sono processi iniziati prima che nel resto del Paese». Un fenomeno che potrebbe anche essere legato al fatto che a Trieste, quasi del tutto priva di campa-

gna, servivano meno brac-

cia e si facevano figli. Queste le radici. Ma chi sono le eredi di questa emancipazione con la «e» maiuscola? Gli esempi sa-rebbero tanti. Prendiamone due: Michela Cattaruzza, presidente dei Giovani industriali triestini e consigliere delegato dell'azienda di famiglia, la Ocean (operante nel settore marittimo); e Barbara Franchin, titolare dell'agenzia di moda «Eve», che organizza a Trieste il concorso «Its», trapiantan-

do una sorta di quadrilatero della moda sulle Rive. «Non ho mai riscontrato difficoltà in quanto donna nel mondo del lavoro a Trieste, pur operando in un settore tradizionalmente maschile - spiega Mi-chela Cattaruzza -. Fare le imprenditrici, le madri e le mogli si può, se lo si vuole. Servono energia e sacrifici, magari mostrando i denti un po' più dei colleghi maschi, ma chi si piange addosso, perché donna, mi dà particolarmente fastidio». Un po' meno ottimista il giudizio di Barbara Franchin, ca-parbia manager della mo-da, specializzata nella sco-perta di talenti: «Da don-ne si riesce a fare le imprenditrici anche qui, ma bisogna essere più dure degli uomini. Forse sarà per il settore in cui lavoro, ma all'estero mi sento presa maggiormente in considerazione dai miei interlocutori maschili e dalle istituzioni. La fortuna di Trieste e la speran-za per il suo futuro? Il mondo della scienza. Lì non conta mai di che sesso sei, ma come usi la te-



AGOSTO APERTO Assistenza Attiva in tutta Italia

Godetevi l'estate, anche in agosto potrete contare sull'assistenza attiva dei Concessionari e dei Centri di Assistenza Toyota. Dovunque vi troviate in Italia, avete oltre 130 indirizzi sicuri a cui far riferimento per ogni tipo di necessità. Inoltre, per la vostra serenità di viaggio anche in Europa, il servizio Toyota Eurocare vi offre gratuitamente assistenza stradale 24 ore su 24, soggiorno in albergo o vettura sostitutiva e garanzia di proseguimento. Per il mese di agosto questo servizio è esteso a tutti i veicoli Toyota circolanti in Italia anche se fuori garanzia, basta chiamare il numero verde Eurocare. È uno dei tanti vantaggi di Service Forever, l'assistenza che non vi abbandona mai.

 ○ Manutenzione ordinaria e straordinaria ○ Duotec Service ○ Check up e servizio carrozzeria O Vetture di cortesia e servizi di mobilità O Check up e servizio pneumatici con assetto elettronico ○ Servizio revisioni ○ Bollino Blu ○ Riparazione cristalli ○ Ricambi originali ○ Preventivi trasparenti o Prenotazioni on-line

Futurauto

Vendita, Assistenza, Ricambi.

San Dorligo della Valle (TS) Via Muggia, 6 tel. 040 383939 www.futurauto.toyota.it





IL PONTE DI MEZZA ESTATE

Ferragosto in città: locali, servizi, musei e feste

Dalle mostre ai fuochi d'artificio e agli indirizzi utili, il vademecum per chi resta a Trieste nel weekend

Fuochi artificiali, musica, feste, mostre. Maltempo permettendo - viste le cattive previsioni meteo - non mancano gli intrattenimenti in questa giornata di Ferragosto, nella quale comunque (come da grafico qui sotto) più locali pubblici e servizi saranno aperti al pubblico, oggi così come nell'arco del weekend.

Stasera alle 21 in piazza dell'Unità a conclusione di «Serestate» si esibi-

rà la Nuova Orchestra da camera Ferruccio Busoni: dalle 22.45 poi, i fuochi d'artificio dal molo Audace. In piazza Hortis alle 21 suonerà anche il quartetto di sassofoni Accademia.

Diversi i musei aperti. Oggi, domani e domenica il museo del castello di Miramare sarà visitabile dalle 9 alle 19, il parco dalle 8 alle 19; alle 20.30 concerto nella sala del trono a cura del conserva-

torio Tartini. Quanto ai musei comunali, aperti oggi il Museo di Storia ed arte e Orto lapidario (dalle 9 alle 13), il castello di San Giusto con il museo (9-19), il museo teatrale Schmidl (9-19); e ancora il museo Sartorio (9-13), quello del Risorgimento (9-13), la Risiera di San Sabba (9-19), la Foiba di Basovizza (10-14), il museo Revoltella (9-14), la sala Veruda di palazzo

Costanzi con la mostra

«Here, There, Everywhere: un viaggio fantastico da Liverpool a Trieste» (10-13 e 17-20) e la sala comunale d'arte di piazza Unità (10-13 e 17-20). Aperto tutto il giorno (dalle 9 alle 19) anche il Civico acquario marino.

Nell'ambito di «Barcolissima», la manifestazione di spettacolo e chioschi alla pineta di Barcola, ancora oggi dalle 20 musica con dj. Dalle 21 alle 22.30 si terranno

l'elezione di Miss Barcolissima e la semifinale di Miss Trieste, mentre la musica tornerà dalle 22.30 alle 23.

Il Ferragosto a Sistia-na prevede dalle 19 in poi un «anguria party»: conclusa l'abbuffata, via libera alla musica in discoteca. Anche nella baia sono previsti i tradizionali fuochi d'artificio. Apertura speciale poi per il Science centre - Immaginario scientifico in riva

Massimiliano e Carlotta 15 a Grignano.

Per chi ama le sagre, musica e piatti da gusta-re al Villaggio del Pesca-tore e a Monrupino. Gruppi dal vivo suoneranno anche a Muggia. A Borgo San Sergio, alla Ca-sa del popolo di via di Pe-co, chioschi enogastronomici dalle 18 alle 23. Numerose le feste in città, organizzate soprattutto da ragazzi, che si scateneranno in riva al mare o all'interno di locali in tutta

Trieste. Tra cene, lunghi aperitivi o ricchi dopocena, la maggior parte del-le persone che trascorreranno il Ferragosto in città si ritroveranno in piazza Unità a fine serata per ammirare, tutti con il naso all'insù, i giochi piro-

tecnici. Il giardino botanico Carsiana di Sgonico oggi, alle 16 e alle 17, organizza visite speciali sul tema «Piante in pentola»: verranno illustrate le caratteristiche botaniche

di alcune piante del territorio e delle particolari ricette gastronomiche in cui vengono utilizzate, anche in altri Paesi.

Quanto agli autobus, Trieste Trasporti comuni-ca che oggi è in vigore l'orario festivo (come la domenica). Stasera, in occasione di una manifesta-zione, tra le 20 e le 23 le linee 29 e B verranno deviate da via dei Soncini a sinistra per via di Servola, Carpineto, Valmaura e Baiamonti.

ESERCIZI PUBBLICI APERTI

15 AGOSTO

Bar Foscolo Bar Herry's Bar Inter Bar Unità Bar Gelateria Pipolo Bar Umer Bar Genzo Bar Talu Bar Angelo Blu Bar Alex Bar Alla Caffetteria Bar Catina Bar Espresso Bar Euro Bar Ex Urbanis Bar Gelateria "Viti" Bar Gelateria Luksa Bar Haiti Bar La Nave

BAR

Caffè Degli Specchi Caffè Piazza Grande Caffè Portici Caffè Tergesteo Gelateria Arnoldo Gelateria Arnoldo Gelateria Arnoldo Gelateria Arnoldo Gelateria Zampolli Gelato Marco Oasi Del Gelato

Bar La Pineta

Bar Lilliput

Bar Rex

Via Foscolo 28 Via Carducci 2 Via Sistiana 47- Duino Aurisina Capo di P.zza Mons. A. Santin 1/b Viale Miramare 127 Via Moavaz 13 Via Conti 10 Erta S.Anna 114 P.zza Vico 9 Via Gruden 62 Via Settefontane 58/C Via Settefontane 26 Riva N. Sauro 10 Riva N. Sauro 24 P.zza Della Borsa 15 Viale Romolo Gessi 18 Loc. Prosecco 140 Via Imbriani 14 V.Le Miramare 325/1 V.Le Miramare 233/1 Via Foschiatti 9 Galleria Protti 1

P.zza Unità D'Italia 7 P.zza Unità D'Italia 5 Via Pozzo del Mare 2/A Piazza Della Borsa 15 Via San Marco 28 V.Le Miramare 13 Strada Per Vienna 14/B V.Le D'Annunzio 60 Via Ghega 10 Via Malcanton 18/A Via Dell'eremo 259



BAR

Bar Foscolo Bar Herry's Bar Inter Bar San Luigi Bar Gelateria Pipolo Bar Umer Bar Genzo Bar Paolo Bar Angelo Blu Bar Talu Bar Alex Bar Alla Caffetteria Bar Bianchi Bar Caffè (Pocecco Maria) Bar Caffè Goldoni Bar Catina Bar Derby Bar Euro Bar Ex Urbanis Bar Gelateria "Viti" Bar Gelateria Luksa Bar Giovanni e Maria Bar Haiti Bar La Nave Bar La Pineta Bar La Valletta Bar Leon

Bar Lilliput

Bar Rex

Bar Wolf

BAr Si

Bar Mascagni

Via Svevo 36 P.zza Vico 9 Erta S.Anna 114 Via Gruden 62 Via Settefontane 58/C c/o "Il Giulia" Via Dell'Istria 24/B P.zza Goldoni 3 Via Settefontane 26 Via Carducci 11 Riva N. Sauro 24 P.zza Della Borsa 15 Viale Romolo Gessi 18 Loc. Prosecco 140 Via S. Nazario 196 Via Imbriani 14 V.Le Miramare 325/1 V.Le Miramare 233/1 Via Rossetti 117 Via Fabio Severo 56 Via Foschiatti 9 Via Mascagni 5 Galleria Protti 1 Via Roma 18

Via Vercerio 12

Via Foscolo 28

Via Carducci 2

Via Moavaz 13

Via Conti 10

Viale Miramare 127

Via Sistiana 47- Duino Aurisina

Via Marchesotti 13/A (fino alle 14)

Capo di P.zza Mons. A. Santin 1/b

Caffè Degli Specchi Caffè Latteria Mauro Caffè Piazza Grande Caffè Portici Caffè Stella Polare Caffè Tergesteo Caffè Viennese Circus

Gelateria Arnoldo Gelateria Arnoldo Gelateria Arnoldo Gelateria Arnoldo Gelateria Zampolli Gelato Marco Oasi del Gelato

Via Risorta 7/A

P.zza Unità D'Italia 7 Via Giulia 51/1 P.zza Unità D'Italia 5 Via Pozzo del Mare 2/A Via Dante 14 Piazza Della Borsa 15 Via Giulia 45/3 (c/o "Il Giulia") Via San Lazzaro 9 Via San Marco 28 V.Le Miramare 13 Strada Per Vienna 14/B V.Le D'Annunzio 60 Via Ghega 10 Via Malcanton 18/A Via Dell'Eremo 259



BAR

Bar Foscolo Bar Herry's Bar Inter Bar Unità Bar Gelateria Pipolo Bar Umer Bar Genzo Bar Angelo Blu Bar Talu Bar Alex Bar Bianchi Bar Caffè (Pocecco Maria) Bar Catina Bar Espresso Bar Euro Bar Ex Urbanis Bar Gelateria "Viti" Bar Gelateria Luksa Bar Giovanni e Maria Bar Haiti Bar La Nave Bar La Pineta Bar La Valletta Bar Leon

Bar Lilliput Bar Rex Caffè Degli Specchi Caffè Piazza Grande Caffè Tergesteo Caffè Viennese Gelateria Arnoldo Gelateria Arnoldo Gelateria Arnoldo Gelateria Arnoldo Gelateria Zampolli Gelato Marco Oasi del Gelato

Via Foscolo 28 Via Carducci 2 Via Sistiana 47- Duino Aurisina Capo di P.zza Mons, A. Santin 1/b Viale Miramare 127 Via Moavaz 13 Via Conti 10 P.zza Vico 9 Erta S.Anna 114 Via Gruden 62 c/o "Il Giulia" Via Dell'Istria 24/B Via Settefontane 26 Riva N.Sauro 10 Riva N. Sauro 24 P.zza Della Borsa 15 Viale Romolo Gessi 18 Loc. Prosecco 140 Via S. Nazario 196 Via Imbriani 14 V.Le Miramare 325/1 V.Le Miramare 233/1 Via Rossetti 117 Via Fabio Severo 56 Via Foschiatti 9 Galleria Protti 1 P.zza Unità D'Italia 7 P.zza Unità D'Italia 5 Piazza Della Borsa 15 Via Giulia 45/3 (c/o "Il Giulia") Via San Marco 28



Via Della Fornace 1

V.Le Raffaele Sanzio 42

Via Svevo 14 c/o Torri D'eurc

Via Del Trionfo 3

Viale Miramare 90

Viale Miramare 285

Via Nazionale 43

P.zza Dalmazia 4

Via Scomparini 7

BUFFET - TRATTORIE - RISTORANTI - PIZZERIE

Via Risorta 7/A

Via Della Fornace 1

Antica Osteria da Libero Antipastoteca Di Mare alla Voliga Arcoriccardo Ristorante Bandiera Gialla Bar Buffet Fantasy Bar Buffet Sticco Bar Trattoria MAx Befed Brew Pub Buffet Siora Rosa Dadaumpa Fora per Fora Galleria Fabris Gastronomia il Buongustaio Hostaria Alle Bandierette Hotel Rist, Pizzeria Mignon Krishna Rist. Indiano La rosa dei Venti Old Wild West Osteria Can e Gatto Paolino il mago dello Spiedo Peter Pan Pub Pizzeria 2002 Pizzeria Al Barattolo Pizzeria Mediterranea Pizzeria per Asporto Mangiafuoco Pizzeria Vesuvio Ponchielli Ristocafè Ristorante Antica Ghiacceretta Ristorante Antico Panada Ristorante Grifone Ristorante le terrazze Ristorante Le Vele Ristorante Tenda Rossa Ristorante Zuca Baruca Scooby Doo Time Stabilimento Balneare Ausonia T.N.T. Pub Tavernetta Bonavia Trattoria al Cavallino Trattoria al Pescatore Trattoria Alla Pesa Trattoria alle Vecchie Glorie Trattoria Bella Trieste Trattoria Costalunga Trattoria Pineta Trattoria Spetic Un Bacio Sul Canale Trattoria Scabar Bar Buffet Caffè Tommaseo Bar Buffet Vittoria Pizzeria La nuova Mormorazione Pizzeria Da Vittorio Taverna Pietrobon

Ristorante Savron Sgonico Al Cavalluccio Duino Aurisina Bar Alla Vela Muggia Bar Buffet Al Blocco Muggia Bar Ristorante San Rocco Muggia Buffet Alla Marina Muggia Enoteca Al Patriarca Muggia Locanda Mario Pizzeria Pam Pam Duino Aurisina Ristorante Ex Hitler Muggia Ristorante Alla Sanità Muggia Rist. Pizzeria Muja City Muggia Ristorante S.Mauro Duino Aurisina

Duino Aurisina

Muggia

Muggia

Trattoria Da Gino

Trattoria La Boa

Trattoria Risorta

Via Del Trionfo 3 V.Le Raffaele Sanzio 42 Via Ginnastica 3/B Viale Miramare 90 Via Nazionale 43 Viale Miramare 285 P.zza Hortis 3 Via Svevo 14 c/o Torri D'eurc Via Diaz 9 P.zza Dalmazia 4 Via Combi 19 Riva n. Sauro 10 Via Junker 12 Via Brunner 5 Via Carnaro 29 Via Svevo 14 c/o Torri D'eurc Androna Di Romagna 1 Viale xx Settembre 16/A Salita Di Zugnano 4/2 Via Settefontane 7 P.zza S. Antonio 2 Strada per Longera 177 Via Rismondo 9A Via Fabio Sevro 1 Via Ponchielli 3/b Via Fornelli 1 Via Rossini 8/D Viale Miramare 133 Strada Costiera 22 v.le Miramale 325/1 Strada costiera 172 Via Cisternone 21 Via Ginestre 2/A Riva Traiana Via Ginnastica 46/A Via Coroneo 37/A Loc. Prosecco 162 V.le Miramare 211 Via Gruden 29 Via Dell'Istria 176 Via Del Pane Bianco 96 Via Laurana 20 Opicina Strada Di Fiume 425 Via Bellini 5/B Erta S.Anna 63 P.zza Tommaseo 4 Via Locchi 38 Via Bonomea 186 V.le Miramare 31/B V.le Giulia 51 Devincina 25 Duino 61/D Via Garibaldi 1/DE Via Flavia Di stramare 62 Strada per Lazzaretto 2 Via Manzoni 7 Corso Puccini 12 S.Dorligo Della Valle Loc. Draga S.Elia 22 Aurisina 168 Rivo N.Sauro 10 Largo N.Sauro 1 Via Signolo 1

Borgo S. Mauro 122

Riva De Amicis 1/A

Strada per Lazzaretto 1/A

Sistiana 59

BUFFET - TRATTORIE - RISTORANTI - PIZZERIE Antica Osteria da Libero Antipastoteca Di Mare alla Voliga Arcoriccardo Ristorante Bandiera Gialla Bar Buffet Fantasy Bar Buffet Sticco Bar Trattoria Max Befed Brew Pub Dadaumpa Fora per Fora Galleria Fabris Gastronomia il Buongustaio Hostaria Alle Bandierette Hostaria Punis Hotel Rist. Pizzeria Mignon Krishna Rist, Indiano La Rosa dei Venti Old Wild West Osteria Can e Gatto Paolino il Mago dello Spiedo Peter Pan Pub Pizzeria 2002 Pizzeria Al Barattolo Pizzeria Arcobaleno Pizzeria La Mamola Pizzeria Mediterranea Pizzeria per asporto Mangiafuoco Pizzeria Vesuvio Ponchielli Ristocafè Ristorante Antica Ghiacceretta Ristorante Antico Panada Ristorante Diana Ristorante Grifone Ristorante le Terrazze Ristorante Le Vele Ristorante Tenda Rossa Ristorante Zuca Baruca Scooby Doo Time Stabilimento Balneare Ausonia T.N.T. Pub Tavernetta Bonavia Trattoria al Pescatore Trattoria Alla Pesa Trattoria alle Vecchie Glorie Trattoria Bella Trieste Trattoria Costalunga Trattoria Pineta Trattoria Spetic Un Bacio Sul Canale Trattoria Scabar Bar Buffet Caffè Tommaseo Bar Buffet Vittoria

Pizzeria Da Vittorio

Taverna Pietrobon

Ristorante Savron

Bar Buffet Al Blocco

Bar Buffet La Palù

Buffet Alla Marina

Locanda Mario

Enoteca Al Patriarca

Pizzeria La Mamola

Pizzeria Pam Pam

Ristorante Ex Hitler

Ristorante S.Mauro

Trattoria Da Gino

Trattoria La Boa

Trattoria Risorta

Al Cavalluccio

Bar Alla Vela

Pizzeria La Nuova Mormorazione Sgonico Duino Aurisina Muggia Muggia Mugia Bar Ristorante San Rocco Muggia Muggia Muggia Muggia Duino Aurisina Muggia Ristorante Alla Sanità Muggia Rist, Pizzeria Muja City Muggia Duino Aurisina

Duino Aurisina

Muggia

Muggia

Sistiana 59

Strada per Lazzaretto 1/A

Riva De Amicis 1/A

Via Della Fornace 1 Via Del Trionfo 3 V.Le Raffaele Sanzio 42 Via Ginnastica 3/B Viale Miramare 90 Via Nazionale 43 Viale Miramare 285 Via Svevo 14 c/o Torri D'eurc Via Diaz 9 P.zza Dalmazia 4 Via Combi 19 Riva n. Sauro 10 Via Cologna 47/1 Via Junker 12 Via Brunner 5 Via Carnaro 29 Via Svevo 14 c/o Torri D'eurc Androna Di Romagna 1 Viale xx Settembre 16/A Salita Di Zugnano 4/2 Via Settefontane 7 P.zza S. Antonio 2 Via Di Servola 107 Strada Di Fiume 59 Strada per Longera 177 Via Rismondo 9A Via Fabio Sevro 1 Via Ponchielli 3/b Via Fornelli 1 Via Rossini 8/D Via Nazionale 11 Viale Miramare 133 Strada Costiera 22 v.le Miramale 325/1 Strada costiera 172 Via Cisternone 21 Via Ginestre 2/A Riva Traiana Via Ginnastica 46/A Via Coroneo 37/A V.le Miramare 211 Via Gruden 29 Via Dell'Istria 176 Via Del Pane Bianco 96 Via Laurana 20 Opicina Strada Di Fiume 425 Via Bellini 5/B Erta S.Anna 6 P.zza Tommaseo 4 Via Locchi 38 Via Bonomea 186 V.le Miramare 31/B V.le Giulia 51 Devincina 25 Duino 61/D Via Garibaldi 1/DE Via Flavia Di stramare 62 Via S.Giovanni 16 Strada per Lazzaretto 2 Via Manzoni 7 Corso Puccini 12 S.Dorligo Della Valle Loc. Draga S.Elia 22 Via Frausin 3/B Aurisina 168 Rivo N.Sauro 10 Largo N.Sauro 1 Via Signolo 1 Borgo S. Mauro 122

BUFFET - TRATTORIE - RISTORANTI - PIZZERIE

V.Le Miramare 13

V.Le D'Annunzio 60

Via Malcanton 18/A

Via Dell'Eremo 259

Via Ghega 10

Strada Per Vienna 14/B

Antipastoteca Di Mare alla Voliga Arcoriccardo Ristorante Bandiera Gialla Bar Buffet Sticco Bar Trattoria Max Befed Brew Pub Dadaumpa Galleria Fabris Golden Horse Hostaria Alle Bandierette Hotel Rist. Pizzeria Mignon Krishna Rist. Indiano La Rosa dei Venti Old Wild West Osteria Can e Gatto Paolino il Mago dello Spiedo Peter Pan Pub Pizzeria 2002 Pizzeria Al Barattolo Pizzeria Arcobaleno Pizzeria La Mamola Pizzeria Mediterranea Pizzeria per asporto Mangiafuoco Pizzeria Vesuvio Ponchielli Ristocafè Ristorante Diana Ristorante Grifone Ristorante le Terrazze Ristorante Le Vele Ristorante Tenda Rossa Ristorante Zuca Baruca Scooby Doo Time Stabilimento Balneare Ausonia T.N.T. Pub Trattoria al Cavallino Trattoria al Pescatore Trattoria Alla Gioconda Trattoria Alla Pesa Trattoria alle Vecchie Glorie Trattoria Bella Trieste Trattoria Costalunga Trattoria Pineta Trattoria Spetic Un Bacio Sul Canale Trattoria Scabar Bar Buffet Caffè Tommaseo Bar Buffet Vittoria Pizzeria La Nuova Mormorazione Pizzeria Da Vittorio Taverna Pietrobon Ristorante Savron Sgonico Duino Aurisina Al Cavalluccio Bar Alla Vela Muggia Bar Buffet Al Blocco Muggia Mugia Bar Buffet La Palù Bar Ristorante San Rocco Muggia

Buffet Alla Marina

Locanda Mario

Enoteca Al Patriarca

Pizzeria La Mamola

Pizzeria Pam Pam

Ristorante Ex Hitler

Ristorante S.Mauro

Trattoria Da Gino

Trattoria La Boa

Ristorante Alla Sanità

Rist. Pizzeria Muja City

Muggia

Muggia

Muggia

Muggia

Muggia

Muggia

Muggia

Duino Aurisina

Duino Aurisina

Duino Aurisina

Sistiana 59

Strada per Lazzaretto 1/A

Riva n. Sauro 10 Via Junker 12 Via Brunner 5 Via Carnaro 29 Via Svevo 14 c/o Torri D'euro Androna Di Romagna 1 Viale xx Settembre 16/A Salita Di Zugnano 4/2 Via Settefontane 7 P.zza S. Antonio 2 Via Di Servola 107 Strada Di Fiume 59 Strada per Longera 177 Via Rismondo 9A Via Fabio Sevro 1 Via Ponchielli 3/b Via Nazionale 11 Viale Miramare 133 Strada Costiera 22 v.le Miramale 325/1 Strada costiera 172 Via Cisternone 21 Via Ginestre 2/A Riva Traiana Via Ginnastica 46/A Loc. Prosecco 162 V.le Miramare 211 Via Slataper 12/C Via Gruden 29 Via Dell'Istria 176 Via Del Pane Bianco 96 Via Laurana 20 Opicina Strada Di Fiume 425 Via Bellini 5/B Erta S.Anna 6 P.zza Tommaseo 4 Via Locchi 38 Via Bonomea 186 V.le Miramare 31/B V.le Giulia 51 Devincina 25 Duino 61/D Via Garibaldi 1/DE Via Flavia Di stramare 62 Via S.Giovanni 16 Strada per Lazzaretto 2 Via Manzoni 7 Corso Puccini 12 S.Dorligo Della Valle Loc. Draga S.Elia 22 Via Frausin 3/B Aurisina 168 Rivo N. Sauro 10 Largo N.Sauro 1 Via Signolo 1 Borgo S. Mauro 122

Un'altra iniziativa di successo del più grande Centro d'Antiquariato della Carnia

Mazzolini: grandi affari per festeggiare la tradizione

A Ovaro, nel cuore verde della Carnia, una grande iniziativa culturale e insieme commerciale: il Centro Mazzolini di Antiquariato propone tutte le sue vastissime e preziose raccolte e Collezioni con sconti eccezionali fino al 50% dei valori di mercato.

La famiglia Mazzolini ha in Carnia, da generazioni, un nome illustre e Paolo Mazzolini è ben noto negli ambienti dove un particolare mobile antico o ricostruito, una suppellettile d'argento di una certa epoca, o un tappeto prezioso e particolare, adatto a completare un originale arredamento, sono vissuti quali elementi indispensabili a un adeguato stile di vita.

Ma come è nata questa incredibile vendita? Come abbiamo accennato, sono 51 anni che i Mazzolini conducono ad Ovaro, 15 minuti a nord di Tolmezzo, sulla strada per Sappada, la loro attività professionale. Seguendo la tradizione di famiglia, che da decenni conduce attività creative e produttive nel settore, Paolo Mazzolini continua con successo nell'arte dell'arredare.

Da anni ad Ovaro, grazie alla competenza e sicurezza delle sue scelte, e alla capacità e perseveranza di scoprire ovunque "cose" nuove o antiche, lo Show-room di Mazzolini ha richiamato e richiama visitatori e acquirenti anche da altre regioni; e tutti hanno potuto apprezzare i suoi quattro settori merceologici: Arredamento, Tappeti Persiani e Orientali, Oggetti Preziosi e d'Arte,

Antiquariato. Nel corso degli anni, seguendo l'evoluzione delle esigenze del pubblico, i quattro reparti si sono sviluppati in modo diverso, e per migliorare e rendere più agevoli le diverse esposizioni è stato indispensabile variare le strutture interne. Infatti tutti gli articoli di maggiori dimensioni, quali i mobili, quando giungono al Centro vengono depositati nei magazzini prima di passare al restauro o ai saloni di esposizione e vendita.

Oggi, quindi, la funzionalità delle strutture in cui vengono effettuati i lavori di restauro, la razionalità degli spazi espositivi, il buon gusto con cui sono proposti i pezzi, rendono ancora più piacevole la visita a questo prestigioso Centro di Antiquariato.

E Paolo Mazzolini ha voluto

rinnovare questo antico legame con una clientela attenta e raffinata proponendo un'ulteriore occasione d'incontro: nel cuore verde della Carnia, ad Ovaro, al Centro d'Antiquariato e d'Arte di Paolo Mazzolini, è possibile acquistare "a man bassa" approfittando di una straordinaria vendita promozionale, pezzi d'Arte e d'Arredamento, Salotti, Camere, Armadi, Complementi d'Arredo, Mobili ricostruiti; Tappeti Persiani e Orientali: nuovi, vecchi, antichi, di ogni provenienza e di ogni dimensione; Oggetti preziosi e d'arte: Argenteria e oggettistica; Antiquariato: Mobili e Oggetti d'antiquariato; Ed un'interessante raccolta di maioliche fiorentine, riproduzioni del XV secolo, opere di maestri d'arte di Urbino. Il tutto a condizioni particolarissime e con il prezioso aiuto di veri esperti.

LA VOSTRA PASSIONE INCONTRA L'ESPERIENZA MAZZOLINI

che vorranno ammirare le della montagna friulana.

Nella bella Carnia, ad Ovaro, collezioni d'arte, gli oggetti l'estate è resa ancora più pia- preziosi, i mobili di raffinata cevole da un'altra straordi- qualità, i complementi di naria iniziativa di Paolo arredo. E sconti magici (fino Mazzolini: i saloni del Centro al 50%) renderanno ancora d'Antiquariato saranno aperti più interessante e vantagper tutti gli appassionati giosa una visita nel cuore

MAZZOLINI È SEMPRE APERTO

Il Centro è aperto tutti i giorni (domenica e lunedì compresi), dalle 9,00 alle 12,30 e dalle 15,00 alle 19,30. Si parcheggia agevolmente. L'organizzazione Mazzolini (il titolare, i collaboratori esperti, gli aiutanti) è nota per la sua cortesia e professionalità: consulenti a disposizione del pubblico per esaminare i problemi di arredamento e trovare insieme le soluzioni più adeguate ed eleganti; laboratori specializzati per il restauro e la riparazione dei mobili e dei tappeti. Paolo Mazzolini, inoltre, costruisce le proprie collezioni anche acquistando da privati e quindi mette la sua competenza al servizio di chi eventualmente desiderasse vendere pezzi di arredamento e oggetti di antiquariato.





Un'inedita collezione di tappeti orientali \(\)

A OVARO L'ESTATE È ANCORA PIÙ VERDE

La Carnia è una terra piena di angoli nascosti e di meraviglie: boschi secolari, torrenti limpidissimi, cibi semplici e antichi, tradizioni illustri. Basterebbe questo ambiente incontaminato e pieno di storia per convincere chi abita in città a passare una giornata o una vacanza fra le splendide montagne

delle Alpi Carniche, ma passando per la Val di Gorto, sulla Statale per Sappada, c'è una ragione in più: la possibilità di visitare un Centro d'antiquariato fra i più rinomati, ricco di sorprese raffinate e, quando gli sconti arrivano addirittura al 50%, anche convenienti.



Sconti eccezionali e vera Garanzia

La grande vendita promozionale (con prezzi scontati fino al con la serietà che contraddistingue i veri professionisti dell'arte e dell'arredamento: non solo tutti i pezzi sono coperti da garanzia, ma gli oggetti più preziosi dispongono di uno specifico Certificato di Antenticità. E poi c'è la grande esperienza acquisi-

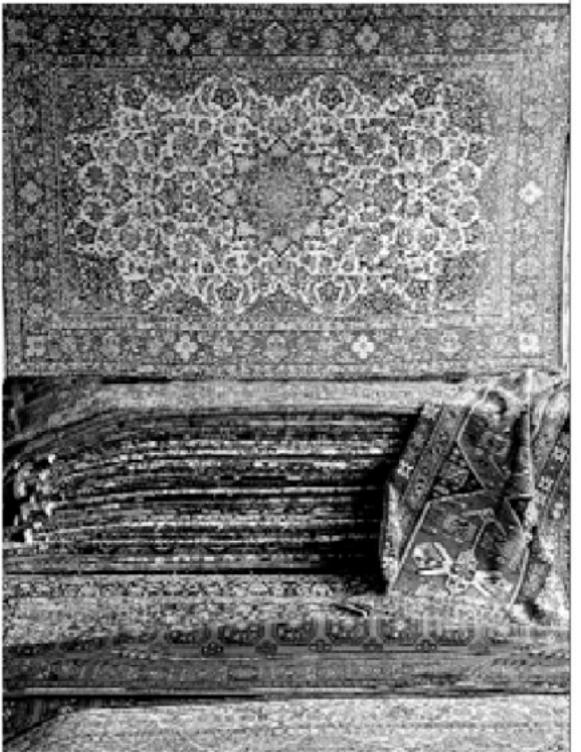
ta in decenni, gelosamente custodita, tramandata per 50%) Mazzolini si svolgerà generazioni, e di cui oggi Paolo Mazzolini è interprete attento, professionale, corretto: anche i pezzi minori, e non solamente quelli di maggior pregio, sono proposti con l'autorevolezza dell'esperto e la credibilità di chi da sempre coltiva il gusto per le cose



Raggiungere OVARO è facile



Venendo da Udine, Trieste, Venezia, l'autostrada è piacevolissima e scorrevole: si esce al casello Carnia - Amaro, si prosegue verso Tolmezzo (senza entrare in città) e poi verso Villa Santina - Sappada lungo la Statale 355. Dal casello si raggiunge Ovaro in circa venti minuti e, attraversato il paese, il Centro Mazzolini è visibilissimo, sulla destra.

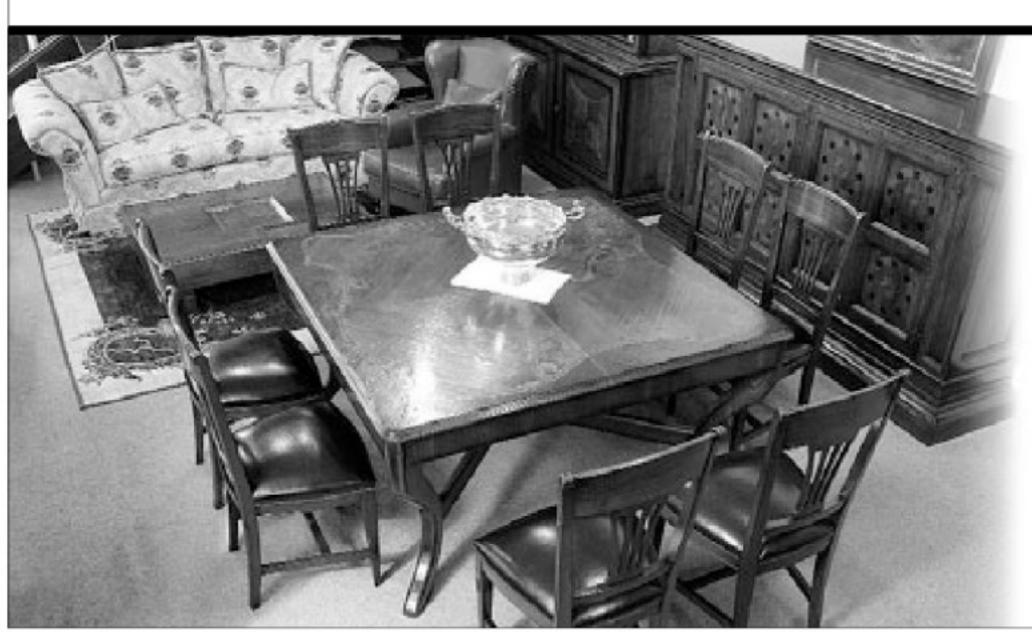


Uno spettacolo bellissimo senza fine

Le Mille e una notte

Le Collezioni di Tappeti Persiani e Orientali, selezionati con cura, uno ad uno, da Paolo Mazzolini, costituiscono indubbiamente uno dei punti di forza della pluridecennale esperienza Mazzolini. Accanto al mobile d'epoca e all'arredamento moderno, all'argenteria, agli altri settori espositivi, una meravigliosa Cascata di Tappeti Orientali accoglierà i visitatori del grande Show-room. Uno spettacolo affascinante vedere gli splendidi colori, la fanta-

sia dei disegni e la preziosità degli intrecci dei Tappeti ordinati in differenti cataste, a seconda delle dimensioni. Sarà come un viaggio magico nelle meraviglie d'Oriente, alla fine del quale si potranno vedere gli esemplari più rispondenti alle proprie esigenze e, con l'aiuto del consulente, fare la propria scelta definitiva. Impossibile non trovare il tappeto più adatto per il proprio salotto in questo angolo esotico e raffinato...



Mazzolini propone nel suo negozio di Ovaro un'eccezionale selezione d'antiquariato, arredamenti in stile per tutta la casa, tappeti

orientali, oggetti preziosi che si rivalutano nel tempo, tutto con sconti fino al



Aperto anche la domenica



>> IN BREVE

Si fa aprire la porta

e le svuota il portagioie

Ha aperto la porta di casa a quella che credeva una semplice venditrice ambulante di tovaglie e lenzuola e si è ritrovata dopo pochi muniti

con il portagioie svuotato. Vittima

una donna di 86 anni che vive sola

in un condominio di via Giusti, so-

Il furto è avvenuto l'altra mattina.

A metterlo a segno una donna di cir-

ca cinquant'anni, di bassa statura e

con la carnagione scura. Descrizio-

ne che, a detta della polizia che ha

raccolto la denuncia dell'anziana, fa-

rebbe pensare a una nomade. Appro-

fittando della gentilezza della padro-

na di casa, la ladra è riuscita a intro-

dursi all'interno dell'appartamento

con la scusa di mostrare la merce

che teneva dentro una sacca. Merce

che effettivamente doveva essere in-

teressante e di buona qualità, visto

che l'ottantaseienne alla fine ha dav-

vero fatto alcuni acquisti. E proprio

mentre l'anziana prendeva il porta-

fogli per pagare la cifra pattuita per

una tovaglia, la ladra è entrata in

azione. Certa di non esser vista dalla

sua vittima, in quel momento girata

di spalle, ha frugato nel portagioie

poco distante, sottraendo un orolo-

gio e una collana d'oro con ciondolo

IN VIA GIUSTI

pra Gretta.

a croce.

L'AREA E' STATA IN PARTE TRANSENNATA

Segni di cedimento in piazza Puecher Dislivello nella pavimentazione

Allarme per un cedi-mento nella pavimentazione di piazza Puecher, a San Giacomo, parte della quale è stata transennata ieri dai tecnici del Comune. Alcuni cittadini hanno segnalato la pre-senza di segni di sprofondamento e assestamenti strutturali che si sono sviluppati in corrispondenza dell'angolo est, alla confluenza tra via della Guardia e via del Rivo. Una parte del pavimento, accanto a una delle due scacchiere realizzate a terra, si è abbassata di qualche centimetro, creando una sorta di avvallamento.

Inoltre il cedimento, che può sfuggire ad uno sguardo superficiale, ma risulta invece evidente osservando con attenzione quel tratto di piazza, si è riflesso anche sugli elementi edili circostan-ti. Lungo il muro della piazza si sono infatti formate due lunghe crepe, che si sviluppano in direzioni opposte, dall'angolo rispettivamente verso nord e sud.

Le fenditure, che si sono allargate vistosamente negli ultimi mesi, raggiungono in alcuni punti anche i cinque centimetri di ampiezza e hanno causato l'incrinatura di parte della copertura in

VIABILITA'

Opere inserite nel Piano comunale

A fine 2009 sarà resa definitiva la rotatoria di Opicina. Ma intanto, secondo i piani comunali, al servizio del borgo carsico verrà insediata già in ottobre una prima provvisoria rotatoria con i new jersey (le strutture rosse e bianche).

All'incrocio tra le vie Nazionale, di Prosecco, del Ricreatorio e dei Salici, quindi, si procederà come per le altre rotatorie cittadine, ovvero con una fase provvisoria propedeutica a quella defini-



pietra della parete. Fessure simili, seppur di di-mensioni ridotte, sono osservabili anche sotto le lastre che fanno da corrimano. Una situazione difficilmente imputabile ai normali movimenti di assestamento dell'immobile, conseguenti alla dila-

tazione dei materiali per

Sopra e a destra, due immagini della piazza transennata (Sterle)

anche sui locali al piano inferiore. Sotto la piazza, al momento della completa riqualificazione del-l'area da parte del Comune, sono stati infatti realizzati dei vani. In questo momento gli spazi sono inutilizzati, ma esistono varie proposte d'utilizzo, tra le quali la creazione di punti vendita o di una

palestra.

L'assessore comunale ai Lavori pubblici Franco Bandelli ieri ha eseguito un sopralluogo nel

gli sbalzi termici, che po-

trebbe essersi ripercossa

sito e garantisce che entro la prossima settimana verranno effettuati ulteriori analisi, per risolvere il problema nel minor tempo possibile. «Abbiamo constatato come ci sia stato un abbassamento delle strutture, che potrebbe anche essersi originato nelle fondamenta – spiega Bandelli -. Dati gli evidenti segni di cedimento analizzeremo meglio la situazione e posizioneremo dei vetrini per capire se le crepe si stiano allargando. Dalla

nostra esperienza sem-

bra una situazione anco-

ra in movimento, quindi dopo aver fatto alcune verifiche la prossima settimana stabiliremo quale sia il miglior modo per intervenire. La piazza è stata riqualificata di recente, perciò per la riparazione dei danni lunedì contatteremo il progettista e la società che ha eseguito i lavori».

A segnalare per primi il problema sono stati i negozianti locali, che sfruttano la piazza per organizzarvi manifestazioni e si augurano che il problema venga risolto prima delle iniziative in

programma a settembre. «È stato notato un dislivello nella pavimentazione e la formazione di crepe, che hanno intaccato anche la scalinata – spie-ga la presidente dell'as-sociazione dei commercianti Omnia Puecher, Flavia Kvesto -, per cui in occasione della sfilata di moda abbiamo evidenziato il fatto alla circo-scrizione e al Comune. Apprezziamo la rapidità con cui è stata eseguita la verifica e siamo certi che a breve la situazione verrà risolta».

Mattia Assandri



UN ATR 42 DA PESCARA Aereo della Capitaneria in volo sopra la Ferriera

Un «Atr 42» del III Nucleo aereo della Guardia costiera di Pescara ha effettuato ieri mattina un sorvolo sul litorale triestino, concentrandosi in particolare sulla zona della Ferriera di Servola. Avvistandolo, alcuni residenti hanno pensato a possibili guasti o a qualche emergenza in atto all'interno dello stabilimento siderurgico. In realtà, ha spiegato la Capitaneria, si è trattato di un pattugliamento programmato, che rientra in un'attività mensile di monitoraggio delle aree interessate da fenomeni di inquinamento. Un sorvolo simile lungo le nostre coste, tra l'altro, era già stato effettuato lunedì scorso con l'obiettivo di monitorare la riserva marina e lo stato di inquinamento del mare. Ieri, invece, l'attenzione è stata posta soprattutto sulle aree a

Nei prossimi giorni arriveranno alla Capitaneria di Trieste i rapporti relativi ai due sorvoli. Solo allora si potranno conoscere gli esiti delle verifiche effettuate dall'alto con le sofisticate attrezzature di telerilevamento presenti a bordo. Attrezzatture, per esempio, in grado di avvistare depositi abusivi e persino alterazioni sospette nelle temperature del

Per questa pubblicità telefonare alla A. Manzoni 040/67283 I I

tiva. Durante questa fase sperimentale verranno anche posizionate, sull'aiuola centrale, tre alabarde in mosaico realizzate dai maestri di Spilimbergo (una indirizzata verso Trieste, un'altra verso Prosecco e l'ultima verso la Slovenia). «Il sin-

Il progetto rotatoria che sorgerà a

aperti per ferie

A fine 2009 la rotatoria di Opicina

L'area

Piazza Puecher, uno de-

gli angoli più popolosi

del quartiere di San Gia-

como, è stata riqualifica-

ta di recente. Nel 2005

sono stati effettuati dei la-

vori che si sono protratti

per otto mesi, durante

quali è stata anche con-

dotta una fase di bonifica

del sottosuolo. Anche il

vecchio e particolarissi-

mo bunker che con la

sua mole caratterizza il

sito è stato oggetto di

una rivalutazione, men-

tre l'area è stata arricchi-

ta da una nuova pavi-

mentazione.

Struttura provvisoria già a ottobre con tre alabarde in mosaico

daco Dipiazza e io - afferma l'assessore comunale ai lavori pubblici Franco Bandelli - abbiamo pensato di accogliere chi entra ed esce da Trieste con il simbolo della nostra città».

L'opera di Opicina, come spiega l'assessore Bandelli, si affianca al programma previsto per la rotatoria di via dell'Istria e a quella di largo Giardino, il cui costo si aggira attorno ai 350 mila euro (esclusi gli interventi Acegas Aps per i

sottoservizi). «Nel Piano delle opere che approveremo a fine anno - afferma Bandelli - inseriremo la rotatoria di largo Giardino per renderla definitiva. Quella di Opicina sarà invece inserita nel Piano delle opere successivo, cioè in quello del 2009».

Come da tabella di marcia, intanto si sta lavorando ai sottoservizi della rotatoria di via dell'Istria, inserita nel progetto di riqualificazione di campo San Giacomo. Rappresen-

terà il primo esempio di rotatoria in città. Gli interventi di questa fase sottoservizi e fresatura sede stradale - saranno ultimati a fine mese. Continua l'assessore comunale ai Lavori pubblici: «Una volta ultimata questa rotatoria, con la creazione del manufatto centrale e la sistemazione delle aiuole, le strutture rosse e bianche dei new jersey saranno spostate sull'Altipiano per la creazione della nuova rotatoria di Opicina. La speri-

mentazione durerà 6-8 mesi».

Nel «puzzle» delle rotatorie cittadine manca un'ultima tessera: quella di via Flavia. Questa rotatoria sorgerà, più precisamente, tra le vie Flavia, Caboto, Carletti e strada della Rosandra, a pochi passi da Borgo San Sergio. In questo caso la si-tuazione dovrebbe sbloccarsi in ottobre, non appena terminati i lavori alla bretella autostradale Lacotisce-Rabuiese.

Daria Camillucci

antichità RADETTI OINOTHA Diaz 13√b Tel. 040 301090 esperienza trentennale acquista oro usato e monete

ANTICHITÀ e PREZIOSI **ACQUISTIAMO:**

MASSIMA VALUTAZIONE

ANCHE A DOMICILIO

- Vecchi gioielli
- Oro e argento
- Pietre preziose
- Perle, corallo, avorio...
- Bigiotteria
- Orologi anche guasti
- Collezioni di monete e medaglie
- Dipinti d'epoca... Valutazioni gratuite

Lo Scrigno Piazza Cavana, 1 Tel. 040 303350



pronto intervento

348.3172233 • 040.311451 APERTURA PORTE

E AUTOMOBILI SOSTITUZIONE SERRATURE PORTE BLINDATE E RIPARAZIONE SERRANDE

PROMOZIONE PORTE BLINDATE DI.BI. PRONTA CONSEGNA A PARTIRE DA € 1.200 CASSEFORTI CISA, VIRO E MOTTURA CON SCONTI DAL 20% AL 50%

P.ZZA SANSOVINO, 5 8.30 - 12.30 16 - 19 CHISCO DUPLICATO CHIAVI P.ZZA UNITA' 8 - 13 14 - 19



ASSOCIAZIONE DI VOLONTARIATO ONLUS SERVIZIO AMBULANZE 24 ORE SU 24 RICOVERI E DIMISSIONI TRASPORTI LOCALI,

NAZIONALI e INTERNAZIONALI CELL. 347 4428424 ristoranti

Ristorante

Via Nazionale, 11 34016 Opicina - Trieste Tel. 040 /211176 - Fax 040 / 215146 AMPIO GIARDINO CHIUSO IL VENERDÌ

TRATTORIA BELLA TRIESTE (Servola) Banchetti e feste per bambini in giardino - Assaggini Grigliate di carne e pesce Chruso il lunedi

Via Pane Bianco 96 - Tel. 040 815262



🕰 L'ARISTON **BARBECUE-PIZZERIA-LOUNGE BAR** SPECIALITÀ CARNI ALLA BRACE

Aperto a pranzo e a cena - LIVE MUSIC DIRETTA PARTITE CHAMPIONS LEAGUE e SERIE A Viale Romolo Gessi 16 - TS Tel. 040 309681 (aperto tutti i giomi)



abbigliamento



TI RICORDI quando un Levi's costava 99.000 Lire? Beh! ADESSO COSTA MENO

Via Mazzini, 44 TRIESTE



gastronomia POLLI SPIEDO

aperto tutti i giorni anche la domenica tel. 040 392655 VIA V. DA FELTRE, 3/B (a 100 mt. da Piazza Perugino) ORARIO: 9.00 - 14.30 officina

autofficina SAN GIUSTO Pre revisioni periodiche RESTAURO Servizi elettrauto AUTO S'EPOCA. 24123 Trieste via Montfort, \$ tel./fax 040 201500 cell, 335 424026

Autopiù di Massimo Sanzin officina autorizzata riparazioni di tutte le marche auto sostitutiva gratuita

Androna Campo Marzio. 3 - Tel. 040/302290

arredamento

ARREDAMENTI Jiorsič Grandi occasioni

mobili di ogni genere sedie per la casa e le comunità scale professionali e per uso domestico reti e materassi poltrone per il benessere e relax

Via San Cilino 38 – Trieste

Tel./fax 040-54390

oreficeria ORO

ACQUISTO AL MASSIMO PER CONTANTI

Central Gold

Corso Italia, 28 • PRIMO PIANO Ore: 8.30 -12.30

ACQUISTO ORO

MuggiaDuinoSanDorligoMonrupinoSgonico

VIAGGIO NEI CENTRI ESTIVI

Dal gioco all'Euro-lavoro per imparare a vivere le regole della società

A Punta Sottile con la Repubblica dei Ragazzi fino al 22 agosto il periodo della «Municipalità»

TRIESTE Divertirsi d'estate con le attività proposte dall'Opera figli del Po-polo è ormai una tradizione. Il sodali-zio ha compiuto sessant'anni lo scorso anno. Associazione civile dal 1947, crea-ta da don Marzari, continua ininterrot-tamente le sue attività anche durante tamente le sue attività anche durante la bella stagione: dapprima con le due settimane a Sappada, poi a Punta Sottile, da metà giugno a metà luglio con le settimane giocose, e infine dal 4 al 22 agosto con il periodo di Municipalità ancora a Muggia: un momento importante in cui ogni ragazzo riveste un ruolo socialmente utile, imparando così l'importanza della vita nella comunità. Sì, perché qui, al centro estivo, vige la moneta ufficiale della Repubblica dei Ragazzi, ovvero l'Euro-lavoro, con la quale si può giocare a calcetto con gli amici, mangiarsi un gelato, leggere i amici, mangiarsi un gelato, leggere i giornalini ma anche pagare «multe» o

«spese processuali». I momenti clou delle tre settimane a Punta sottile sono quelli delle esercita-zioni, ovvero le visite di alcuni dei più importanti Corpi della nostra regione: quest'anno è toccato alla polizia, che con gli artificieri ha messo in scena per i piccoli la simulazione di una vali-getta-bomba; è stata poi la volta della Guardia forestale, della Croce rossa e

dei pompieri. La struttura dell'associazione, come spiega il socio Angelo Vlacci, è molto spiega il socio Angelo Vlacci, e molto articolata: ne fanno parte la Repubblica dei Ragazzi, una delle numerose attività rivolte ai giovani; l'Azzurra, il braccio sportivo dell'Associazione; ma anche la struttura per studenti universitari Famiglia Auxilium, e infine il Collegio Semente Nova. Il tutto è ospitato nella spaziosa struttura di Palazzo Vivante, in largo Papa Giovanni.

I giovanissimi sono stati fin dall'inizio l'obbiettivo dell'associazione: ecco quindi nascere la Repubblica dei Ragazzi, che con le sue attività sportive raccoglie quasi trecento bambini. Ma poi c'è anche la sala giochi, che nell'annata 2007/2008 ha registrato la presenza in sede di quasi 12 mila ragazzi.

La famiglia universitaria Auxilium invece offre alloggio e assistenza a studenti di diversa provenienza. Semente Nova è un'ulteriore struttura per il turismo sociale, con i suoi sessanta posti letto. Attorno a tutto questo infine, ruo-ta la Famiglia Falò, un gruppo di fami-glie volontarie che si impegna in ogni sorta di attività di supporto per dare una mano dove ce ne sia bisogno. Cristina Polselli



A ciascuno il proprio ruolo nella Municipalità





A sinistra, sopra e sotto alcuni momenti del centro estivo organizzato dalla Repubblica dei Ragazzi a Muggia fino al 22 agosto (fotoservizio Lasorte)



Dalle crocerossine al consiglio comunale

Tante le attività proposte ai giovanissimi per prepararli alla vita di domani



In fila alla «banca» del centro estivo

TRIESTE Polizia assieme a crocerossine, guardie forestali con bagnini, pompieri con banchieri, perfino il sindaco con il suo consiglio comunale: solo qui si

può trova-

re una mi-

scela di me-

stieri così

diversi tut-

ti insieme.

Alla Repub-

I bambini sono divisi in cinque equipaggi guidati dagli animatori

> blica dei Ragazzi siamo nel periodo della Municipalità, ovvero le tre settimane nelle quali ogni ragazzo veste un ruolo socialmente rilevante, che lo impegna in attività diversificate e retribuite con la moneta ufficiale dell'Euro-lavo-

Il gioco della Municipalità fu creato proprio da monsignor Marzari per far comprendere ai ragazzi, attraverso l'esperienza personale, la vita, gli aspetti positivi ma anche le difficoltà che a livello economico e lavorativo gli adulti possono incontrare. Una settantina i ragazzi, dai 7 ai 14 anni, che hanno aderito a questa particolare forma di centro estivo la cui iscrizione vale per le tre settimane intere, dal 4 al 22 agosto. I bambini vengono accompagnati da un pulmino che li conduce a Punta Sottile (partendo da Largo Papa Giovanni

e facendo varie fermate) dove restano fino alle sei del pomeriggio circa, sorvegliati da cinque animatori, un caposquadra e i coordinatori veterani Corrado Antonini e Gabriella Cernecca.

I ragazzi sono divisi in cinque equipaggi, uno per animatore. Durante l'ora di municipalità metà ragazzi lavora e metà si riposa spendendo l'euro-lavoro. Poi c'è il momento del mare e di tanti altri sport: dal calcio alla pallavolo, dal basket all' atletica. Merende e pranzo sono i momenti in cui si sta tutti assieme: poi pronti per altre gare, giochi. (c.p.)

LA TESTIMONIANZA

«Dai più piccoli si impara tanto»

L'animatrice Giovanna: «Per stare con loro ci vuole molta energia»

TRIESTE A sentirla parlare entusiasta dei suoi ragazzi sembrerebbe una veterana, invece ha iniziato da poco la sua esperienza nel settore, ed è giovanissima. Giovanna Blasi, classe '89, fa parte dello staff del centro estivo a Punta Sottile: «Mi sono diplomata al liceo Dante questo non sono conta Giovanna per questo non sono conta Giovanna - per questo non sono riuscita a seguire le settimane prece-denti del centro estivo: ma ora eccomi qua».

La sua avventura da animatrice e istruttrice - oltre ad avere una pro-pria squadra infatti è anche l'inse-gnante di pallavolo del centro - è ini-ziata l'altra estate, quando per la pri-ma volta si è trovata ad affrontare gruppi di bambini: «Una mia amica che già fa parte dell'associazione mi ha chiesto se volevo partecipare alle

to». Sportiva - da sei anni pratica la pallacon molta energia: «Ce ne vuole per affrontare gruppi così numerosi. ma mi diverto moltissimo, come se tor-



Giovanna Blasi

nassi al periodo della mia infanzia». Il metodo però prevede anche disciplina: «Per ottenere fiducia reciproca e quindi un rapporto di affetto, se-reno e disteso con i ragazzi bisogna anche alzare la voce ogni tanto. A dire la verità non mi piace, ma occorre farlo in modo che capiscano l'educa-zione». Le soddisfazioni poi però raddoppiano, continua Giovanna: «Certo quando vedi il frutto dei tuoi sforzi provi una gioia immensa. All'inizio con qualcuno si fatica un po', ma se alla fine delle tre settimane riesci a diventare amico di ognuno di loro,

vuol dire che hai lavorato bene». Già chiare le scelte per il suo futu-ro: «Mi iscriverò a Scienze del servizio sociale a Trieste - dice Giovanna -per portare avanti la mia passione, per portare avanti la mia passione, ovvero lo stare a contatto con le persone». E anche se Giovanna dichiara che da grande lavorerebbe volentieri sia con i bambini che con gli adulti, per ora sono i primi ad averla conquistata: «Certo mi piace mediare, farli andare d'accordo, poterli premiare quando si comportano bene. Ma quello che mi sorprende ogni giorno, è quanto si possa imparare da ognuno quanto si possa imparare da ognuno

di loro». (c.p.)

CERIMONIA

Muggia, premio in memoria dell'agente Cosina



La consegna della targa

MUGGIA Una targa in ricordo dell'agente muggesano Eddie Walter Cosina, componente la scorta del giudice Borsellino, è stata consegnata ieri ai familiari nel corso di una cerimonia ospitata nella sala del consiglio comunale, presenti il sindaco Nesladek e rappresentanti delle istituzioni e delle forze dell'ordine. A consegnare la targa è stata la presidente del Cepis di Salerno, prof. Miriana Tramontina. Il Cepis organizza infatti da alcuni anni un premio nazionale intitolato a Giovanni Palatucci, che quest'anno è stato assegnato alla memoria del giudice Borsellino e della sua scorta, di cui faceva parte appunto il poliziotto muggesano.

Prosecco, provinciale chiusa da lunedì

L'interruzione al traffico necessaria per riparare la strada e i chiusini

PROSECCO Per permettere la riparazione e la messa a livello di diversi chiusini nel centro di Prosecco, il Comune provvederà, da lunedi 18 agosto, alla chiusura della Strada provinciale n. 1 nel tratto che attraversa il centro della frazione. La direttrice rimarrà interdetta al traffico per circa due settimane, nel tratto dall'incrocio con la strada che porta in direzione di Trieste sino alle porte del paese, nei pressi del monumento ai Caduti. In questi giorni si è

provveduto alla posa in opera della segnaletica che consentirà ai mezzi in transito di effettuare le deviazioni necessarie a riprendere la provinciale, sia nella direzione verso Opicina e Trieste sia in quella verso Campo Sacro e Santa Croce.

Chi dunque arriverà dalla Grande viabilità o da Opicina verrà dirottato verso il vicino borgo di Devincina, attraversato il quale sarà possibile riprendere la provinciale in direzione Campo Sa-

Per chi invece proverrà da Santa Croce sarà necessario imboccare la laterale alla destra del monumento ai Caduti si-



L'incrocio con la provinciale al centro di Prosecco. Un tratto della strada che attraversa la frazione sarà chiuso da lunedì

no alla congiunzione con la via per Prosecco, all'altezza della chiesetta della Madonna della salvia.

A quel punto chi dovrà proseguire in direzione di Trieste passerà il centro di Contovello e imboccherà successivamente Strada del Friuli. Chi invece dovrà continuare sulle rotte dell'altipiano potrà girare verso il centro di Prosecco e, da lì,

scegliere la direttrice che porta a Borgo San Nazario, oppure utilizzare la provinciale n. 1 per raggiungere l'ex statale 202, l'autostrada o Opici-

Il provvedimento di chiusura del tratto di strada già ricordato si rende necessario per permettere all'AcegasAps di riparare o sostituire diversi chiusini, difettosi o

rotti, posti lungo il tratto centrale della Provinciale n. 1 che attraversa il

cuore di Prosecco.

«Finalmente i cittadini della borgata potranno dormire sonni tranquilli - interviene Bruno Rupel, presidente della Cir-Altipiano coscrizione ovest. Da tempo continuavamo a informare Comune e AcegasAps sulla rumorosità di quelle griglie. Un autentico suppli-zio – sostiene Rupel – che con l'arrivo dell'estate tormenta giorno e notte i nostri cittadini. A ogni passaggio di auto e bus, infatti, si verifica il continuo alzarsi e abbozzarsi dei chiusini, con un rumore insopportabile, una vera e propria forma di inquinamento acustico». Accanto al disagio per i

rumori, anche timori per la circolazione stradale: molti chiusini, risultando abbassati rispetto il piano stradale, rappresentano un pericolo costante per chi viaggia sulle due ruote. «Dopo alcuni sopralluoghi con i tecnici dell'ex municipalizzata, si è deciso una volta per tutte di ridurre il disagio. I lavori – assicura Rupel saranno di grande beneficio anche per chi percorre questo tratto della strada provinciale».

Maurizio Lozei

L'INIZIATIVA DI ALCUNI RESIDENTI

Bivio con segnale «fai da te»

A Prosecco manca l'indicazione per Trieste divelta da un camion

mo trascurati dal Comune e dalla Circoscrizione. Tanto da doverci arrangiare anche per quel che riguarda la segnaletica stradale». Così si esprimono alcuni residenti di Prosecco che, proprio in tema di cartelli stradali, ne hanno fabbricato artigianalmente uno per collocarlo sulla strada che porta dal centro della frazione verso Contovello e il centro città.

PROSECCO «Ci sentia-

Sul cartello, appeso al muro di un edificio che fa angolo con la direttrice stradale, sta scritto «Trieste/Trst», in nero su sfondo bianco, a supportare in particolare i

TRIESTE In base a

quali «sostanziali richie-

ste fornite dalla Ericc-

son è stato possibile con-

sentire l'installazione di

un'antenna per la telefo-

nia mobile in ambito

Zps e Sic?», cioè zone di

protezione speciale e si-

ti di importanza comuni-

taria? È ancora, a que-

sto punto, va fornita

«pubblica, completa e

comprensibile informa-

zione in ordine ai proce-

dimenti seguiti dal seg-

getto fgestore e dalle



L'area con il cartello

forestieri poco esperti della zona.

«Ho avuto modo di notare anch'io quel cartello - afferma il presidente di Altipiano Ovest Bru-

mancar di rispetto a alcuno, mi sembra si tratti di un'opera di un buontempone. Posso testimoniare - continua Rupel - come i Vigili urbani abbiano provveduto a segnalare la mancanza dell'indicazione in quel punto. La tabella infatti era stata divelta da un camion. Caduta a terra, era stata raccolta dalla Polizia municipale. Vi sono dei tem-pi tecnici per la posa in opera del nuovo segnale. Vorrei dire ai cittadini di portare ancora un po' di pazienza.La richiesta per il nuovo cartello, ripeto, è stata debitamente inoltrata e il Comune provvederà in merito». (m.l.)

no Rupel. Senza voler

INTERROGAZIONE

«Precenico, la Regione vigili sull'antenna»

istituzioni preposte per il rilascio delle autorizzazioni necessarie all'installazione dell'antenna». Questo chiede in una interrogazione presentata all'assessore regionale competente il consigliere Igor Kocijancic (Sinistra arcobale-

no), che interviene così sulla prevista antenna che dovrebbe essere installata a Precenico: opera che nelle scorse settimane ha sollevato la forte opposizione ai residenti, che si sono rivolti anche al sindaco di Duino Aurisina Giorgio Ret. Kocijancic rileva come sia «quantomeno curioso che nessuno degli uffici regionali preposti alla vigilanza del corretto utilizzo delle zone Zps e Sic sia ancora intervenuto».

Li hanno definiti manova-

subacquei super specializza-

per costruire o eseguire la

ne portuali, dei bacini di ca-

trol e autodisciplina indi-

della Marina Militare, dai

Vigili del Fuoco o dal corpo

dei Carabinieri. Ma sono

sempre meno. Non tutti se

la sentono di fare questo me-stiere. E in più, da qualche

anno, i corsi regionali per il

brevetto in questa speciali-tà sono stati aboliti. Mancan-

«Ci chiamavano teste di rame - dice Luciano Russo,

uno dei soci della Geomar

Submarine Service, società

triestina specializzata in in-terventi sulle navi e opera-

zioni alle tubazioni fognarie

nei bacini del porto - per l'el-

mo, il casco in questo materiale, pesante fino a 25 chili,

con tre vetri rotondi, due la-

terali e uno frontale, che ve-

niva avvitato al collare, a

sua volta fissato alla tuta at-

Nell'immaginario di tutti

è rimasta la figura umana

che esplora i fondali

a passi lenti, cadenzati

e con ottanta chili addosso

za di fondi.

IL PICCOLO ■ VENERDÌ 15 AGOSTO 2008

GENTE DI MARE

STORIE QUOTIDIANE VISSUTE IN MEZZO AL GOLFO



I palombari superspecializzati Luciano Russo e Paolo Furlan della Geomar Submarine Service (foto di Marino Sterle)

I palombari, tecnica e sangue treddo per le «teste di rame» del Duemila

traverso ben 12 perni. Ma questa immagine è ormai scomparsa, anche se sopravvive nell'immaginario collettivo. Il palombaro per molti resta l'uomo che esplora il fondo del mare con ottanta chili di attrezzatura addosso, si muove a passi lenti, cadenzati, come il primo uomo sulla luna, E quasi sempre incontra un'enorme e cattivissima piovra da cui deve difendersi per salvare la pelle».

Tutt'altra cosa da Russo, palombaro, subacqueo per spirito di avventura, ma anche rabdomante di ultima generazione e un passato da

corallaro nei mari del Mediterraneo, dalla Sardegna al Marocco. «Lì - racconta - mi sono immerso fino a 100 metri di profondità. Ho deciso di smettere dopo aver perso un amico in un incidente». Occhi di ghiaccio e 60 anni portati su un fisico da ventenne, da 15 anni Russo è affascinato dagli abissi, che essi siano marini o terrestri. Nelle grotte sott'acqua che esplorava per il per il soccorso alpino ha scoperto la rabdomanzia, la tecnica per localizzare attraverso le vibrazioni di una bacchetta sorgenti d'acqua o minerali. E' stato amore a prima vista.

Su questa materia può intrattenere per ore spiegando la differenza fra vuoti e pieni, suoli fatti di sabbia o roccia, come «sentire» l'acqua o al contrario strutture create dall'uomo. Spiega che il nostro corpo è in equilibrio fra due onde contrapposte, quella cosmica dall'al-to e quella geomagnetica che viene dal basso e che ci sono punti dove l'incontro di queste due energie crea uno scompenso che può ave-re conseguenze sulla salute. Sono linee magnetiche non più grandi di 21 centimetri per 21, ma se ci incappi, e magari li hai proprio in casa ed è lì che passi la mag-

gior parte del tuo tempo, sono guai seri. Lui può individuarli, ma è chiaro che se li trova davvero non cederà alla tentazione di minimizzare, non farà sconti. O si dispone in modo diverso tutto l'appartamento, o si cambia casa.

Rigore di palombaro. La stessa inflessibilità che, unita ad una buona dose di sangue freddo, è indispensabi-le in questa professione. Servono ad evitare gli incidenti, causati soprattutto dalla mancanza d'aria o dalla cattiva visibilità. Come la volta in cui Russo riuscì per un pelo a far virare un tondino di ferro che stava letteralmente tranciando la testa di un suo ignaro compagno di lavoro.

«Anche solo a 25 metri sott'acqua - spiega Paolo Furlan, palombaro della Ge-omar - ma nel buio e con so-pra la testa la sagoma di una nave da 240 mila tonnellate, è importante non per-dere la testa. Si scende a squadre di due o tre perso-ne nei bacini di carenaggio guidati da un semplice filo di nailon, le torce accese, co-municando con l'esterno at-traverso una sorta di telefo-no collegato al tubo del compressore».

Una tecnica indispensabile a guidare il posizionamento corretto di giganti del mare come le petroliere, che vanno messe perfettamente a piombo prima di poter svuotare il bacino ed eseguire le necessarie manutenzioni. Vere a proprie montagne di ferro, volteggianti però come aeroplani quando si tratta di bloccarle in sicurez-

All'Arsenale si sta lavorando su uno questi bestioni in uno scenario alla Blade Runner dove tutto è grande, amplificato. Piccoli veicoli da trasporto sfrecciano a velocità supersonica, da gru al-te oltre settanta metri rotea-no enormi blocchi di ferro, ogni comando, ogni comuni-cazione urlati. Non è il silenzio della profondità a cui è abituato il palombaro. «Eppure proprio qui - dice Russo - abbiamo eseguito uno dei primi lavori importanti: il taglio sott'acqua di 16 pali per creare la base di appog-gio di una piattaforma per le perforazioni petrolifere. E, nell'80, la costruzione del bacino di carenaggio. All' epoca la più grande gettata di calcestruzzo al mondo: 45 mila metri quadrati a venti metri sotto la superficie del mare». Marina Nemeth

Oggi gli operatori hanno un'alta specializzazione e sono dotati di brevetto: lavorano con montagne di ferro sopra la testa...



è il 228° giorno dell'anno, ne restano ancora 138

Sorge alle 6.05 e tramonta alle 20.12

Si leva alle 19.38 e tramonta alle 4.12

Delizie temporali portano molti mali



IL PROVERBIO

• IL SANTO

IL GIORNO

• IL SOLE

• LA LUNA

Assunzione della B.V.Maria

15 agosto 1958 di R. Gruden

AGOSTO

 Dalla direzione dei Lavori Pubblici del Commissariato generale del Governo sono stati appaltati i lavori per la co-

struzione del primo di quattro padiglio-

ni, che potenzieranno l'Ospedale psichiatrico di S. Giovanni. Rilevata da un nuovo gruppo finanziario, la «Società Riviera Triestina» ha iniziato la costruzione di una nuova ala e di un ristorante all'Albergo Riviera, nonché l'estensione della capienza e la sistemazione di un parco uso posteggio. Si svolgeranno anche quest'anno, a Muggia Vecchia, i tradizionali riti del Ferragosto. Per raggiungere Muggia, oltre al servizio filoviario normale e della corriera dell'Acna per Chiampore, ci sono pure le corse del vaporino

FARMACIE

■ VENERDÌ 15 AGOSTO Aperte dalle 8.30 alle 13: via Mazzini 43 via Fabio Severo 122

«S. Marco della Rosandra».

via Combi 17 via Flavia di Aquilinia 39/c - Aquilinia Fernetti tel. 212733 Aperte dalle 13 alle 16: via Mazzini 43 tel. 631785 tel. 571088 via Fabio Severo 122 via Flavia di Aquilinia 39/c - Aquilinia tel. 232253 tel. 212733 (solo per chiamata telefonica con ricetta urgente)

Aperte dalle 16 alle 20.30: via Mazzini 43 via Fabio Severo 122 via Combi 17

via Flavia di Aquilinia 39/c - Aquilinia tel. 212733 (solo per chiamata telefonica con ricetta urgente)

In servizio notturno dalle 20.30 alle 8.30: via Combi 17 tel. 302800 Per la consegna a domicilio dei medicinali, solo con ricet-ta urgente, telefonare al numero 040/350505 Televita.

www.farmacistitrieste.it Dati forniti dall'ordine dei Farmacisti della Provincia di Trieste

L'ARIA CHE RESPIRIAMO

Valori di biossido di azoto (NO2) µg/m³ Valore limite per la protezione della salute umana µg/m³ 240 media oraria (da non superare più di 18 volte nell'anno) Soglia di allarme µg/m³ 400 media oraria (da non superare più di 3 volte consecutive)

iazza Libertà	μg/m³	70,1
ia Carpineto	μg/m³	53,0
ia Svevo	μg/m³	67,7

Valori della frazione PM10 delle polveri sottili µg/m3 (concentrazione giomaliera)

Piazza Libertà	μg/m³	19
'ia Carpineto		
'ia Svevo	μg/m³	19

Valori di OZONO (O3) μg/m³ (concentrazioni orarie) Concentrazione oraria di «informazione» 180 μg/m³

Concentrazione oraria di «allarme» 240 µg/m3

azza Libertà	μg/m³	92
onte San Pantaleone	μg/m³	113

BENZINA

AGIP: via Forlanini (Cattinara); viale Miramare 49. ESSO: v.le Campi Elisi; Ss 202 km 18+945 Sgoni-

SHELL: Aurisina 129 (Duino Aurisina); Aquilinia (Muggia). TAMOIL: via F. Severo 2/3.

FLY: Passeggio Sant'Andrea.

Aperti 24 ore su 24

TOTAL DUINO NORD: Aut. Ts/Ve. AGIP DUINO SUD: Aut. Ve/Ts. AGIP VALMAURA: S.S. 202 km 36 (Superstra-

Self service

AGIP: via dell'Istria 155; via Forti 2 (Borgo San Sergio); viale Miramare 49; via A. Valerio 1 (Università); via Forlanini - Cattinara; strada del Friuli

5; Duino S.S. 14. ESSO: Sgonico - S.S. 202; via Carnaro S.S. 202 km 3+0,67; piazza Foraggi 7; quadrivio di Opicina; via Flavia 120; str. prov. del Carso km 8+738. OMV: stazione di Prosecco 35.

SHELL: via Locchi 3; autoporto Fernetti. TAMOIL: via F. Severo 2/3, viale Miramare 233/1. TOTAL: R.A. km 27 Sistiana; via Brigata Casale.

	LO	тто				
	n enconon	. Treeserce	200000000000000000000000000000000000000	Fo	nte: Ansa	1
BARI	75	49	78	47	58	
CAGLIARI	37	6	1	34	27	
FIRENZE	30	39	22	6	47	
GENOVA	72	55	13	14	32	
MILANO	19	54	8	25	47	
NAPOLI	32	76	48	71	44	
PALERMO	52	50	6	10	55	
ROMA	8	81	54	43	62	
TORINO	82	42	83	17	66	
VENEZIA	85	38	59	12	48	
NAZIONALE	79	46	48	31	40	

19 30 32 52 75

Montepremi € Nessun vincitore con 6 punti Jackpot €47.000.000,00 Nessun vincitore con punti 5+ Ai 25 vincitori con 5 punti € Ai 1887 vincitori con 4 punti € Ai 63.355 vincitori con 3 punti €

Superstar (N. Superstar 79) Nessun vincitore con 6 punti. Nessun vincitore con 5+ punti. Al vincitore con 5 punti € 455.409. Ai 9 vincitori con 4 punti € 24.134. Ài 232 vincitori con 3 punti

€ 1437. Ai 3247 con 2 punti € 100. Ai 20.215 vincitori

con 1 punto € 10. Ai 41.481 vincitori con 0 punti € 5.

3.036.058,89

18.216,36

L'ALBUM DELL'ESTATE

«Ai Fumi» nella carbonaia

Il pub di Muggia, meta di giovani, ha un passato pittoresco

Dietro il bancone si serve birra e non solo



«Ai Fumi» è meta di giovani ad ogni ora del giorno (fotoservizio Lasorte)

In uno degli edifici stosiasi cosa e noi la acconrici del centro di Mugtentiamo». Anche la stogia, lungo una delle straria dell'edificio ha il suo dine più frequentate e rifascino: «Fu fatto costruiservate ai pedoni, a due re da mia nonna Argentina, ai primi del '900. Al passi dal Duomo e dal pian terreno, molto tem-Municipio, ha saputo ricavare un locale che già po fa, operava un vendidal nome riesce ad accattore di carbone - raccontivarsi la simpatia della ta - che all'epoca serviva ai muggesani per riscalclientela. Si chiama «Ai Fumi» il pub di Susanna dare le case e cucinare. In momenti più recenti Stefani, eccentrica e simpatica titolare di un eserqui si sono venduti dischi. Poi, una ventina cizio che alla sera, grazie alla presenza di grupd'anni fa - dice Susanna pi di giovani, è diventato decisi, assieme ai miei un punto di riferimento genitori, Bruna e Gentia Muggia. «Vendiamo sole, di riprendere possesprattutto birra - spiega so del pian terreno per ma oramai la clientela è farne un locale e nacque "Ai Fumi". Il nome - pre-

avevamo rilevato». Operando a Muggia, la vita del pub è intrecciata con quella del Carnevale. «Abbiamo ospiti fissi quelli dell'"Ongia" - evidenzia Susanna - ma anche alcuni componenti delle "Bellezze naturali" vengono a trovarci. Durante il periodo dell'Oktoberfest di Monaco, qui ne facciamo una piccola rilettura in chiave triestina». Quasi superfluo sottolineare che «Ai Fumi» è un locale che chiude molto tardi: "Di media non prima delle tre - conclude - e l'allegria regna

sempre sovrana». (u.s.)

cisa - era quello di un al-

tro locale di Muggia che





L'interno del pub: travi in legno, streghe volanti e atmosfera

Susanna nel suo locale con amici e avventori

La titolare Susanna Stefani con la sua antenata...



ISTRUZIONI AI LETTORI

- I comunicati devono arrivare in redazione via fax (040 3733209 e 040 3733290) almeno tre giorni prima della pubblicazione.
- Devono essere battuti a macchina, firmati e avere un recapito telefonico (fisso o cellulare).
- Non si garantisce la pubblicazione dei comunicati lunghi.

26

■ IL PICCOLO VENERDÌ 15 AGOSTO 2008

Al Centro Marenzi break dance

e danza del ventre

Un Ferragosto all'insegna dello spettacolo al Centro Marenzi, per essere sempre presenti sul territorio garantendo anche alle fasce più deboli dei momenti di serenità, anche e soprattutto in periodi di festa.

Il programma prevede, nelle sera-te ferragostane da oggi a domenica, una full immersion di animazione dalle 18 alle 23.

Oggi si esibirà il gruppo «Expression» con la break dance, domani si passerà alla danza del ventre con il duo «Patrizia e Rossana» mentre domenica sarà proiettato un video, proprio sul Centro Marenzi, realizzato in occasione del convegno tenutosi nei mesi scorsi. Non mancheranno le tradizionali grigliate di ferragosto e le serate continueranno poi con intrattenimenti musicali e ballo.

Per tutto il periodo estivo il centro Marenzi rimane aperto con svariate attività di animazione quali tornei di carte e tombola, laboratori manuali e intrattenimenti musicali e inoltre, ogni ultimo venerdì del mese, la «festa dei compleanni» di tutti coloro che frequentano il centro.



Britt, di piccola taglia

Un altro cane da un pò di tempo al Gilros ha trovato

una nuova casa questa settimana: si tratta di Zigolo, piccolo cagnolino meticcio, giovane, di un paio d'anni circa, è andato a far compagnia a una coppia di signori di Trieste; molto vivace ma anche sociovale, ed ubbidiente, sem-

cievole ed ubbidiente, sem-

pre alla ricerca d'attenzioni e

Altri cani, però, sono ancora in attesa di una nuova vi-

ta: non sono stati ancora for-

tunati i maschietti Ciro, Britt, Charlie, tutti di taglia

medio piccola e con caratteri molto diversi tra loro; Matt,

maschietto di taglia piccola

di una certa età, vivace e so-

affetto.



2 Charlie ha bisogno di affetto



Oiro, ancora in attesa..



CERCANO CASA

Margy cerca tanto affetto

QUATTROZAMPE AL GILROS E NON SOLO

Zigolo ha trovato una famiglia ma altri undici amici attendono

cievole, oltre che ubbidiente; la femmina Margy, di taglia medio grande, molto schiva e paurosa nei confronti dell'uomo, ma più disponibile con le donne, sicuramente bisognosa di un percorso di recupero comportamentale e soprattutto di fiducia e affetto; il meticcio di Labrador Teddy, da più di cinque anni al Gilros, molto dominante, non troppo socievole e docile, che ne fa anche un cane adatto alla guardia; poi ancora Tear e

Fear, già proposti, di taglia molto piccola, anziano e cie-co il primo, adulto e schivo e pauroso il secondo.

Altri cani sono disponibili al Villaggio Vacanze del Cane di Opicina, cani soprattut-to di grossa taglia, adatti alla guardia, quali ad esempio Dux e Zeus: da molto tempo non giungono in struttura dei cuccioli, si segnala invece l'arrivo di un paio di femmine di taglia media. L'orario per le visite è il seguente:

mattino 10.00 - 12.00, pomerig-gio su appuntamento 14.30 -16.30, domenica 10.30 - 11.30. Telefono 040 - 215081, oppu-re www.villaggiovacanzedelcane.com.

Cerca casa anche Melany, una cagnolina di taglia medio-piccola, adulta, dolcissima e socievole, purtroppo ha il diabete (è in terapia) ma questo non le toglie la speranza di trovare una famiglia, perchè se amata e curata può avere una vita normalissima! Melany, segnalata dall'asso-ciazione Il Capofonte, merita davvero una casa calorosa e tanto affetto. Chi volesse prendersi cura di lei può contattare i n. 0432479481 oppure 3479758190.

ADOTTATI E BENIAMINI



Zigolo è stato adottato da una coppia di Trieste



Matt è un maschietto vivace e socievole, ma anche ubbidiente



Teddy è un cane adatto alla guardia, al Gilros da 5 anni



Melany è in terapia per il diabete e cerca una famiglia che la ami

MATTINO

MESSA A VILLA REVOLTELLA

Nella ricorrenza della Festa dell'Assunzione, oggi, alle verrà celebrata come di consueto nella Chiesa di Villa Revoltella dedicata a San Pasquale Baylon, una messa solenne in conformità alle disposizioni testamentarie del barone Pasquale Revoltella. L'amministrazione comunale sarà rappresentata dal consigliere Salvatore Porro.

CASTELLO DI DUINO

AUGURI

Il castello di Duino sarà aperto oggi dalle 9.30 alle 17.30 (orario biglietteria). Eccezionalmente lunedì 18 agosto sarà anche aperto dalle 18 alle 20 (orario biglietteria), a seguire concerto. Per informazioni: 040208120.

MESSA A MUGGIA VECCHIA

In occasione della solennità dell'Assunzione della Beata Vergine Maria, oggi al santuario di Muggia Vecchia, si terranno celebrazioni ad ogni ora dalle 7 alle 12. Alle 8 sarà celebrata una messa per la comunità di Aquilinia, alle 9 per quella di Chiampore, alle 10 per quella di Zindis e alle 11 per la comunità di Muggia. Alle 18.30 verrà recitato il rosario all'aperto e alle 19 seguirà la messa celebrata da mons. Eugenio Ravignani. Durante la festa sarà presente il chiosco «Piadina Romagnola».

AQUARIO MARINO

Oggi il Civico Aquario Marino resterà aperto al pubblico per l'intera giornata, con orario: 9-19.

SAGRA **DE LA SARDELA**

Campo Sportivo di Campanelle tutte le sere fino domenica, via Campanelle 300 (angolo Brigata Casale) capolinea autobus 33, linea serale C barrata, ampio parcheggio in campo, griglia di carne e frittura di pesce. Oggi apertura a pranzo dalle 12 alle 14 della sagra (presente tendone che garantisce l'ombra). Riapertura pomeridiana delle cucine alle 17.30. Musica dalle 18.30 con Tulio Tromba. A seguire ritornano siora Iolanda, Gianfry e El mago de Umago.

ATTIVITÀ PRO SENECTUTE

IL Centro diurno «Com.te M. Crepaz» è aperto dalle 9 alle 19 con la possibilità di pranzare in compagnia anche nel periodo estivo. Sono attivi i servizi di parrucchiera e pedicure. Aperte le prenotazioni per la gita ad Arta Terme che si terrà domenica 7 settembre. Il soggiorno ad Arta Terme si terrà dal 7 al 21 settembre. Sono disponibili gli ultimi posti. La biblioteca rimarrà aperta per tutto il mese di agosto solamente il giovedì dalle 16.30 alle 18. Per qualsiasi informazione potete rivolgervi presso i nostri uffici di via Valdirivo 11, dal lunedì al venerdì dalle 10 alle 12 oppure telefonare allo 040/365110 (festivi

STATO CIVILE

esclusi).

Il Comune di Trieste informa che da oggi a domenica gli uffici di Stato Civile rimarranno chiusi. Per urgenze relative alle dichiarazioni di morte e al rilascio dei permessi di sepoltura, sarà possibile contattare l'Ufficio Dichiarazioni di morte domani dalle 9 alle 11, al numero telefonico 348/4527737.

POMERIGGIO

ALCOLISTI ANONIMI

Oggi il gruppo Alcolisti Anoni-mi di via S. Anastasio, 14 alle 18 e al gruppo Alcolisti Anonimi di via dei Mille, 18 alle 20 si terrà una riunione. Se l'alcol vi crea problemi contattateci. Ci troverete ai seguenti telefono: 040/577388, 333/3665862, 334/3400231, 334/3961763. Gli incontri di gruppo sono giornalieri.

IMMAGINARIO SCIENTIFICO

Apertura speciale per il Science Centre Immaginario Scientifico di Trieste, in riva Massimiliano e Carlotta a Grignano: oltre al consueto orario di apertura al pubblico ogni sabato e domenica dalle 15 alle 20, il museo sarà aperto anche oggi dalle 15 alle 20.

SAGRA A PADRICIANO

Sagra a Padriciano presso il Parco Globoiner - Monte Spaccato fino al 30 settembre. Ogni giorno chioschi enogastronomici, spettacoli e musica dal vivo.



MUSICA DI «SERESTATE»

Oggi alle 21 in piazza dell'Unità si esibirà «La nuova orchestra da camera Ferruccio Busoni» che con il suo repertorio musicale rallegrerà la serata di ferragosto fino alla «partenza» del tradizionale spettacolo pirotecnico dal Molo Audace, alle ore 22.45. In piazza Hortis, alle 21, suonerà anche il quartetto di sassofoni Accademia.

Cuore di Trieste



- In memoria di Licia Fiori per suo espresso desiderio dalla mamma 23.000 pro Caritas diocesana (nuovo refettorio e centro diurno).

- In memoria di Luciano Fabbro per il suo anniv. (3/8) dalla moglie Valeria 25 pro Centro tumori Love-

 In memoria di Guerrino Spadaro nell'anniv. (14/8) dalla moglie Nicoletta, figlia Luciana e famiglia 20 pro Agmen, 20 pro Ass. amici del

 In memoria di Rosa Massaria per il suo onomastico dal marito Antonio 50 pro frati di Montuzza. In memoria della Beata Vergine

Maria Assunta in cielo (15/8) da Sonia 40 pro Protezione Civile, 40 pro Guardia medica (servizio sanitario). - In memoria di Darinka e Aldo Basaldella nell'anniv. del loro matrimonio 15/8 dai figli 50 pro Abc Bur-

 In memoria di Dario Clama per il compleanno (15/8) dalla moglie Franca 50 pro chiesa S. Luigi Gonzaga, 50 pro Piccola casa S. Leopoldo (Rovigo), 25 pro Astad, 25 pro gatti di Cociani. - In memoria della mia cara mam-

ma Nada Franco in Vianelli per il suo compleanno (15/8) dal figlio Mario 100 pro Soc. S. Vincenzo (ospedali), 50 pro Soc. S. Vincenzo (aiuto alla vita), 50 pro Soc. S. Vincenzo (aiuto agli anziani).

 In memoria di Luciano Katalan (15/8) dalla moglie Uccia 25 pro Centro tumori Lovenati.

 In memoria di Alessandro Micheli nel II anniv. (15/8) dalla moglie Marcella 50, dalla nipote Tiziana e figli Nicole, Manuel 10 pro frati Montuzza (pane per i poveri).

- In memoria di Maria Novel Ledo da Enrico, Sergio, Raffaella, Giulia Ledo 300 pro ospedale Maggiore (Reparto oncologico dott. Tuveri e dott. Malagoli)

In memoria di Regina Paoletti

per l'anniv. (15/8) e dei propri cari defunti da Angela Paoletti 15 pro Ist. Burlo Garofolo (Div. oncologica), 15 pro Ass. amici del cuore. In memoria di Enrico Siri nel IV anniv. (15/8) dalle figlie e dalla sorel-

la 25 pro Parrocchia S. Vincenzo de - In memoria di Ada Volpi nel IV anniv. (15/8) dalla cognata Biancamaria 15 pro Istituto Rittmeyer, 15

pro frati Montuzza (pane per i pove- In memoria di Michele Zancoli (15/8) e di Adolfo Declich (16/8) da Ersilia Declich 50 pro Parrocchia S.

Giovanni Decollato. In memoria di Mario e Luisa De-

zorzi nell'anniv. (16/8 e 12/5) dalle figlie 40 pro chiesa del Rosario. - In memoria dell'ing. Cesare D'Henry (16/8) dalle figlie 20 pro

 In memoria di Ignazio Garofalo (16/8) dalla famiglia 25 pro Agmen, 25 pro gatti di Cociani.

 In memoria di Clelia Predonzan (16/8) da Claudio, Alga, Jessica 50 pro Parrocchia Santa Maria Maggio-

 In memoria dei fratelli Antonio Sferco (16/8) e Albino Sferco (13/8) da Bruna, Gianni, Anna 50 pro frati di Montuzza (pane per i poveri).

 In memoria del ten. col. Sodi Neven (16/8) dalla moglie Irmina, figlia Caterina 50 pro Astad.



SMARRITO/TROVATO

■ Mercoledì mattina 13 agosto ho perso un braccialetto in oro tra p.zza Goldoni e C.C. Le torri. Modesto valore economico ma caro ricordo genitori defunti. A onesto rinvenitore ricompensa tel. 3385339323.

BEATIFICAZIONE DEI GENITORI

Un pellegrinaggio a Lisieux con la chiesa di S. Teresa



Il prossimo 19 ottobre a Lisieux, in occasione della Giornata Mondiale delle Missioni, i genitori di Santa Teresa del Bambino Gesù saranno beatificati e la parrocchia triestina dedicata a questa santa organizza un viaggio proprio per assistere alla cerimonia.

«Si tratta di un evento singolare - spiega don Paolo Iannacone, amministratore parrocchiale della chiesa di Santa Teresa del Bambino Gesù - alla quale non potevamo mancare. Infatti questo è il secondo caso, nella storia millenaria della chiesa, che i genitori di un santo vengono dichiarati bea-

Lo scorso 3 luglio Benedetto XVI ha firmato il decreto di riconoscimento di un miracolo attribuito all'intercessione dei genitori di Santa Teresa di Lisieux.

Il viaggio per assistere all'evento inizierà il 18 ottobre con un volo diretto Trieste-Parigi e trasferimento a Lisieux. Inoltre è prevista anche una sosta in Normandia, dove il 6 giugno 1944 sbarcarono gli alleati, una visita a Mont Saint Michel ed un' altra a Alencon, città natale di santa Teresa. Il rientro a Trieste è previsto per il giorno 23 ottobre. Don Paolo ricorda che sono già aperte le iscrizioni per partecipare al pellegrinaggio di Lisieux; gli interessati possono rivolgersi quanto prima e fino ad esaurimento dei posti all'ufficio parrocchiale di via Matteotti 12, secondo piano, oppure telefore al numero 040-632404. (a.d.m.)

DA DOMANI A MUGGIA

Le immagini di Andrej Perko in mostra al museo «Carà»

Domani, alle 18.30, negli spazi espositivi del Museo Carà in via Roma 9 a Muggia, verrà inaugurata una selezione dei lavori fotografici di Andrej Perko. Questo autore, uno dei più significativi del panorama fotografico sloveno contemporaneo, si caratterizza per la capacità evocativa che suscitano le sue immagini. Senza essere documentative o descrittive, esse hanno la forza di generare sensazioni primordiali, più legate alla sfera del dolore e della sofferenza che ad altri sentimenti. Fino al 26 agosto, dal martedì al sabato 18.30-20.30; giovedì 10/12 e 18.30/20.30; domenica 18.30/20.30



A.M.D.A.

MARIO Auguri per i 70 anni dalla moglie Silvana, figlie Fulvia e Manuela, generi Paolo e Massi-mo e nipoti Sara, llaria e Alice

GIOVANNA Auguri per i 90 anni dai figli Adriana ed Edi, genero Alfredo, nuora Anna Maria e nipoti Daniela, Roberto e Massimo



MARISA Tanti cari auguri alla

nonna per i 70 anni dalla nipotina

Elisa, figlia Gabriella e genero Pa-

GINA-ANTONIO Per i 60 anni di matrimonio auguri di immensa felicità dai figli Ferruccio, Ave e Fulvio con nuore, generi e nipoti



SILVERIO Auguri al nonno per i suoi primi 80 anni dalle nipoti Lucrezia e Beatrice Desireé e dal pronipote Nicholas



MARIETTO Per gli 80 anni lo applaudono con un grande ab-braccio Graziella, Lia, Franco e Antonella, Giada, Ambra e nipoti



IOLE Tanti auguri per gli 80 an-ni dal fratello Bruno, figlia Caterina, da Mauro e dalle nipoti Elena e Paola



MAGDA Tanti auguri di cuore per i sessant'anni di una persona speciale! Da Marina, Steven,



MIRELLA-NINO 50 anni di nozze con gli auguri delle figlie Rosanna e Marina, generi, nipoti Francesca e Cristian, Lisa, Fabio



ANNAMARIA-SERGIO Auguri per i 50 anni di nozze dai figli Paolo e Ornella con famiglie e nipoti Daniele, Monica e Mattia



ISTRUZIONI AI LETTORI

 Scrivere, non superando le 30 righe da 50 battute l'una, con il computer o a macchina; firmare in modo comprensibile, specificando indirizzo e telefono.

Le lettere anonime o poco leggibili non saranno pubblicate.

 La redazione si riserva il diritto di tagliare le segnalazioni lunghe.

DOPO L'INCIDENTE SULL'A4

Autostrade, muro di cemento tra le corsie

Otto agosto: sulla A4 un autoarticolato salta la corsia ed è strage. Era evitabile?

Colpi di sonno, malori, guasti tecnici, sorpassi imprudenti... le motivazioni per cui un camion possa saltare una corsia sono numerose. Si sente parlare di velocità troppo alte, di

distrazioni alla guida per accendere una sigaretta (si provi a far guidare un rappresentante di

commercio fumatore per in cemento armato, oltre 800 km al giorno leggermente concavo alla base, fatto così senza il sostegno di varie perché la ruota di un sigarette...) e a questo veicolo qualsiasi si alzi e punto aggiungo anche per bere e anche per tenda a raddrizzarsi. scartare una caramella... Male che vada il camion si rovescia sulla sua Ma il salto di corsia era evitabile! Sì, i salti di corsia. corsia possono essere

Ma allora perché tutte le autostrade non ne sono dotate per tutto il loro snodarsi? Prima di pensare a megaprogetti come il ponte sullo Stretto si dotino le

autostrade della separazione di corsie con muretto di cemento. Fino a quando governi e parlamentari, politici locali, amministrazioni regionali e locali e gestori delle autostrade non faranno quanto possibile per dotare al più presto le autostrade di mezzi anti-salti corsia, ad ogni incidente come quello dell'8 agosto alla loro coscienza si chiederà conto.

Valerio Staccioli

STILE

Per «gastronomia» s'intende

quel meraviglioso insieme di con-

suetudini che compongono il mon-

do della buona cucina. Pronuncia-

re «gastronomia» senza rendersi

conto di quanto la parola suoni

sgraziata e il pensiero, più che al-

la gioia del palato, corra al mal di

stomaco, è impossibile. Fra una

gastrite, e una «gastrina» (sostan-

za che stimola la secrezione gastri-

ca dell'acido cloridrico, figuriamo-

ci), il mondo della buona cucina

aspirerebbe, con diritto, a un so-

stantivo che dia voce a qualcosa

di aggraziato, leggero, soave. Vo-

lendo optare per un sinonimo ci

sarebbe a disposizione un «culina-

ria» che, se non evoca immagini

pseudogastriche, invita a pensieri

per così dire «tintobrassiani». Sti-

le preferisce, quanto e appena si

presenti l'opportunità, indicare co-

me «la buona tavola» quel com-

plesso di norme che costituiscono

l'arte della cucina. La buona tavo-

la comprende l'amore per appa-

recchiare e la cura nel servire, la

passione per i cibi ben cucinati

(mai forzatamente raffinati: uno

sgombro nostrano alla brace è

sempre e comunque migliore di

un'aragosta importata e (mal) de-

congelata) e l'entusiasmo nel me-

scere il vino ad essi più adatto. Ar-

gomenti che seducono tutte le per-

sone che amano la vita, anche nel-

la sua espressione più leggera e

La buona tavola, specialmente

Donne messaline per l'arte della buona tavola



di ROSSANA BETTIN

za, invita all'assaggio pigro. La lan-

guidezza è un'appropriata chiave

per affrontare certi mangiarini o

beverini d'agosto, e si traduce nell'

addentare ad occhi socchiusi un

morbido (seppur croccante) cala-

maretto fritto, nel sorseggiare len-

tamente un «vero» gazpacho (il se-

greto sta in un pizzico di coriando-

lo trito), nel lasciarsi convincere,

ovunque ci si trovi, di nutrirsi con

cibo locale. La regina del boccone

languido, non disgiunto da un for-

te contenuto erotico, è Isabel Al-

lende, che non cito per i suoi (inte-

ressanti) romanzi, bensì in relazio-

ne ad «Afrodita» libro di cucina al-

IL PICCOLO ■ VENERDÌ 15 AGOSTO 2008

PARROCCHIE

La chiesa di Sion

Leggiamo quotidianamente «Il Piccolo» e siamo rimasti stupiti del fatto che nel quotidiano di giovedì 7 agosto sia apparso un lungo articolo sulle chiese di Notre Dame de Sion e della Nostra Signora della Provvidenza e non sia stato nominato il parroco di queste due chiese.

Come mai in tutti gli articoli riferiti ad altre chiese di Trieste vengono descritte le strutture e si spiegano in modo molto particolareggiato le iniziative dei sacerdoti e qui non viene nemmeno menzionato il nome del parroco, don Ettore Malnati, e non vengono ricordate alcune delle sue innumerevoli attività?

La carità non va esibita, si sa, ma le iniziative che vengono svolte in questa parrocchia sono una fonte essenziale di opere spirituali, sociali e culturali per il bene di tutti i parrocchiani del rione, dell'intera città e della chiesa.

Si pensi per esempio all'attività dell'oratorio estivo a cui quest'estate hanno partecipato gratuitamente 250 ragazzi. Noi parrocchiani, grati per tanta generosità, abbiamo colto l'importanza e l'assoluta necessità di un simile servizio, svolto a Sion da don Ettore da quasi 35 anni con zelo, determinazione, impegno e amore per il ministero sacerdotale e ci sarebbe sembrato opportuno che anche altri lettori del Piccolo venissero a conoscenza di tali iniziative e attività.

A nome di un gruppo di parrocchiani Benedetta Peinkhofer Davide Bordon

E stato don Malnati a declinare il nostro invito a fare un'intervista. Se avesse accettato, l'avremmo pubblicata molto volentieri, come è accaduto in altre occasioni.

MASSIMILIANO E NETTUNO La manfrina delle statue

I ripetuti interventi contro il ritorno del monumento a Massimiliano in piazza Venezia e il contestuale ripristino della fontana con la statua di Nettuno in piazza della Borsa sembrano preludere a una della solite triestinissime manfrine: proposte di indire un referendum da burla con responso incorporato o promozione d'una raccolta delle rituali mille firme facilmente ottenibili in città per bloccare il progetto quando si avvicina il giorno di dare inizio ai lavori per attuar-

Spero che il sindaco, già oppositore della ricollocazione del monumento a Massimiliano là dov'era in origine, non si lasci influenzare al punto di cambiare nuovamente

Lino Carpinteri

EX OSPEDALE MILITARE Il problema amianto

Con riferimento alla segnalazione apparsa sul Piccolo dell'11 agosto, l'Università di Trieste precisa

quanto segue. Fin dalla fase del progetto di recupero dell'ex Ospedale Militare si sono tenute in debito conto le problematiche inerenti alla possibile presenza di amianto nell'edificio del vecchio Ospedale militare, adottando per tempo le precauzioni del caso, anche per quanto concerne la previsione di spesa relativa alle necessarie opere di bonifica. Il progetto prevedeva, infatti, lo smaltimento dell'amianto eventualmente emerso.

Nel corso dei lavori si è, in effetti, accertata la presenza di amianto in grado superiore alla previsione e si è pertanto proceduto immediatamente secondo le indicazioni di legge.

Una quota parte di quanto rinvenuto è già stata smaltita in apposita discarica. Altra quota parte è stata messa in sicurezza nella attesa di essere smaltita.

Sulle attività descritte è stata costante l'attività di vigilanza del Co-

ALBUM



evitati! Come? Basta

accorgersi che in alcuni

guardrail c'è un muretto

viaggiare sulla

Udine-Tarvisio e

punti al posto del

La quinta B del «Carli» a cinquant'anni dal diploma di maturità

Mezzo secolo dal diploma, un traguardo impor- no. tante da celebrare, carico di memorie e di ricordi. A cinquant'anni dall'esame di maturità gli allievi della quinta B dell'istituto tecnico Gian Rinaldo Carli hanno festeggiato il significativo anniversario. Eccoli, com'è consuetudine nella foto di rito al termine della serata in un noto ristorante triesti-

In alto da sinistra: Sergio Godina, Giorgio Duranti, Fabio Glessi, Sergio Veglia, Graziella Preda, Ernes Signori, Annamaria Allegretto, Kiki Berti, Emma Fabris, Diego Vatta, Luciana Orsini. Seduti: Franco Sivi, Mariolina Pavoni, Sergio Moro, Marisa Steppani, Vittorio Ravalico

ordinatore per la Sicurezza d'intesa con la competente Azienda Sani-

Quanto agli idrocarburi sono state avviate le procedure finalizzate allo svuotamento di vecchi serbatoi di gasolio e quindi alla bonifica localizzata dei siti interessati, come precisato anche in precedenti comunicazioni rilasciate al vostro giornale e già pubblicate sull'edizione dello scorso 4 agosto.

Operazioni similari costituiscono la normalità negli interventi su vecchi edifici in fase di ristrutturazione. Vanno pertanto accuratamente operate le scelte di bonifica e messa in sicurezza previste dalla legge, attività che questo Ateneo, unitamente alla ditta appaltatrice, stanno costantemente mettendo in opera.

prof. Fabio Ruzzier Si segnala al Comune di Trieste

VIA LAZZARETTO

Incrocio pericoloso

Gentile assessore Franco Bandelli, il 22 giugno scorso io e mia moglie siamo stati investiti da un autista che non ha prestato i necessari primi soccorsi, ma ha preferito scappare dal luogo dell'incidente. Abbiamo ricevuto un grande aiuto da tre generose persone che per

caso passavano in quel frangente e a cui sarò perennemente grato. Il fatto si è svolto nei pressi di via Lazzaretto Vecchio incrocio salita

Promontorio. Le scrivo la presente per sollecitare un suo intervento al fine di risolvere la situazione di pericolosità, nel modo che riterrà più opportuno, o con una segnalazione di stop o con strisce pedonali, affinché i pedoni possano transitare serenamente.

Giuseppe Gallus

LAVORI

Via Giaggioli dissestata

Prorettore che via Giaggioli, in particolare dal capolinea dell'autobus 28 all'ingresso in via Commerciale, è alquanto dissestata. Un motociclista o un passante possono cadere facilmente. Stupisce che gli autisti degli autobus che ci passano tutti i giorni non facciano rapporto sulle condizioni delle strade. Via Commerciale pure è rattoppata in certe zone e in altre si va sulle montagne russe. Chissà che qualche addetto del Comune non si decida a fare una seria verifica prima che qualcuno si ammazzi.

Ezio Franzutti

FINANZIARIA

Donatori di sangue

Vista la penalizzazione nei confronti di chi dona sangue da parte della Finanziaria, l'Associazione donatori sangue ha inviato il seguente telegramma al presidente del Consiglio dei ministri: «La invito a non togliere la giornata di riposo alle persone che donano sangue. I donatori non sono né fannul-Ioni né assenteisti».

> Ennio Furlani presidente Associazione donatori sangue - Trieste

IN GERIATRIA

Volontari ospedalieri

In riferimento alla segnalazione apparsa su «Il Piccolo» in data 14 luglio scorso (Il momento della morte), l'Associazione volontari ospedalieri che opera presso il reparto di Geriatria dell'ospedale di Cattinara, desidera precisare quanto segue.

Non corrisponde a verità che le salme vengano messe in uno «spogliatoio», poiché le stesse vengono appartate in una saletta (ex palestra di riabilitazione) pari a una

durante i rari periodi di vacanza, si lascia interpretare con mollez-

godibile.

stanza a quattro letti dotata delle stesse norme igieniche delle altre stanze dei reparti. Nel momento del decesso le salme vengono isolate da appositi paraventi.

Alle volte si può generalizzare su fatti dei quali non si ha vera conoscenza.

L'Associazione volontari ospedalieri opera in otto reparti degli ospedali cittadini nell'intento di umanizzare quanto più possibile gli stessi in stretta collaborazione con il personale sanitario. Non rientra nei nostri compiti interferire nei problemi di carattere organizzativo che una struttura sanitaria nella sua complessità si trova ad affrontare nel tentativo di ottimizzare il servizio pubblico, essendo la stessa altamente impegnata al raggiungimento dell'eccellenza

tecnico-professionale. lazione è stata espressione del pensiero di una cittadina, l'Avo si dissocia fermamente, poiché la nostra quotidiana presenza nel reparto di Geriatria conferma una proficua collaborazione tra tutti gli operatori sanitari e i volontari tendente al benessere dei degenti. In questi lunghi anni di lavoro comune, abbiamo potuto apprezzare e verificare l'impegno professionale e umano che tutti gli operatori della Geriatria profondono nell'assistere in ogni fase della vita le persone che vengono affidate alle loro cure.

Che si possa far meglio è un dato di fatto ma, senza discutibili polemiche, solo con una attiva collaborazione con la struttura, obiettivo primario della nostra associazione, migliorare si può.

Nadia Bossi presidente Associazione volontari ospedalieri

ECCELLENZA

Il polo cardiologico

Sabato 2 agosto, colpito da improvviso malessere, venni portato urgentemente con un'ambulanza del 118 a Cattinara, prima al Centro di osservazione del Pronto Soccorso, poi all'Unità coronarica ove con una coronarografia venne indivi-

legro, garbato e osato, dedicato agli amanti e alle donne che spignattano con gioia sentendosi più messaline che cenerentole. L'opera raccoglie ricette scherzosamente afrodisiache, ma niente pinne di pescecane, testicoli di babbuino o lingue di canarino, poichè «è impossibile trovarli nel supermercato sotto casa» afferma l'autrice che, un po' sensuale e un po' dissacratrice ammette «la golosità è una strada che porta diritto alla lussuria e, quindi, alla perdizione dell'anima. Per questo luterani, calvinisti e aspiranti alla perfezione cristiana mangiano male». Mentre i cattolici, molto più rassegnati alle debolezze umane «sono talmente più flessibili verso la buo-

na cucina da aver coniato, per de-

finire una pietanza deliziosa,

l'espressione "boccone del pre-

...Questione di Stile

duato il problema relativo al mio cuore, con la conferma che ero stato colpito da infarto, e risolto subito con un intervento di angioplasti-

Tutta l'operazione si è conclusa quindi con un pronto intervento di riparazione della mia macchinacuore, vitale risultato che si è potuto avere grazie a: un tempestivo ed organizzato intervento del 118; la professionalità, il senso di responsabilità, il coordinamento del personale medico e paramedico (sono rimasto colpito da come tutte queste persone lavorino bene in gruppo, pur con gradi e competenze diverse); le ottime dotazioni tecnologiche e di attrezzature del Polo cardiologico.

Desidero con la presente ringraziare pubblicamente tutte le persone di cui sopra che hanno avuto cura Nel precisare quindi che la segna- di un momento particolarmente critico della mia vita e che mi hanno messo in condizioni di superarlo. Forse è superfluo sottolineare che il Dipartimento cardiologico di Trieste si conferma per professionalità, organizzazione e dotazioni, un centro di eccellenza. Il mio pensiero in questo momento va a tutti quelli che, come me, sono e saranno costretti a ricorrervi e, avendo presenti le discussioni a livello politico sui costi della sanità, mi auguro che esso venga comunque sempre sostenuto dalle amministrazioni di qualsiasi colo-

Giorgio Ledovini

RINGRAZIAMENTI

■ Desidero ringraziare per la loro professionalità, umanità, disponibilità e cortesia il chirurgo dottor Andrea Dell'Antonio, il medico dottor Sante Rovedo e tutto il personale del reparto «Chirurgia generale - piano tredicesimo» dell'ospedale di Cattinara per le cure e attenzioni rivolte a mia sorella Sonja Susic.

Ljubo Susic ■ Ringrazio sentitamente la gentilissima signora che domenica 10 agosto mi ha riportato il borsello contenente i miei documenti che avevo smarrito qualche giorno pri-

ma.

Franca Zavattari Ferro

IL PROBLEMA

Gli scarichi a mare della Ferriera mettono a rischio pontili e natanti

Il giorno 9 agosto dopo gli eventi atmosferici avvenuti nella notte precedente, mi recavo presso i pontili galleggianti del circolo nautico Rio Primario, dati in concessione dall'Autorità portuale con lic. 917/t, dove si trova la mia imbarcazione, e, mio malgrado, notavo dei danni evidenti sul mio natante e sugli altri ormeggiati agli

stessi pontili. I pontili, ai quali risultano ormeggiate tali im-

barcazioni, hanno subito notevoli danni (rottura catenarie, grilli, assi di legno della copertura, ecc.) dovuti al maltempo che ha interessato la zona, ma soprattutto, sono stati agevolati dall'innalzamento, sempre in costante aumento, del fondale marino e ciò derivante dallo scarico in mare di materiali di scarto della lavorazione della vicina Ferriera (loppa). Tengo a precisare che già circa due anni fa avevamo contattato la Capitaneria di porto di Trieste, esponendo allora tale problema. Un tanto per portare a

conoscenza questa triste e preoccupante situazione e precisamente che là dove una volta c'erano quasi cinque metri d'acqua di fondale marino, oggi ci saranno, in talune situazioni, circa cinquanta centimetri.

Questo evidenzia anche

natanti sia della nostra che dell'altra società, dove addirittura alcune imbarcazioni devono attendere l'arrivo dell'alta marea per entrare o uscire dal porticciolo adiacente, nel quale risultano pure collocate le barche degli ormeggiatori che prestano assistenza alle petroliere che attraccano alla vicina Siot.

un problema di sicurez-

za alla navigazione dei

Giancarlo Bossi

28

Via Nazionale, 92 (Pradamano)

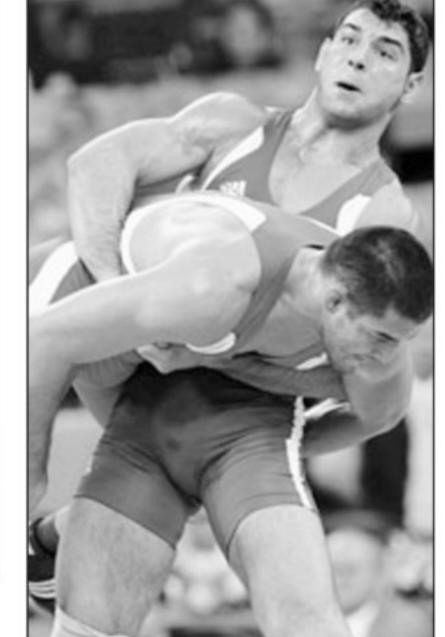
Tel. 0432 671190

VENERDÌ 15 AGOSTO 2008

AI GIOCHI GRANDE IMPRESA DELLA TIRATRICE FRIULANA







Due immagini di Chiara Cainero, medaglia d'oro nello skeet femminile a Pechino. A destra, Andrea Minguzzi durante la finale di lotta greco-romana vinta sull'ungherese Fodor

Oro alla Cainero, terzo podio regionale

Una medaglia attesa dal 1980. Chiara è la prima donna a imporsi nello skeet

segue dalla prima

zione

che non ha

mai coin-

masse. In

quell'anno,

in sella al

suo Rossi-

stato il trie-

stino Euro

volto

nan,

le

era

di MATTEO UNTERWEGER

Una specifica sezione del tiro a volo ben poco pubblicizzata, ma salita

DOPO LA GARA

La gioia di Chiara: «La pioggia è stata una mia alleata per la vittoria»

■ IL SERVIZIO A PAGINA 29

CARABINA

Turisini fuori dalla finale dai 50 metri Alla fine la triestina chiude quindicesima

■ IL SERVIZIO A PAGINA 30

SCHERMA

Federico Roman a Domani la Granbassi imporsi nel concore il «Dream team» so compledi fioretto in cerca to generale a Mosca, dell'oro a squadre nell'edizione famosa anche per i ■ IL SERVIZIO A PAGINA 31

boicottag-gi: l'ultimo oro regionale a cinque cerchi, fino a ieri.

Con quella della Cainero (prima italiana nella storia olimpica a vincere nello skeet), il bottino di medaglie del Friuli Venezia Giulia a Pechino sale



Chiara Cainero

ottenuto nel fioretto individuale dalla triestina Margherita Granbassi e l'argento dell'altro triestino Ilario Di Buò nella prova a squadre di tiro con l'arco. A livello di discipline, il risultato di Atene 2004 è già stato eguagliato, ma in Grecia furono comunque sei gli atleti medagliati. Nella squadra di basket maschi-le, vincitrice dell'argento, c'erano infatti ben quattro rappresentanti di queste terre: Gianmarco Pozzecco, Michele Mian, Roberto Chiacig e Giacomo Galanda. A loro si erano aggiunti Valentina Turisini e Matej Cernic, con le piazze d'onore

così a tre, dopo il bronzo

del tiro a segno e della pallavolo. In questa lista, c'è chi conteggia anche il bronzo di Giampiero Pinzi, centrocampista dell'Udinese, nel calcio: il giocatore è però un romano doc.

Solo a Berlino, nel 1936, erano stati quattro gli sport a portare a medaglia il Friuli Venezia Giulia: l'oro nel pugilato con Ulderico Sergo nella vela con Luigi De Manincor, il bronzo nel pentathlon moderno con Silvano Abbà e nel lancio del disco grazie a Giorgio Oberweger.

Il trionfo della Cainero è stato entusiasmante, non solo perché storico, ma anche per la sofferenza con cui si è materializzato. Per decidere la vincitrice dello skeet femminile c'è infatti voluto lo spareggio a tre, fra l'italiana, l'americana Kimberley Rhode (già due ori olimpici in carriera e alla fine argento) e la tedesca Christine Brinker. Il trio aveva concluso la gara alla pari con 93 piat-

telli centrali su 100. Un altro successo dorato griffato da una donna a queste Olimpiadi (dopo quelli di Valentina Vezzali nella scherma, Giulia Quintavalle nello judo e Federica Pellegrini nel nuoto), ma ieri a pareggiare il bilancio quotidiano fra i generi ci ha pensato Andrea Minguzzi. Il

campione delle Fiamme Oro ha vinto la medaglia d'oro della lotta greco-romana, categoria 84 kg, battendo in finale l'ungherese Zoltan Fodor. Un'impresa riuscita esattamente vent'anni prima a Vincenza Maenza, nella categoria 48 kg: all'epoca, era il 1988, si gareggiava a Seul.

Grazie alla doppietta maturata nel secondo giovedì olimpico di quest'etate, l'Italia si attesta al quinto posto nel medagliere: sei ori, quattro argenti e tre bronzi per un totale di tredici podi. Il Coni aveva messo nel mirino l'obiettivo trenta. Siamo quasi a metà, ma

la strada è ancora lunga.

to una possibilità e l'ho sfruttata. La lotta è il mio lavoro, è la mia pas-

sione, è il mio sogno. E se sogni tanto i desideri

prima o poi si avvera-

TRIESTE «E ora mi aspetto altri due bronzi». Dopo la terza medaglia conquistata dalla pattuglia regionale alle Olimpiadi, grazie all'oro di Chia-ra Cainero nello skeet, il presidente del Coni del Friuli Venezia Giulia,

Felluga (Coni): «E adesso

vinciamo altri due bronzi»

Emilio Felluga, non si accontenta. Anzi, scommette su un altro paio di po-di. In quali discipline? «Non lo dico per scaramanzia», se la ride Felluga. Già così, la spedizione cinese dello sport regionale andrebbe consi-

derata soddisfacente: «Sì, perché rispetto a quattro anni fa abbiamo eguagliato il numero di discipline nelle quali i nostri atleti sono andati a medaglia, anche se i medagliati effettivi erano stati di più ad Atene (come si riferisce a fianco, ndr)». Per ora, visto che alla fine



Emilio Felluga

delle Olimpiadi di Pechino mancano

ancora una decina di giorni. «La Cainero fra l'altro - fa notare Felluga - ha riportato il Friuli Venezia Giulia sul gradino più alto del po-dio ventotto anni dopo l'impresa d'oro di Euro Federico Roman che a Mosca, nel 1980, vinse il concorso completo individuale di equitazio-ne». Il presidente chiude, infine, con una valutazione statistica: «Il Coni, attraverso il suo segretario generale Pagnozzi, aveva previsto un bottino di almeno trenta medaglie per l'Ita-lia in questi Giochi. Con 340 atleti in gara, un alloro ogni undici sportivi. Il Friuli Venezia Giulia, che di rappre-sentanti in Cina ne conta ventidue, ha già fatto meglio con una medaglia praticamente ogni sette». (m.u.)

SPETTACOLARE FINALE NELLA LOTTA GRECO-ROMANA

Minguzzi: una piroetta all'indietro lo catapulta sul gradino più alto

PECHINO Un gesto atletico impressionante, arrivato a trenta secondi dalla fine e quando or-mai sembrava che l'in-contro fosse già deciso. I tecnici lo chiamano «proiezione con piroetta all' indietro» e consiste nell' afferrare l'avversario royesciandolo dietro di sè. È così che Andrea Minguzzi da Imola, 26 anni, ha battuto l'ungherese Zoltan Fodor nella finale degli 84 chili della greco-romana, conquistan-do il sesto oro della spedizione azzurra a Pechino. Ed al tempo stesso ha interrotto un'astinenza di medaglie che per la greco-romana azzurra durava da Barcellona 1992,

quando Vincenzo Maen-

za, già campione olimpico a Los Angeles 1984 e a Seul 1988, conquistò l'argento della categoria 48 chili. «Ma non paragotanemi a lui - dice Minguzzi - era di un altro livello. Non riuscirò mai a

vincere tutto quello che

ha vinto Maenza». Andrea il suo oro se l'è sudato visto che ai quarti ha incontrato Aleksey Mishin, il russo campione di tutto: d'Europa, del mondo, d'Olimpia. «E

quando l'ho sconfitto - dice l'azzurro - ho capito che ce la potevo fare ad arrivare fino in fondo».

Poi c'è stato l'incontro con lo svedese Ara Abrahamian, il più discusso di tutti. Minguzzi lo ha infatti vinto nel secondo round in seguito a una penalità assegnata allo svedese, il quale l'ha presa male e, durante la cerimonia di premiazione, per protestare contro l'arbitraggio ha lanciato

sul tappeto il bronzo che aveva conquistato. «Il punto era discutibile spiega l'atleta - ma dispiace vedere un campione come Abrahamian che si comporta in quel modo. E pensare che l'ho sempre stimato». Quindi la finale con Fodor, fino a quella proiezione con piroetta all'indietro che ci ha regalato un altro oro. «Sapevo che dovevo farla in quel momento spiega l'azzurro - Ho avu- to».

In tribuna, a vedere Minguzzi, c'erano tra donne con la parrucca: una verde, una bianca e una rossa. Erano la mamma Celestina, ex pallavolista di Serie A, la sorella Valentina e la mamma di Daigoro Timoncini, l'altro azzurro della greco-romana. Il papà, che gli ha trasmesso la passione per questo sport, è invece rimasto in Italia, ma secondo Minguzzi «sarà il più felice di tutti: sicuro gli è preso un infar-





Nuovo Beverly Tourer. Pure (Italian) Style.

Fino al 31 agosto il miglior acquisto:

250 IE listino in strada con bauletto* £ 4.370,00 Netto chiavi in mano € 4.000,00

400 IE listino in strada con bauletto* £ 5.370,00 Netto chiavi in mano € 4.900,00

Finanziamenti personalizzati

a.m. motori

GORIZIA

Via Trieste 225/2 Tel. 0481 523060

UDINE

Via Nazionale, 92 (Pradamano) Tel. 0432 671190



LA NEO OLIMPIONICA SI ERA GIÀ ALLENATA PER DUE MESI IN FRIULI SOTTO L'ACQUA

«La pioggia è stata mia alleata per la vittoria»

Chiara: «Spero detassino il premio Coni. Metà lo dividerò coi compagni, col resto pagherò un mutuo»



Terzetto d'oro: Cainero, Minguzzi, Pellegrini

Sarà agente scelto

ROMA Il Presidente della Repubblica Giorgio Napolitano ha fatto i complimenti per telefono a Chiara Cainero e la friulana, presa dall'emozione, ha dato vita a un siparietto di-vertente. Mentre il Presidente chiedeva alla atleta come stava, l'azzurra ha risposto: «Bene. E lei tutto bene?». Per Chiara l'oro olimpico porta anche la promozione: da agente ad agen-te scelto del Corpo forestale dello Stato. La promozione è stata proposta dal ministro competente Luca Zaia, e l'Ispettorato generale del Cfs ha già avviato le pratiche in tal senso.

PECHINO Una qualificazione quasi perfetta, qualche errore di troppo in finale, la paura di non farcela e la freddezza nello shoot-off che vale oro. In tutti i sensi. Ha lavorato duramente, Chiara Ca-neiro, per arrivare sul po-dio più alto. Ma lei è una tosta, che non si arrende e la medaglia d'oro nello skeet femminile ai Giochi di Pechino è la ricompensa migliore che potes-se desiderare. Un premio alla fatica, arrivato sotto una pioggia battente, che non ha concesso tregua a nessuna delle sei tiratrici in pedana. «Le condizioni del tem-

po hanno influito, basta vedere i punteggi che non sono altissimi - racconta la neo medagliata -. Il campo, poi, era difficile di suo, i piattelli sono difficili da vedere e con la pioggia anche peggio. In finale non avrei mai immaginato di fare con 21 lo spareggio o di vince-re l'oro con 93». Un successo, quello della tiratrice azzurra, costruito in casa. «Io vivo in Friuli, dove piove quasi sempre due mesi, quando pioveva, mi sono allenata, i punteggi erano sempre



Il podio dello skeet, con la vincitrice Chiara Cainero al centro, fra la Rhode e la Brinker

buoni e questo mi ha dato fiducia».

E si è visto. «Alla finale olimpica ci tenevo, sono entrata serena, convinta di poter fare bene - continua la trentenne tiratrice azzurra -. Ho fatto degli sto che per lo spareggio eravamo in tre sono entrata con la voglia di rom-

pere, di esserci, anche se non pensavo di prendere la medaglia d'oro».

Se questa vittoria era in parte inaspettata, dall' altro lato, però, la Caneiro ha sudato fino in fondo per giocarsela. «Mi soerrori ma quando ho vi- no allenata tanto, ho sacrificato tanto, fino a tre giorni fa eravamo ancora a prepararci a Singapore

L'udinese: «Ora voglio il Mondiale»

 sottolinea -. Io sono una testarda, che non molla, ho sparato 30 mila cartuc-ce da gennaio a oggi e ho lavorato molto anche sul piano atletico. Gli allenamenti, secondo me, contano molto. L'Olimpiade è il massimo, ma ho rinunciato anche ad andare alla cerimonia d'apertura per continuare la prepa-

razione». A esserle d'aiuto è stato anche «il corso di mental training con Alessia Iacuzzi che ho fatto a Udine per un anno e mezzo», ma soprattutto «la famiglia, sono felicis-sima che siano tutti qua. Se ho vinto quest'oro è an-che merito di mio padre, che mi ha trasmesso la passione. Da quattro anni, poi, sono sposata con un uomo che mi 'soppor-ta' e sono tante le perso-ne che mi hanno dato la

serenità per allenarmi». L'oro di Pechino, però, «non è un punto d'arrivo, non cambia nulla, dalla prossima gara si ricomin-cia da zero. Certo, come atleta mi cambia moltissimo, mi dà molta più fidu-cia in me stessa. Adesso ho 30 anni e mi sento di avere ancora molto da da-re. Vorrei poter fare un'al-tra Olimpiade da profes-sionista». Prima di Lon-dra 2012 ci sarà altro a cui pensare, a partire da come utilizzare il premio che riceverà dal Coni. «La detassazione? Ben venga, magari. Spero in-tanto di poter dimezzare il mio mutuo - sorride la Cainero - Metà del mio premio la dividerò comunque con gli altri sette (elementi della nazionale di tiro a volo, ndr)»,

GENITORI, MARITO E ZIO

Tutta la famiglia in tribuna a tifare

La madre: «L'ho vista serena, ho capito che avrebbe vinto»



Enzo Cainero, zio della neo olimpionica

PECHINO Ha seguito le eliminatorie nascosta in un angolino, dietro le rie nascosta in un angolino, dietro le tribune, quasi per paura di guardare. Per la fase finale è invece salita sui gradini insieme agli altri membri della famiglia Cainero, sicura che Chiara ce la potesse fare. Ma la tensione di mamma Mariangela si è sciolta solo quando ha visto salire la figlia sul gradino più alto del podio. «Quando ho sentito l'inno di Mameli - spiega mi si è aperto il cuore. È stato allora che mi sono resa conto di quello che stava succedendo veramente. Prima e durante le gare mi agito moltissimo e durante le gare mi agito moltissimo - racconta - e quindi spesso sono rima-sta a casa, anche nelle occasioni im-portanti. Alle Olimpiadi di Atene, per esempio, non ho partecipato. Oggi (ie-ri, *ndr*) ero particolarmente timoro-sa, tanto che ho seguito la prima par-te della gara solo a sprazzi, con un occhio chiuso e uno aperto. Poi ho visto che lei era molto serena e ho pensato che la sua testardaggine l'avrebbe

portata sul podio. Così sono salita sulle gradinate insieme agli altri».

La famiglia Cainero aveva organizzato la trasferta pechinese in grande stile. Nella capitale cinese sono andati infatti lo zio Enzo, il papà Eddi, il marito Filippo e appunto la mamma Mariangela, che hanno approfittato dell'occasione per vedere la città dell'occasione per vedere la città.

«Per noi - spiega il papà Eddi - è stata una vigilia molto serena. Mia moglie aveva proposto di prendere delle gocce per dormire più rilassati, ma non ne abbiamo avuto bisogno. L'aver sentito nostra figlia al telefono nei giorni precedenti la gara ci ha dato grande tranquillità. La stessa se-renità che ho riscontrato durante tut-ta la gara. A un certo punto si è girata verso le tribune e con una tranquilli-tà disarmante ci ha pregato di non battere le mani, né di esultare. Li ho capito che avrebbe vinto». La famiglia Cainero è stata accanto

a Chiara costantemente, prima, dopo e durante la gara. «Abbiamo vissuto questa avventura - spiega lo zio Enzo - con grande intensità. Siamo una famiglia molto unita». Pedina fonda-mentale di questa famiglia molto uni-ta il marito di Chiara, Filippo, che tutti indicano come la persona che più ha saputo darle serenità. «Faccio quello che posso - ammette -. Cerco di non farle pesare i periodi di lontananza da casa e di non farla innervo-sire prima delle competizioni impor-tanti. La serenità è fondamentale per lei. Una volta tornati in Italia ci prenderemo però un periodo di vacanza, da soli. Poi parleremo con calma del

Monica Tortul

LA STORIA

Dal flop di Atene all'apoteosi cinese

UDINE Calma, concentrazione, determinazione. Con queste peculiarità insite nel dna di famiglia (il padre Edi, funzionario di banca in pensione, si laureò per due volte campione italiano di skeet), Chiara Cainero, dopo il flop di Atene 2004, ha caparbiamente inseguito e ottenuto il gradino più alto del podio sotto il diluvio cinese sfidato per lei anche dai genitori, dal marito Filippo e dallo zio Enzo, noto uomo di sport e candidato sindaco alle più recenti elezioni comunali udinesi.

Assaggiato tra i denti



l'oro della medaglia e pregustato il sapore dell' assegno federale da 140mila euro destinato ai vincitori, la tiratrice friulana aspira ora a un premio del tutto particolare: un volo con le Frec-

Alla Cainero i complimenti presidente del Coni Petrucci

Ma prima un altro sogno nel cassetto: il volo con le Frecce Tricolori ce Tricolori. Che i presupposti per l'oro di Chiara ci fossero tutti

l'aveva intuito in primis, dopo i dieci giorni di preparazione preolimpica a Singapore, il ct azzurro Francesco Fazi: «Nelle tre sessioni di tiri di prova ufficiali - aveva detto il selezionatore - la ragazza ha smussato gli angoli residui, sparando in scioltezza, concentrandosi soprattutto sulle pedane più difficili senza commettere errori, con punteggi al livello delle altre tiratrici».

primo istruttore al club di Campoformido dove ha appreso i rudimenti

dello skeet, rivela che ebbe bisogno di raccomandargli sempre poche essenzialità: «Devi sapere soprattutto mantenere la calma - le dicevo - e valutare bene prima di sparare. La pacatezza disturba sempre l'avversario».

Ad Atene Chiara era andata senza avere nulla da perdere, vivendo l'esperienza all'insegna di un filosofico carpe diem e assorbendo alla fine senza eccessivi traumi la delusione patita. Ma a Pechino no, non era più la mina vagante, Enrico Damiani, suo la possibile sorpresa di quattro anni prima. Fra le dieci migliori tiratrici al mondo doveva ribadi-

re anche a livello olimpico il proprio indiscusso potenziale. Ce l'ha fatta, forte rispetto al passato di uno status psicologico ottimale derivatole dichiaratamente dal matrimonio con Filippo, dal quale ha ricevuto costante appoggio e spinta negli inevitabili momenti critici attraversati e dall' ingresso nel corpo della Guardia Forestale, il po-

sto di lavoro sicuro. Ma non finisce qui, garantisce Chiara. «Ho solo trent'anni - dice - e credo di potermi togliere ancora parecchie soddisfazioni. Non ho ancora vinto una gara di Coppa del Mondo e un Mondiale,

perciò questa medaglia olimpica non può e non deve costituire solo un punto d'arrivo».

Consapevole dei propri mezzi, la tiratrice udinese è comunque per sua fortuna dotata anche di una buona dose di fatalismo. «Ogni gara è una lotteria - dice -. Quando non vinco rifletto su ciò che è andato male, punto e basta». Concretezza e assennatezza, così dev'essere. Se perdi non cambia nulla. Ma intanto il suo bel medaglione d'oro gli pesa dolcemente al collo e lei quel peso lo sopporta con un sorriso.

Edi Fabris

LA CARRIERA. NEGLI ULTIMI DUE ANNI LA CAINERO È STATA SEMPRE AI VERTICI

Ha già una Coppa del mondo e due europei

Col punteggio ottenuto nella finale di ieri ha stabilito anche il nuovo record olimpico

UDINE Nata a Udine il 24 marzo 1978, laureata in Relazioni pubbliche, sposata con Filippo, Chiara Cainero ama la lettura, il cinema e il tea-

Indecisa in età adolescenziale tra la pratica del volley, del pattinaggio e del tiro a volo, è stata iniziata al tiro a volo a 14 anni dal padre Edi, vincitore di due titoli italiani della specialità, passando poi nelle file del club di Campoformi-

do e debuttando a soli 18 anni in una gara mondiale dopo una nutrita serie di titoli giovanili nazio-

scorso anno del Centro lo skeet, fra le più comsportivo della Forestale, Chiara Cainero vanta nel suo palmarès due titoli europei nello skeet (Maribor 2006 e Granada 2007) e la vittoria nella Coppa del Mondo 2006 a Granada. Di rilievo anche il secondo posto nel Mondiale di Zagabria,

due anni fa, e la terza piazza a quello di Nicosia 2007. Grandi successi, tutti frutto del carattere determinato della ra-Entrata a far parte lo gazza in una specialità, plicate e coinvolgenti dal punto di vista psicologico ed emotivo.

> La Cainero, dopo Atene 2004, dove si piazzò ottava, a Pechino è alla sua seconda partecipazione olimpica. A Pechino, oltre alla conquista della vittoria olimpica e

all'iscrizione nella storia sportiva come prima donna italiana a conquistare la medaglia d'oro alle Olimpiadi nello skeet, Chiara ha stabilito il nuovo record della manifestazione, centrando 72 piattelli su 75 davanti alla thailandese Jiewchaloemmit.

Dopo Pechino, a fine settembre, la neo-medagliata friulana sarà ai nastri di partenza delle finali di Coppa del Mondo.



Chiara con il maxi assegno del premio Coni per la vittoria del titolo olimpico

APPLAUSI

Tutti rapiti dalle sue doti

UDINE Nello sguardo vincente di Chiara Cainero, medaglia d'oro nel tiro a volo specialità skeet alle Olimpiadi di Pechino, tutti hanno riconosciuto l'orgoglio e la determinazione della gente del Friuli. «Chiara - ha detto il presidente della Regione, Renzo Tondo ha tirato fuori al momento giusto le caratteristiche più profonde dei friulani: la determinazione, la forza d'animo e la concentrazione sull'obietti-



Un concetto, quello del- L'esultanza della Cainero subito dopo i due colpi decisivi

LE CONGRATULAZIONI DEI RAPPRESENTANTI ISTITUZIONALI

Tondo: «Ha l'orgoglio della gente friulana»

la capacità di raggiungere l'obiettivo, sottolineato anche dal presidente del Consiglio Regionale, Ballaman: Edouard «Quando mirano qualco-sa, i friulani alla fine ce la fanno e questa meda-

glia ne è la conferma. Una bella vittoria - ha aggiunto - anche perchè viene da una donna, a conferma che non servono quote rosa particolari per fare buoni risultati». Anche la città in cui Chiara è nata si sente og-

gi sul podio più alto dei

Giochi. «E un'atleta che

tiene alto il nome di Udi-

ne e del Friuli» ha detto con orgoglio il sindaco del capoluogo friulano Furio Honsell, mentre la Confcommercio locale, dopo aver annunciato un regalo a sorpresa, ha vo-luto sottolineare che con Chiara «il Friuli è arrivato in cima al mondo».

La prima società di Chiara è stata la Tav Campoformido, come ricorda il suo primo tecnico Arrigo Damiani, secondo il quale, già a 14 anni, «Chiara dimostrava di avere la stoffa del campione grazie alla costanza e alla tranquillità con cui si è sempre impegna-

ta». «Complimenti» a Chiara Cainero per il suo «meritatissimo» oro olimpico, sono stati rivolti dal senatore friulano Ferruccio Saro (Pdl). Secondo Saro, «questa vittoria è una conferma di quanto lo sport, praticato dai friulani che brillano, tradizionalmente, per rigore, costanza e tenacia, possa portare i nostri conterranei a scalare il successo e ad associare al nome del Friuli Venezia Giulia le doti e le virtù che Chiara Cainero ha saputo applicare nel tiro a volo, specialità skeet».

IL SECONDO VOLUME DI EZIO LIPOTT

Gli atleti olimpici regionali

TRIESTE Le Olimpiadi di ieri, dal 1964 ad Atene 2004, rivissute dai protagonisti in prima persona nel secondo volume sugli Atleti olimpici della regione in questi giorni in edicola assieme al nostro gior-nale. In occasione dei Giochi di Pechino le iniziative edite in merito sono state tante, ma un'opera che esaltasse gli atleti olimpici della regione non si era ancora vista, nella sua completezza. Nella fortunata collana «Una storia per immagini» si inserisce un' opera in due volumi, di 192 pagine ciascuno, edita dall'Editoriale Fvg dal titolo più che mai eloquente «Atleti Olimpici del Friuli Venezia Giulia». L'opera è curata dal giornalista Ezio Lipott, appassionato studioso di storia dello sport regionale.

PECHINO Domani l'Italia del calcio torna in campo. La partita col Belgio (ore 12 italiane) avrà una duplice valenza: darà agli azzurri la possibilità, vincendo, di disputare la semifinale e di restare ancora in Cina per la fase più importante del torneo di calcio; inoltre, consentirà alla squadra di Casiraghi di riscattarsi dopo la prova di Tianjin col Camerun, che ha scatenato i fischi del pubblico e il «no comment» piuttosto piccato di Blatter a fine gara.

Insomma il profumo del «biscotto» non è piaciuto al presidente della Fifa e, per



Riccardo Montolivo

fortuna, Abete ci ha messo una pezza, dicendo che i fischi del pubblico erano stati sacrosanti, che la partita era stata brutta, ma il risultato ottimo. Bisogna ammettere che quando agli Europei noi avevamo auspicato

DOMANI I RAGAZZI DI CASIRAGHI IN CAMPO

Italia pronta a sfidare il Belgio nei quarti per conquistare un posto in semifinale

«biscotto» con la Romania è perché eravamo scottati dall'esperienza del 2004, quando Danimarca e Svezia si erano messe d'accordo (2-2) per buttarci fuori. Solo che Casiraghi prima della partita aveva detto che avremmo giocato - come avremmo giocato - come sempre - per vincere, ma co-sì non è stato. Forse inconsciamente il pareggio era il traguardo nostro e del Camerun e pareggio è stato. Così la Corea penserà a una vendetta azzurra per la sconfitta (ingiusta) patita ai Mondiali del 2002. Adesso mettiamo tutto alle nostre spaltiamo tutto alle nostre spalle, comunque, perché incom-

La Turisini fuori della finale dei 50 metri

TIRO A SEGNO. LA TRIESTINA CHIUDE L'AVVENTURA OLIMPICA CON UN 15° POSTO

che l'Olanda non facesse il

bono i quarti. L'aver perso Rocchi e Marchisio è stato un danno per Casiraghi che dovrà varare la formazione azzurra tenendo conto adesso della stanchezza di parec-chi giocatori che hanno fatto tre partite in sette giorni. Non vogliamo lontanamen-

te pensare infatti che gli az-zurrini abbiano giocato ma-le di proposito. Tornerà for-se Cigarini a centrocampo e davanti potrebbe essere pro-posto Abate dall'inizio. In difesa dovrebbe rientrare Criscito. Il ct è tornato sulla partitaccia di Tianjin: «Gli infortuni a Rocchi e Marchisio e la paura di non arrivare primi hanno forse messo

paura ai ragazzi che ne sono stati condizionati. A volte gli atleti sono portati a risparmiare energie. Mi dispiace per i fischi, ma finora avevamo dato sempre un'immagi-ne positiva del nostro cal-cio». Poi ha parlato del Belgio: «Adesso sono rimaste in lizza le squadre più forti e quella dei quarti è l'unica possibilità senza appello: o dentro o fuori. Sarà una partita tirata ed equilibrata perché il Belgio è la prima squadra europea che affrontiamo ed è molto affiatata e di qualità. È un complesso che qualità. È un complesso che gioca assieme da molto tempo ed è aggressivo al punto giusto».

sto, fa la torta (in occasio-

ne dei 35 anni) fu corre-

data da candeline d'ar-

gento; a Pechino ci saran-

no solo molti ricordi e

tanta esperienza in più: «Pazienza, mi tengo infat-ti quanto di buono accu-mulato in questi giorni al-le Olimpiadi. Non tutto è

da buttare via, anche la

stessa gara di ieri mi sod-

disfa per certi versi. Si

poteva fare di più, soprat-

tutto nel tiro da terra, do-

ve mi sono espressa al di

sotto delle mie possibili-tà ma per il resto è nato

Badminton

Atletica

 13.30 Doppio - F Finale 3/4 14.30 Singolo - M Semifinale

13.10 1.500 m - M Qualifica

14.25 3.000 Siepi - F Qualifica

▶ 15.40 Salto Triplo - F Qualifica

▶ 15.55 400 m hs. - M Qualifica

► 16.45 10.000 m - F Finale

15.15 Eptathlon - 200 m - F Qualifica

13.45 100 m - M Qualifica

13.55 Disco - F Qualifica

15.00 Peso - M Finale

15.20 Disco - F Qualifica

15.30 Doppio - F Finale

Beach Volley

12.00 F Ottavi di Finale 13.00 F Ottavi di Finale

 14.00 M Ottavi di Finale 15.00 M Ottavi di Finale

Calcio

12.00 Quarti di finale

12.00 Quarti di finale 15.00 Quarti di finale

15.00 Quarti di finale

Canoa-Kayak

 10.12 Slalom - C2 - M Finale 10.37 Slalom - K1 - F Finale

Canoa-Kayak

10.50 Singolo - F Finale B

 11.00 Singolo - M Finale B 11.10 Doppio - F Finale B

11.20 Doppio - M Finale B 11.30 2 senza pesi - F Finale B

 11.40 2 senza pesi - M Finale B 11.50 4 di coppia - M Finale B

Canottaggio

10.50 Singolo - F Finale B

 11.00 Singolo - M Finale B 11.10 Doppio - F Finale B

11.20 Doppio - M Finale B

11.30 2 senza pesi - F Finale B 11.40 2 senza pesi - M Finale B

11.50 4 di coppia - M Finale B

Canottaggio

10.50 Singolo - F Finale B

 11.00 Singolo - M Finale B 11.10 Doppio - F Finale B

11.20 Doppio - M Finale B

11.30 2 senza pesi - F Finale B

11.40 2 senza pesi - M Finale B

11.50 4 di coppia - M Finale B

Ciclismo

> 11.45 Sprint a squadre - M Qualifica

> 12.00 Inseguimento - F Qualifica

> 12.40 Sprint a squadre - M Finale 3/4 > 12.45 Sprint a squadre - M Finale

Equitazione

13.15 Salto ad ostacoli Qualifica

Il programma di oggi

Nuoto



Judo

13.00 Eptathlon - Peso - F Qualifica ■ 12.00 78+ Kg - F Finale 3/4 12.00 100+ Kg - M Finale 3/4

■ 12.00 78+ Kg - F Finale 12.00 100+ Kg - M Finale

12.30 50 SL - F Qualifica

12.57 1.500 SL - M Qualifica 14.36 4 x 100 Misti - F Qualifica

14.58 4 x 100 Misti - M Qualifica

Pallacanestro

08.30 Russia - Brasile - F

10.45 Cina - Mali - F

14.00 Stati Uniti - Spagna - F 16.15 Corea del S. - Bielorussia - F

Pallamano

08.00 Germania - Svezia - F 09.45 Romania - Angola - F

13.00 Francia - Norvegia - F 14.45 Ungheria - Russia - F

Pallanuoto

08.20 Russia - Stati Uniti - F

09.40 Ungheria - Grecia - F ▶11.00 Italia - Cina - F

Pallavolo

≥ 08.30 Serbia - Italia - F 14.00 Stati Uniti - Cina - F

16.00 Giappone - Cuba - F

Pesi 09.30 75 Kg - F Finale

13.00 85 Kg - M Finale

Scherma 12.00 Spada a squadre - M Finale 3/4 13.30 Spada a squadre - M Finale

Tiro con l'arco

10.00 Individuale - M Quarti 10.13 Individuale - M Semifinale 11.21 Individuale - M Finale 3/4

11.37 Individuale - M Finale

Vela 08.00 Laser-Radial - F Qualifica

08.00 Finn - M Qualifica 08.00 Yngling - F Qualifica

08.00 49er - M Qualifica

08.00 Tornado - M Qualifica

09.00 Star - M Qualifica

• 09.00 470 - F Qualifica

• 09.00 470 - M Qualifica

■ 10.00 49er - M Qualifica

10.00 49er - M Qualifica

= Gare in diretta su Rai 2



«Non tutto è da buttare, potevo fare di più ma non voglio farne un problema» TRIESTE Sono le Olim-

piadi delle donne ma non quelle di Valentina Turisini. Dopo il 22° posto ottenuto proprio nella gara d'esordio dei Gio-chi di Pechino - nella prova nella carabina dai 10 metri standard - ieri la tiratrice non ha migliorato

di troppo il rendimento

nell'appello costituito dalla ga-ra dai 50 metri, 3 posizioni, la specialità che nella edizione olimpica Atene 2004 aveva proiettato l'atleta triestina sul secondo gradino del podio.

Valentina Turisini

Con posto ottenuto ie-ri la Turisi-

ni ha confermato si essere sbarcata sulle pedane delle Olimpiadi di Pechino forse non al massimo della condizione. I primi segnali erano giunti nella fase di rifinitura e la conferma proprio alla vigilia, quando la bionda tiratrice in forza alla Forestale aveva indicato «qualche piccolo proble-



La Turisini in azione. La triestina non ha confermato il podio di Atene 2004

ma ancora da risolvere». Quelli che sembravano dettagli o perplessità dettate dalla emozione, si sono invece confermati delle certezze: «In allenamento facevo degli errori grossolani ma pensavo di poter correggere in corsa le sbavature. Avevo an-

che dei piccoli problemi

fisici, al ginocchio, che

forse mi hanno condizio-

nato ma di certo non voglio farne un dramma anche perché nel complesso non è stato un totale naufragio. Va ricordato che i punteggi sono stati molto alti, io ho totalizzato 579 punti e me ne sarebbero bastati altri 5 per continuare nella poule della finale. E' vero, ho mancato il traguardo di un secondo podio ma

non ho troppe recriminazioni. Gli errori ci sono stati e in questa specialità è difficile evitarli, considerando le molte componenti che fanno parte

di una gara di tiro». morabile sotto i cinque cerchi per la bella tiratrice giuliana che chiude la sua avventura cinese.

Niente compleanno me-Quattro anni, il 16 agomale e non voglio farne un problema. Sono con-tenta che la Cainero ab-bia colto l'oro, questo si». A proposito di colleghi azzurri della regione. Pa-re che l'arciere triestino Ilario Di Buò, sconfortato dall'insuccesso nella prova individuale ma galvanizzato comunque dall' argento a squadre, stia vagliando il modo per affrontare un nuovo quadriennio olimpico, puntan-do alla partecipazione a Londra nel 2012: «Ilario fa oramai collezione di Olimpiadi - ha scherzato la Turisini - io non so bene ancora cosa intendo fare. Una cosa è sicura: voglio al mio ritorno in Italia una bella vacanza, questo sì. Per il prosieguo della attività agonistica di livello devo pen-

sarci ancora bene». (f.c.)

Siamo aperti anche a Ferragosto!

AGOSTO

Venite a trovarci a Capodistria, dalle 8.00 alle 15.00, o a Nova Gorica, dalle 9.00 alle 15.00

Mercator

Dove la qualità slovena è di casa

Venite a trovarci, siete i benvenuti!

Mercator Center Koper Dolinska cesta 1 a, 6000 Koper/Capodistria (uscita autostradale Pula) Tel.: +386 5 66 36 830

dal lunedì al venerdì: sabato: domenica:

venerdì, 15/8:

Orario:

dalle 9.00 alle 21.00 dalle 8.00 alle 21.00 dalle 9.00 alle 15.00 dalle 8.00 alle 15.00

Mercator Center Koper II

Ljubljanska cesta 5, 6000 Koper/Capodistria (uscita autostradale "Koper center") Tel.: +386 5 66 26 906

dal lunedì al sabato: domenica: venerdì, 15/8:

Orario:

dalle 8.00 alle 20.00 dalle 8.00 alle 13.00 dalle 8.00 alle 15.00

Mercator Center Nova Gorica

(località Kromberk) Tel.: +386 5 33 43 300

Orario:

dal lunedì al sabato: domenica:

dalle 9.00 alle 21.00 dalle 9.00 alle 15.00 dalle 9.00 alle 15.00

Industrijska cesta 6, 5000 Nova Gorica

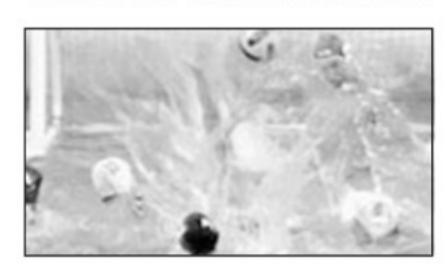
venerdì, 15/8:

SCHERMA. NEL FIORETTO FEMMINILE ASSIEME A VEZZALI, TRILLINI E SALVATORI

La Granbassi torna in pedana per l'oro a squadre

Con il «Dream team» azzurro domani la triestina cerca un'altra medaglia dopo il bronzo individuale

Pallanuoto, battuta la Cina Settebello ancora in corsa



Un'azione della nazionale azzurra maschile

PECHINO Il settebello torna a vincere. È la prima volta che accade nel tor-neo Olimpico in svolgimento al Yin-gdong Natatorium di Pechino. Gli azzur-ri di Paolo Malara hanno battuto la Cina 19-7 nella terza giornata del girone B. In precedenza erano arrivate due battute d'arresto con la Croazia per 11-7 e gli Stati Uniti per 12-11. Una vittoria che gli Azzurri hanno reso semplice e roboante nel punteggio a dimostrazione che bisogna ancora credere nella qualificazione e che assume una rilevanza in conzione e che assume una rilevanza in con-siderazione dei successi contro i padro-ni di casa ben più striminziti di Germa-nia (6-5) e Stati Uniti (8-4). L'Italia ha chiuso con un buon 5/7 in superiorità numerica. In gol tutti gli uomini di movimento ad eccezione di Buonocore e Mangiante. Gli azzurri tornano in vasca domani alle 9.30 con la Germania: vincere è d'obbligo per la qualificazione.

TRIESTE La Nazionale femminile di fioretto par-te all'assalto del podio olimpico, cercando la conferma della superiori-tà della scuola italiana anche nella prova a squadre, la tappa venuta a mancare nell'edizione di Atene 2004. L'ora del «dream team» rosa alle Olimpiadi di Pechino è fissata per il 16 agosto, con le eliminatorie in programma alle 9.30 locali (3.30 in Italia) e le finali attorno alle 17.30 (11.30). Il commissario tecnico

delle azzurre Andrea Magro porta in pedana Valentina Vezzali, Giovanna Trillini, Margherita Granbassi e Ilaria Salvatori, una nazionale formata da passato, presente e futu-ro del fioretto internazionale. Lo conferma il palmares delle azzurre, da quello della Trillini (quinta partecipazione ai Gio-chi e sempre sul podio) a quello della Vezzali, entrata definitivamente nella storia dello sport mondiale con il recente oro individuale, e della stessa Margherita Granbassi, l'unica atleta che negli ultimi due anni abbia centrato regolarmente il podio del fioretto in campo internazionale, tra mon-



Margherita Granbassi e Valentina Vezzali durante la loro sfida nella gara individuale

diali, campionati europei la ribalta mondiale) indu-

e Giochi olimpici. Domani arriva la concreta possibilità di forag-giare ulteriormente il medagliere italiano e di riposizionare la scherma ai massimi vertici. Le credenziali sono tutte per l'Italia anche se i risultati riportati a squadre nell' ultima stagione (flop sul-

no arriva 5.o, a 30 anni, e

annuncia l'addio. Bernard

resta, stavolta vince il gi-

All'Italia, nel frattem-

po, non è bastato nuotare

il record europeo per con-quistare una medaglia nel-la 4x-200 femminile. Dopo

la staffetta italiana ma-

schile, che è arrivata a 37

centesimi dal podio, an-

che quella femminile ha

concluso al quarto posto.

Le azzurre nuotano in 7'49"76, stabiliscono il pri-

mato continentale e scen-

dono sotto il record del

mondo che le statunitensi

avevano stabilito ai Mon-

(7'50"09). Davvero brave,

ma le tre squadre che si

di Melbourne

gante di plastica.

cono ad una certa prudenza: «Purtroppo è vero ha confermato il ct Andrea Magro - a squadre non abbiamo brillato molto nelle ultime uscite. Aggiungo che la cosa non mi preoccupa a questo punto, il valore delle ragazze non è certo messo in dubbio e credo che la prova si chiama Giovanna Trilli-

Il francese Bernard è il re dei 100 sl

olimpica sia lo stimolo maggiore per tutti. Quel-lo che abbiamo fatto nelle precedenti prove a squadre quest'anno è can-cellato - ha aggiunto Andrea Magro -. Arriviamo alla prova di Pechino con due atlete su quattro reduci dalla medaglia nell' individuale e l'altra che

ni, giunta quarta e pena-lizzata senz'altro nella semifinale».

Gli stimoli quindi non mancano. La nazionale di fioretto femminile non sembra soprattutto appa-gata e intende anche rimediare al vuoto della specialità ad Atene 2004, quando il fioretto a squa-dre fu estromesso dal calendario olimpico (a Pe-chino è toccato al settore maschile), amputando di fatto l'Italia di serie possi-bilità in chiave medaglia. I pronostici? Difficili a questo punto, proprio per le recenti esperienze: «A squadre non sotto-valuterei nemmeno le giapponesi - ha detto Giovanna Trillini -, i valori nel fioretto sono oramai

livellati». La più tranquilla sem-bra proprio Margherita Granbassi, galvanizzata dalla conquista del bronzo e decisa a tornare a Trieste con due medaglie al collo, frutto anche della ritrovata condizione fi-sica: «Sto in effetti molto meglio - aveva dichiarato la triestina poco prima della partenza per la Cina - mi sono preparata nel modo giusto riuscendo a gestire anche il volu-

me della pressione».
Francesco Cardella

IL MEDAGLIERE 2 Stati Uniti 3 Germania 4 Corea del Sud 5 ITALIA 6 Australia 7 Giappone 8 Russia 9 Francia 10 Gran Bretagna 11 Repubblica Ceca 2 12 Georgia 13 Cuba 14 Corea del Nord 15 Olanda 16 Azerbaigian 17 Romania 18 Mongolia 19 Slovacchia 20 Ucraina 21 Svizzera 22 Finlandia 23 Spagna 24 India 25 Thailandia 26 Ungheria 27 Zimbabwe 28 Kazakistan 29 Svezia 30 Algeria Donne: la 4x200 azzurra 4.a con record europeo. Filippi ok negli 800 31 Austria 32 Kirghisistan 33 Turchia 34 Colombia 35 Norvegia 36 Slovenia 37 Vietnam > 38 Armenia 39 Brasile 40 Bielorussia 41 Indonesia 42 Taiwan 43 Argentina

44 Bulgaria

45 Croazia

47 Egitto

48 Lituania

49 Messico

51 Togo

50 Tagikistan

52 Uzbekistan

46 Danimarca

NU0T0

Magnini eliminato dall'attesa finale

PECHINO Il corpo di Ercole, capelli biondo oro e sorriso d'ordinanza, Alain Bernard si è preso la cartolina ricordo dei Giochi di Pechino. Il nuotatore francese in formato extra large vince infatti gli attesi 100 stile libero, dalla cui finale resta escluso il campione del mondo, l'azzurro Filippo Magnini.

Nella gara che vale il titolo, la vasca premia Bernard, ma senza record. Con 47"21 beffa l'australiano Sullivan (in ritardo di 11 centesimi, davanti all'americano Lezak bronzo ex aequo con il brasiliano Cielo) che dopo il record mondiale delle qualificazioni era convinto di



avere la strada spianata verso l'oro olimpico.

Alla fine vince dunque Bernard e si prende anche la pacca sulla spalla del gentleman della vasca, quel Pieter van den Hoogenband che a Pechi-

Il nuotatore francese Bernard, oro nei 100 metri

stile libero

spartiscono le medaglie sembrano scese da un altro pianeta. Saranno i nuovi costumi, sarà la piscina del «Cubo d'Acqua» che è particolarmente veloce. Eppure alla vigilia era difficile immaginare che il primato mondiale sarebbe stato abbassato di quasi 6" con la sustraliano si 6", con le australiane Rice, Barratt, Palmer e Mackenzie che chiudono con lo stratosferico tempo di 7'44"31. Le cinesi (Yang, Zhu, Tan e Pang) prendono un inaspettato bronzo in 7'45"93, mentre gli Stati Uniti (Schmitt, Coughlin, Burckle, Hoff) chiudono in 7'46"33 e devono accontentarsi del bronzo. Per le azzurre, in prima frazione c'è Renata

Spagnolo, che chiude le sue quattro vasche in sesta posizione. Subito dopo Alessia Filippi riduce par-zialmente il gap trovando il terzo tempo della sua frazione (ad appena dieci centesimi dall'australiana Barratt) e anche Flavia Zoccari sembra reggere il ritmo fino ai 100 metri. Poi la romana crolla, anche se mantiene il quinto posto, e non basta la Pellegrini a colmare i metri che separono l'Italia dal podio. Il secondo record del mondo cade, per la gioia del pubblico di casa, nella finale femminile dei 200 farfalla. La cinese Liu Zige conquista l'oro in 2'04"18.

Due nuovi primati euro-

pei sono stati stabiliti ieri. La britannica Rebecca Adlington, vincitrice della prova dei 400, ha migliorato il record continentale degli 800 stile libero, fis-sandolo a 8'18"'06. Per la finale si è qualificata anche l'azzurra Alessia Filippi, che ha speranze di podio. Il secondo record europeo è stato fatto segnare dal serbo Milorad Cavic nei 100 farfalla con

il tempo di 50"76. Quanto agli altri azzur-ri, nella finale dei 200 rana Loris Facci e Paolo Bossini concludono al sesto e al settimo posto, ri-spettivamente in 2'10"57 e 2'11"48. Damiano Lestingi si ferma invece alla semifinali dei 200 dorso.









Da sinistra: la Chmet in azione durante una gara; un primo piano della triestina; ancora Daniela sorride in acqua prima di qualche bracciata

La Chmet nel triathlon: «Finalmente assaporo il vero clima agonistico»

La triestina subentra alla Cortassa infortunata nella dura specialità che si disputa a Shilasing

TRIESTE Il recente forfait ufficiale della titolare Nadia Cortassa ha consentito a Daniela Chmet di ritrovare la giusta serenità in vista dell'impegno olimpico in programma nella mattinata di lunedì 18 agosto. Sarà dunque la triestina a difendere il colori dell'Italia femminile nel Triathlon (nuoto, corsa e bicicletta), specialità ambientata a Pechino nell'impianto del Changping Triathlon Course, nel bacino del Shisaling.

Il ritiro definitivo della Cortassa - ritenuta non idonea in quanto vittima di un grave infortunio patito a pochi giorni dalla partenza per le Olimpiadi - aveva rilanciato da tempo le quotazioni di Daniela Chmet ma solo nelle ultime ore il Coni ha perfezionato la serie di controlli medici in grado di conferire alla triestina il ruolo di titolare: «Ora finalmente sono nello spirito olimpico - ha dichiarato Daniela Chmet - e mi attende la prova ma devo dire che sia io che Nadia Cortassa abbiamo vissuto male questo tormentato periodo. Lei ha provato in mille modi a tornare competitiva mentre io aspettavo e quasi quasi mi sentivo fuori luogo in questi giorni a Pechino, al punto che solo mercoledì sera ho ricevuto il pass ufficiale. Nel frattempo tutti chiedevano chi fosse la titolare e non sapevamo ancora cosa risponde-

Prima di entrare in lizza Daniela Chmet avrà ancora il tempo per rodare il percorso olimpico, preannunciato particolarmente intenso: «Si nuota in un lago - ha raccontato Daniela Chmet - con l'acqua che raggiunge i 28 gradi ma con un'umidità

microonde

volume 30

costante e fortissima. Molto bella la parte ciclistica, con tanto pubblico e guardie disseminate ogni 100 metri in uno giro di 8 km. Ora che so di essere titolare, confesso di provare una giusta emozione - ha aggiunto l'atleta triestina -. Capisco bene Nadia Cortassa in quanto anche io ho patito un infortunio poche settimane fa e le Olimpiadi sembravano svanite. Già il fatto di aver conquistato Pechino è una vittoria, ripeto quasi impensabile poco tempo fa. La prima visita al Villaggio olimpico mi ha

lasciato senza fiato - ha sottolineato l'azzurra -. Fantastico, c'era di tutto, negozi, ristoranti, palazzine, atleti di tutto il mondo assieme. Ancora più bello perché ho avuto modo di incontrare un triestino, Nicola Cassio, ho scambiato qualche parola con lui e la cosa mi ha fatto enormemente piace-

Classe 1979, ex nuotatrice di Edera e Triestina, attuale campionessa italiana nella categoria Sprint e mondiale a squadre nel 2006, Daniela Chmet ha raggiunto il traLa triestina Daniela Chmet in azzurro e con la sua bicicletta

guardo di Pechino accompagnata anche dall'ufficializzazione dell'entrata nel Gruppo Sportivo Fiamme Oro, l'altro obiettivo inseguito da tempo e che consentirà alla polivalente atleta giuliana di vivere il nuovo corso della sua carriera sportiva in

un'ottica da vera professionista: «Ora concentriamoci sulla gara - ha affermato Daniela Chmet da Pechino -: questa esperienza sarà ancora più forte perché ho visto le persone che mi sono state accanto con calore, gli amici, i parenti e gli allenato-

ri. Non mi hanno mai fatto mancare la vicinanza in questo momento importante della mia vita. Inoltre - ha concluso l'azzurra - proprio all'ultimo momento, è giunto a Pechino anche il mio fidanzato Max. Ora siamo al completo. Tocca a me». (f.c.)

TENNIS. GIORNATA DI ELIMINAZIONI ECCELLENTI: ROGER, SERENA E VENUS KO

Federer e le Williams fuori nei quarti

Avanza senza problemi «Rafa» Nadal: in semifinale affronterà Djokovic



Lo spagnolo Rafael Nadal, in semifinale a Pechino e futuro numero uno del mondo





La rabbia di Roger Federer

asi colore, purchè a cinque cerchi, e invece se ne deve tornare a casa con le pive nel sacco, sconfitto dallo statunitense James Blake, n. 8 del tabellone, che lo ha piegato in soli due set, con il

punteggio di 6-4, 7-6. Oltre a Blake e a Na-

dal, si sono qualificati per le semifinali anche il cileno Fernando Gonzalez (che ha battuto il francese Paul-Henri Mathieu per 6-4, 6-4), e il serbo Novak Djokovic, vittorioso sull'altro francese, Gael Monfils, per 4-6, 6-1, 6-4. In semifinale si affronteranno Nadal-Djokovic e

Blake-Gonzalez. Dalla «caduta degli dei» al tracollo delle regine del tennis mondiale. L'ecatombe che ha estromesso Federer dai quarti del torneo valido per i Giochi non ha risparmiato le sorelle a stelle e strisce Serena e Venus Williams: le due attese protagoniste sono state eliminate nei quarti. Serena, testa di serie n. 4 a Pechi-

no, si è arresa alla n. 5 russa Elena Dementieva, che alle Olimpiadi di Sydney aveva conquistato l'argento (3-6, 6-4, 6-3, il punteggio finale); Venus, oro ad Atene nel 2004 sia nel singolare che nel doppio assieme alla sorella, è caduta di fronte alla cinese Na Li, vittoriosa

con un doppio 7-5. Le Williams adesso sono chiamate a difendere il titolo olimpico 2004 nel torneo di doppio. giunto agli ottavi di finale, dove le due sorellone Usa se la dovranno vedere contro le giapponesi Morita e Sugiyama. Per loro il profumo di medaglie è ancora molto vivo, anche se le sorprese sono dietro l'angolo in questo torneo a cinque cer**VOLLEY.** OGGI LE DONNE CONTRO LA SERBIA

Azzurri, secco 3-0 al Venezuela ma Fei si fa male

PECHINO Con una bella prestazione di carattere l'Italvolley maschile na superato per 3-0 (25-21, 25-20, 25-21) il Venezuela e si è rilanciata nella corsa verso i quarti di finale del torneo olimpico. Vittoria limpida e meritata con un sestetto come quello venezuelano capace di cedere soltanto al quinto set nelle precedenti due gare con Stati Uniti e Cina. Successo conquistato con una formazione condizionata fortemente dai problemi fisici che hanno consigliato di tenere fuori dal campo il libero Corsano (rilevato nel ruolo da Paparoni) e Mastrangelo (infiammazione del tendine sovrarotuleo sinistro). La buona sorte non è certo dalla parte degli azzurri: nel secondo set, mentre la squadra di Anastasi appariva lanciata, in un contrato a muro sul 12-8 il piede sinistro di Fei, mentre ricadeva da un intervento a muro, finiva su quello del venezuelano Rojas. L'opposto azzurro si è procura-

to una distorsione alla caviglia (gli esami hanno escluso fratture). E per non farsi mancare nulla, sul match-point è uscito per un lieve malore anche Birarelli e questo ha costretto Anastasi a schierare Zlatanov nell'insolito ruolo di centrale. Il ct azzurro ha rilanciato Martino nel sestetto di partenza ed il ragazzo lo ha ripagato con una buona prestazione sia in ricezione che in attacco. Bene si è comportato anche il vice-Mastrangelo, Vigor Bo-



Alessandro Fei

volenta, perentorio in primo tempo. Su alti livelli la prestazione di Cisolla e Vermiglio. L'Italia ha giocato una buona partita, sempre molto concentrata, combattiva e convinta di portare a casa un risultato importante.

A fine gara arriva il commento di Matteo Martino: «Sto nuovamente sentendo le sensazioni giuste». L'inizio della sua Olimpiade non è stato dei più facili, dopo la prima estate giocata in azzurro a tempo pieno, Matteo Martino è giunto al grande appuntamento con le pile un po' scariche. Il giovane talento, grazie anche all'aiuto del ct, in questi giorni ha lavorato molto per ritrovare la condizione e la concentrazione. Contro il Venezuela ha riavuto il suo posto da titolare ed ha ripagato la fiducia con un'ottima prestazione: 70 per cento in ricezione, 11 su 18 in at-

tacco, tante belle difese. FEMMINILE L'Italvolley femminile - già qualificata per i quarti con tre vittorie su tre gare torna in campo questa mattina alle ore 8.30 italiane per affrontare la Serbia in una riedizione della finale europea 2007. Le azzurre ieri hanno sostenuto un allenamento tecnico, la squadra di Barbolini ha confermato di avere una buona forma fisica e dal match contro le serbe spera di avere altre risposte positive, prima dell'attesa sfida di domenica contro il Brasile.

Ad Robell Verseels Studie

DAT GOTTO S ASSOCIATA

La collana completa

di 10 volumi

DISPONIBILI CON IL PICCOLO

ogni martedì

PICCOLA ENCICLOPEDIA DEL GUSTO

Tante idee nuove e della tradizione per piatti semplici, veloci e raffinati. In ogni uscita 60 ricette che rendono ogni giorno più varia la vostra cucina e arricchiscono i menù per vostri ospiti.

Cucinare a microonde € 2,90 ciascuno



di natura

ogni giovedì

MERAVIGLIE DEL FRIULI VENEZIA GIULIA

Un'opera in dodici volumi per conoscere e riscoprire i luoghi più caratteristici della nostra regione. In ogni volume un compendio di storia, natura, cultura, gastronomia e tempo libero.

€ 4,90 ciascuno 1° volume solo € 1,00

ATLETI OLIMPICI DEL FRIULI VENEZIA GOULA

volume 2 Tokyo 1964 Pechino 2008

ogni venerdì

ATLETI OLIMPICI DEL FVG

Un avvincente racconto sulle Olimpiadi dai primi Giochi del 1896 a Torino 2006. Una carrellata di immagini e testimonianze sulla grande passione per lo sport delle genti delle nostre terre.

ogni libro € 8,90

volume 6

Il sesto senso

grandi misteri archeologici, appassionanti indagini d'Italia.

Fenomeni paranormal

ogni sabato

GIALLI & MISTERI Casi rimasti irrisolti,

In sei volumi, un viaggio tra luci e ombre nei fitti misteri

ogni libro € 6,90

disponibile **ITINERARI** TRANSFRONTA-TRANSFEONTALIER LIERI del FVG

In dieci volumi, una serie di itinerari dal Passo di Monte Croce Carnico al Carso triestino per riscoprire i percorsi che uniscono la nostra regione alle vicine repubbliche di Austria e Slovenia.

€ 6,90 ciascuno

IL PICCOLO ■ VENERDÌ 15 AGOSTO 2008

4.00 - Raisport Più: Nuoto, finali

BELLA TRIPLETTA DI ARDEMAGNI

GIOVANI ALLA RIBALTA

bassi o con tocchi a volo.

Talvolta prova a stringe-

re sul centro e tirare.

Carli ci mette del suo

Cristea in e videnza

con tiri in porta e drib-

bling, finchè trova anche

il gol con una deviazione

sottomisura. Ardemagni

colpisce il palo solo da-

vanti al poprtiere, poi

calcia fuori, infine infila

con un facile destro la

per ribattere.

l'esterno Cia in azione a Santa Croce

Il terzo gol realizzato dall'attaccante alabardato

8.30 - Raidue: Volley donne, Serbia-Italia 9.00 - Eurosport: Tuffi, trampolino 3mt

10.05 - Raidue: Pallanuoto donne. Italia-Cina 11.15 - Eurosport: Ciclismo pista

13.00 - Eurosport: Atletica 17.35 - Raidue: Olimpia Magazine 21.00 - Raidue: Olimpiche emozioni

3.00 - Raidue: Atletica, 20 km. marcia Raidue: Pallanuoto, Germania-Italia 5.00 - Eurosport: Atletica, batterie

TRIESTINA IN PASSERELLA DAVANTI AI SUOI TIFOSI

Unione, cinque gol e tanti applausi

Contro i dilettanti del Vesna, vanno a segno gli attaccanti più giovani

di BRUNO LUBIS

SANTA CROCE La Triestina si presenta al pubblico giuliano. Passata la fase della preparazio-ne a Ravascletto, dispu-tate alcune amichevoli di crescente difficoltà, prima di iniziare la stagione agonistica vera e propria (domenica sera al Rocco arriva il Sorrento per la Coppa Italia), seguendo una tradizione la squadra alabardata si è fatta vedere dai triestini saliti a Santa Croce ci saranno stati almeno 300 spettatori - dove, oltre alla partita, hanno avuto modo di stare al fresco cenando all'aper-

Non si è palesata la Triestina migliore, Maran ha provato la squadra dei probabili titolari l'altra sera contro il Portosummaga. E ben prima i test sono stati via via più difficili, contro le formazioni regionali di serie D e di C2. A Santa Croce si sono visti i più giovani, innervati dall'esperienza di alcuni degli uomini collaudati. Ne è venuta fuori una partita a tratti piacevole e a tratti un po' stucchevole. E, tanto per dare una patina di serietà all'avvenimento, Ardemagni è stato autore di una tripletta; Cristea si è accontentato di due gol. Totale cinque reti all'attivo della squadra più titolata. E per fortuna che Samsa si è reso autore di alcuni interventi deci-

IL PERSONAGGIO

«Dobbiamo smaltire la preparazione»

TRIESTE In una Triestina che non sempre in queste amichevoli estive ha mostrato una certa facilità ad andare in gol, Matteo Ardemagni spesso e volentieri l'ha messo dentro. E' stato così anche ieri a Santa Croce, dove l'attaccante di scuola milanista, nemmeno 24 ore dopo aver segnato al Portosummaga, ha realiz-zato una tripletta (un gol su rigore) al Vesna. Ardemagni è stato uno dei pochi a giocare tutti i 90 minuti, ha risposto ancora una volta presente: «Sì, ho fatto tre gol – racconta il ventunenne alabardato ma potevo farne di più. Comunque tre è il nume-



sivi. Ma anche Carli, nel primo tempo, ha avuto molti meriti per tenere il passivo nelle tre reti.

Si comincia con una falciata su Ardemagni a opera di Bertocchi. Rigore già al 4' che Ardema-

gni medesimo realizza. Il Vesna si difende piuttosto bene anche perchè le trame della Triestina non sono poi rapidissime. Cia a sinistra è attivo, cerca di pescare i compagni con traversoni



porta del Vesna. La ripresa inizia stancamente, il Vesna ha cambiato alcuni giocato-

to abbastanza; la Triestina cambia profilo un po alla volta ma la manovra non ne trae benefici. Cia mette in mezzo basso e Cristea accompagna il pallone in porta. Ardemagni è sempre il più in vista, d'altronde è il finalizzatore delle trame alabardate. Lui sbaglia forse troppo ma trova anche il portiere sulla sua strada a negargli svariate gioie per gol che parevano fatti.

ri ma l'ossatura ha fatica-

Eliakwu, da stakanovi-

sta del pallone, torna in campo e si muove di gusto. Potrebbe segnare ma il palo gli nega la sod-disfazione. poi calcia una punizione dal limite che è una sassata. Ci mette il corpo e rischia l'incolumità fisica un uomo in barriera (non identificato).

A conclusione dell'esibizione il nigeriano libera in area con un colpo di tacco Ardemagni che tocca nell'angolo e fissa il risultato sul 5-0.

Una dose di applausi per gli alabardati, tanto per riprendere l'usanza di accompagnarli lungo il campionato con entusiastico sostegno. Applausi anche per il Vesna, coriaceo sparring partner, sempre corretto. Una sgambata saluta-

VESNA TRIESTINA

MARCATORI: pt 4' Ardemagni (rig), 36' Cristea, 44' Ardemagni, st 16' Cristea, 42' Ardema-

VESNA: E. Carli, Cheber, Spadaro, Ziberna, Bertocchi, Rossi, Monte, Debernardi, P. Carli, Leone, Venturini (nella ripresa: Samsa, Rossoni, Zampino, Si-Ritossa, Brandolisio. Mustacchi, Boatto). All. Della

TRIESTINA: Dei, Cacciatori, Sabato, Piangerelli, Cossentino, Lima, Antonelli, Gorgone, Ardemagni, Cristea, Cia (nella ripresa. farinelli, Princivalli, Milani, Ligi, Eliakwu, Cossu). All.

ARBITRO: Bagattin (assistenti Di Benedetto, Postiglione)

JUNIORES, I TRIESTINI A TORBOLE FANNO MAN BASSA

>>> BASKET B2



Il nuovo acquisto Denis Bocchini mentre sta marcando Gori in un'amichevo-

Acegas: Bocchini dà la carica a due giorni dal raduno

«C'è tanta voglia di riscatto, i play-off promozione il nostro punto di partenza»

TRIESTE Conto alla rovescia in casa Acegas alla vigilia del raduno che domenica sera, nella palestra di via Locchi, segnerà l'avvio dell'avventura della Pallacanestro nuova Trieste disegnata da Matteo Boniciolli. A guidare sul campo la truppa biancorossa ci sarà Denis Bocchini, uno dei tanti prodotti vivaio triestino che, terminato il suo lungo girovagare spasso per la penisola, è tornato a casa per indossare gli ambiti panni del capitano.

Allora Bocchini, è pronto per cominciare questa lunga stagione?

«Sono pronto e desideroso di trasformare sul campo l'entusiasmo palpabile che ho captato in queste settimane attorno a questo nuovo progetto. A noi spetterà il non facile compito di trasformare sul campo il desiderio di riscatto che si respira in città».

Ci vorrà un po' di tempo per trasformare tanti buoni giocatori in una squadra. In questo sarà fondamentale la mano di Bernardi ma anche la disponibilità di voi giocatori...

«Indubbiamente sì. Non voglio cadere nella retorica e dire cose banali ma sarà determinante da parte di tutti noi il massimo impegno e la piena adesione alle idee del coach. Remare tutti nella stessa direzione diventa il viatico per disputare una buona stagione».

Cosa pensa di questa nuova Acegas?

«Collegandomi al discorso di prima mi sembra che a Trieste siano arrivati uomini intelligenti e determinati a sacrificarsi per un interesse comune. Sulla squadra mi sembra ci sia un interessante mix di giocatori d'esperienza come possiamo essere io, Pigato e Di Gioia a ragazzi interessanti come Lenardon, Benevelli, Marisi e Cigliani. Giovani ai quali non manca l'esperienza per far bene da subi-

Chi apprezza di più dei giovani acquisti?

«Lenardon è giovane ma ha alle spalle tre campionati di serie B2. Lo scorso anno ci ho giocato contro e ha segnato 27 e 20 punti dimostrando talento e grande personalità. Mi piace anche Marisi, un giocatore che ha l'esperienza giusta per la nostra squadra».

Del girone cosa conosce?

«Poco, è la prima volta che ci gioco. Dalle informazioni che ho potuto raccogliere so che Novara ha fatto una gran bella squadra e che anche Verona ha allestito un gruppo competitivo».

L'obiettivo della nuo-

va Acegas? «Direi che dobbiamo imparare a conoscerci per capire dove possiamo arrivare. Credo che il punto di partenza possa essere l'accesso ai play-off promozione da li poi possiamo lavorare per cercare di ottenere il miglior risultato possibile».

Lorenzo Gatto

Ardemagni: «Miglioriamo»

«Ottimo test, ma potevo fare ancora più gol. Qui per imparare»

Il centrale Alberto Cossentino

ro perfetto e io ci spero tanto, perché dopo due stagioni sottotono questa terza per me dev'essere quella della rinascita». E intanto, oltre che a suon di gol, Ardemagni avanza anche come rendimento: «E' stato un buon test, anche se le gambe devono ancora smaltire la preparazione. Comunque stiamo migliorando costantemente. Inizio ad appren-

dere i movimenti giusti, anche rispetto ai compagni. I compagni di repar-to? Mi sto trovando bene con chiunque, e credo che questa sia la cosa più utile, al di là del risultato che in queste amichevoli è relativo». Il giovane attaccante sa comunque che trovare spazio non sarà una passeggiata, ma è pronto ad accettare la sfida, sempre con molta

care di fare del mio meglio e mettermi a disposizione del mister, poi le scelte spettano a fui. In questo momento per me è importante anche imparare». Intanto la truppa alabardata si allenerà anche oggi pomeriggio a Opicina. Domani mattina ultima rifinitura prima del match di Coppa Italia contro il Sorrento: si gio-ca domenica alle 20.45. Da segnalare che il Cen-tro di coordinamento dei Triestina Club, oltre a do-mani fino alle 19. resterà aperto anche domenica mattina dalle 9 alle 12 per l'acquisto dei biglietti in prevendita.

umiltà: «Io devo solo cer-

Antonello Rodio



Il centrocampista Giorgio Gorgone

PRELEVATO DAL REAL MADRID PER 12 MILIONI

Colpo della Roma, arriva Baptista



Il brasiliano Baptista

ROMA La lunga telenovela estiva è finita. Dopo avere dovuto rinunciare ad Adrian Mutu (la Fifa ha comminato al romeno una multa di 17,17 milioni di euro), la Roma è riuscita a chiudere la partita con Julio Baptista, attaccante polivalente del Real Madrid, l'ennesimo brasiliano che approda in gialloros-so. La trattativa, complessa soprattutto per raggiungere l'accordo economico con il giocatore che non voleva fare sconti per rientrare nei parametri romanista, si è chiusa con il blitz dei dirigenti giallorossi a Madrid. Ora Spalletti ha a sua disposizione una carta importante destinata a ringalluzzire un ambiente piuttosto depresso dopo che la partenza di Mancini non era stata tamponata con l'arrivo di Mutu. Julio Cesar Clement Baptista

è nato il primo ottobre 1981 a San Paolo, in Brasile, ma è in possesso anche di passaporto spagnolo. La sua carriera ha inizio a 19 anni, nelle file proprio del San Paolo, ma nel ruolo di centrocampista. Tre anni più tardi, nel 2003, si trasferisce in Europa.



Giulia Lantier

TRIESTE I «Guerrieri» della Società velica di Barcola e Grignano colpiscono ancora, monopolizzando, quantomeno nel-la classe Juniores, il trofeo Ora Cup Ora di Torbole sul Garda. Quattro atleti targati Svbg e al-lenati da Dragan Gasic, infatti, si sono piazzati nei primi sei posti su 190 iscritti, e in condizioni di vento molto sostenuto. La vittoria è tutta di Giulia Lantier, che sdoganato subito un brutto (si fa per dire) 11.0 posto ha proseguito con quattro primi, un secondo e un terzo. Giulia vince così il titolo assoluto, e quello di prima fem-

mina, lasciando dietro di sè il vuoto quanto a punti. Terza piazza per Matteo Carlo Oma-ri, quinta per Ludovico Pittani e sesta per Carlotta Omari che completa così il poker della Sybg. Da segnalare ancora l'undicesimo posto di Agostino Rodda (Svoc), il 16.0 di Marco Rochelli (Svbg), per restare so-lo nei primi venti. Per quanto riguarda invece i piccoli Cadetti, la miglior classificata è ancora targata Svbg, e si tratta di Ilaria Rochelli, decima, seguita dai compagni di squadra Pa-olo Reggente, al 19.0 posto, e Giulio Sistiani al 23.0.

En plein della Svbg sul Garda, vince Lantier

EUROPEI JUNIORES Giornata decisiva e conclusiva oggi per i campionati europei clas-se 420 e 470 Juniores, in corso a Zara. Nella classe 420 femminile, infatti, Federica Wetzl e Marta Parladori risultano al settimo posto assoluto e primo femminile dopo cinque prove nella Gold Fleet (prima si era-no svolte le regate di qualifica-zione per dividere gli iscritti in Gold e Silver). Nel 470, Sivitz Kosuta e Farneti, dopo 12 regate, risultano in quinta posizione, dietro di un posto rispetto agli altri italiani Dubbini-Dubbini.



SUDOKU

facile

medio

In ciascuno schema ogni riga, colonna e riquadro deve contenere tutti i numeri da 1 a 9, senza ripetizioni.

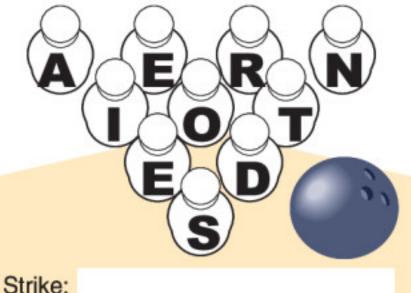
		8		6	3		4	
	4		7				6	
5					9	1		
	3				7		8	
4								6
	2		6				7	
		6	1					7
	8				2		3	
	8 5		4	9		8		

	3							1
				9				2
	5	9	4		6			
				4	7	2	8	
	4	6	3	2				
		6	6		1	3	9	
1				7				
8							4	

							7
	6				1	9	
3	5	2					
	4		9			3	8
			1				
8			6		5		
				3	9	2	
4	7				6		
	8	8	3 5 2 4	3 5 2 4 9 1 1 8 6	3 5 2 9 4 9 1 1 6 6 3	3 5 2 9 9 4 9 1 9 8 1 6 5 3 9	3 5 2

BOWLING

Ogni birillo una lettera. Per fare "strike" abbatteteli con un colpo solo, cioè trovate una parola che utilizzi le 10 lettere e inizi col birillo frontale; per fare "spare" abbatteteli in 2 colpi, cioè usate le 10 lettere per formare 2 parole

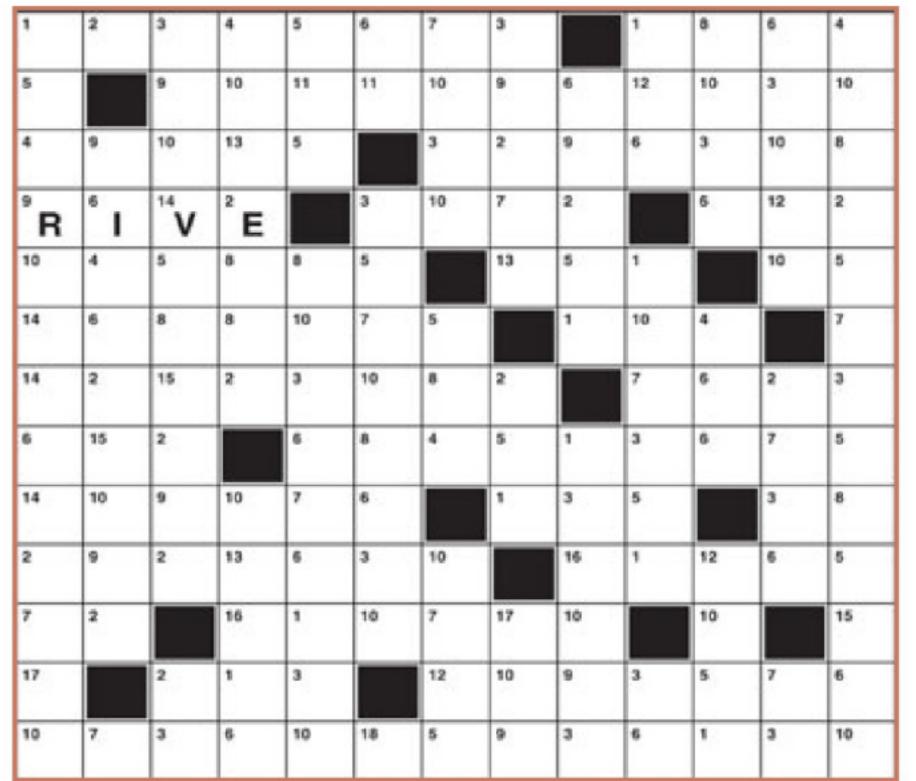


Strike:

Spare:

CRUCIVERBA CRITTOGRAFATO

Ad ogni numero corrisponde una ed una sola lettera.

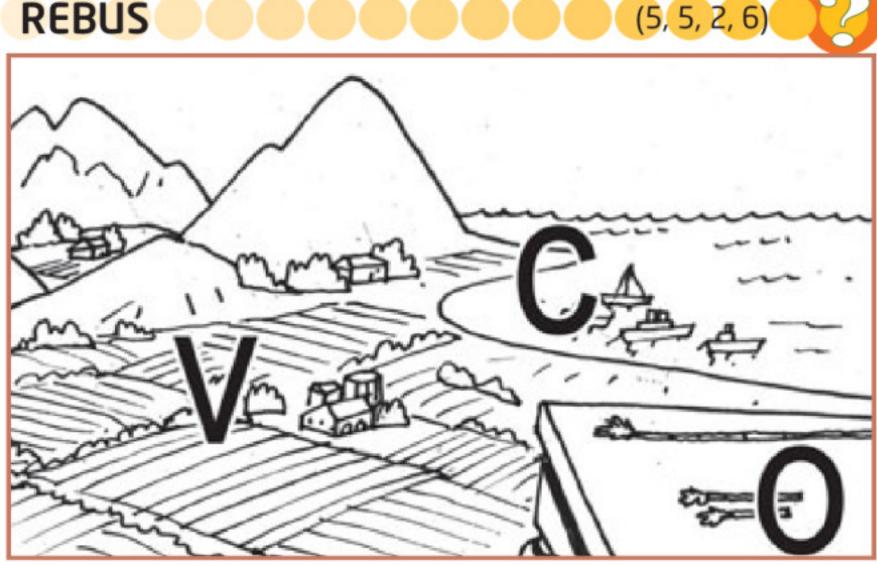


FALSO DISPREGIATIVO

Forniscono "a muzzarella"

Nei pascoli xxxxxxx puoi trovare i branchi delle bufale da latte, pigre, indolenti, avvezze a ciondolare i grevi xxxxxxxxxx, lente e "chiatte"!

REBUS



SOLUZIONI

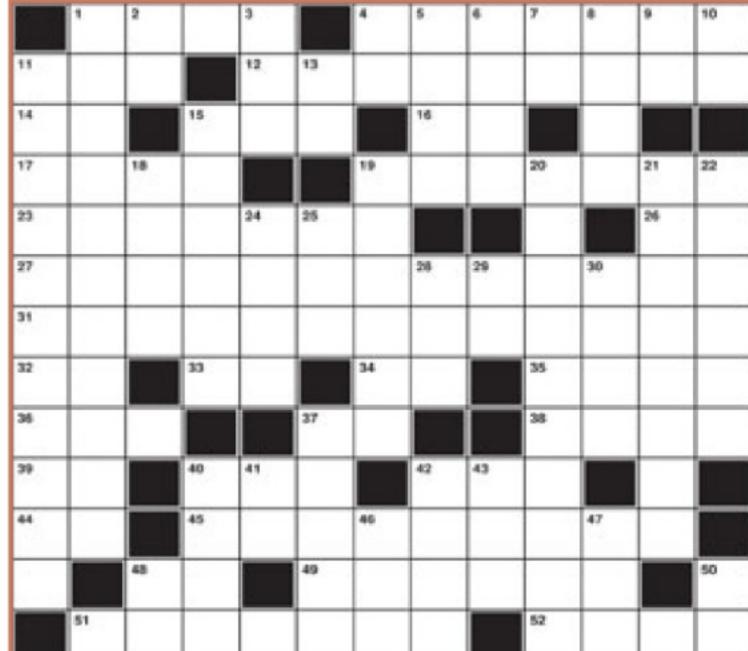
٧	T	S	1	T	Я	0	8	A	1	T	N	V
1	N	0	T	Н	٧	0		1	S	3		2
9		٧		A	Z	N	A	S	n		3	٨
0	1	C	S	n		A	1	1	O	3	Я	1
٦	1		0	1	S		1	N	A	Я	٧	1
0	Ν	1	T	S	0	d	٦	1		3	Ð	1
1	3	1	N		3	٦	A	T	3	9	3	1
N		d	٧	S		0	N	٧	٦	٦	1	1
0	٧		S	0	a		0	٦	٦	0	d	١
3	0	1		3	N	٧	1		3	٨	1	٤
٦	A	T	1	Я	3	T		0	а	A	Я	c
A	1	٧	C	1	Я	A	M	M	A	Н		C
d	1	٦	S		1	N	1	0	d	T	3	5

Cruciverba crittografato



CRUCIVERBA

Orizzontali: 1. Quelli televisivi possono essere milionari - 4. Piacevolezza o facezia - 11. II diritto... come lo chiamavano i romani - 12. Fastidiosi, noiosi - 14. È un monito senza moto -15. Nome di dodici papi - 16. Sigla del capoluogo piemontese - 17. Una slava della Boemia - 19. Frastornato, disordinato - 23. Completa... laringoiatra - 26. Quarantanove al tempo di Seneca - 27. Quelle genetiche pongono seri problemi morali - 31. Può esserlo la pappa del bebè - 32. Particella nobiliare - 33. Principio d'irritazione - 34. Sovrano, monarca - 35. Il fiume che bagna Monaco di Baviera - 36. Indica parità nelle ricette - 37. Breve obiezione - 38. Affluente della Senna - 39. Iniziali della soprano Tebaldi -40. Saluto a Cesare - 42. Anaïs scrittrice - 44. Introduce una ipotesi - 45. Logici, coerenti - 48. Totti ne ha tre - 49. Membri di una setta religiosa ebraica ferocemente contraria al dominio di Roma - 51. Ne fanno molti gli aspiranti attori - 52. Robusta tela per sacchi.



Verticali: 1. Con calma, senza agitarsi - 2. Iniziali del poeta Saba - 3. I fratelli dei genitori - 4. L'argo per i chimici - 5. Leggenda - 6. Noto college inglese - 7. Fan di corte cornate - 8. La religione di molti abitanti dell'India - 9. Sportivo modello della Audi - 10. Preposizione articolata -11. Disturbarsi - 13. Sigla di una provincia veneta - 15. La capitale con il Louvre - 18. È un solido... a punta - 19. Grave infezione intestinale causata da un vibrione - 20. Massaggiati dal barbiere con una lozione - 21. Si studia con la grammatica - 22. Ungere - 24. Prefisso per eccesso - 25. Negazione bifronte - 28. Spiazzi colonici ove starnazzano i pennuti - 29. In mezzo alla pazzia - 30. Verdeggia nel deserto - 37. Valgono il cinquanta per cento - 40. Un grande eresiarca - 41. Varese sulle targhe - 42. Li riscuote l'armatore - 43. Amò Atamante - 46. Si spendono a Osaka... nella grafia più italiana -47. L'eroina della Turandot - 48. Iniziali di Renis cantante - 50. Dopo il mi.

8 6 2 7 6 8 4 1 8 132779846 2 6 1 2 8 8 9 7 4 7 8 8 4 6 3 5 7

8 6 7 2 3 9 1 4 5 8 2 9 7 4 9 8 6 1

2 5 9 4 1 6 8 7 3 2 2 4 5 6 8 1 7 8 1 3 8 7 5 2 9 6 1

csmpanacci csmpani dispregiativo: 2 1 8 9 6 7 8 9 7 Falso 1 8 4 2 7 2 6 3 9

corteo

Veste sacra da

rada, corte O =

V estesa, C

:Bowling:

Rebus:

7 9 6 1 3 8 4 5 7 sedia-treno sbste: elidissoq nu

3 4 2 7 1 5 9 6 8 sedentario; strike: facile

DIFFERENZE

I due disegni si differenziano per 8 piccoli particolari: prova ad individuarli!





SOLUZIONE

Sudoku:



35

- OGGI IN ITALIA



NORD: molto nuvoloso o coperto, con rovesci temporaleschi diffusi, anche di forte intensità, in attenuazione in serata sulle regioni occidentali. CENTRO E SARDEGNA: molto nuvoloso o coperto con rovesci e temporali sparsi lo-calmente intensi, al mattino sulla fascia settentrionale, in transito anche sulle altre zone dal pomeriggio. Miglioramento in serata. SUD E SICILIA: sereno o poco nuvoloso.

DOMANI IN ITALIA



NORD: nuvoloso sul Fvg e su tutto l'arco alpino, con residui rovesci in mattinata. Temporaneo miglioramento in tarda mattinata e nel primo pomeriggio con tendenza ad aumento della nuvolosità su tutte le regioni a iniziare da ovest, associata a locali rovesci o temporali sulle Alpi occidentali in serata. CENTRO E SARDEGNA: sereno con nuvolosità in aumento. SUD E SICILIA: sereno o velato.

TEMPERATURE

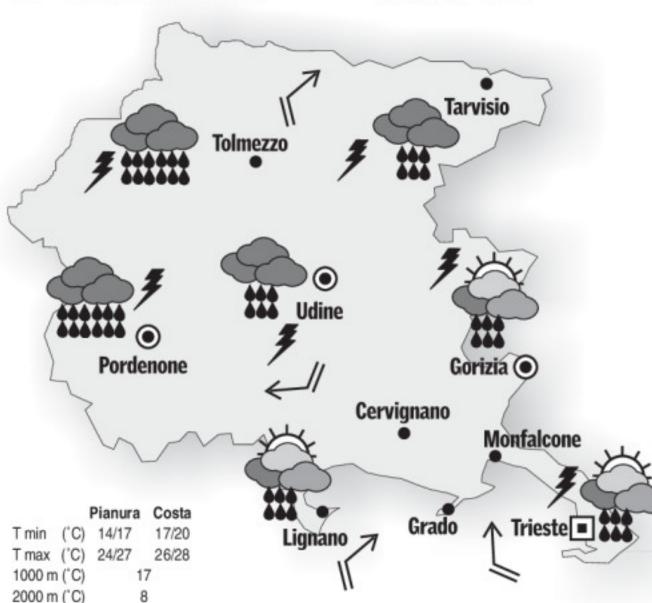
■ IN REGIONE TRIESTE

Temperatura	22,6	28,2
Umidità		76%
Vento	4 km/h	da NW
Pressione in diminu	ızione	1012,9
MONFALCONE Temperatura	min. 22,0	max 29,0
Umidità		69%
Vento		/h da S
GORIZIA Temperatura	min. 21,0	max 32,4
Umidità		56%
Vento	10 km/h	da SW
GRADO Temperatura	min. 22,5	max 28,3
Umidità		69%
Vento	9 km	/h da S
CERVIGNANO Temperatura	min. 20,6	max 30,9
Umidità		49%
Vento	6 km	/h da E
UDINE Temperatura	min. 19,7	max 31,2
Umidità		53%
Vento	8 km/h	da SE
PORDENONE Temperatura		max 31,6
Umidità		47%
Vento	4 km/h	da NE

IN ITALIA

- INTIALIA		
ALGHERO	20	34
ANCONA		
AOSTA	np	24
BARI	21	30
BOLOGNA	21	
BOLZANO	18	
BRESCIA	20	30
CAGLIARI		
CAMPOBASSO		
CATANIA	19	32
FIRENZE		
GENOVA	24	27
IMPERIA		20
L'AQUILA MESSINA	25	35
MESSINA MILANO	21	29
NAPOLI	21	32
PALERMO	24	31
PERUGIA	17	34
PESCARA	16	33
PISA	20	
POTENZA	np	
R. CALABRIA	25	31
ROMA	21	32
TORINO	18	26
TREVISO	21	31
VENEZIA	20	30
VERONA	20	31
VICENZA	np	np

•- **OGGI** IN REGIONE



ATTENDIBILITÀ 70 %

OGGI. Sulla zona montana cielo coperto con temporali e piogge anche molto intense. Su pianura e costa al mattino nuvolosità variabile con locali temporali e vento sostenuto da Sud, in giornata maltempo con temporali forti, diffusi e piogge intense. Le piogge potrebbero essere molto intense, specie sulla fascia occidentale, con valori supe-

DOMANI IN REGIONE ATTENDIBILITÀ 70 % **Tarvisio** Gorizia (Pordenone

riori ai 100 mm, accompagnate da forti raffiche di vento e grandinate. **DOMANI.** Di primo mattino possibile nuvolosità con piogge sulla Venezia Giulia, poi su tutta la regione avremo cielo da poco nuvoloso a variabile. Sulla costa, al mattino soffierà Borino, in attenuazione durante la giornata. TENDENZA. Cielo variabile, nel pomeriggio possibile qualche rovescio.

Pianura Costa

15

T min (°C) 12/15 15/18

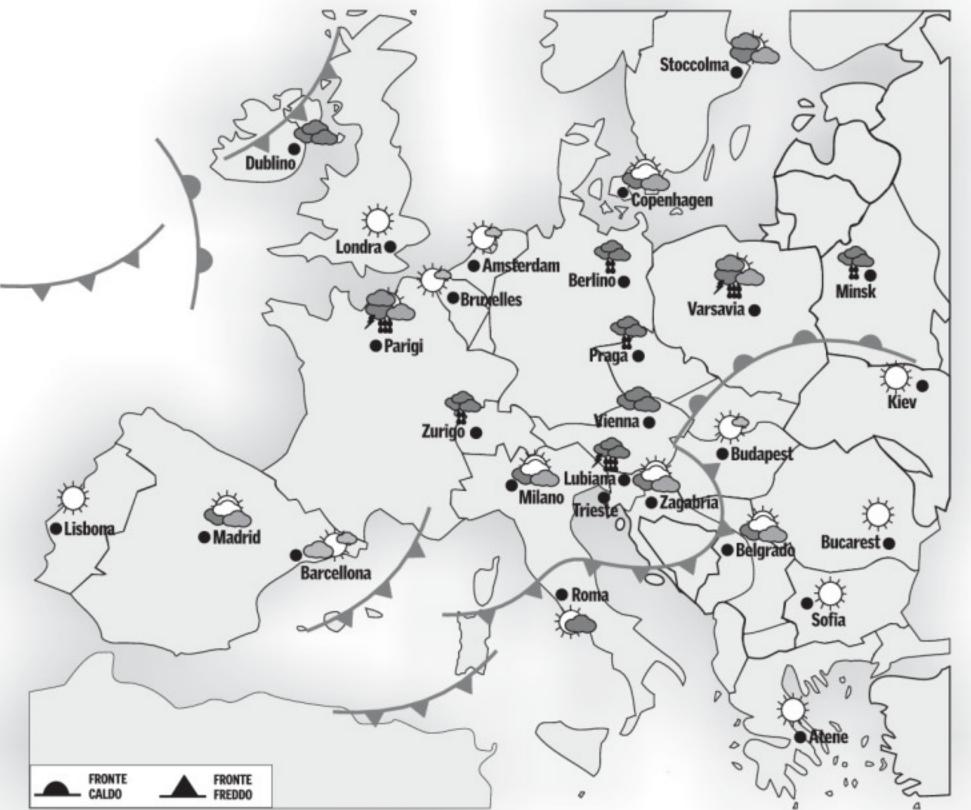
T max (°C) 25/27 25/27

1000 m (°C)

2000 m (°C)

Cervignano

OGGI IN EUROPA



Un esteso e freddo sistema frontale atlantico si muove dall'Europa occidentale verso sud-est. Tale sistema attraverserà il cuore del continente e nel pomeriggio sfocerà sul Mediterraneo nord-occidentale: il forte contrasto termico con l'aria molto calda (picchi prossimi a 40 gradi) in risalita dal Nord Africa verso l'Italia centro-meridionale e i Balcani produrrà condizioni di tempo marcatamente instabile.

• IL MARE

	STATO	GRADI	VENTO	alta.	AREA bassa
TRIESTE	poco mosso	25,0	15 nodi S-SE	21.33 +63	3.46 -36
MONFALCONE	mosso	24,8	15 nodi S-SE	21.38 +63	3.51 -36
GRADO	molto mosso	24,6	18 nodi S-SE	21.58 +57	4.11 -33
PIRANO	molto mosso	25,3	22 nodi S-SE	21.28 +63	3.41 -36

I dati sono a cura dell'Istituto Statale di istruzione superiore «Nautico» di

■ TEMPERATURE ALL'ESTERO MIN. MAX. MIN. MAX. ALGERI 24 36 LUBIANA 18 30 AMSTERDAM 14 21 MADRID 16 32 ATENE 27 36 MALTA 23 29 BARCELLONA 21 28 MONACO 17 22 BELGRADO 23 35 MOSCA 18 27 BERLINO 16 25 **NEW YORK** 18 26 12 22 BONN NIZZA 21 30 BRUXELLES 13 21 OSLO 11 18 BUCAREST 17 36 **PARIGI** 11 23 COPENHAGEN 15 22 **PRAGA** 11 24 FRANCOFORTE 14 23 SALISBURGO 14 25 GERUSALEMME np np SOFIA 18 33 15 23 HELSINKI 15 20 STOCCOLMA IL CAIRO 25 33 TUNISI 24 39 ISTANBUL 24 32 VARSAVIA 14 22 KLAGENFURT 16 26 VIENNA 16 23 LISBONA 16 25 ZAGABRIA 18 30 LONDRA 11 18 ZURIGO 13 22

•-L'OROSCOPO



Il divertimento e il clima allegro di oggi vi porteranno a trascurare gli impegni familiari. Questo fatto vi costerà qualche rimprovero e creerà tensioni in casa. Più



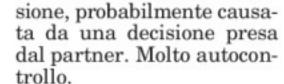
relax.

Il vostro rapporto con la persona amata si sta consolidando a poco a poco. La comprensione reciproca vi aiuterà a risolvere gli ultimi problemi e il dialogo sincero vi permetterà di comunicare.



SAGITTARIO 22/11 - 21/12

Nel corso della mattinata vi troverete in una situazione che non è proprio di vostro gradimento. Accettatela senza mostrare troppo apertamente il vostro disappunto.



sta vicino.

CAPRICORNO 22/12 - 19/1

Si prevede una giornata

ricca di novità e di emozio-

ni. Vivrete situazioni pas-

sionali con un forte senso

di trasgressione. Utili

scambi di idee con chi vi

piccola discussione può di-

ventare una noiosa discus-

Una ex fiamma troverà una scusa per telefonarvi e per rivedervi. E' possibile che tra voi si riapra una relazione, ora che entrambi siete più maturi. Una sana passeggiata all'aria aperta.



Valutate attentamente le persone che incontrerete nel corso della giornata odierna. Non fermatevi alle apparenze e cercate di conoscerle un po' meglio. Parlatene in famiglia.



Nel rapporto di coppia, una La cerchia delle amicizie e Scoprirete che è molto beldelle conoscenze si sta allargando e quindi avrete una vita sociale molto movimentata. Migliorano i rapporti con le persone di casa.



AQUARIO 20/1 - 18/2

Decisamente il colpo di fortuna non è fra le armi a vostra disposizione, così preferirete affidarvi alla politica dei piccoli passi. Seguite una dieta, anche solo per qualche giorno.

GEMELLI 21/5 - 20/6 CANCRO 21/6 - 22/7

Situazione sentimentale promettente, possibilità di legami seri e duraturi. Anche nel campo delle amicizie avrete dei rapporti validi e rassicuranti. Riceverete molti inviti.



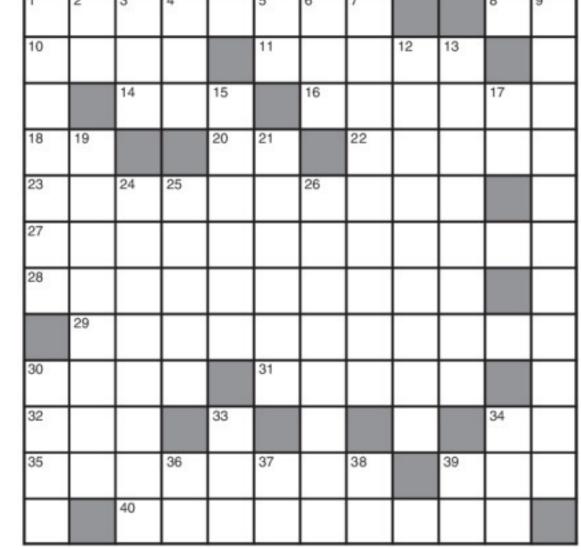
lo e appagante rendersi utili. Sentimentalmente qualche passeggera tensione vi metterà di cattivo umore. Una tranquilla serata in ca-



PESCI 19/2 - 20/3

Sentirete l'esigenza di trascorrere una giornata in maniera diversa dal solito, in compagnia delle persone che vi sono care. Dimenticate per oggi problemi e tensioni.

IL CRUCIVERBA



INCASTRO (5/4=9) Innamorata depressa

lo per te provo un grande attaccamento, ma in questi tempi vedo tutto nero e mi sento piccina: una robetta senza valore e proprio miseretta. Ministro Saverio

SCIARADA (8/5=6,7) Poetessa bella, ma scadente Sarà focosa e splendida, però la sua presenza assai barbosa pare, poiché i suoi versi sono debolissimi

ed è uno strazio star ad ascoltare.

ENIGMISTICA 100 Ogni mese pagine di giochi In edicola CREATA DAI MIGLIORI ENIGMISTI ITALIANI

ORIZZONTALI: 1 È il rumore dello schianto - 8 Piacenza - 10 Non credono in Dio - 11 Lusinghieri complimenti - 14 Con York... è una grande metropoli americana - 16 Formano la scolaresca -18 Simbolo dell'arsenico - 20 Agostina Belli - 22 La spruzza sui capelli la parrucchiera - 23 Sono le opere meglio rjuscite - 27 Lavora stando isolato - 28 Umiliato, distrutto - 29 È una fase del processo giudiziario - 30 Gabbie per polli - 31 Sono le Parche della mitologia greca - 32 La sacerdotessa amata dal mitico Lean-

dro - 34 Prime... fra le ultime - 35 Ha per capitale Ulan-Bator - 39

Est-Nord-Est - 40 Fa scoppiare la carica.

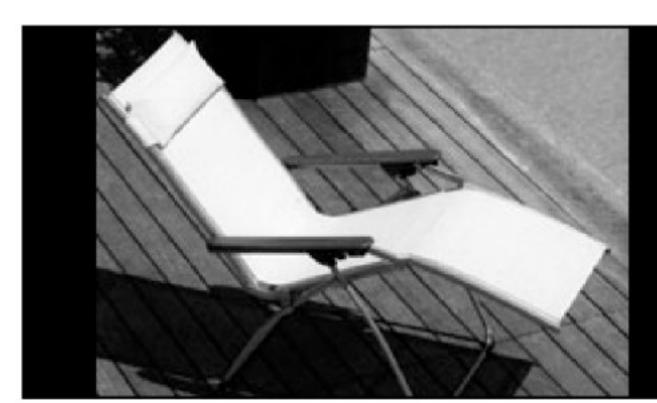
VERTICALI: 1 Medicina miracolosa - 2 Sigla di Asti - 3 Tenente in breve - 4 Spiazzi colonici - 5 La nota... monarca - 6 Calciatore attaccante - 7 Situati, posti - 9 Celebre abbazia lombarda - 12 Sono dei taumaturghi - 13 Lavora cesellando - 15 Il compianto attore Matthau - 17 Iniziali di Copernico - 19 È usato nella preparazione della polvere da sparo - 21 L'impresario americano che fondò un celebre circo - 24 Vitalizio... di fine lavoro - 25 Male d'orecchio - 26 Il nome di Sgarbi - 30 Germogliano nel terreno - 33 Paroletta che può precedere «secret» o «model» - 34 Primo numero dispari - 36 Giovanni Spadolini - 37 Laura Lattuada - 38 Iniziali della cantante Stewart - 39 Prime in evento.

■ LE SOLUZIONI DI IERI

INDOVINELLO: la lavandaia

SCAMBIO DI VOCALI: corda, cardo













per tutto AGOSTO

NOBILI arredamenti

fino al su tutta la mosti

and a section to all the attenuate



Cucina impiallacciata in rovere moro
13.100 € - 40% 7.860 €

compreso trasporto e montaggio



Sedie in ciliegio e tessuto
125 € - 40% 75 €
compreso trasporto



Tavolino in cristallo
L 130 x P 65 H 40 cm
600 € - 35% 390 €
compreso trasporto



Cameretta a ponte ciliegio e panna
L 289 x P 60 H 245 cm.
1 900 € - 40% 1140 €
compreso trasporto e montaggio



Divano letto matrimoniale vari colori
L 190 x P 90 cm.
800 € - 43% 450 €
compreso trasporto



Cucina in ciliegio completa di elettrodomestici L 300 cm.

3.500 € - 34% 2.300 € compreso trasporto e montaggio



Armadio classico in noce
L 120-240 x P 90 cm.
2.600 € - 43% 1.480 €
compreso trasporto e montaggio



Soggiorno moderno in ciliegio 291x210 H 98 cm. 3.600 € - 40% **2.160** € compreso trasporto e montaggio



Sedia in ciliegio e tessuto
150 € - 43% 85 €

compreso trasporto



Comò + 2 comodini laccato nero

500 € - 43% 285 €

compreso trasporto



Camera matrimoniale "Roberta" tinta ciliegio
4.090 € - 42% 2.350 €

compreso trasporto e montaggio



Tavolino ovale in cristallo e metallo
L 90 x P 50 cm.
350 € - 34% 230 €
compreso trasporto e montaggio



Mobiletti multiuso girevoli L 35 x P 35 H 180 cm. 160 € - 43% 90 €

compreso trasporto e montaggio



Cucina angolare con penisola rosso e rovere moro

10.100 € - 35% 6.560 € compreso trasporto e montaggio



Salotto angolare vari colori
291x210 H 98 cm.
3.350 € - 35% 2.180 €
compreso trasporto e montaggio



Sedia in cuoio nero e metallo 110 € - 32% **75** € compreso trasporto



Armadio in ciliegio con cassettiera e vano TV L 280 x P 60 H 220 cm 1.700 € - 43% 970 €

compreso trasporto e montaggio

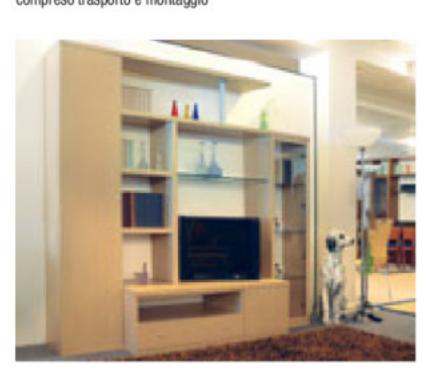


Tavolo allungabile tinta noce scuro

L 80 x P 80 + 2 allung. da 30 cm.

430 € - 41% 250 €

compreso trasporto



Parete soggiorno in rovere sbiancato
L 225 cm.

1.950 € - 43% 1.100 €

compreso trasporto e montaggio



Poltroncine per cameretta vari colori
165€ - 40% 99 €
compreso trasporto e montaggio

S.S. Pontebbana tel. 0432 971400 www.larredopiu.com info@arredogemona.com

Orari esposizione: dalle 09 alle 19 Lunedì mattino chiuso. Sabato e Domenica orario continuato.

Per valutazioni, ritiro usato e preventivi, chiamate i nostri uffici di zona dalle 09 alle 20 **Provincia di Pordenone, di Udine e zona Carnia 0432 971400**Provincia di Trieste e di Gorizia 040 367771 Austria +43 4242 22199 Slovenia +386 5 6641074